

Istria: terreni in vendita, un progetto targato Hdz

Alto Buiese, storia e memoria sull'ultimo capitolo dell'esodo

Pierluigi Sabatti

Vocci: «C'è il rischio di snaturare l'intera regione»

Il quotidiano croato aveva riportato le istanze sollevate dai contadini

Una vicenda scottante lanciata dalle colonne del «Glas Istre»

data» di alcuni fondi. Ma ancor più emblematici sono i timori espressi al quotidiano dal presidente della cooperativa agraria «Agronomag» il quale ha giustamente sollevato il problema relativo ai beni che furono di proprietà degli esuli prima del loro esodo.

«Riconciliazione a Nord Est»

ria nazionale e sono stati rinchiusi nella gabbia delle memorie divise, nate e cresciute al di qua e al di là del confine poi fissato dal Memorandum di Londra». «Oggi - aggiunge - dobbiamo avere la forza civile di ricordare la discriminazione contro i cittadini italiani di madrelingua slovena e croata, quella subita da sloveni e croati deportati nei 200 campi di internamento - costruiti dal regime fascista in Italia, l'occupazione nazista, la Risiera di S. Sabba, gli infoibamenti...».

del 21 ottobre 2000
è stata di 56.450 copie

CONVENTION Manifestazione di investitura a Milano: il candidato-premier dell'Ulivo chiede coesione tra gli alleati

Rutelli: basta liti, bisogna vincere

Con Rifondazione «patti chiari». «Programma del centrodestra degno di Mirabilandia»

IN PLATEA

Canzoni di Morandi e Fossati Poche le bandiere di partito

MILANO «Abbiamo intenzione di vincere le elezioni». E' l'annuncio tutt'altro che scontato. Lui a gestire da perfetto anchorman la scaletta dell'evento. I 9 mila posti del Palavobis sono gremiti. Alle spalle del palcoscenico un grande schermo su cui si mescolano le facce e le piazze d'Italia, con i protagonisti della coalizione presenti. Prende tanti applausi la Bindi, tantissimi D'Alema. Aspettando Rutelli passa una colonna sonora fatta di Vasco Rossi, le musiche del «Laureato», ma anche il Gianni Morandi che canta: «Uno su 100 ce la fa/ ma come è dura la salita...». La «mattina dell'orgoglio», come la battezza Furio Colombo, inizia però con la «Canzone popolare» di Ivano Fossati l'Inno dell'Ulivo del '96. Mentre Amato e Rutelli entrano abbracciati sulle note dell'Inno di Mameli.

Niente bandiere di partito è stata la direttiva, e in effetti dominano quelle verdi dell'Ulivo, ma qualche eccezione c'è. Un grande bandierone della lista Cacciari, ben 7 striscioni dell'Udeur del Veneto, e poi, qua e là una bandiera Ds, una del Ppi, dei verdi o dei socialisti. La sorpresa è il sindaco di Lodi, Aurelio Ferrari. «Sono quello della moschea», esordisce in tono pacato, e con la stessa pacatezza, spiega la logica della tolleranza, la necessità dell'integrazione contro «l'insipienza» della Lega. «Ho detto sì alla moschea perché sono cattolico», rivendica. Furio Colombo ricorda che un altro sindaco ulivista, quello di Firenze, Lorenzo Dominici, non è potuto venire per partecipare al funerale di una piccola rom morta in un incendio.

Poi tocca alla signora Lucia Massarotto. Quella che ogni anno piazza il tricolore sul suo balcone, a guastare le marce leghiste. «Vivo in quella casa da 15 anni - spiega - e mi ferve il fatto che proclamassero la secessione davanti a casa mia, proprio lì dove si ricordano 7 martiri uccisi dai nazisti». «Ogni anno i leghisti tornano - aggiunge - ma ogni anno sono un po' di meno».

Il sindaco di Torino, Castellani, ricorda il dramma dell'alluvione, ma sottolinea di come «per la prima volta le istituzioni hanno dato il segno di esserci». Al sindaco di Reggio Emilia, Antonella Spaggiari, tocca invece leggere la carta dei principi del centrosinistra. Praticamente l'investitura ufficiale di Rutelli. E a far vibrare i 10 mila del Palavobis c'è anche il «giovane novantenne» Vittorio Foa, che in un messaggio video fa i suoi auguri a Rutelli: «Ce la farai, ce la faremo».

ROMA Dopo l'incoronazione, il giuramento solenne: «Vi prometto una grande rimonta sul Polo, la più grande rimonta della storia elettorale recente che ci porterà a vincere le elezioni». Francesco Rutelli, che ieri nella Convention dell'Ulivo a Milano è stato ufficialmente investito dell'incarico di candidato-premier del Centrosinistra, ha invitato tutti, leader e militanti, a credere «con entusiasmo» nella vittoria, che sarà possibile, ha avvertito, se non ci saranno più «divisioni», «liti» e «conflittualità» interne, come è accaduto finora.

Rutelli ha incoraggiato il popolo dell'Ulivo, lo ha invitato a non credere agli annunci di vittoria del Centro-

destra. Qualcosa sta cambiando, ha affermato, perché «vedo un nuovo entusiasmo, una nuova gioia di iniziare insieme un nuovo cammino». Ed ha pronunciato il giuramento solenne: «Vi giuro - ha detto Francesco Rutelli - che mi impegnerò per la nostra Patria, con tutte le mie forze, con tutto il mio onore per migliorare l'Italia davanti al mondo, per renderla più sicura dei suoi mezzi, più fiduciosa di risolvere i suoi problemi».

In cambio ha chiesto agli alleati di mantenere unita la coalizione, senza altri «liti». Ha promesso che finalmente nascerà il tanto atteso e mai realizzato coordinamento nazionale dell'

Ulivo, e vi saranno regole «nuove e trasparenti». Ma questo non significa, ha precisato, che verrà meno l'identità politica dei singoli membri dell'alleanza. Con Rifondazione Comunista, ha assicurato, ci saranno «patti chiari». Un accordo cioè, che «ci permetta di non cambiare il nostro programma di governo e di non avere incertezze in futuro». A tutti ha chiesto di prepararsi alla competizione elettorale per fermare il Centrodestra. Per prima cosa, ha affermato, dobbiamo riprenderci «al cento per cento» la parola libertà «che non possiamo lasciare al Polo».

Nei confronti di Berlusconi ha usato molto l'arma dell'ironia. Lo vedo un po'

nervoso, ha detto, perché non sa come prendere «sto Rutelli». Al leader di Forza Italia ha ricordato che il principale problema per l'Europa non è il comunismo, «ma la destra estremista e xenofoba». Ed a Fini ha fatto presente che «dovrebbe ringraziare chi ha combattuto contro il fascismo rischiando la vita se oggi egli vive in un paese libero».

Il candidato-premier dell'Ulivo ha attaccato il Polo per le sue proposte (meno tasse, pensioni più alte) che «potrebbero essere presentate a Mirabilandia», perché impraticabili. Quanto all'alleanza Polo-Lega, ha aggiunto, Berlusconi, Fini e Bossi dovrebbero spiegare agli italiani quali «ac-

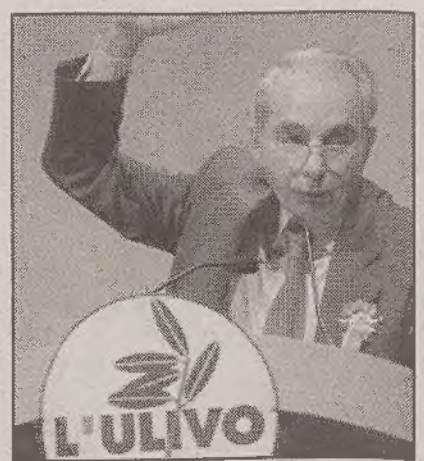


Rutelli con Lucia Massarotto, la veneziana che sventola il tricolore alle manifestazioni leghiste in Laguna.

cordi segreti» sono stati sottoscritti. Rutelli ha poi raggiunto Torino, da Milano, in treno, per portare la sua solidarietà al Piemonte alluvionato e per ringraziare i circa 40 uomini della Protezione Civile di Roma che da mercoledì sono in Piemonte, con

12 autobotti, per portare acqua e aiuto nelle zone più disastrate. Ha poi reso noto che l'intera somma raccolta dal Comune di Roma per le zone alluvionate (un miliardo di lire) sarà devoluta a un piccolo paese della Val d'Aosta, Donnaz, che è stato tra i più danneggiati.

«Non vogliamo un'Iri di sinistra: l'Enel deve cedere Wind e Infostrada»



Giuliano Amato

ROMA Giuliano Amato passa la palla a Rutelli, ma nella mezz'ora a lui dedicata alla Convention dell'Ulivo, ci tiene soprattutto a difendere cinque anni di Governo di centro-sinistra e a promuovere l'operato del suo esecutivo. Non dimentica nulla, passa in rassegna con piglio i risultati ottenuti sul fronte del risanamento con l'ingresso in Europa; i progressi nella sburocrazia; la gestione dello Stato (dalle amministrazioni pubbliche, ai musei, agli ospedali); la forte e autorevole presenza in campo internazionale. Cinque anni di successi che ri-

schiano di essere messi in discussione e a portare alla vittoria del Polo, teme Amato, a causa di una mancanza di coesione politica tra le forze del centro-sinistra.

La scelta di Rutelli, la ritrovata forza della coalizione devono invece essere, per il presidente del Consi-

CONVENTION Ha difeso i cinque anni di governo del centrosinistra: «Abbiamo fatto funzionare anche le Poste»

Amato passa il testimone della leadership

glio, il trampolino di lancio su cui costruire da domani la rimonta elettorale.

Parla mezz'ora Amato interrotto dagli applausi. E ricorda le tappe del centrosinistra al Governo da cinque anni. I risultati più forti sono in campo economico, con la scommessa vinta dell'entrata in Europa e il risanamento dei conti pubblici. «Abbiamo governato in un momento particolare, nel passaggio simbolico da un millennio all'altro e abbiamo dovuto risolvere problemi che ereditavamo da un passato anche remoto».

In quest'ottica vanno in-

seriti i risultati economici che hanno consentito «di dar vita a una Finanziaria che per una volta dà e non toglie», e che ha avviato le privatizzazioni. Ma a fianco dei risultati macro-economici Amato snocciola con ironia esempi più vicini alla vita dei cittadini. «Ma vi rendete conto che siamo riusciti anche a far funzionare le poste, in un Paese come l'Italia. Credo che persino Lenin che era uomo pratico avrebbe apprezzato». E poi i musei. «Quando è arrivato Veltroni ai Beni Culturali, facevamo orario da ufficio. Ora sono uno dei nostri fiori all'occhiello». Ma anche

su pensioni, welfare, assistenza le cose stanno cambiando. «Ci ha messo cinque anni Livia Turco ma alla fine è riuscita a cambiare una legge che stava lì dall'800». E sul piano internazionale il prestigio è cresciuto. «Il fatto di essere entrati in Europa ha sorpreso molti, ma ora contiamo di più».

Questa per Amato è l'Italia che il centro-sinistra riconsegna dopo cinque anni di lavoro. Ora tocca a Rutelli portare avanti i progetti. «Bisogna far capire che la società del futuro è la società della conoscenza, in cui non ci può essere nessun

conflitto tra prosperità e solidarietà, tra libertà e sicurezza. Bisogna fare il riformismo della gente e questo dovrà essere il compito di Rutelli e del prossimo centro-sinistra».

Il governo, ha detto ancora Amato, non ha alcuna intenzione di trasformare l'Enel in una nuova Iri. E il dottor Sottile rivela di aver invitato l'amministratore delegato dell'Enel, Franco Tatò a mettere sul mercato Wind e Infostrada. «L'ho detto - racconta Amato - anche a Tatò: Wind e Infostrada li devi mettere sul mercato, non vogliamo un'Iri di sinistra».

L'INTERVISTA

A Trieste presenta la sua fondazione e critica il «falso bipolarismo»

D'Antoni inizia la lunga marcia «Sono pronto a correre da solo»

TRIESTE Non c'è verso di schiodarlo da una proclamata e insistita equidistanza: «né di qua, né di là». Sergio D'Antoni, ancora per un mese e mezzo segretario generale della Cisl prima di mollare gli ormeggi il 2 dicembre verso il mare aperto della politica, critica il «falso bipolarismo» centrodestra/centrosinistra e prepara la fondazione «Democrazia europea per un'Italia libera e solidale», che, se arriveranno consensi e appoggi, si trasformerà in partito alle elezioni del prossimo anno. «Decideremo all'inizio del 2001», precisa il sindacalista palermitano: e intanto mercoledì prossimo inaugurerà la nuova sede nazionale in corso Vittorio Emanuele 326 a Roma.

Sviluppo economico, pensioni, fisco, flessibilità: al triestino teatro Verdi, per la giornata conclusiva del congresso nazionale dei commercialisti, la platea è gremita e i temi più tecnici (vedi servizio in Economia), a un certo punto, debbono lasciare il posto alla riflessione politica dell'«esordiente» D'Antoni.

Segretario, non le pare che il bipolarismo in Italia sia un fatto acquisito e che il suo terzo polo centrista arrivi fuori tempo?

«Chiarissimo subito che l'edizione italiana del bipolarismo è falsa. Polo e Ulivo non sono alleanze programmatiche ma cartelli di partiti messi insieme per vincere le elezioni. Quindi sono schieramenti profondamente divisi al loro interno e di conseguenza, come si è constatato negli ultimi sei anni, incapaci di governare. Ecco perché insisto: né di qua né di

là. Non esiste compatibilità programmatica con alcuno dei due cartelli».

Non se la sente neppure di indicare il meno peggio dei due?

«Non faccio graduatorie».

Ma un sistema elettorale maggioritario limita le possibilità di riuscita della sua iniziativa...

«Sono pronto a correre».



«Né di qua, né di là» dice in riferimento a possibili alleanze con Polo o Ulivo. Ai Popolari: «Non casco nella trappola del "con chi stai"».

da solo e ad accollarmi i rischi dell'impresa. E' iniziata quella che chiamo la «lunga marcia», ma senza «libretto rosso», anzi... Credo che ci sia una vasta area di opinione pubblica che non si ritrova negli attuali schieramenti: l'astensionismo è l'indiscutibile spia della delusione e dell'apatia nei confronti della politica. Per questo penso ci sia spazio per un nuovo movimento. Non faccio pronostici sulla riuscita e la-

scio ad altri i sondaggi: vedremo se «dal basso», «sul territorio» il nostro segnale verrà recepito».

E a chi si rivolgerà? E' in gestazione una nuova Dc?

«Ai milioni di italiani che non vanno alle urne, a qualificati ambienti cattolici e laici che oggi si tengono da parte. La Dc appartiene al passato».

All'interno della Cisl c'è chi contesta il suo sbarco in politica. Un gruppo di dirigenti si è incontrato venerdì sera con i vertici dei Popolari...

«Non mi pare di aver ravvisato contestazioni, perlomeno da quanto ho letto. C'è una legittima preoccupazione che riguarda l'autonomia del sindacato. Ma non mi sembra che una sede di partito sia il pulpito più adatto per esprimere preoccupazioni di questo tipo...».

Castagnetti, Marini, Morese insistono: D'Antoni deve schierarsi, la «fondazione» rischia di giocare a favore del centrodestra. Cosa risponde?

«Mi dispiace ma nella trappola del «con chi stai?» non ci casco. La politica è un'altra cosa: bisogna ritrovare il gusto e il senso della politica intesa come progetto, non come appartenenza. Senza contenuti, senza un modello di democrazia sociale ed economica non recupereremo mai i milioni di cittadini che non votano».

Venerdì avrebbe dovuto confrontarsi in un dibattito sul liberismo sociale con Berlusconi ma poi non c'è andato. Come mai?

«Niente dietrologie, solo impegni concomitanti. Ho parlato a Brescia».

Massimo Greco

Berlusconi ai terremotati: «Case in due anni»

Bossi: non ci divideremo come nel '94. Fini e Buttiglione attaccano Rutelli

IL CASO

Verona: polemica politica sull'«invenzione» del prof. Marsiglia Falsa aggressione: il Polo chiede la testa di Bianco

ROMA Una città «infangata e ferita» da «sciacalli» che hanno moltiplicato l'odio, hanno etichettato, si sono indignati, hanno gridato all'attacco xenofobo. E ora, dopo la rivelazione-choc del professor Luis Ignazio Marsiglia - nessuna aggressione antisemita, si è inventato tutto e rischia otto mesi per simulazione di reato - si respira aria di resa dei conti.

Marsiglia ha intanto raggiunto il Sudamerica, con tutta probabilità l'Uruguay, su paese d'origine: «è un consiglio che gli ho dato per sottrarlo all'inevitabile assedio dei mass media, ma prima di farlo partire ho avvertito la procura di Verona» fa sapere il suo legale Guerriente Guarienti. Che aggiunge: le scuse pubbliche alla città? «Se le vuole fare le farà lui, ma credo che la prima lettera dovrebbe scriverla ai suoi studenti che lo hanno amato molto e lo hanno visto crollare dal piedistallo».

Sul caso è intanto esplosa una vera e propria guerra politica. Il Polo, per bocca del deputato forzista di Verona Pieralfonso Fratta Pastini, annuncia che chiederà la testa del ministro Bianco. E accusa la sinistra di aver strumentalizzato la vicenda, di aver col-

pevolizzato gli avversari politici. «Come deputato di Verona avevo già denunciato la campagna di denigrazione che si era abbattuta sulla nostra città in seguito all'aggressione di Marsiglia - sottolinea Pastini - campagna irresponsabilmente alimentata dalle imprudenti dichiarazioni,

fessor Marsiglia fosse un attacco antisemita».

Ed è guerra. Il Polo e i suoi alleati consigliano di affiancare a Francesco Rutelli, come candidato alla vicepresidenza del Consiglio, Marsiglia. Sarebbe perfetto: è bugiardo come Rutelli e ha la barba come Cacciari. Il capogruppo dei Ds alla Camera Fabio Mussi se la prende con il vicepresidente del gruppo di An alla Camera Maurizio Gasparri: «può darsi che Marsiglia sia un innocente millantatore e che Gasparri - dice - sia un fascista cosciente...». In soccorso di Gasparri scende poi il capogruppo Gustavo Selva: «è vergognoso che «Folena e Mussi, invece di chiedere scusa ai cittadini di Verona e al centrode-

stra per averli sospettati di connivenze razziste, accusino Gasparri di cultura squadrata». Il ministro della Pubblica Istruzione Tullio De Mauro interviene e cerca di gettare acqua sul fuoco: «è stato un caso triste, complicato, che ha per protagonista un uomo che si sentiva evidentemente insicuro e che ha fatto una sciocchezza grave. Tra l'altro, in un ambiente che era facilmente indiziabile di poter produrre ragazzi e adulti facilmente devianti».

La controffensiva del Polo parte dall'Umbria, dove Berlusconi, Bossi, Casini e Buttiglione, vogliono dimostrare i guasti di un centrosinistra che «non mantiene» le promesse. Il Cavaliere, invece, promette la presentazione di un piano di ricostruzione entro febbraio del prossimo anno: «Se avessimo la possibilità di mettere mano direttamente alla situazione, credo che in un anno e mezzo il problema si potrà risolvere. Sono settimane che persone che vivono ancora nei container, io ho costruito città per diecimila abitanti».

ROMA Denuncia ritardi «incomprensibili» e promette ai terremotati umbri la costruzione di nuove case in due anni. Ascolta con soddisfazione l'autocritica di Bossi, che annuncia un matrimonio «duraturo», decreta il «fallimento» della sinistra e prevede una vittoria alla grande: «Ci stiamo preparando da tempo ad avere la responsabilità del governo. Abbiamo fatto a lungo opposizione. Abbiamo fatto quella che è stata definita la traversata del deserto ed ora siamo pronti».

Silvio Berlusconi, che ieri ha pranzato sotto un tendone tra i terremotati ad Annifo, conclude il tour «della solidarietà» del Polo puntando il dito contro le giunte di sinistra, «che governano la regione e tengono ancora la gente nei container», e contro Rutelli, un leader «virtuale».

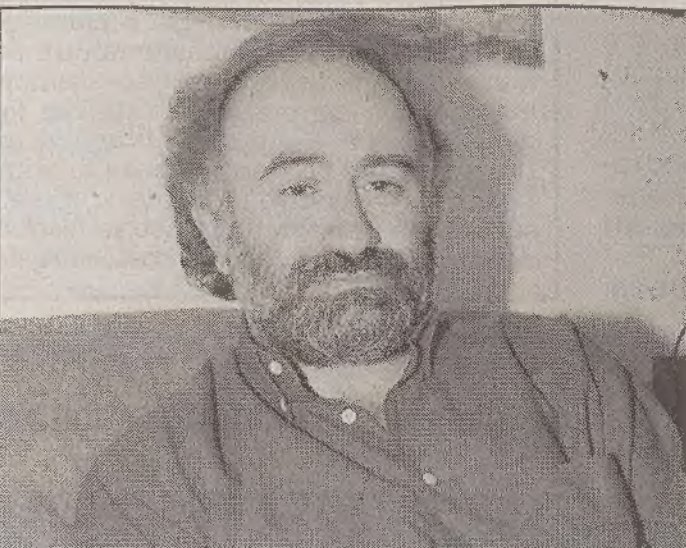
La controffensiva del Polo parte dall'Umbria, dove Berlusconi, Bossi, Casini e Buttiglione, vogliono dimostrare i guasti di un centrosinistra che «non mantiene» le promesse. Il Cavaliere, invece, promette la presentazione di un piano di ricostruzione entro febbraio del prossimo anno: «Se avessimo la possibilità di mettere mano direttamente alla situazione, credo che in un anno e mezzo il problema si potrà risolvere. Sono settimane che persone che vivono ancora nei container, io ho costruito città per diecimila abitanti».

ti. Nel giorno dell'investitura ufficiale di Rutelli a Milano, la contromanifestazione del Polo offre lo «sdoganamento» di Bossi. Il leader della Lega ruba la scena al Cavaliere e incassa applausi, promette fedeltà al Polo e spiega che nel '94 ci fu il «divorzio» perché la situazione era profondamente diversa: «Allora» precisa «non si era ancora maturi mentre questa volta partiamo con programmi calibrati. Nel '94 eravamo più lontani della Luna. Ora siamo pronti: in noi c'è la fede». A tenere unito il Polo è anche la certezza di vincere le prossime elezioni. Bossi non dà per scontata la sconfitta del centrosinistra ma cita sondaggi «confortanti» e rincarà la dose: «Certo, i miracoli possono sempre avvenire, ma per questo occorre una fede che non riconosco nella sinistra». Per Berlusconi, invece, la sicurezza della vittoria dipende dal fatto che la sinistra «non potrà rendere credibile un programma destinato a diventare carta straccia».

Ad attaccare Rutelli ci pensano anche Fini e Buttiglione. «Siamo doppiamente lieti perché Rutelli non sarà più sindaco di Roma e perché sarà sconfitto» dice il leader di An. «Gli ex comunisti che hanno macellato capi di governo molto più forti, macelleranno anche Rutelli» assicura il professore-filosofo del Cdu.

Berlusconi ad Assisi

g.r.



Luis Marsiglia è volato verso il Sud America.

Arrestato per sfruttamento di minori per produzione di video porno, atti di libidine, atti osceni e molestie

Il «sessuologo» era un pedofilo

Si qualificava come «professore». Le cassette finivano sul mercato hard-core

Ritornato a Vicenza costretto sulla sedia a rotelle il giovane aggredito in Florida da tre malviventi

VICENZA È rientrato in Italia, nella sua Thiene, Andrea Stella, lo studente venticinquenne gravemente ferito da alcuni malviventi il 29 agosto in Florida, a Port Lauderdale, vicino a Miami. Dopo aver trascorso tre settimane in ospedale in pericolo di vita, le sue condizioni di salute sono migliorate al punto che il giovane è potuto rientrare in patria con un normale volo di linea. Ma Andrea Stella, che era stato raggiunto da tre colpi di pistola all'addome, è tuttora affetto da una paraplegia che lo costringe su una sedia a rotelle. Stella, che ha stupito amici e familiari che lo aspettavano in Italia per la sua vita d'animo, ha affermato che farà di tutto per avere una vita normale, nonostante il tragico episodio di cui è stato vittima, e del quale non sono ancora stati incriminati i responsabili. I due giovani di colore arrestati dalla polizia americana pochi giorni dopo il ferimento dello studente vicentino, sono stati infatti accusati di rapina ma non formalmente anche della sparatoria, di cui sono comunque sospettati. Secondo Stella, chi gli ha sparato, ovvero tre giovani di colore travestiti, lo avrebbe fatto solo per tentare di rubargli l'automobile, e non per eliminare il testimone «scomodo» di una rapina.

NAPOLI Si fingeva professore per filmare le parti intime dei bambini. Un pregiudicato trentenne, N. A., è stato arrestato dai carabinieri a Portici, grosso comune vesuviano a quattro passi da Napoli.

A incastrarlo alcune testimonianze di ragazze dodicenni, molestate più volte dal «regista» a luci rosse. Le bambine hanno raccontato tutto ai genitori che hanno immediatamente girato le segnalazioni alle forze dell'ordine. In particolare, N. A. avrebbe tentato di avvicinare le giovani più volte all'uscita di scuola, promettendo anche regali e denaro. Soltanto l'arrivo di una delle madri aveva impedito che le molestie continuassero. È scattata subito

un'indagine dei carabinieri che hanno provveduto a perquisire l'abitazione del trentenne a Portici.

Su uno scaffale, neanche tanto nascosto, c'erano numerose cassette hard con immagini pornografiche di alcune donne, qualcuna forse anche minorenni. Ma è il contenuto di altri video a aver incastrato N. A.: decine di scene in ambienti esterni in cui venivano ripresi bambini. Al mare, fuori scuola, sui marciapiedi, in compagnia degli amichetti: gli «attori» delle pellicole rinvenute venivano filmati con zoomate vertiginose sulle parti intime. Immagini fisse che duravano anche svariati minuti.

Insomma, roba facilmente vendibile sul perverso

mercato della pornografia infantile. Secondo gli investigatori, è anche possibile che alcuni dei minori ripresi sapessero della presenza della telecamera la quale, peraltro, risultava sempre posizionata in luoghi non visibili dai «protagonisti» delle pellicole hard. N. A., poi, completava la sua produzione confezionando autentici film, montando scene da più cassette. Insomma, nello stesso video venivano messe insieme le scene porno delle donne adulte e quelle con i primi piani delle parti intime dei bambini. Un meccanismo artigianale ma sicuramente efficace per soddisfare il mercato.

N. A. usava uno stragemma per avvicinare le ra-

gazzine: «Sono un professore. Insegno sessuologia». Queste le parole più o meno usate e l'approccio nei confronti delle bambine.

Ora i militari che hanno arrestato l'uomo stanno cercando di ricostruire dove il pregiudicato aveva l'abitazione di riprendere i minori. E per questo che i carabinieri stanno visionando le molte pellicole in cui N. A. aveva ripreso le parti intime dei piccoli «attori» divenuti vittime. È probabile che l'uomo confezionasse le cassette per poi distribuirle sul mercato nero dell'hard.

Per lui le accuse parlano di sfruttamento di minori per produzione di video porno, atti di libidine, atti osceni e molestie.

Raffaella Tramontano

CASSAZIONE

A prescindere dalla diversità di cultura
«Giù le mani dalle mogli»
Non sono giustificabili
gli usi del proprio Paese

ROMA Mariti attenti: giù le mani dalle mogli, qualunque sia la vostra convinzione e la vostra religione. La Cassazione restituisce pari dignità sociale e pari diritti a tutte le donne del mondo, a prescindere dalla diversità di cultura o di abitudini.

Lo fa con una sentenza che rigetta il ricorso presentato da un cittadino albanese, che, accusato di maltrattamenti in famiglia, si difende sostenendo che così dalle sue parti si usa e che la moglie è, dunque, consenziente.

Per la Suprema corte, la nostra costituzione è una barriera

invalidabile contro l'introduzione di consuetudini, usi e costumi che, di fatto, suonano come barbari di fronte al cammino percorso per realizzare i diritti inviolabili della persona.

Rigetto del ricorso, dunque, per il marito di questo caso che, condannato a 8 mesi di prigione, riteneva di potersi difendere con la sua diver-

sa concezione del nucleo familiare e dei poteri del capofamiglia.

Tanto che - secondo lui - la moglie era consenziente e quindi disposta a sopportare le botte.

«Non si può sottacere», scrive la Cassazione - l'autentico disagio del giudicante nel dovere affrontare tematiche, come quelle proposte dalla difesa, che offendono gravemente il senso di civiltà giuridica e contrastano apertamente con il sistema di diritto proprio dello Stato italiano».

In Italia non possono trovare giustificazione né spazio comportamenti illegittimi, «apoditticamente supposti come "legittimi" in altri ordinamenti».

La garanzia dei diritti inviolabili dell'uomo e la pari dignità, insieme al principio dell'uguaglianza senza distinzione di sesso, fanno da baluardo.



Il marito albanese si era giustificato dicendo che da lui sono normali i maltrattamenti

Secondo il presidente del Tribunale dei minori di Ancona il piccolo, in un paesino, sarebbe sempre additato

Adozioni, non per tutti il bimbo di colore

ANCONA Per un bambino di colore «essere adottato da una coppia italiana che vive in un piccolo centro, dove tutti lo additerebbero come la meraviglia del paese, integrarsi sarebbe assai difficile». Per questo «non una, ma almeno 50-60 volte l'anno» il Tribunale dei minori di Ancona, presieduto da Luisanna Del Conte, ha dichiarato idonee all'adozione internazionale coppie di genitori inserite in micro comunità, ma con il limite di poter offrire affetto e una casa soltanto a bambini «di razza europea». La Del Conte è perciò

«molto stupita» per la denuncia del presidente dell'Associazione amici dei bambini, Marco Griffini, che ha preannunciato un esposto di due genitori vistosi rifiutare dal Tribunale l'affidamento di un bimbo di pelle scura.

«Decidiamo sempre in funzione della speranza di integrazione del bambino», replica il magistrato, che ignora quale sia il «caso» in questione. E a suo avviso «ritrovare a scuola da solo, unico straniero fra tanti italiani, è cosa ben diversa che avere, che so, un vicino di banco albanese o due

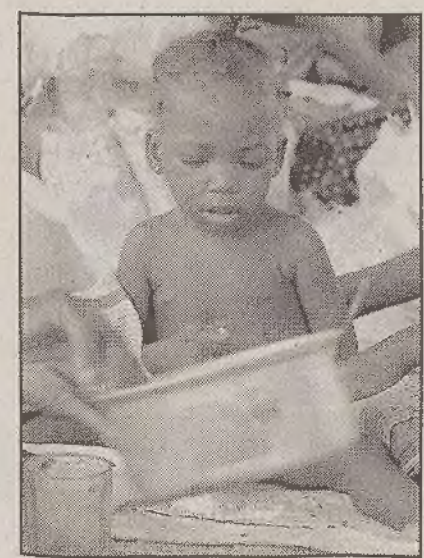
compagnetti tunisini». Il giudice non è nuova alle polemiche: ultima, la vicenda del piccolo Marco malato di tumore, sottratto alla famiglia che voleva provare la cura Di Bella.

La commissione incarichi del Csm l'ha proposta all'unanimità alla presidenza del Tribunale minorile di Roma ma la Del Conte ha annunciato proprio ieri che preferisce continuare a fare il suo lavoro nelle Marche.

Bambini di pelle bianca preferiti ai piccoli neri? Rischia di alimentare un razzismo strisciante, secondo

l'Aibi, l'orientamento del Tribunale dei minori di Ancona che preferisce non assegnare bambini neri in adozione a coppie che vivono nei piccoli paesi. Ma soprattutto, sostiene il presidente dell'Associazione amici dei bambini, Marco Griffini, in questo modo si favorisce più o meno consapevolmente una pericolosa tendenza a «depauperare l'Est europeo del suo patrimonio infantile».

Invece di dare una famiglia a bambini che in Sud America o in Africa sono regolarmente abbandonati e vivono per strada o in istitu-



Ma secondo l'Aibi in questo modo si alimenta il razzismo

to, «si fa finta di non vedere che in Ucraina ci sono 2 mila città in cui non esistono più minori al di sotto dei 6 anni, o che nel '99 l'Italia ha adottato in quel Paese tanto quanto gli Usa».

Con la differenza che i piccoli russi o ucraini, di

pelle bianca, non sono orfani, ma figli di famiglie povere, che andrebbero piuttosto aiutati a crescere e non «depredate» del loro bene più prezioso. Ma l'indignazione dell'Aibi, che valuterà se presentare un proprio esposto contro il Tribunale anconetano (la coppia potrebbe ricorrere in Corte d'appello) va oltre. «Se l'adozione internazionale è un mezzo di tutela, come riconoscono la convenzione dell'Onu e la legge italiana 476 approvata nel 1998, allora deve essere uno strumento per dare una famiglia a un bambino, non viceversa».

INFORMATICA

Annuncio del ministro Fassino in visita allo Smau di Milano

Arriva il processo telematico La giustizia sarà più veloce

MILANO Siamo ormai al «processo telematico»: è questa la via indicata dal ministro di Grazia e Giustizia per snellire i lunghissimi tempi giudiziari: si sta infatti realizzando, a Bologna, un esperimento pilota chiamato «Progetto polis». Lo ha annunciato Piero Fassino ieri, allo Smau di Milano. «Si tratta - ha spiegato il ministro di Grazia e Giustizia - di un'esigenza di realizzazione di processo telematico: tutto l'andamento di un processo, dalla prima parte fino all'ultima, viene gestita per via di strutture e strumenti tecnologici digitali».

Raggiungere questo obiettivo, che dovrebbe snellire di parecchi anni tempi e procedure, è stato possibile con una buona collaborazione tra Ordine degli avvocati e uffici giudiziari. «È un progetto che sta rapidamente decollando e che vogliamo diffondere - ha detto il ministro - e anche per noi quindi l'informatica sta diventando

uno strumento di lavoro che sostituisce la carta. Ma attenzione - ha spiegato Fassino - non è un processo virtuale: quello che stiamo portando avanti è un processo vero, solo che in pratica tutto ciò che avviene attraverso procedure e documentazione cartacea potrà essere sensibilmente accelerato attraverso procedure informatiche».

Alcuni aspetti cartacei tuttavia rimarranno. Infatti, Fassino ha spiegato che «documenti e prove devono essere mantenuti».

Il lato del procedimento in cui agisce a fondo l'esperimento, è invece quello della trasmissione e del trasferimento degli atti. «Per esempio, il deposito degli atti che oggi viene fatto attraverso procedure cartacee - ha continuato il ministro - potrà essere fatto per via telematica. Un avvocato può depositare certi atti all'ufficio giudiziario competente senza muoversi dalla scrivania,

e i tempi saranno automaticamente molto più brevi, anche per la trasmissione degli atti tra gli stessi uffici giudiziari».

Il processo telematico è quindi a portata di mano davvero, e i tempi di realizzazione saranno brevissimi se l'esperimento pilota di Bologna darà i risultati che sta già dando. Infatti, ha fatto rilevare Fassino, sono già stati peraltro risolti anche i problemi relativi alla sicurezza. «Sono già state messe a punto dai nostri tecnici - ha detto - procedure adeguate per la sicurezza e per la riservatezza degli atti».

Soddisfatto di come procede questa iniziativa bolognese che è ormai una certezza, Fassino ha aggiunto, rilevando gli sforzi fatti per far funzionare meglio la giustizia italiana: «Le tecnologie informatiche stanno diventando un grande strumento per velocizzare le procedure e i tempi della giustizia in genere, per fare in modo che sia più rapida».

Nasce Los-Padania per combattere la raccolta di firme lanciata da Bossi contro le coppie gay

Alzano la testa gli omosessuali leghisti

«Siamo stati messi ai margini dalla "virata clericale" del Senatùr»

MILANO «Bossi mette i gazebo per la raccolta di firme contro le coppie gay? E noi facciamo sentire la voce degli omosessuali leghisti che, assicuro, sono molti e occupano anche posizioni di responsabilità».

Carlo Manera, 47 anni, padovano, ieri ha riunito a Milano un gruppo di associati e ha rimesso in piedi l'associazione per il libero orientamento sessuale in Padania: il Los. «È da circa un anno che la linea politica sostenuta da Umberto Bossi ha subito una virata clericale. E noi siamo stati messi ai margini».

L'associazione, nata nel 1997, aveva addirittura ricevuto la «benedizione» del «ministro ombra» del Parlamento padano, Franco Fanfani, il quale si era detto favorevole al matrimonio tra gay ma le recenti dichiarazioni del leader del Carroccio hanno cancellato ogni proposito.

«Non possiamo esimerci dal condannare senza mezzi termini la campagna di odio e di mistificazione contro i cittadini e le cittadine

omosessuali intrapresa dalla Lega Nord in questi giorni - afferma Manera - i metodi e i modi con cui Bossi e i suoi gregari hanno intrapreso questa loro politica sono assolutamente inaccettabili. Posso citare, per esempio, le insistenti insinuazioni di Bossi a un presunto «complotto massonico» e omosessuale contro i popoli o gli insulti rivolti esplicitamente al libero comportamento sessuale di cittadini che Bossi ha definito «sporcaccioni».

Insomma, Los Padania, coerentemente alle idee federaliste, libertarie, antiprobibizioniste e in sintonia con le risoluzioni del Parlamento europeo, con la sua ricostituzione, vuole dare un segno di solidarietà ai gay e alle lesbiche che militano nella Lega.

«Prima non esisteva un problema gay nella Lega - sottolinea Roberto Schena, giornalista del quotidiano «La Padania» - e non c'è mai stata alcuna discriminazione. Siamo quindi preoccupati poiché sentiamo molti militanti leghisti che

si lagnano della mancanza di laicità nel partito. La raccolta di firme attuata in questi giorni da Bossi crea molto imbarazzo all'interno stesso della Lega. Bossi non può dimenticare che nella Lega Nord esistiamo anche noi».

I rappresentanti del Los hanno quindi deciso di organizzare manifestazioni e conferenze per discutere questo problema coinvolgendo gli esponenti leghisti e informando le altre associazioni gay esistenti in Italia. «Il problema non è solo il mondo gay messo nell'angolo - afferma Manera - ma la gravità della limitazione della libertà che ciò significa. La Lega non può diventare un partito chiuso e discriminatorio. Non era questo l'obiettivo dichiarato da Bossi fino a qualche anno fa. Il dibattito è aperto e chi volesse mettersi in contatto con noi può visitare il sito internet www.Gay.It/lospadania oppure contattarci alla redazione di «Guida magazine», di via Imbonati a Milano».

Roberta Rizzo

MEDICINA

Ricostruita nel cervello la mappa del desiderio

ROMA Per la prima volta è stata ricostruita la mappa completa delle aree del cervello coinvolte nel desiderio e nell'eccitazione sessuale. La scoperta, pubblicata sulla rivista Human Brain Mapping, per il momento ha un interesse esclusivamente teorico, ma apre la strada alla possibilità di affrontare e curare in modo completamente nuovo i disturbi sessuali.

La mappa del desiderio sessuale è stata messa a punto in Francia, dal gruppo dell'Inserm guidato da Serge Stoléru, e è stata ottenuta localizzando esattamente le strutture coinvolte nei processi emotivi e cognitivi che entrano in azione quando si provano desiderio e eccitazione sessuale.

Lo studio, per il momento, ha coinvolto soltanto uomini e di conseguenza la mappa descrive i meccanismi che si attivano nel cervello maschile durante l'eccitazione. La spia che ha permesso di individuare la mappa del desiderio è stato l'aumento dell'afflusso di sangue in alcune zone del cervello, individuate utilizzando la tomografia a emissione di positroni (Pet). È emerso così che a «accendere» la sessualità è il claustrum, un sottilissimo strato di materia grigia la cui funzione è sempre stata poco chiara, ma che si è sempre sospettato che fosse molto coinvolta nelle emozioni. È qui che l'afflusso di sangue aumenta particolarmente in corrispondenza di stimoli sessuali esterni. Le altre aree coinvolte nel desiderio e nell'eccitazione sessuale sono parte della corteccia frontale, alcune strutture del corpo striato e la zona posteriore dell'ipotalamo.

Torino: salvato a fatica dagli agenti che sono riusciti a estrarlo dall'acqua impetuosa e melmosa dell'affluente del Po

Rovinato dai videopoker si getta nella Dora

TORINO Voleva morire a tutti i costi perché aveva sperperato i pochi risparmi ai videopoker. Si è buttato nella Dora, a Torino, e c'è la voluta la forza di quattro agenti di polizia per vincere le sue resistenze e la forza della corrente del fiume, ancora ingrossato dopo l'alluvione.

Protagonista dell'episodio un disoccupato di 53 anni, Carmelo C., originario di Siracusa, ma residente a Torino. Si è lasciato cadere nella Dora Riparia, nel quartiere di Borgo Dora (quello danneggiato dalla piena del fiume), l'altra sera verso le 20. Una volante ha scorto la scena e è intervenuta, chie-

dendo aiuto ai colleghi. È arrivata una seconda pattuglia a dar man forte. Gli agenti, lottando nell'acqua melmosa e impetuosa, sono riusciti a riportare a riva l'uomo che si dimenava per divincolarsi. In commissariato Carmelo C. ha spiegato le ragioni del suo gesto, raccontando le traversie della sua vita: una condanna (non ancora definitiva) per truffa, per avere venduto una villetta parzialmente abusiva, l'abbandono da parte della sua convivente e in ultimo la perdita dei risparmi nei bar torinesi del quartiere Barriera di Milano, a causa dei videopoker.

Sospesa la vendita dei «Gratta e vinci»

ROMA Scatta domani la sospensione della vendita dei biglietti della Lotteria Italia e delle lotterie istantanee «Gratta e Vinci» da parte dei tabaccai italiani. Lo ribadisce la Fit in un comunicato nel quale minaccia di estendere il blocco anche al gioco del lotto e alla vendita di sigarette. «La sospensione - spiega la Fit - è motivata dalle richieste, non ancora accolte dal ministero delle Finanze, di ripristinare l'aggio sul lotto al 10%; di allargare a tutte le tabaccherie che ne hanno fatto richiesta la rete del lotto; e di eliminare l'una tantum sui terminali sulla cui dubbia legittimità il Tar del Lazio si è già pronunciato concedendo la sospensione».



Documentava gli effetti sulla popolazione cecena delle armi vietate usate dai russi

Russo aveva un video choc

ROMA La procura di Roma, che indaga sulla morte del giornalista di Radio Radicale, Antonio Russo, ha disposto una nuova autopsia sul cadavere del cronista ucciso a Tbilisi. Intanto il mistero della morte di Antonio Russo si arricchisce di un nuovo particolare inquietante: la scomparsa di una videocassetta in cui si mostravano gli effetti sulla popolazione cecena dell'utilizzo da parte delle truppe russe di armi vietate dalle convenzioni internazionali. L'episodio è stato riferito nel corso di un incontro con

i giornalisti nella sede del Partito radicale dalla madre dell'inviato di Radio radicale - che da alcuni mesi seguiva da vicino la guerra in Cecenia - trovato morto il 16 ottobre nei pressi del villaggio georgiano di Udzharma. «Antonio mi aveva parlato della cassetta in una drammatica telefonata un paio di settimane prima di morire», ricorda Beatrice Russo, 75 anni, originaria di Francavilla (Chieti) e titolare di una farmacia a Semproniano (Grosseto). «Mio figlio non era un tipo da perdere il

controllo facilmente, aveva una lunga esperienza di guerra, ma in quella occasione era sconvolto, piangeva come un bambino».

La signora Beatrice racconta che Antonio le stessa due volte nella stessa giornata, «un fatto eccezionale», e che era sconvolto dalle immagini contenute nel video amatoriale consegnatogli «forse da guerriglieri ceceni». «Parlava di bambini con orrende mutilazioni e ferite su tutto il corpo, cadaveri sfigurati. Antonio diceva che avrebbe denunciato l'operato dei russi alle Nazioni Unite».

Oggi il governo dichiarerà terminata l'emergenza, anche se c'è pericolo frane in Valle d'Aosta

Si placa in Adriatico l'onda del Po

Nuovamente chiuso il ponte di Piacenza lesionato dalla piena

Entusiaste dell'iniziativa le associazioni dei consumatori

«Sciopero solidale» pro alluvionati Bus, tram e metrò domani regolari

ROMA E per gli autoferrottranvieri arriva l'ora dello «sciopero solidale»: lunedì, nonostante la proclamazione di una protesta nazionale di 8 ore degli addetti del trasporto pubblico locale, autobus, metropolitane e linee extraurbane viaggeranno regolarmente. Lo sciopero ci sarà ma sarà solidale. I proventi delle mancate ore di astensione dal lavoro (ridotte da 8 a 4) dei lavoratori che aderiranno alla protesta, saranno infatti devolute in un fondo destinato alle popolazioni colpite dalle alluvioni. I responsabili di categoria di Filt Cgil, Filt Cisl e Uilt, fautori dell'iniziativa, hanno chiesto alle aziende del trasporto locale di contribuire al fondo, facendovi confluire i ricavi relativi allo sciopero virtuale.

Per macchinisti, autisti e addetti del trasporto locale, lo sciopero solidale inaugura un nuovo corso: è la prima volta infatti che si attua una forma di lotta diversa dal classicissimo fermo dei mezzi. Una via alternativa alla protesta che sarà apprezzata in primo luogo dagli utenti. Lo «sciopero degli autobus» è forse la forma di protesta più odiata dai cittadini, che con la paralisi della mobilità e il traffico cittadino congestionato, crea disagi più generalizzati rispetto a altri fermi nei trasporti.

Nel bel mezzo della difficile vertenza che si trascina da oltre un anno e che al momento non vede sbocchi, Alfonso Torsello, segretario generale aggiunto Filt, Franco Seghi segretario nazionale Filt, Goffredo Patriarca, segretario nazionale Uilt, hanno deciso di percorrere la strada alternativa dello sciopero solidale. Una scelta che non ha mancato di suscitare l'entusiasmo delle associazioni dei consumatori: «Una novità molto importante - osserva Cittadinanzattiva - dopo anni di scioperi nei trasporti pubblici che hanno paralizzato le città».

Il presidente, Giustino Trincia, sottolinea che lo «sciopero alla rovescia» non è per i lavoratori una rinuncia a qualcosa. Anzi esso è il presupposto per costruire solide alleanze con i cittadini utenti e le associazioni d'impegno civico attorno a obiettivi di tutela dei legittimi diritti dei lavoratori e di sviluppo di un sistema di trasporto al passo con le esigenze di un paese moderno e civile.

Lo stesso Torsello della Filt, nell'illustrare le ragioni della scelta, ha detto che «i tranvieri non rinunciano certo alla lotta per il nuovo contratto. Ma la categoria è abbastanza forte per stringere un'alleanza tra i lavoratori che producono trasporto e gli utenti che consumano trasporto».

MILANO Passa la paura della piena anche nel delta del Po. Le acque hanno cominciato a defluire nell'Adriatico e, anche se l'onda sfocerà in mare del tutto solo questa sera, non ci sono più grandi pericoli.

C'è preoccupazione, invece, alle porte di Aosta per la frana che incombe sugli abitati di Pollein e Charvensod.

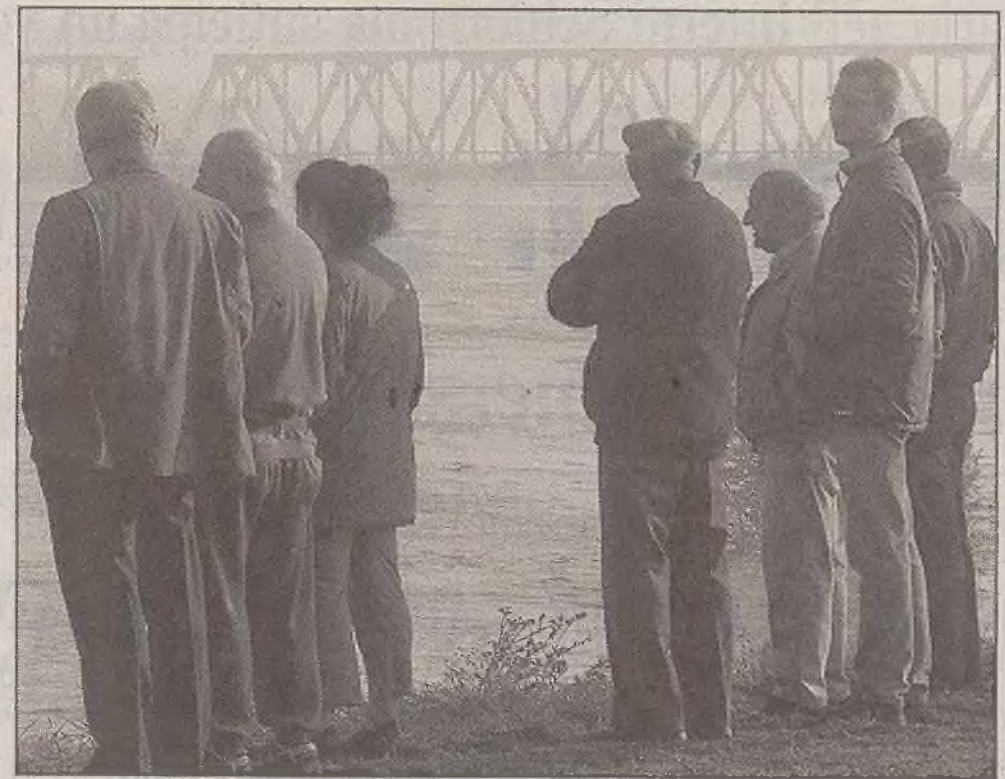
«Se quello che è accaduto non si è trasformato in una vera e propria catastrofe - ha detto ieri il ministro degli Interni, Enzo Bianco, in visita nel Polesine - è stato grazie a questa straordinaria sinergia messa in atto tra i vari enti pubblici. La condizione obiettivamente di alto rischio è stata affrontata in modo adeguato».

Un calcolo approssimativo ha stimato in 4 miliardi di metri cubi la massa d'acqua riversata durante l'emergenza nell'Adriatico: con essa il fiume ha portato materiale galleggiante, carcasse di animali, tronchi, fusti, bidoni e altro, che può costituire pericoli per la navigazione.

Per questo la Protezione civile ha allertato le capitanerie di Porto di Ravenna e Comacchio (Ferrara), perché facciano bollettini ai naviganti.

Bianco, comunque, ieri non ha abbandonato del tutto la prudenza. Anche se il livello del Po ha cominciato a abbassarsi, lo stato di emergenza cesserà solo oggi e non bisogna abbassare la guardia. Poi bisognerà pensare alla ricostruzione.

Ieri problemi sono stati segnalati solo lungo il Po di Maistra dove l'argine sinistro è stato presidiato



Persone preoccupate, un paio di giorni fa a Pontelagoscuro, nei pressi del ponte ferroviario (rialzato di quasi un metro durante il passaggio dell'ondata di piena). Ma le cose, seguite dalla Protezione civile, si sono poi messe bene, anche per le buone condizioni meteorologiche.

per tutta la giornata negli ultimi sette chilometri perché l'argine, di competenza del Genio civile, è più basso di un metro e mezzo rispetto agli altri.

I timori si sono concentrati sugli argini del Po di Goro, dove i volontari hanno lavorato per ore per contenere i fontanazzi che si sono aperti.

Sotto osservazione poi i ponti che potrebbero aver subito danni. Tra questi è stato chiuso ieri quello sul Po a Piacenza. La decisione è stata presa dall'Anas, dopo aver verificato la presenza di una falla nella struttura, provocata dall'erosione, tra la spalla del ponte e le opere di difesa idraulica.

Il ponte, che collega l'Emilia e la Lombardia, era già stato chiuso lunedì sera a scopo precauzionale prima dell'arrivo della piena del fiume e era stato riaperto alla circolazione l'altro ieri sera. La circolazione è vietata sia ai veicoli sia al passaggio dei pedoni. I vigili del fuoco hanno scandagliato i basamenti per verificare l'entità del danno. Tra il primo pilone, che poggia sulla terraferma, e la difesa con il pietrame che sta sul basamento, si è formata una buca larga 6 metri e profonda 3 metri.

Rosario Caiazzo

Bianco: «Cominceremo subito a ricostruire»

MILANO Passata l'emergenza, il governo concentrerà tutti i suoi sforzi sulla ricostruzione nelle zone alluvionate. Il ministro dell'Interno, Enzo Bianco, promette che «tutto quello che è necessario sarà dato» e replica alle accuse del Polo: «Il presidente del Consiglio ha preso un impegno che è quello che la ricostruzione sarà adeguatamente fronteggiata. E così sarà. Non ci saranno inefficienze». Bianco ha quindi annunciato procedure rapidissime con la concessione di ampie deleghe agli enti locali ribadendo che il governo non farà mancare le risorse necessarie.

A decidere da dove vanno presi i soldi sarà il ministro del Tesoro. La priorità è sempre il ripristino della viabilità. E su questo punto una prima, buona notizia l'ha data ieri il ministro dei Lavori Pubblici, Nerio Nesi: l'autostrada Torino-Milano sarà riaperta martedì fin dalle 6 del mattino. Inizialmente nel tratto distrutto, in Piemonte, si potrà circolare su due corsie nel senso Milano-Torino e su una corsia nel senso opposto. Nesi ha sottolineato la rapidità del ripristino, dovuta al lavoro eccezionale di ingegneri, geometri, operai specializzati dell'Anas e della società Autostrade.

Dal Mantovano è arrivata ieri la richiesta di risarcimenti veloci. In un incontro a Viadana tra la commissione Ambiente e protezione civile del consiglio regionale e i sindaci delle zone colpite dall'alluvione è emersa anche la necessità di un miglior coordinamento tra l'autorità di bacino, la prefettura, la protezione civile e il Magistrato per il Po da affidare a un unico coordinamento sovramunicipale. I 150 miliardi stanziati dal governo sono stati giudicati troppo esigui.

Per giovedì è stata convocata la conferenza Stato-Regioni e autonomie locali con all'ordine del giorno proprio il tema della Protezione civile. In quella sede, ha spiegato il ministro Bianco, verrà fatta un'analisi critica su quanto avvenuto per valorizzare quanto ha funzionato e mettere mano alle lacune emerse.

Ancora voci su un imminente trasferimento del porporato indagato

Il cardinal Giordano lascia? Vaticano: «No comment»

Tuttavia la Santa Sede gli avrebbe proposto lo spostamento a Roma per evitare ulteriori malesseri alla diocesi del capoluogo partenopeo

NAPOLI Un secco no comment rispetto a «ipotesi che non meritano nessuna considerazione». È questo l'orientamento che si è registrato ieri in ambienti della curia di Napoli rispetto alle indiscrezioni riportate dai giornali del gruppo Riforme secondo le quali il cardinale Michele Giordano sarebbe in procinto di lasciare la diocesi partenopea, sostituito da mons. Giuseppe Costanzo, arcivescovo di Siracusa.

A una richiesta di commento dell'arcivescovo di Napoli, una fonte qualificata della curia ha detto: «Il cardinale non ha niente da dire. È al suo posto, come sempre, in episcopio».

Nessun commento, quindi, alle indiscrezioni e alla vicenda giudiziaria nella quale è coinvolto il cardinale. Come è noto, è cominciata alcuni mesi fa, nel Palazzo di Giustizia di Lagonegro (Potenza), l'udienza pre-

liminare per decidere sulla richiesta di rinvio a giudizio a carico del cardinale Giordano e di altre 24 persone nell'ambito dell'inchiesta su un giro di usura in Val D'Agri.

Nel servizio pubblicato ieri è scritto che il neoprefetto



to della Congregazione per i vescovi, Giovanbattista Re, avrebbe già deciso il trasferimento del cardinale Giordano a Roma nella curia vaticana, trasferimento che dovrebbe essere reso noto dopo il Giubileo.

Non trovano conferma in Vaticano le voci sul presunto trasferimento dell'arcivescovo di Napoli card. Michele Giordano dalla diocesi partenopea. L'ipotesi di un avvicendamento, a quanto si apprende nel silenzio delle fonti ufficiali, è stata ventilata da tempo in seguito agli sviluppi delle inchieste giudiziarie che hanno coinvolto il porporato. La possibilità di un nuovo incarico, si fa notare in Vaticano, sarebbe stata esaminata non per un giudizio di merito sulla posizione del cardinale di fronte alle questioni pendenti con la magistratura, quanto per evitare ulteriori malesseri alla diocesi di Napoli. Una richiesta di disponibilità a un trasferimento, a quanto si dice, sarebbe stata avanzata da mesi al cardinale Giordano dal cardinale

Lucas Moreira Neves, già prefetto della Congregazione per i vescovi, prima di lasciare per motivi di età e di salute il dicastero a capo del quale è stato nominato lo scorso 16 settembre mons. Giovan Battista Re.

La testimonianza di una quattordicenne residente in una periferia napoletana

«Abbiamo paura di uscire di casa»

NAPOLI «Abbiamo paura di uscire di casa a qualsiasi ora del giorno e se usciamo escogitiamo mille sistemi antiterrorismo. Cioè avviene perché non ci sentiamo sicuri e protetti». È stato l'intervento di una ragazzina di 14 anni a un convegno sulla criminalità svolto a Cercola, nel Napoletano, a rappresentare nella maniera più efficace il clima di paura che regna nella periferia. Il convegno è stato organizzato dal Comune in seguito al clamore suscitato da una rapina ai danni di due bambine di 11 anni che insieme con altri coetanei decisero di scrivere al sindaco Luigi Di Dato affer-

mando di «sentirsi prigionieri in casa».

«Si ha l'impressione di aver perso la propria libertà - ha detto la ragazzina a nome di altri giovani del quartiere Catini, dove avvenne la rapina alle ragazzine - le nostre case infatti somigliano sempre di più a delle carceri con tanto di porte blindate e di cancelli a finestre e balconi, quasi come se quelli da tenere chiusi dentro fossimo noi. Lo stesso - ha detto ancora la giovane - avviene nei negozi, nelle scuole, nei luoghi di lavoro e un po' dovunque andiamo. Anche le uscite di noi giovani sono condizionate dai pericoli della piccola delinquenza, tanto che i nostri genitori non fanno altro che ripeterci di tornare presto (se fosse per loro quasi a orari pomeridiani) e di fare mille attenzioni».

«Le nostre strade, dove già di mattina avvengono furti, scippi e rapine - ha proseguito la quattordicenne - diventano ancora più pericolose di sera perché favoriti dalla cattiva illuminazione e dalla costante mancanza di controllo». La ragazzina ha poi concluso: «Cosa dobbiamo fare? Adeguarci al nostro triste destino o scappare per sempre in altre zone rischiando però che con il tempo il paese diventi proprietà privata dei malviventi?».



www.laperla.com

Il sottosegretario agli Interni Schietroma anticipa un vertice sull'emergenza ma definisce anche un principio

«Immigrati: se ne occupi la Regione»

«Ognuno deve assumersi le proprie responsabilità e fare la sua parte»

Solo ieri in provincia di Gorizia sono arrivati oltre 170 stranieri di varie etnie

E la marea di arrivi non si ferma

GORIZIA E anche ieri dai confini italo-sloveni è sbucata una marea di clandestini: oltre 170 persone, fra le quali un gruppo di una ventina di ragazzi e un clan familiare iraniano di una ventina di persone, comprese sei donne e cinque bambini piccoli. I clandestini, sono stati bloccati dalle forze dell'ordine durante la notte e nella mattinata di ieri nella zona di Gorizia e nel Monfalcone.

I clandestini più numerosi erano iraniani (circa 50) e turchi di etnia curda (una ventina). Nella rete anche tre cinesi, due uomini e una donna sorpresi alle due di notte di ieri in località ponte Archi a Doberdo. Piuttosto provati per il freddo e la fame i tre sono stati bloccati dai carabinieri di Monfalcone e spediti a Gorizia.

Per un'ottantina di clandestini sono in corso gli accertamenti in Questura, a Gorizia; gli altri sono stati tutti espulsi.

Oltre agli immigrati clandestini che arrivano via terra, continuano nel nostro Paese gli arrivi anche via mare. Nel corso della notte i carabinieri di Pantelleria hanno rintracciato e bloccato 54 extracomunitari clandestini (tutti maschi magri e magri) che hanno detto di provenire dai Paesi del Magreb e dalla Palestina. I profughi sull'isola dopo aver attraversato il Canale di Sicilia su una imbarcazione in vetroresina lunga una decina di metri che è stata sequestrata. Fra i clandestini sbacati i carabinieri hanno individuato e arrestato il presunto traghettatore, il tunisino Ben Hada Sami, di 28 anni.

MONFALCONE «I centri di prima accoglienza? Su queste questioni ci sarà senz'altro un incontro tra Regioni e Governo, ma la questione resta di primaria competenza della Regione. Troppo spesso il Governo è accusato di interferire nelle questioni locali e, in questo caso, la pertinenza è strettamente regionale. Ognuno deve assumersi le proprie responsabilità e fare la sua parte». Così si è espresso il sottosegretario al Ministero degli Interni Gianfranco Schietroma, durante il convegno, organizzato a Monfalcone dal comitato regionale Sdi del Friuli-Venezia Giulia, dal tema «Emergenza clandestini: che fare?».

L'affermazione ha riguardato una delle questioni più scottanti del problema immigrazione: l'apertura di centri di prima accoglienza, da sempre al centro di polemiche. Un esempio eclatante, il caso di Lucinico, dove una di queste strutture era stata prevista ma mai realizzata anche per la fortissima contestazione degli abitanti.

La questione della sorveglianza dei confini, sia da parte italiana che slovena, sono stati sottolineati durante il convegno dal sindaco di Nova Gorica: «I passaggi illegali in Slovenia sono aumentati - ha dichiarato Spacapan - nei primi mesi di quest'anno si parla di 18.000 persone, con un aumento del 36 per cento rispetto all'anno scorso». Il Friuli-Venezia Giulia, da parte sua, è sempre stato

meta di immigrazione, interna ed esterna. «Basti pensare - ha affermato Marino Visintin, segretario provinciale della Federazione di Gorizia della Sdi - che in regione risiedono 25.000 immigrati ben integrati nel territorio. Ed è proprio sull'integrazione che ci si dovrebbe concentrare».

Una nota polemica è stata introdotta da Vincenzo

Venchiarrutti, segretario generale dell'Associazione lavoratori emigranti del Friuli-Venezia Giulia, che ha ricordato la chiusura dell'Erm e i fondi stanziati a favore della regione e mai utilizzati: «Dobbiamo passare all'idea che l'immigrazione non è più emergenza, ma quotidianità». Un concetto ribadito anche da don Ruggero Dipiazza, direttore della Caritas di Gorizia, e da Mariagrazia Salvatori, presidente provinciale dell'Associazione nazionale oltre le frontiere: il clandestino, è un essere umano e deve conservare la sua dignità di essere umano.

L'intervento conclusivo l'onorevole Schietroma ha fornito il punto di vista del Governo sul tema: «L'occasione che dà questo convegno è quello di affermare ancora una volta il grande interesse del Governo per questa zona, che vive una situazione grave. Il primo punto su cui agiremo sarà la sicurezza dei cittadini. È una questione che già si sta affrontando con il rafforzamento degli organi delle forze dell'ordine». Rispondendo all'appello del sindaco Spacapan, che ha invitato l'Unione europea ad affiancare la Slovenia nella lotta contro l'immigrazione clandestina, Schietroma ha però precisato: «Dobbiamo sviluppare a carattere europeo una legislazione che tenga conto anche della cultura della solidarietà. Il problema non verrà risolto solo con la forza ma anche con l'aiuto».

Elena Orsi



Il sottosegretario Schietroma, il secondo da destra

Formalizzata la richiesta dei Comuni sui «trasferimenti»

L'Anci vuole leggi chiare

UDINE L'associazione dei Comuni (Anci) del Friuli-Venezia Giulia ha sollecitato alla Regione «una normativa organica di riferimento, che garantisca certezza di diritto e chiarezza nelle modalità dei trasferimenti, al fine di programmare la modernizzazione».

Nel corso di una riunione con gli amministratori di tutti i piccoli Comuni che hanno avviato percorsi di unione, il vicepresidente regionale Antonelli ha anche annunciato che entro breve l'Anci presenterà al presidente della Regione Antonione e all'assessore alle Autonomie locali Pozzo le proposte per la prossima finanziaria. Un'altra iniziativa che sarà assunta, riguarda l'attivazione della «Consulta dei piccoli Comuni».

Oltre ad evidenziare l'esigenza che venga garantita l'autonomia dei Comuni nei processi di aggregazione dei servizi ad unione spontanea, che non possono venir imposti dall'alto (lo ha ribadito, ricorda l'Anci, anche la recente riunione di Verona) gli amministratori hanno auspicato per la fase di avvio criteri omogenei di incentivazione rapportati alla popolazione, al territorio e al numero di servizi «in comune», peraltro previsti anche dalle normative nazionali.

Piena solidarietà, infine, ai sindaci di Attimis e Fais, Malduca. La loro azione, è stato detto, servirà per trasformare la protesta in proposta, anche e soprattutto alla luce delle assicurazioni ricevute dallo stesso Antonione sul piano finanziario e normativo.

Gottardo (Cpr) contesta in una mozione al Consiglio l'assenza di una politica giuntale

«Stop ai lavoratori stranieri»

TRIESTE «Gli immigrati? A questo punto è meglio non accoglierli proprio». Un'affermazione che, pur nella spigolosità del dibattito in atto sull'argomento, riesce ancora a stupire. Anche perché a pronunciarsi è Isidoro Gottardo, capogruppo del Cpr in consiglio regionale ed elemento di spicco nei Popolari del Friuli-Venezia Giulia. L'intento, però, è chiaramente provocatorio, e non a caso la questione costituirà martedì, nell'aula del consiglio regionale, il centro di un'apposita mozione preparata dallo stesso Gottardo.

«Il problema - racconta Gottardo - è che sulla questione non esiste una politica precisa della giunta regionale. Abbiamo 35.000 immigrati che già vivono e lavorano regolarmente nel Friuli-Venezia Giulia, ma non esiste uno straccio di politica per la casa, un documento che regolamenti diritti e doveri di questi nuovi cittadini e delle imprese che li impiegano». L'industria, già, altra situazione paradossale. «Le aziende chiedono alla Regione non 1500 contratti che è disposta a concedere ma almeno 5000, e qual è

la risposta? L'assessore Salvador che cautamente propone degli interventi di edilizia per gli immigrati e la Lega Nord che immediatamente minaccia di uscire dalla maggioranza».

Vista l'impasse, quasi esclusivamente politica, la ricetta di Gottardo, che ne fa il perno della sua mozione, non può che arrivare all'estremo. «Invito semplicemente la giunta a sospendere ogni accoglimento fino a quando questi arrivi non potranno confrontarsi con uno scenario ben organizzato, con una politica precisa del governo regionale».

f.b.

Bon e Zucchi dei Verdi replicano a Menia (An) che aveva contestato l'acquisto in Slovenia di energia

«Krsko? L'unica cosa da fare è chiuderla»

«Non servono battaglie di bandiera, ma un dialogo con quel Paese in sede Ue»

TRIESTE Come chiudere gli impianti nucleari in tutta l'Europa e come uscire dall'impreparazione politica e dal provincialismo di gran parte della classe politica italiana? Se lo chiedono in una nota Alessandro Bon e Sergio Zucchi dei Verdi regionali, in risposta a un'interrogazione parlamentare presentata dall'on. Menia sull'acquisto di energia proveniente dalla centrale di Krsko. «Sulla prima questione - osservano - per l'Italia è stato relativamente semplice uscire dalla produzione di energia nucleare perché al momento del disastro di Chernobyl il nostro Paese aveva in esercizio solo quattro centrali, per la maggior parte sperimentali e risalenti ai primi anni Sessanta, che fornivano solo una quota esigua dell'energia elettrica indispensabile al nostro sistema produttivo».

«I referendum del 1987, (i cui quesiti erano stati depositati prima dell'incidente di Chernobyl) dando il potere ai cittadini di decidere del proprio futuro e di

quello delle centrali nucleari - ricordano ancora Zucchi e Bon - bloccarono sul nascere la costruzione generalizzata di nuovi impianti, mentre in molti altri Paesi (dell'Est come dell'Ovest) la situazione era più complessa in quanto le centrali nucleari fornivano in alcuni casi la metà dell'energia elettrica indispensabile alla vita civile ed economica».

L'uscita dal nucleare dopo i disastri di Three Miles Island e Chernobyl è stata quindi «relativamente indolore per l'Italia», mentre nel resto dei Paesi occidentali, al blocco delle nuove costruzioni si è dovuto abbinare una strategia per programmare la dismissione degli impianti già operativi, tenendo conto degli aspetti economici e di sicurezza (vedi il caso della Germania dove il governo ha scagionato nell'arco di 25 anni la chiusura degli impianti).

«Una posizione realistica e di contenuto, e non solo di bandiera come quella di Menia - scrivono ancora i

due Verdi - impone di pensare a come si arriva alla chiusura della centrale di Krsko, ai necessari controlli, alla programmazione, tutte cose sulle quali è necessario discutere con la Slovenia, e che vanno affrontate assieme e di cui deve farsi carico anche l'Unione europea, visto che esiste non solo il problema di Krsko ma di tutte le centrali dell'Est europeo, sia quelle rumene e bulgare, ormai obsolete e prive di manutenzione, costruite con tecnologia sovietica, sia di quelle nuove come la centrale ceca di Temelin, realizzata a 150 km da Vienna con tecnologia sovietica ma completata dalla Westinghouse, oggetto in questi giorni di contestazioni da parte della popolazione ceca e austriaca».

L'intervento dei due esponenti di Alleanza nazionale Menia e Bisiani sembra scoprire l'emergenza Krsko solo ora - concludono i due - mentre i Verdi italiani, sloveni e austriaci si stanno battendo da almeno dieci anni per la chiusura della centrale.

Dopo la nomination di Rutelli, richiesta dei Democratici

Via ai Comitati per l'Ulivo

TRIESTE Comitati per l'Ulivo in tutta la regione. Li sollecitano i Democratici, alla luce dell'appena terminata convention di Milano per il lancio del candidato del centro-sinistra Rutelli. «Dopo la nomina ufficiale di Francesco Rutelli a candidato premier per la coalizione - ha detto ieri la coordinatrice regionale dell'Asinello, Patrizia Baldassi - è indispensabile che nascano su tutto il territorio i «Comitati dell'Ulivo per Rutelli». Comitati elettorali che vedano, si, presenti i rappresentanti delle forze politiche ma, soprattutto, esponenti della società civile, delle associazioni di categoria e di volontariato, per sentirsi di nuovo in marcia, consapevoli di aver giocato, con questo candidato premier, una carta nuova e diversa».

Per favorire la partecipazione di tutti i cittadini i democratici regionali hanno anche attivato un sito Internet, con i seguenti indirizzi: <http://go.to/ulivo-fvg>, mentre l'e-mail è ulivo-fvg@libero.it.

Nei prossimi giorni, nelle intenzioni della Baldassi, dovrebbe svolgersi un incontro tra tutti i componenti della coalizione «perché da oggi l'Ulivo deve riprendere e rilanciare con forza la sua azione politica e la sua ferma opposizione al Polo senza tentennamenti da parte di alcuno, iniziando con spirito collaborativo anche la fase di definizione delle candidature».

Aperto a Pordenone e Udine il tour elettorale di Alleanza nazionale

An si scopre forza di governo e ora «bacchetta» gli alleati

UDINE Un piccolo tour della regione, partito l'altro giorno da Pordenone, approdato ieri a Udine e atteso via via in tutte le principali città. E' l'iniziativa dichiaratamente elettorale, con la quale An ha aperto la multiforme campagna 2001, prendendo al volo l'occasione per stilare un primo bilancio di due anni di amministrazione del Friuli-Venezia Giulia. Non disdegnando, all'occorrenza, di tirare qualche frecciatina ai compagni di cordata della maggioranza.

«Eravamo una destra di governo - ha commentato ad esempio il vicepresidente regionale Paolo Ciani a un uditorio che, a Palazzo Kechler, comprendeva tra l'altro il collega di giunta Dressi e i parlamentari Franz e Collino - ora siamo una destra al governo, e intendiamo gestire le cose pubbliche con un senso di responsabilità nei confronti dei cittadini e delle istituzioni che vorremmo chiedere anche a qualche nostro alleato».

Nei discorsi è emersa soprattutto la dichiarata sod-



Sergio Dressi

disfazione per alcuni obiettivi giuntali colti nel primo biennio, poi sintetizzati da Dressi prendendo lo spunto da una brochure che verrà inviata prossimamente all'indirizzo di simpatizzanti e amici in regione. «Abbiamo messo a punto - ha ricordato l'assessore - delle riforme importanti come quelle sul commercio, sui consorzi di sviluppo e sui distretti industriali, senza di-

menticare quella sulla promozione turistica e quella recentissima sullo sportello unico, già passata in commissione. Dopo anni di blocco politico - ha incalzato Dressi - abbiamo varato dei cambiamenti importanti, oltre a tutto recepiti con entusiasmo dalle categorie interessate, che si sono dette molto soddisfatte del lavoro svolto».

Ai margini della manifestazione, non poteva mancare un accenno alla recente polemica che, in Friuli, vede Dressi nell'occhio del ciclone per alcune missioni all'estero condotte sotto l'egida del World Trade Center triestino. E qui l'assessore non le ha certo mandate a dire. «Anche all'interno della Casa della libertà - ha osservato - qualcuno non ha ancora capito che la Regione deve marciare unita e che i localismi non hanno futuro. Creare quattro aree di ricerca, quattro università o diciotto ospedali non va certo nella direzione di una Regione moderna e proiettata verso l'Europa».

f.b.

Primi passi del «Parco» da realizzare nel capoluogo friulano: costo tra i 100 e 140 miliardi

Udine vuole l'alta tecnologia

UDINE Un parco tecnologico da 100 - 140 miliardi per portare il Friuli all'avanguardia nella ricerca scientifica e nello sviluppo tecnologico e che presto aprirà ai privati. Sono queste in estrema sintesi le caratteristiche del progetto «Udine alta tecnologia», ribattezzato Daidalos, presentato ieri dal vice presidente dell'associazione Uat, Roberto Grandinetti, e dal coordinatore del progetto Alberto Brocca. Per quanto riguarda la sede, sarà con tutta probabilità scelta un'area dismessa (potrebbe toccare alla Saffa, alla Bertoli o a una ex caserma).

Il parco tecnologico dedicato al tema «Volo, Spazio e Universo» è il punto qualificante del programma elettorale dell'attuale maggioranza comunale. «Per ora - ha spiegato Grandinetti - le risorse a disposizione sono solo i 300 milioni di capitale dell'Associazione Uat (che in breve accoglierà tra i suoi soci anche privati), denari che servi-

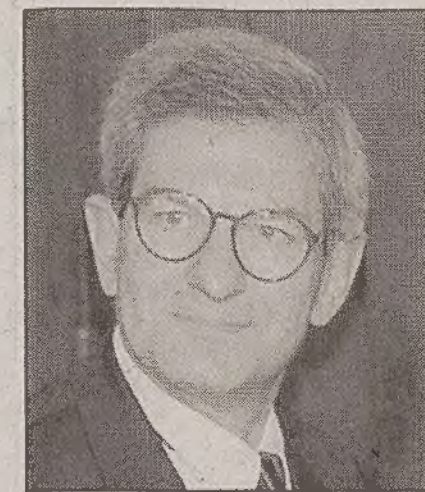
ranno per redigere un dettagliato programma di fattibilità. Il programma sarà presentato il 30 aprile del 2001. Per attuarlo sarà invece necessario un investimento di gran lunga superiore, che riteniamo debba essere pubblico. Il nostro intendimento è quello di accedere ai fondi e ai programmi comunitari, di accreditarci presso i ministeri competenti (ora si tratta di definire i contatti) e soprattutto presso la Regione, dal momento che Daidalos è un progetto anche di politica industriale».

Alla Regione sarà inoltre chiesto di varare una legge sui «distretti cognitivi», ovvero una normativa per sostenere gli aggregati di imprese, laboratori, università e istituti di ricerca che insistono in un medesimo territorio (un esempio è l'Area science park di Trieste, tra l'altro socio dell'Associazione Uat) e che giustificano questa convivenza con i reciproci scambi di conoscenze.

La cerimonia a Visco per ricordare i civili jugoslavi internati

ROMA Rafforzare la cultura della pace nelle comunità di confine ricordando quella storia dell'Italia del Nord Est di questo secolo che non è certo una storia minore. Questo, in estrema sintesi, il messaggio che il presidente della Camera, Luciano Violante, ha inviato a padre Lorenzo Boscaiol dell'Associazione «Concordia et pax» per la manifestazione «Memoria e Riconciliazione» che ha vissuto due momenti in Slovenia e a Visco, a ricordo degli internati jugoslavi durante la seconda guerra mondiale.

«La storia delle vicende,



Luciano Violante

del sacrificio e del dolore vissuto dalle popolazioni del confine orientale nel secolo che si è appena concluso - scrive Violante - sono state per lungo tempo negate alla coscienza collettiva del Paese, come si trattasse di una storia minore, imba-

Messaggio a padre Lorenzo Boscaiol del presidente della Camera Luciano Violante

«Cultura di pace ai confini»

razzante per tutte le parti politiche e difficile da affrontare nell'epoca del bipolarismo. Il vostro dolore non è stato condiviso dal resto dell'Italia. Per 50 anni vi è stata un'abrasione della memoria. Quel fatto non sono stati riconosciuti come parte della nostra storia nazionale e sono stati rinchiusi nella gabbia delle memorie divise, nate e cresciute al di qua e al di là del confine poi fissato dal Memorandum di Londra».

«Oggi - aggiunge - dobbiamo avere la forza civile di ricordare la discriminazione contro i cittadini italiani

di madrelingua slovena e croata, quella subita da sloveni e croati deportati nei 200 campi di internamento costruiti dal regime fascista in Italia, l'occupazione nazista, la Risiera di San Sabba, gli infoibamenti...». L'iniziativa, scrive ancora Violante «è un contributo importante per ricordare e per riflettere su queste vicende, per rafforzare la cultura della pace e della convivenza civile tra le comunità di confine».

Contribuisce al processo di ricomposizione della storia fondata su uno sforzo di verità, sul riconoscimento delle memorie diverse che

ci sono e dei conflitti che ci sono stati, senza dimenticare i ruoli svolti dai diversi soggetti».

«La loro conoscenza - prosegue - ci richiede di rifiutare le scorciatoie della semplificazione, del facile ricorso alle categorie dell'omologismo, delle simmetrie o di quelle forme di neutralità che celano l'indifferenza per i valori civili».

Le manifestazioni, per Violante, devono servire anche a «disancorare le memorie individuali e collettive, dalla paralisi dei rancori, alimentati dall'uso ideologico della storia e a costruire il futuro».

Udine, irruzione della polizia in un locale notturno che veniva frequentato da facoltosi professionisti

Dietro al night c'era un bordello

Quattro coppie sorprese sul fatto al riparo dei separé. In arresto titolare e barista

UDINE Era frequentato da facoltosi professionisti che potevano permettersi di pagare anche 400 mila lire per ogni incontro con le ragazze che «animavano» le serate di un locale notturno a Udine: è stato così sequestrato il night nel quale diverse giovani extracomunitarie sono state sorprese a esercitare la «prostituzione». In manette per favoreggiamento e sfruttamento della prostituzione il titolare dell'esercizio e il barista.

È questo, dunque, il bilancio dell'operazione condotta dalla polizia amministrativa della Questura di Udine nel quadro della lotta alla prostituzione nel territorio cittadino e che

conclusa l'altro ieri sera. A occuparsi del caso il sostituto procuratore Giancarlo Buonocore.

Un'operazione questa che era partita grazie ad una segnalazione, per la quale il Joy's Joker Club di via dell'Artigianato a Udine da tempo era sede di incontri di carattere sessuale. Nei giorni scorsi alcuni agenti in borghese si erano recati nel locale per alcuni sopralluoghi e due giorni fa le forze dell'ordine sono passate all'azione.

Verso mezzanotte alcuni poliziotti si sono mescolati ai clienti del locale, mentre quelli della volante aspettavano fuori. Dopo circa due ore la polizia ha alzato il sipario. Le luci so-

no state accese e gli agenti in divisa si sono precipitati all'interno del club.

E così si è scoperto che quello che sembrava un normale pub notturno celava al suo interno una piccola Amsterdam. Dietro infatti era stata allestita una sala divisa in sette separé nei quali diverse ragazze provenienti da Colombia, Brasile e Nigeria concedevano i propri favori agli avventori più affezionati. Quattro «postazioni» erano occupate da altrettante coppie che stavano lietamente passando la serata; le coppie sono state fatte prontamente rivestire.

A quell'ora nel club si trovavano 15 ragazze extracomunitarie (tutte tranne una in regola con i permessi di soggiorno e residenti fuori dal Friuli) e 20 avventori. Alle donne è stato consegnato il foglio di via dalla provincia di Udine, quella non in regola è stata espulsa, mentre i clienti sono stati identificati (quattro di essi per questo sono stati portati in Questura).

In manette sono finiti il titolare C.T. di 41 anni e il barista V.T. di 45 anni, entrambi di Pordenone. Quest'ultimo, tra le altre mansioni, aveva il compito di vigilare sulla saletta e, chiamato per mezzo di appositi campanelli, di allietare gli incontri servendo bibite nelle alcove.

Hubert Londero

Identificato e rintracciato a casa dopo ricerche durate per ore. L'uomo si era salvato a nuoto

Allarme per un surfista caduto in mare

Erano state allertate tre motovedette e la Protezione civile

GRADO Alle 18 di ieri è scattato l'allarme per un surfista che si temeva disperso in mare. Allarme che a distanza di tre ore è risultato fortunatamente infondato. L'uomo, un udinese di 40 anni, aveva infatti raggiunto la riva a nuoto ed era ritornato a casa. A quell'ora, alle 18 appunto, nel tratto antistante le Terme Marine di Grado, sospinto dal vento, un motoscafo di 12 metri, di cui il surfista era a bordo, era stato visto a mare. La barca, che utilizzava un motore a benzina, era stata vista a mare. Ebbene, secondo un testimone che passeggiava lungo la spiaggia,

un improvviso forte colpo di vento ha fatto staccare il paracadute con la conseguente caduta in mare di un uomo.

L'allarme è stato dato immediatamente alla Guardia Costiera di Grado che ha fatto uscire in mare due motovedette su una delle quali è stato fatto pure salire il personale della 118. In contemporanea è uscita in mare anche la barca della protezione civile. A circa un miglio al largo, evidentemente sospinto dalla corrente, è stato trovato e recuperato il paracadute con la barra di traino e una trentina di metri di sagola. Dell'uomo, però, nessuna traccia.

Le operazioni di soccorso coordinate dal comandante Foghini coadiuvato dal sottufficiale Sergi sono andate avanti per circa tre ore. E si era temuto il peggio anche se rimaneva la speranza che l'uomo avesse potuto guadagnare la riva a nuoto.

Dopo le 20 è giunta a dar manforte alle ricerche anche una motovedetta a basso pescaggio della Capitaneria di Porto di Monfalcone. Si stava pensando inoltre a far arrivare un elicottero adibito al volo notturno. I volontari della Protezione civile hanno invece scandagliato tutta l'area a terra

che va da Punta Barbacale (Pineta) e sino alla spiaggia della Costa Azzurra.

La soluzione del mistero è venuta invece a seguito di un giro di telefonate fatte agli appassionati gradesi di windsurf che hanno portato a identificare e quindi a contattare il quarantenne udinese che stava tranquillamente rilassandosi nella sua abitazione del capoluogo friulano. Ha detto di aver preso il mare dalla zona del Campeggio Al Bosco e quindi, dopo la perdita del paracadute, di essere tornato a terra a nuoto. Poi in macchina è tornato a casa.

Antonio Boemo

IN BREVE

Quasi una «fiera d'autunno» nei Castelli di Strassoldo

CERVIGNANO Il consorzio per la salvaguardia dei castelli storici del Friuli-Venezia Giulia ha organizzato per oggi dalle 10 al tramonto, nei castelli di Strassoldo (Cervignano, a tre chilometri dal casello autostradale di Palmanova), la terza edizione della manifestazione «In autunno: frutti, acque e castelli». Un magico intreccio tra fantasia, storia, creatività e ambiente naturale (versione autunnale della manifestazione «In primavera: fiori, acque e castelli»). Negli interni dei manieri saranno disposti lungo un filo magico artigiani, decoratori, commercianti, antiquari, artisti e hobbysti selezionati, ai quali è stato affidato il compito di sviluppare il tema dell'autunno e dei frutti, con un richiamo anche al Natale. Mentre nelle aree verdi del Castello di sopra si potranno trovare dei vivaisti molto particolari.

E a dicembre, con «Alicast», si potranno sorvolare i più bei manieri del Friuli-Venezia Giulia

COLLOREDO DI MONTE ALBANO Aeromobili e ultraleggeri per sorvolare alcuni castelli storici del Friuli-Venezia Giulia: è quanto proporrà il 9 dicembre prossimo «Alicast 2000», la manifestazione che è stata presentata a Colloredo di Monte Albano, alla presenza dell'assessore regionale al Turismo, Sergio Dressi. L'iniziativa, promossa dall'Avu (Associazione volo ultraleggero) in collaborazione con la Regione, costituisce «una straordinaria occasione - ha detto Dressi - di promozione turistica per far conoscere l'insostituibile patrimonio storico dei castelli del Friuli-Venezia Giulia». La partenza di «Alicast 2000», alla quale potranno prendere parte un massimo di 80 equipaggi, è prevista nella mattinata da Campoformido, con arrivo nel pomeriggio all'aviosuperficie di San Mauro, in comune di Premariacco.

Stanziati dalla giunta regionale 500 milioni a favore delle Università della Terza Età

TRIESTE La Giunta regionale, su proposta dell'assessore all'Istruzione e alla Cultura Franco Franzutti, ha ripartito un contributo di 500 milioni di lire a favore delle Università della Terza Età. Del finanziamento fruiranno le università della Terza Età e delle Libertà di Udine, Pordenone, Trieste, Gorizia, Monfalcone, della Carnia, delle Valli del Cellina e del Colvera di Maniago, del Sanvitese, dello Spilimberghese, di Cormons, di Tricesimo, del Cordero, di Sacile e dell'Alto Livenza, di Lignano.

+

Ci ha lasciati improvvisamente la nostra cara

Ida Pescatori
ved. Jurisevic

Lo annunciano con profondo dolore la figlia SONIA con il marito LUCIANO, gli adorati nipoti ALESSANDRO e VALENTINA, la sorella, la cognata, la consuecra, i nipoti e parenti tutti.

Il funerale avrà luogo martedì 24 alle ore 10.20 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 22 ottobre 2000

Partecipano commossi al dolore di SONIA e della sua famiglia: i cugini NINO, ANNA e MASSIMILIANO RUPENA.

Trieste, 22 ottobre 2000

Partecipano comossi i cugini EZIO, ANNA con LUCIO e figli.

Trieste, 22 ottobre 2000

Vicina nel dolore, la sorella NADA con GIANNA, SERGIO e FRANCESCA.

Trieste, 22 ottobre 2000

+

È mancata all'affetto dei suoi cari

CAVALIERE DELLA REPUBBLICA
Lorenzo Stell

Tenente del corpo della Polizia municipale di Trieste (a.r.)

A tumulazione avvenuta addolorati ne danno il triste annuncio la sua MARIA e la famiglia tutta.

Un grazie sentito al personale della II Medica dell'ospedale Maggiore e in particolare alla caposala DANIELA.

Trieste, 22 ottobre 2000

Affettuosamente vicini NINO, MARIA e figli.

Trieste, 22 ottobre 2000

Martedì 24 ottobre alle 18.30 verrà officiata una Messa in suffragio della

BARONESSA
Anna Maria Lazzarini
ved. Neri

Chiesa di S. Maria del Carmelo (Gretta).

Trieste, 22 ottobre 2000

RINGRAZIAMENTO

Commosi per le innumerevoli attenzioni attribuite alla nostra cara

Maria Sincovich
in Sincovich

ringraziamo di cuore parenti, amici e conoscenti che ci sono stati vicini in questo doloroso momento.

I familiari

Trieste, 22 ottobre 2000

ANGELA

IX ANNIVERSARIO
Giuseppe Bernetti

Con tanto rimpianto.

Trieste, 22 ottobre 2000

XV ANNIVERSARIO
Carlo Lican

Sei sempre nei nostri cuori: la mamma, il figlio, i familiari.

+

«Gesù fissatelo lo amo e gli disse: "Vieni e seguimi"».

Com'è sempre vissuto se n'è andato in punta di piedi il nostro amato

Guido Stocchi

La sorella LIANA col marito FRANCO DERUVO assieme a zii e cugini, lo ricordano con rimpianto.

Gli daremo l'ultimo saluto martedì 24 alle 11.30 in via Costalunga.

Trieste, 22 ottobre 2000

I nipoti PINO, SUSI, TULLIO, SABRINA e CRISTIANA con le rispettive famiglie salutano lo zio dalle «mani d'oro».

Trieste, 22 ottobre 2000

Ciao

Gigante

mi manchi tanto: LIANA.

Trieste, 22 ottobre 2000

Si associano al dolore le famiglie DERUVO, BON, PELLICANI, ACQUAVIVA, ARNOLDO.

Trieste, 22 ottobre 2000

+

È mancata all'affetto dei suoi cari

Luigia Budal
in Stella
(Gabriella)

Addolorati ne danno il triste annuncio il marito BRUNO, la mamma CRISTINA, la sorella MARIUCCIA con il marito SERGIO, il fratello LUCIANO con la moglie LAURA, i nipoti e parenti tutti.

Si ringrazia la sezione oncologica di Pineta del Carso.

Il funerale avrà luogo martedì 24 alle ore 10.40 da via Costalunga.

Trieste, 22 ottobre 2000

Partecipa al dolore famiglia COLINO.

Trieste, 22 ottobre 2000

+

A tumulazione avvenuta di

Rodolfo Piscanc
(Rudi)

lo ricordano: la sorella ANNA, i nipoti LILIANA, SERGIO e pronipoti.

Trieste, 22 ottobre 2000

La famiglia di

Walter Gomizelj

profondamente commossa, ringrazia sentitamente gli amici, i conoscenti e le numerosissime persone che con i fiori, la presenza e le parole di conforto hanno voluto tributare a

Walter

un così grande segno di stima e di affetto.

Fernetti (TS), 22 ottobre 2000

Accettazione necrologie

TRIESTE
Via XXX Ottobre 4 - Tel. 040/6728328
Lunedì-venerdì: 8.30-12.30; 15-18.30
Sabato: 8.30-12.30

MONFALCONE
Largo Anconeta 5 - Tel. 0481/798828
Lunedì-venerdì: 9.30-12.30

GORIZIA
Corso Italia 54 - Tel. 0481/537291
Lunedì-venerdì: 9-12.30

+

È mancata all'affetto dei suoi cari

Maria Cendach
in Pitacco

Ne danno il triste annuncio il marito GIOVANNI, i figli ELIO, con il marito ALFREDO e DARIO con GIOVANNA, i nipoti GIANNI e SANDY e i parenti tutti.

I funerali si svolgeranno domenica, lunedì, alle ore 11.20, dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 22 ottobre 2000

+

Il giorno 14 ottobre si è spenta

Massimiana Gaio
in De Ros

A tumulazione avvenuta ne danno il triste annuncio i figli CLAUDIO, MAURO e PAOLO.

Trieste, 22 ottobre 2000

+

Nel decimo anno della sua scomparsa

Bruno Sies

è ricordato con immutato affetto dalla moglie unitamente ai familiari, parenti e amici.

Le spoglie mortali saranno traslate nel cimitero di Sant'Anna con arrivo alle ore 10.20 martedì 24 ottobre.

Trieste, 22 ottobre 2000

V ANNIVERSARIO
Alice Santin

Ricordando sempre, dimenticando mai.

ELIDE

Trieste, 22 ottobre 2000

+

Improvvisamente è mancata la nostra cara

Elena Petessini

Con infinito dolore lo annunciano la mamma, la sorella, il cognato, il nipote.

I funerali seguiranno martedì 24 ottobre, alle ore 9, nella chiesa del cimitero di Sant'Anna.

Non fiori
ma opere di bene

Trieste, 22 ottobre 2000

+

È mancata

Herta Godina
ved. Jenco

Macellaia a Servola

Lo annunciano addolorati i parenti.

I funerali si terranno mercoledì 25 ottobre, alle ore 13.20, nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 22 ottobre 2000

I familiari di
Fulvio Tonini

ringraziano sentitamente quanti hanno partecipato al loro dolore.

Un particolare ringraziamento al geometra VINCENZO MADDALUNO.

Trieste, 22 ottobre 2000

GIANNA e famiglia

Muggia, 22 ottobre 2000

+

"Nessuno muore se coloro che rimangono continuano ad amarlo".

Serenamente circondato dai suoi cari è mancato dopo lunga sofferenza

Albino Novak
panettiere

Ne danno il triste annuncio la moglie STANA, il figlio LUCIANO, la nuora ARIELLA, i nipoti BARBARA e LUCA.

Un sentito ringraziamento al dottor FRANZIN per la sua disponibilità e ai medici e infermieri della III Medica di Cattinara.

I funerali si svolgeranno domenica, lunedì 23 ottobre, alle ore 11, da via Costalunga.

Seguirà una Santa Messa nella chiesa del cimitero.

Trieste, 22 ottobre 2000

+

Il 18 ottobre è mancata

Stana Grillani
ved. Zanin

La ricordano con tanto affetto le figlie ELDA e MARINA, le sorelle MARA e GIACOMINA, le nipoti e parenti tutti.

Il funerale seguirà domenica, lunedì 23, ore 9.15, dalla chiesa di Barcola.

Trieste, 22 ottobre 2000

RINGRAZIAMENTO
Renato Senizza

A tutti coloro che lo hanno salutato, onorato e ricordato un grazie di cuore.

La figlia RENATA
e i familiari

Trieste, 22 ottobre 2000

+

La nostra adorata mamma e nonna non c'è più.

Rosetta Pasqualini
ved. Maizen

(anni 95)

Ne danno il triste annuncio a tumulazione avvenuta le figlie NENÉ e GIANNA, i nipoti SILVANA con RENATO, BARBARA con FRANCO, CLAUDIO con SUSY, MAURO, FLAVIO e i cinque pronipoti.

Trieste, 22 ottobre 2000

+

È mancata all'affetto dei suoi cari

Maria Rumaz
da Abbazia

mi ha lasciato.

Lo annuncia il figlio SERGIO BORTOLUZZI, unitamente ai parenti tutti.

Un grazie al dottor ORLANDO BERNARDI e alle signore NADIA e CARLA che ci sono state vicine in questo momento.

I funerali avranno luogo martedì 24 ottobre alle ore 11.40 da via Costalunga.

Trieste, 22 ottobre 2000

I familiari di
Valdemaro Onorati

ringraziano sentitamente quanti hanno partecipato al loro dolore.

Una Santa Messa verrà celebrata nella chiesa di San Francesco d'Assisi, via Giulia, il 24 ottobre alle ore 18.30.

Trieste, 22 ottobre 2000

X ANNIVERSARIO
Michele Donnalio
Alfonso Bennaduce

BARBARA e famiglia PETRONIO li ricordano sempre con affetto.

Trieste, 22 ottobre 2000

+

È mancata la cara zia

Amelia Pangaro
ved. Vivoda

Ne danno l'annuncio i nipoti PIERINA con MARIO, SPARTACO con BIANCA, parenti tutti.

Si ringrazia la casa di riposo di Muggia per l'assistenza prestata.

I funerali seguiranno in forma civile domani, alle 11, da Costalunga per il cimitero di Muggia.

Muggia, 22 ottobre 2000

+

La mia cara mamma

Maria Rumaz
da Abbazia

mi ha lasciato.

Lo annuncia il figlio SERGIO BORTOLUZZI, unitamente ai parenti tutti.

Un grazie al dottor ORLANDO BERNARDI e alle signore NADIA e CARLA che ci sono state vicine in questo momento.

I funerali avranno luogo martedì 24 ottobre alle ore 11.40 da via Costalunga.

Trieste, 22 ottobre 2000

RINGRAZIAMENTO
Albino Serbottini
(Nino)

ringraziano tutti coloro che hanno salutato con affetto il loro caro.

Trieste, 22 ottobre 2000

RINGRAZIAMENTO
Glaucio Quagliatini

Si ringraziano le persone a noi vicine.

Famiglia Quagliatini

Trieste, 22 ottobre 2000

+

È mancata all'affetto dei suoi cari

Giuseppa Serpili

Lo annunciano con dolore il marito GIUSEPPE, i figli LORENZO con WANDA e STEFANO con ANTONINA e le nipoti CLAUDIA e CRISTINA.

I funerali seguiranno domani, lunedì 23 ottobre, alle ore 10.40, dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 22 ottobre 2000

+

È mancata all'affetto dei propri cari

Mario Sigon
di anni 79

Ne danno il triste annuncio la moglie ALIDA, il figlio ROBERTO con CRISTINA e il fratello VITTORIO unitamente ai parenti tutti.

I funerali saranno celebrati martedì 24 ottobre, alle ore 10, nella chiesa parrocchiale di San Giusto in Gorizia, ove la salma giungerà dal C.R.O. di Aviano.

Seguirà la cremazione a Udine.

Aviano-Gorizia, 22 ottobre 200

Avvisi Economici

MINIMO 12 PAROLE
Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A.

TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728328, fax 040/6728327. Orario 8.30-12.30, 15-18.30, tutti i giorni feriali. Sabato: 8.30-12.30. **UDINE:** via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, fax 0432/246630. **GORIZIA:** corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/531354. **MONFALCONE:** largo Anconetta 5, tel. 0481/798829, fax 0481/798828. **PORTOFINO:** via Molinari, 14, tel. 0434/20432, fax 0434/20750.

La A.MANZONI&C. S.p.A. non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 immobili vendita; 2 immobili acquisto; 3 immobili affitto; 4 lavoro offerta; 5 lavoro richiesta; 6 automezzi; 7 attività professionali; 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 10 comunicazioni personali; 11 matrimoniali; 12 attività cessazioni/acquisizioni; 13 mercatino; 14 varie.

Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola. I prezzi sono gravati del 20% di tassa per l'iva. Pagamento anticipato.

L'accettazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12.

Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nulla l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancata inserzione od omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblicazione.

Per gli «avvisi economici» non sono previsti giustificativi o copie omaggio.

Non saranno presi in consi-

derazione reclami di qualsiasi natura se non accompagnati dalla ricevuta dell'importo pagato.

1 IMMOBILI
VENDITA
Feriale 2200 - Festivo 3500

A.A. ALVEARE 040/638585 **COSTALUNGA:** casa completamente rimessa a nuovo, 200 mq con 200 mq di giardino. (A00)

A.A. ALVEARE 040/638585 **FOSCOLO:** 3.0 piano saloncino, cucina abitabile, camera, cameretta, doccia 130.000.000. (A00)

A.A. ALVEARE 040/638585 **ROIANO:** epoca decorosa 3.0 piano, 75 mq, 110.000.000. (A00)

A. ALVEARE 040/638585 **CENTRALE:** d'epoca signorile, ampia metratura, tranquillo nel verde 320.000.000. (A00)

ATTICO zona Ronchetto 350 mq vista panoramica, autorimessa 70 mq e cortile 80 mq 665.000.000 astenersi agenzie. 0348/5153041. (A13758)

CASSETTA accostata Servola da ristrutturare con progetto approvato giardinetto proprio. Professionecasa 040/638408. (A00/1)

CENTRO città ampia mansarda ristrutturata salone cucinona open due stanze bagno 220.000.000. Altra 50 mq 125.000.000. Geppa 040/660050. (A00/1)

COMMERCIALE attico vista mare saloncino, cucina, camera, due camerette, doppi servizi, terrazza, garage, 450.000.000. Vip, 040/634112. (A13857)

CORDAROLI restaurabile salone tre camere cucina doppi servizi poggolo cantina quote parco garage 320.000.000. Vip, 040/631754. (A13857)

D'ANNUNZIO signorile cucina tinello soggiorno tre camere doppi servizi poggolo cantina. Professionecasa 040/638408. (A00/1)

BORSA IMMOBILIARE
VENDITA SENZA RISCHI
La Camera di Commercio tutela i cittadini offrendo servizi di consulenza, stima, vendita.
Informazioni: 040.6701281

DUINO vendesi villetta accostata con giardino, come nuova. 3 camere, doppi servizi, soggiorno, cucina, garage, cantina. Di. & Bi. 040/299137. (A13912)

GIARDINO Pubblico da restaurare salone, cucina, due camere, bagni, 150.000.000. Vip, 040/634112. (A13857)

GORIZIA Gabetti Opimm 0481/44611 luminoso appartamento soggiorno cucina due camere bagno cantina.

GORIZIA: zona ospedale... spazioso (120 mq.) terrazzatissimo bicamere (matrimoniali) interni fantastici, ampi rinnovati... assolutamente da vedere! La Loggia 0432/701607. (Fil47/1)

GRADISCA Gabetti Opimm 0481/44611 vicinanza centro locale commerciale 60 mq.

GRADO Agenzia Italia 0431/82384 Città Giardino cucinino soggiorno camera cameretta servizio terrazzo. (C00)

GRADO -Agenzia Italia 0431/82384 Pineta ingresso cucinino soggiorno camera cameretta servizio terrazzo. (C00)

LIGNANO SABBIA D'ORO
VENDONSI
IN VILLA DI SOLE QUATTRO UNITA'
Appartamenti trilocali, ingresso indipendente: soggiorno, cucinino, bagno finestrato, camera matrimoniale, cameretta. Posto auto numerato, giardino privato.
VENDESI IN PALAZZINA
Con poche spese condominiali, posizione tranquilla, vicino al centro, a circa 300 m dal mare, appartamento monovano avente ingresso indipendente, radicalmente ristrutturato, finemente arredato.
Per informazioni tel. 0339.8615000

GRADO mansarda vista laguna tetto legno terrazzo spendide finiture vendesi. 0335/6590672. (C00)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 adiacenze Foro Ulpiano immobile fronte strada di circa 300 metri quadrati con ingresso indipendente.

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 Roiano centro posizione centrale buone condizioni interne: soggiorno, due stanze, cucina, bagno, grande terrazzo.

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 stabile in blocco con quattro alloggi e locale commerciale con grande parcheggio vicinanza arteria di grande scorrimento.

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 via d'Alviano recente buone condizioni: soggiorno due stanze cucina bagno terrazzini facilità di parcheggio.

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 zona Eremo complesso signorile ultimo piano con mansarda panoramica: salone con caminetto tre stanze grande studio

cucina tre bagni terrazzi abitabili posto auto.
IMPRESA 0432/478121 vende direttamente a Trieste in centro storico via Malcanton prestigiosi appartamenti. (Fil47)
IMPRESA cerca stabili interi anche occupati o terreni edificabili in città. Tel. 040/660094 ore 9-13 17-19.
IPPODROMO (zona) trentennale luminoso 70 mq ben disposti terrazzo abitabile facilità parcheggio impianti a norma 155.000.000. Geppa 040/660050. (A00/1)

Continua in 11.a pagina

ENTI PUBBLICI ED ISTITUZIONI

TRIBUNALE DI NAPOLI

Fall to 432/94 GORIZIANA CARNI vende 24/11/2000 h 12.00 avanti Giudice Spena fabbricato su tre livelli adibito alla commercializzazione carni bestiame - in Gorizia alla Via del Carso n. 13 - prezzo ribassatissimo L. 281.600.000 - offerte cauzionate 65% - Chiarimenti Curatore - 081/7615090.

GALLERY
rete in franchising
www.gallery-immobiliare.com

ORARI D'UFFICIO:
MONFALCONE
Lunedì-venerdì
9-12.30 / 15.30-19.30
Sabato 10-12.30

APPARTAMENTI
RONCHI DEI LEGIONARI - In piccola palazzina, ultimo piano, appartamento bicamere, soggiorno con terrazzo, cucinino, bagno, box auto. Disponibile dicembre 2000. Lire 140.000.000.COD. 286. 0481/790679.

RONCHI DEI LEGIONARI - In zona residenziale, recente appartamento al piano terra con ampio giardino di proprietà. L'abitazione si compone di salone, cucina abitabile, tre camere da letto, doppi servizi, veranda, garage e cantina. Pari primingresso. Disponibilità immediata. Lire 307.000.000. COD. 156. 0481/790679.

MONFALCONE CENTRO - Ampio appartamento al quinto piano con vista panoramica sul Carso, si compone di ingresso, salone, cucina abitabile, tre camere, doppi servizi, ripostiglio, due terrazze. Lire 185.000.000. COD. 402. 0481/790679.

la forza di un team vincente

MONFALCONE - In recentissimo residence ultimo piano con terrazza e vista panoramica. Si compone di ingresso, soggiorno, cucina abitabile, due camere, bagno, ripostiglio, garage e cantina. Ottime condizioni. 205.000.000. COD. 405. 0481/790679.

VILLE E CASE
PIERIS - Graziosa casetta completamente ristrutturata composta da ampio soggiorno e cucina a vista al piano terra, due camere e bagno al primo piano, al piano mansardato due camere e secondo servizio. Due posti macchina esterni e ampio ripostiglio esterno. Completa la proprietà orto di 300 mq. Lire 240.000.000. COD. 221. 0481/790679.

POLAZZO - Villetta accostata disposta su tre livelli composta da ingresso, soggiorno, cucina con caminetto, 2 stanze, 3 camere, bagno, terrazzo, mansarda da rifinire. Sopperto di 1.700 mq. in parte coltivato a vigneto. COD. 290. 0481/790679.

SAN CANZIAN D'ISONZO - Sulla strada per Grado, recente villa indipendente ingresso, soggiorno con caminetto, tre camere, cucina, 2 camere, studio, doppi servizi, taverna, garage, portico, giardino mq. 700. 700. 0481/790679.

MONFALCONE CENTRO - Ampio appartamento al quinto piano con vista panoramica sul Carso, si compone di ingresso, salone, cucina abitabile, tre camere, doppi servizi, ripostiglio, due terrazze. Lire 185.000.000. COD. 402. 0481/790679.

MONFALCONE Corso del Popolo 56
GRADISCA Via Bergamas 19
tel. 0481/790679
tel. 0481/969508

Residence Castelnuovo
Sul Carso tra Villa Sospisio e Castelvecchio a Sagrado [GO]

COMAR COSTRUZIONI
Tel. 0481.712300

2 ville quadrifamiliari immerse nella pineta con 2 o 3 camere ingresso indipendente taverna, giardino di proprietà

VOLETE VENDERE - AFFITTARE - STIMARE
Il Vostro immobile un Agente immobiliare iscritto al ruolo sarà a Vostra completa disposizione telefonando allo **040/392731 - VISITA GRATUITA**
Agenzia Immobiliare «Casammedia»

CATENA EUROPEA
NEGOZI DI PROFUMERIA-IGIENE-BELLEZZA
CERCA: Locali commerciali da 120 mq in su in affitto
DOVE: In città e quartieri da 4000 abitanti in su
PER: Espansione in Italia
CHI: La prima catena di negozi di prodotti di profumeria operante a livello europeo.
Se volete offrirvi dei locali commerciali adeguati, Vi preghiamo di inviare la Vostra offerta al seguente indirizzo:
SCHLECKER S.R.L.
Via Palladio, 62 - I-33010 Tavagnacco (UD)
Tel: 0432-576 629 o 576 628 - Fax: 0432-576 601

CNN italia.it
WWW.CNNITALIA.IT

Ogni giorno, 24 ore su 24, CNNITALIA FORNISCE UN'INFORMAZIONE COMPLETA E CREDIBILE. UN SITO IN ITALIANO RACCONTA LA REALTÀ DEI FATTI DA UN PUNTO DI VISTA OBIETTIVO E INDIPENDENTE. CNNITALIA È ON LINE PER FAR CONOSCERE A TUTTI CIÒ CHE È VERAMENTE IMPORTANTE CONOSCERE. SCEGLI COME SAPERE.

Non c'è notizia. Se non c'è informazione.

STIME GRATUITE
CUZZOT
ORGANIZZAZIONE IMMOBILIARE
STIME GRATUITE

TRIESTE - LARGO BARRIERA VECCHIA 16 - TEL. 040/636128 r.a.

SERVOLA, 20ennale ottimo e rifinitissimo appartamento sue due piani in palazzina con giardino condominiale: P. il atrio, soggiorno, cucinotto, matrimoniale, bagno, terrazzo. P. mansarda: salone, camera, bagno e ripostiglio, sottotetto. Posto auto coperto di proprietà più parcheggio condominiale. Serramenti alluminio porta blindata. Termoautonomo. 215.000.000.

S. CROCE, appartamento sito in posizione incantevole tra il verde dei pini, soleggiatissimo, silenzioso: atrio, soggiorno, cucinino, disimpegno, tre camere, bagno, servizio, terrazzo, poggolo, cantina, giardino proprio con posti auto. 200.000.000 tratt.

ADIACENZE COMMERCIALE, in signorile palazzo d'epoca, rinnovatissimo appartamento, ottime rifiniture, luminosissimo: atrio, soggiorno, cucina ab., due camere, bagno. Termoautonomo. 195.000.000.

VIALE XX SETTEMBRE, in palazzina d'epoca lussuoso stupenda mansarda con ascensore, travi a vista: atrio, soggiorno, cucina, matrimoniale, bagno. Graziosamente arredata su misura. 140.000.000.

BONOMEA, vista mare, appartamento da ristrutturare con ingresso indipendente. Da ristrutturare p.t.: atrio, salone, cucinotto, scala interna, disimpegno, bagno, garage doppio con ingresso diretto. 1.0 p.: salotto, due camere, cameretta, disimpegno, bagno. Termoautonomo. Da ristrutturare. 350.000.000.

ADIACENZE OSPEDALE MAGGIORE, palazzo 50ennale, ottimo appartamento: atrio, soggiorno, cucina, camera, bagno ripostiglio, cantina. Termoautonomo. 99.000.000.

VIA DELL'ISTRIA, epoca, luminoso da rimodernare: atrio, soggiorno, matrimoniale, cucina abitabile, bagno con nicchia per ripostiglio. 74.500.000.

ADIACENZE CONTI, in palazzo 50ennale, ottimo ammezzato alto: piccola cucina, matrimoniale, servizio. 44.000.000.

GATTERI (VIALE), primo ingresso in palazzo demolito e ricostruito a nuovo su recupero edilizio ultimo piano: soggiorno, cucinotto, disimpegno, bagno, matrimoniale. Rifiniture di pregio, ascensore, termoautonomo, predisposizione per condizionatore. Prossima consegna. 145.000.000.

SAN GIOVANNI ALTA, villa con vista città e mare. Esposta a Sud. Costruita nell'88 rifiniture stupende, giardino curatissimo e recintato più parcheggio per due auto. P.t.: porticato, bussola d'entrata, salone, cucina, bagno, rip. 1.0 p.: disimpegno, due camere, bagno padronale. Soffitta. Deposito attrezzi. Massima privacy. 470.000.000.

VIA DELLE MILIZIE (zona Fiera), villa d'epoca indipendente con giardino. La villa è da rimodernare. P.t.: ampio vano da adibire a taverna e vano caldaia. 1.0 p.: salone, soggiorno, cucina, bagno. 2.0 p.: due camere, cameretta, bagno, poggolo. 362.000.000.

SERVOLA ALTA, vista mare, casetta rinnovatissima con giardinetto. P.t.: bussola d'entrata, cucina ab., salottino, bagno. 1.0 p.: scala, disimpegno, due camere. 225.000.000. Possibilità altro cortile e garage.

VENDI IL TUO BELL'APPARTAMENTO O LA TUA BELLA CASA
FRUTTO DI UNA VITA DI LAVORO?
TELEFONA O PASSA ALLA CUZZOT
L'IMMOBILIARE FATTA PER TE.

Monfalcone In costruzione, appartamento bicamere e trilocale, anche con ingresso indipendente, possibilità giardino privato o mansarda. Box e cantina. Da €. 160.000.000

Monfalcone Via Duca d'Aosta, appartamento bicamere sito al 3° piano mansardato, completamente ristrutturato, rifiniture ottime. Primo ingresso. €. 185.000.000

Ronchi dei Legionari Appartamento al 2° piano, cucina, soggiorno, bagno w.c., ripostiglio, due camere grandi, ampio poggolo, garage, termoautonomo. €. 160.000.000

Monfalcone Via Duca d'Aosta palazzo ex UPIM, grande appartamento sito al 4° piano, bicamere, biservizi, garage, cantina, tre poggoli. €. 260.000.000

Monfalcone Via dei Canziani piccola palazzina con 6 alloggi, ad una o due camere, anche con giardino o ampia terrazza, tutti con garage e cantina. Da €. 151.000.000

Monfalcone Recentissimo appartamento come primo ingresso, bicamere, biservizi, disposto su due livelli, parzialmente arredato, posto macchina. €. 220.000.000

Monfalcone Appartamento 4° e ultimo piano, mq 140, tre camere, doppi servizi, grande salone e cucina, parzialmente da ristrutturare. €. 165.000.000

Ronchi dei Legionari In costruzione 7 ville a schiera, su due ampi livelli, tre camere, due bagni, ottime finiture, tetto in legno a vista, giardino e porticati. €. 305.000.000

Ronchi dei Legionari Villa indipendente di prossima costruzione, disposta su tre livelli abitativi, ampia superficie interna ed ampi porticati. Giardino circostante. €. 440.000.000

Ronchi dei Legionari ULTIMA DISPONIBILITÀ in piccola palazzina appartamento primo ingresso, due camere, soggiorno, cucina, ripostiglio, biservizi, posto macchina. €. 197.000.000

Sagrado Casetta primo ingresso, soggiorno lato cottura, camera matrimoniale, ripostiglio, terrazzo e bagno w.c., termoautonomo, garage. €. 180.000.000

Cormons Località Brazzano, rustico rinnovato, disposto su due livelli con ampia superficie interna, ampia corte con porticati.

Pieris Recentissimo trilocale, ampia superficie, cucina, soggiorno, biservizi, ripostiglio, ampio poggolo. Finiture ottime. Box auto, posto auto e cantina. €. 265.000.000

Pieris Appartamenti in costruzione con 4 o 2 camere, garage e cantina, giardino privato, con contributo regionale concesso. ESISTENTE MEDIAZIONE Da €. 162.000.000

Sagrado In zona residenziale rifinitissima palazzina, in prossima consegna, appartamenti di varie metrature, garage, taverna e giardino privato. Da €. 263.000.000

Monfalcone Attività bar centralissima. Trattative riservate.

Gradisca vicinanza Ampia villa bifamiliare disposta su un livello, ampio scantinato, mansarda, ottime finiture, giardino. €. 395.000.000

Gradisca vicinanza Villetta indipendente recentissima con taverna, giardino, possibilità d'ampliamento. €. 170.000.000

KRONOS
MONFALCONE - P.ZZA DELLA REPUBBLICA, 26 - 0481.411430

L'allarme lanciato da una nota agenzia di rating internazionale (Fitch Ibc) che ha analizzato i sistemi previdenziali europei

Pensioni: mina vagante per l'Italia

La spesa in rapporto al Pil (12,6%) è persino superiore a quella della Grecia

LA PROPOSTA DEL NOBEL

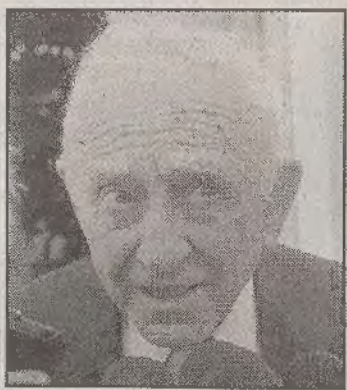
Modigliani: «Sistema sbagliato, è necessario sbloccare il Tfr»

ROMA Per il premio Nobel, Franco Modigliani, «il sistema pensionistico italiano è il peggiore del mondo. Pagate ha avvertito - più di tutti. Qui la metà del salario va a finanziare le pensioni, negli Usa solo il 12,5 per cento». La strada proposta dal premio Nobel allora è di cominciare «da oggi a usare il Tfr per accumulare da qui a 50 anni il capitale per il nuovo fondo». La riforma Dini - sottolinea - è zoppa perché cambia il metodo di calcolo da retributivo a contributivo ma il sistema resta a ripartizione con i contributi che vanno a pagare le pensioni correnti. Nella proposta del premio Nobel invece il sistema diventerebbe a capitalizzazione e le pensioni sarebbero pagate con i rendimenti del fondo. L'economista ha comunque assicurato che «il sistema contributivo a capitalizzazione è giustizia sociale e non un sistema selvaggio. Quello di oggi invece av-

vantaggia i ricchi. Nessuno intende riformare le pensioni esistenti e i benefici promessi. Si tratta però di cambiare il metodo di distribuzione delle risorse».

Immediata la replica del governo. Sul fronte pensionistico Franco Modigliani va alla carica, ma il governo non può stare al suo passo perché per fare le riforme deve raccogliere il consenso politico e sociale. «Il governo deve portare dietro tutte le truppe», ha osservato Paolo Onofri, consigliere economico del presidente del Consiglio Giuliano Amato, durante un convegno dell'Iseo sulla previdenza al quale ha partecipato lo stesso premio Nobel.

«Non possiamo - ha detto ancora Onofri - chiedere ai giovani di pagare il debito pubblico passato, pagare le pensioni correnti e in più pagarsi anche le pensioni future», ha spiegato Onofri.



Franco Modigliani

«Ma non è troppo tardi per rettificare la situazione», esortano gli economisti. Il Paese più virtuoso della classifica risulta l'Irlanda.

ROMA Una vera e propria «bomba a orologeria» minaccia il futuro dell'Italia: l'ordigno si chiama pensione. E se il Paese non arriverà quanto prima a mettere in atto un'adeguata riforma del sistema previdenziale può considerare di avere già «un piede nella fossa». È l'allarme lanciato dall'agenzia di rating internazionale Fitch Ibc, che ha appena pubblicato uno studio sulla sostenibilità dei sistemi pensionistici in Europa alla luce del progressivo invecchiamento della popolazione.

Un'analisi impietosa, quella dell'agenzia di valutazione, che vede l'Italia sempre ultima in classifica tra i partner del Vecchio Continente e Giappone e Stati Uniti, per ognuna delle diverse voci prese in esame. Così, avvertono gli analisti, il Bel Paese che, già oggi è primo in Europa per spesa pensionistica in rapporto al Pil (pari al 12,6%, un valore superiore anche a quello della Grecia, pari all'11,5%), si troverà a dover destinare alla previdenza una fetta di Prodotto interno lordo

pari addirittura al 20,3% nel 2030.

La spina-pensione tuttavia non mina solo il fianco italiano, è piuttosto - precisa Fitch Ibc - un problema che accomuna, in diversa misura, tutti i paesi europei ai quali spetta la grande sfida. E l'attuale favorevole andamento della crescita in molti di essi, si legge, lascia aperta ai governi un'opportunità di fare aggiustamenti significativi.

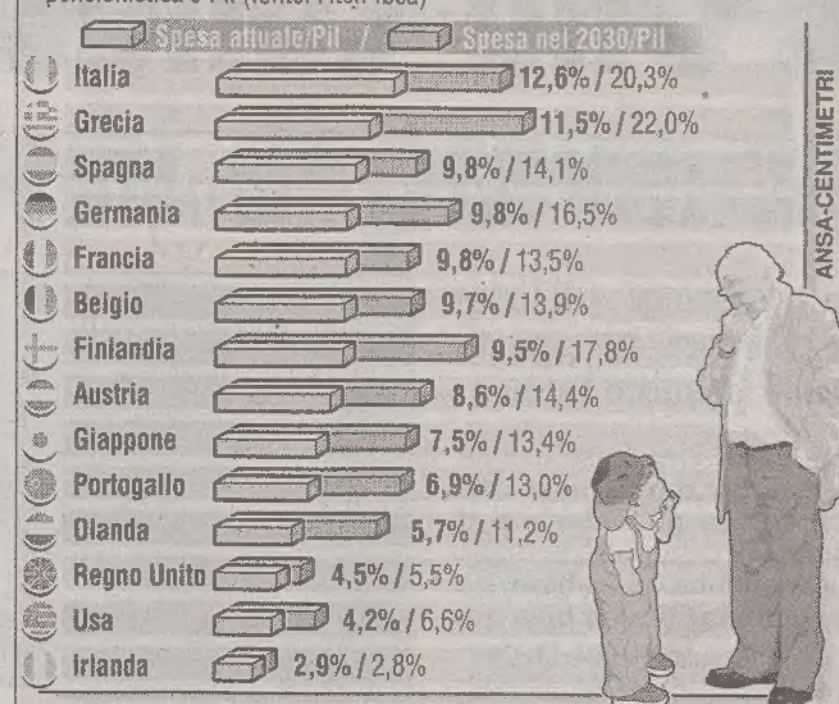
«Non è troppo tardi per rettificare la situazione», esortano quindi gli economisti. Ma se alcuni paesi (quali Regno Unito e Irlanda) hanno relativamente pochi interventi da fare, la mancanza di riforme significative in altri, in par-

ticolare Italia e Austria, li vede a maggior rischio. Questi ultimi - suggerisce lo studio - dovranno fare riforme che includano la riduzione dei benefici pensionistici ed un passaggio ad un sistema a finanziamento interamente privato.

L'Italia, ricorda Fitch Ibc, registrerà il più elevato «tasso di dipendenza» dalle pensioni, al 35,5% entro il 2020 e a quasi il 55% entro il 2030 (dall'attuale 26,5%). Al contrario, paesi quali il Portogallo mostreranno un aumento più contenuto, al 27,3% nel 2020 e al 39,2% entro il 2030 (dall'attuale 22,5%). Aumento di rilievo anche per l'Irlanda, che attualmente gode di uno dei minori

Pensioni, una bomba ad orologeria

Secondo uno studio sulla sostenibilità dei sistemi pensionistici in Europa, l'Italia è a rischio se non provvederà a riformare il proprio sistema pensionistico. La classifica dei vari paesi, per rapporto tra spesa pensionistica e Pil (fonte: Fitch Ibc)



«tassi di dipendenza» (17,4%): al 34,6% entro il 2030.

Tornando al rapporto tra spesa previdenziale e Pil, il paese più virtuoso della classifica risulta senza dubbio l'Irlanda, dove tale tasso è pari ad appena il 2,9% e, secondo le

previsioni di Fitch Ibc, è destinato addirittura a scendere al 2,8% nel 2030. Per gli altri grandi partner di Eurolandia, Francia e Germania, tale fetta di spesa passerà dal 9,8% di entrambi al 13,5% (Francia) e al 16,5% (Germania).

Il congresso dei commercialisti a Trieste affronta i nodi del prelievo fiscale

«L'irap? Un iniquo balzello»

TRIESTE Ridurre la pressione fiscale, partendo dalla cancellazione dell'Irap, definita «un iniquo balzello che tassa il lavoro e mette in difficoltà le imprese, cardine dell'economia del Paese». È questo il messaggio più forte che i dottori commercialisti italiani, riuniti a Trieste per il loro trentaduesimo congresso nazionale, concluso ieri, hanno lanciato al governo. «Siamo riusciti nell'intento di far convergere l'attenzione di tutti su un punto che riteniamo fondamentale - ha detto Francesco Sero, presidente della categoria - che è quello

della riduzione della pressione fiscale».

Sero ha anche criticato l'operato dell'esecutivo su questo fronte: «Il governo in carica ha fatto qualche sforzo in tale direzione - ha precisato - ma lo ha fatto in modo caotico e senza ridurre, contemporaneamente, il debito pubblico. E' invece indispensabile far nascere un nuovo circolo virtuoso - ha aggiunto Sero - che porti dall'abbassamento delle aliquote a nuovi investimenti in tecnologia e sviluppo. Allo stesso tempo - ha detto ancora - va ridisegnato il quadro normativo».

Sull'utilità di una progressiva riduzione della pressione fiscale si è espressa anche la Confindustria che, a Trieste, è stata rappresentata dal vicepresidente, Nicola Tognana. «Il fisco - ha detto nel corso di uno degli incontri - è uno dei fattori rilevanti della competitività del Paese ed è imprescindibile metterci mano, tenuto conto del peso del debito pubblico e della ritrosia del Governo a incidere sulla spesa pubblica».

Nel corso delle tre giornate trascorse nel capoluogo del Friuli-Venezia Giulia, i dottori commercialisti ita-



Il ministro Fassino



Nicola Tognana

liani si sono anche proposti quali «tutor» nei riguardi delle imprese che intendano uscire dal mondo del sommerso. «Abbiamo lo stesso interesse del fisco - ha sottolineato lo stesso Sero - perché anche per noi si tratta di regolarizzare e di riordinare un settore fino-

ra troppo vasto e frequentato». Il ministro Fassino, che ha partecipato a una delle tavole rotonde, ha accolto la proposta a nome dell'esecutivo: «Tutto ciò che va nella direzione dell'emersione del sommerso - ha dichiarato - lo accogliamo volentieri».

Tognana (Confindustria): «Un fattore rilevante della competitività».

Per ciò che concerne l'assetto societario, i commercialisti hanno espresso la loro contrarietà all'abolizione dei collegi sindacali, mentre sul tema dei Caf hanno auspicato l'attuazione dello stop già dato dall'Antitrust al monopolio dei sindacati. Infine sull'atteggiamento verso l'Unione europea, dal congresso è emersa la comune convinzione che si debba andare verso un'armonizzazione, operando nel frattempo una «soffice» concorrenza, allo scopo di attrarre capitali dall'estero nel nostro Paese.

Ugo Salvini

Mediobanca, tempi stretti per le nomine al vertice: i giochi sono ancora aperti

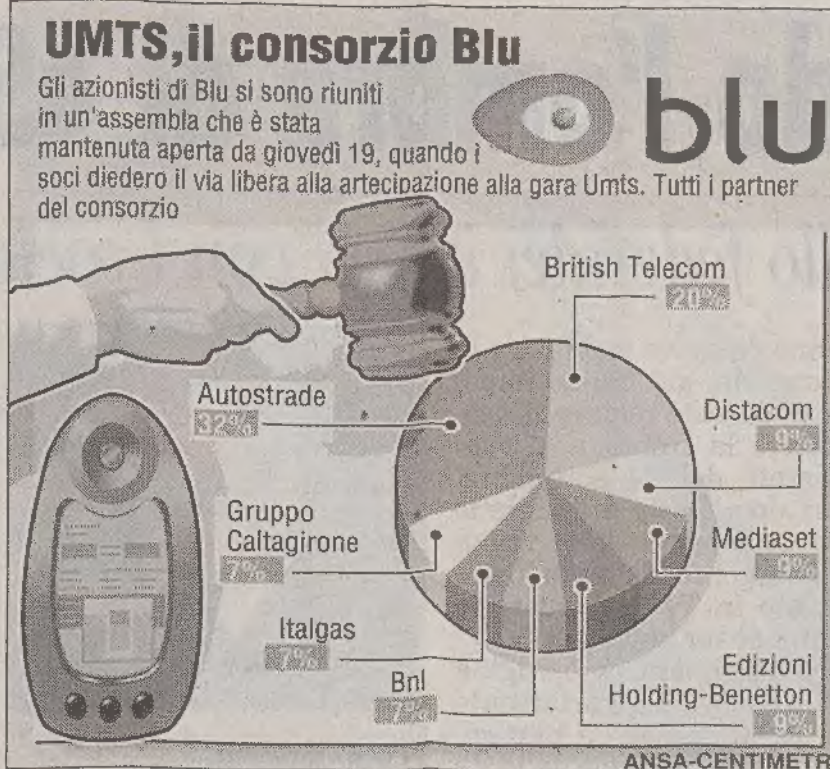
MILANO Si stringono i tempi per un accordo sui nomi di coloro che guideranno Mediobanca nei prossimi tre anni. A una settimana dall'assemblea di bilancio, chiesta quest'anno a rinnovare i consiglieri in scadenza più Aldo Civaschi, ex amministratore delegato della Banca di Roma, e il presidente di Unicredit, Lucio Rondelli, mentre è stato garbato ma fermo il rifiuto dell'ex numero uno del Credito Italiano, Natalino Irti. Il tam tam di voci aveva indicato in successione anche Antoine Bernheim, consigliere di Generali e vicepresidente di Mediobanca, il presidente della Ros, Cesare Romiti (candidatura compromessa dopo la condanna della Cassazione per il falso in bilancio della Fiat), e i giuristi Piergaetano Marchetti e Bernardino Libonati.

Pedersoli, avvocato milanese, arbitro negli anni passati di vicende di primo piano in campo finanziario ed economico come la battaglia per la Mondadori, è stato consigliere dell'Ambroveneto e, per Giovanni Bazzoli, si è occupato di recente di definire alcuni fondamentali passaggi tecnici legati alla fusione fra Banca Intesa e Comit.

Le tensioni in atto fra gli azionisti del quarto consorzio rischiano di ridimensionare l'esito della gara e gli incassi previsti dal governo

Blu in affanno, incognita pesante sull'asta Umts

Oggi l'assemblea per trovare un accordo. British Telecom: «Lunedì sarà tutto regolare»



ci italiani vorrebbero avere un ruolo di secondo piano nell'asta Umts e chiedono a Bt di farsi carico dell'esborso finanziario più consistente, ma non c'è accordo sulle conseguenze azionarie nel senso che il colosso britannico chiede in contropartita il controllo assoluto della so-

cietà. La bilancia pende per un abbandono della gara del quarto operatore Gsm, anche se ieri sera un portavoce di British Telecom da Londra ha dichiarato che il consorzio intende riprendere regolarmente l'asta lunedì mattina e ha smentito con decisione le illazioni su

un possibile accordo con Ipe e in particolare con Telefonica, la compagnia spagnola che controlla il consorzio.

Il ritiro dalla gara potrebbe avere come conseguenza la sua conclusione con un incasso per lo Stato di 23.550 miliardi di lire, una cifra molto inferiore a quella preventivata dal governo.

Nell'eventualità che Blu formalizzi il ritiro dall'asta è probabile che ai vertici della società si possa assistere ad un profondo rimescolamento delle carte: l'amministratore delegato Enrico Casini avrebbe già pronte le sue dimissioni.

Lo scontro sull'Umts rischia di avere ripercussioni di difficile interpretazione per il futuro stesso del quarto gestore che è obbligato a mantenere un azionariato stabile per almeno cinque anni. Sulla vicenda della gara Umts interviene anche l'associazione dei consumatori Aduabef che chiede al governo di interrompere l'asta «per ripristinare rego-

le trasparenti con la riduzione delle licenze da assegnare. Avevamo chiesto al ministro Cardinale di porre in gara solo quattro licenze, alla luce delle manifeste divisioni tra i soci di Blu, ma il governo ha proceduto come stabilito - dice Ennio Lanuti - ora si rischia un enorme danno erariale per le casse dello Stato e l'unica alternativa è l'annullamento dell'asta che deve essere bandita nuovamente».

Palazzo Chigi attende di conoscere le deliberazioni dell'assemblea degli azionisti di Blu ma il governo avrebbe già incaricato l'avvocato dello Stato e altri organismi istituzionali di verificare l'iter procedurale da seguire.

Ieri il presidente del consiglio Amato ha detto che osserva «con grande attenzione la gara» ma preferisce non parlare perché il momento è delicato.

Andrea Carli

Piazza Affari in altalena con il Nasdaq

MILANO Settimana in altalena per la Borsa: dopo un avvio incerto, con piccole oscillazioni nelle prime due sedute, mercoledì, con il tonfo a metà giornata (Mibtel sotto quota 30 mila e, a New York, Dow Jones sotto 10 mila) e il recupero finale, che ha portato a due successi recuperi. L'indice Mibtel ha così chiuso una settimana che nei primi giorni sembrava volgere al peggio con un progresso del 2,31% nonostante il perdurare dell'incertezza in Medio-

riente, la debolezza dell'euro che ha toccato nuovi minimi contro il dollaro e la volatilità dei listini tecnologici, tornati a volare nelle sedute finali. In piazza Affari molto si è mosso anche in preparazione delle scadenze tecniche che hanno visto venerdì quasi tutti i contratti a premio abbandonati; il futuro sul paniere Mib30, che nella sola seduta di mercoledì ha oscillato fra minimo e massimo di 1.500 punti, ha poi chiuso l'ottava a 45.900 punti, il 2,32% in più rispetto a venerdì scorso. In crescita gli scambi,

che dai 2,2 miliardi di euro di lunedì sono passati ai 3,7 di giovedì e ai 3,9 di venerdì, quando però il dato è stato gonfiato dalle scadenze di premi e opzioni. L'andamento del Nasdaq ha influenzato tutti i listini tecnologici europei e anche il Nuovo Mercato: dopo i brividi di mercoledì, quando l'indice del mercato tecnologico Usa si è pericolosamente avvicinato ai 3 mila punti, per effetto principalmente delle forti vendite su Ibm, per poi ritornare a salire, la domanda è nuovamente prevalsa facendo risalire le quotazioni.

In questo contesto, hanno avuto un buon esordio le matricole della settimana, Vitaminic, Data Service, Bb Biotech e Digital Bros, mentre anche Freedomland, rientrata dopo la lunga sospensione, ha beneficiato dell'annuncio su Luigi Guatri alla presidenza (+40,55%). Particolarmente richiesti i titoli del comparto media, e fra questi soprattutto Seat (+7,61%), ma anche Mediaset (+7,09%), Espresso (+7,20%) e Class (+9,42%) forte di un accordo con la prossima matricola Cad It. Settimana brillante anche



per i telefonici e soprattutto per le holding del gruppo Telecom: Olivetti è salita del 17,63% e Tecnost del 18,32%, contro rialzi rispettivamente del 6,94% e del 9,76% per Telecom e Tim.

A controbilanciare il listino nei giorni di ritorno del denaro sono stati i titoli delle utilities, e in particolare Eni (-5,74%), Enel (-1,38%) anche dopo la conferma dell'offerta per Infostrada, Edison (-3,68%). Fra gli assicurativi, cauto progresso per Generali (+0,9%) e fra gli industriali, per Fiat (+0,97%), mentre Finmeccanica sale del 12,48%.

ESPOSIZIONE di OPERE d'ARTE dell'Estremo Oriente

Pietre dure scolpite
GIADRE
CORALLI
RUBINI
TURCHESI
BRONZI
AVORI ANTICHI

Verrà presentata un'esclusiva zanna di Mammoth scolpita. Pezzo unico.

Collezione di Netsukés

Un esperto di fama internazionale sarà a disposizione dei visitatori per perizie gratuite e acquisti

Sabato 21 e Domenica 22 Ottobre 2000
 Orario continuato dalle 10,00 alle 20,00

TRIESTE
STARHOTEL SAVOIA EXCELSIOR PALACE
 Riva Mandracchio, 4 - Tel. 040 77941

L'Assemblea generale censura l'«eccessivo uso della forza» dei soldati ebrei ma il voto spacca il Vecchio continente: «sì» di Parigi, astensione di Berlino, Roma e Londra

L'Onu condanna Israele, gli Usa no. Europa divisa

Tel Aviv ha comunque respinto la mozione al mittente poiché «parziale» e dimentica del linciaggio

La mediazione dell'Unione Europea ha parzialmente attenuato l'accusa

NEW YORK Una risoluzione durissima con Israele, ma che spacca platealmente il mondo occidentale. È finita così, all'alba di sabato, la battaglia all'Assemblea generale dell'Onu per la risoluzione sulla crisi medio-orientale.

Il documento, approvato alla fine di una sessione straordinaria durata due giorni, condanna lo Stato ebraico per «eccessivo uso della forza», ricordando che negli scontri sono morte 100 persone, in gran parte civili palestinesi, e chiede la fine «immediata» delle violenze. Solo la mediazione



Manifestazione anti Israele al Cairo, per il vertice arabo.

ne dell'Unione Europea è riuscita ad ottenere una certa moderazione nelle parole di condanna verso Israele, e un appello a entrambe le parti per l'applicazione della tregua, invece di un richiamo al solo Israele. Durissimo il giudizio dell'

ambasciatore Usa Richard Holbrooke: «La miglior risoluzione era nessuna risoluzione: è stato un errore votare questo documento nel mezzo di una crisi mondiale, è una risoluzione che metterà a repentaglio gli sforzi di pace».

Gerusalemme ha comunque respinto al mittente la condanna Onu, giudicandola «parziale» e «unilaterale» perché non accenna nemmeno agli atti di violenza compiuti dai palestinesi: «Il linciaggio di due soldati israeliani a Ramallah, l'incendio dell'antica sinagoga di Gerico e la distruzione della tomba di Giuseppe».

La risoluzione, del resto, ha messo in difficoltà anche le alleanze in campo occidentale. Gli Stati Uniti hanno votato contro, insieme con Israele, e gli europei si sono spaccati per l'ennesima volta: la Francia ha votato a favore, mentre Italia, Germania e Regno Unito si sono astenute.

Risultato finale: 92 voti favorevoli, 46 astensioni, 6

contrari, e 30 assenze dal voto.

Un conteggio che sembra sottolineare l'impotenza della diplomazia internazionale, ben lontana questa volta dall'unanimità raggiunta in passato nell'affrontare altre crisi. Di fronte agli odi popolari scatenati in Terra Santa, non sembrano esserci più ricette e gli sforzi internazionali cominciano a sembrare vuoti ripetizioni retoriche. Ieri, per esempio, il presidente statunitense Bill Clinton ha chiesto ancora una volta a Yasser Arafat, che gli ha telefonato a bordo dell'Air Force One, di «fare tutto il possibile per far cessare le violenze». E il presidente palestinese, riferisce il portavoce della Casa bianca, «continua a fare tutto quel-

lo che può per ristabilire la calma e applicare gli accordi di Sharm-el-Sheikh». Ma quel che può, a giudicare da quel che succede in Palestina, è davvero pochissimo.

Gli Stati Uniti sembrano talmente a corto di idee da ricorrere agli europei: ieri il segretario di Stato Madeleine Albright ha telefonato al rappresentante Ue per la politica estera, Javier Solana, e ai ministri degli Esteri di Francia, Hubert Vedrine, e Germania, Joschka Fischer. Ma nemmeno il Vecchio continente ha fornito la soluzione del puzzle.

SUMMIT

La Lega araba ancora divisa: aiuti umanitari e tante parole

ROMA Le bordate verbali contro Israele sono state violente. Ma l'unica proposta concreta è stata avanzata dall'Arabia Saudita: ha suggerito la creazione di due fondi di a favore dei palestinesi per un totale di un miliardo di dollari. La prima giornata del summit straordinario della Lega araba si è conclusa secondo previsioni. In apertura il presidente egiziano Hosni Mubarak ha accusato lo Stato ebraico «di aver condotto il processo di pace in un'impasse pericolosa» chiedendo all'assemblea dei 21 capi di Stato e governo di «non reagire in maniera impulsiva». Più accorato Yasser Arafat: «Il nostro popolo subisce un massacro collettivo. Ma l'obiettivo è l'indipendenza». Il presidente dell'Autorità palestinese ha ricordato il bilancio di 116 morti e circa 4000 feriti nella violenza scatenata dopo la visita di Sharon alla Spianata delle moschee il 28 settembre.

Le circostanze impongono ai leader arabi di prendere una posizione comune. Così non è stato, i fautori della linea dura sono andati fino in fondo. Per il siriano Bashar Assad «il sangue palestinese è stato versato perché Israele si ritira dai Territori occupati» fino ai confini precedenti alla guerra dei Sei giorni. L'iracheno Izzat Ibrahim ha lanciato un appello «alla jihad per liberare i Territori occupati». Il re di Giordania Abdullah II (ha anche chiesto la revoca delle sanzioni Onu contro l'Irak) ha sintetizzato: «Non possiamo cancellare il negoziato ma non abbandonare il popolo palestinese». La reazione non è



Un dimostrante palestinese soccorso a Khan Yunis.

fronte libanese, il confine più fragile d'Israele. Un commando di almeno tre miliziani Hezbollah si sarebbe infiltrato in territorio israeliano, in corrispondenza delle fattorie contese di Shebaa. Nello stesso punto lo scorso 7 ottobre i guerriglieri sciti avevano rapito tre soldati israeliani in pattuglia. Stavolta Israele ha replicato al tentativo d'incursione sparando con mortai ed elicotteri. Un soldato libanese sarebbe morto. Due guerriglieri sarebbero stati feriti. I tre avevano cibo per molti giorni ed esplosivo in quantità. La loro era una missione di guerra.

drà oltre l'appoggio finanziario e umanitario. Il principe saudita Abdullah ha proposto due fondi: il primo con 200 milioni di dollari a favore delle famiglie delle vittime; altri 800 saranno impegnati per preservare il carattere arabo di Gerusalemme Est. Ha usato toni insolitamente duri verso gli Stati Uniti.

Il vertice terminerà oggi. Quale sarà il conto che i leader arabi presenteranno ad Israele? Prende forma un documento con misure limitate che riafferma la scelta strategica della pace e chiede all'Onu d'assicurare «la protezione necessaria al popolo palestinese». I Paesi che intrattengono relazioni diplomatiche o commerciali con Israele (Qatar, Oman, Tunisia, Marocco e Mauritania) saranno invitati a interromperle. Ciò non interessa Egitto, Giordania e Autorità Palestinese che hanno siglato accordi di pace. Infine il documento, che ribadisce la sovranità araba e islamica su Gerusalemme Est, chiederà l'istituzione di un tribunale internazionale, come quelli istituiti per l'ex Jugoslavia e il Ruanda, cui far perseguitare i crimini di guerra commessi durante l'intifada.

Le esequie delle vittime dell'esercito israeliano provocano altri incidenti: perdono la vita un ragazzo e un tassista palestinesi

I funerali finiscono nel sangue: tre morti

Tentativo di raid dal Libano: la risposta arriva con mortai ed elicotteri

CONFESSIONE CHOC

Un sergente dello Zio Sam era la «talpa» di Bin Laden

NEW YORK Ha un nome arabo, Ali Mohammed, ed è nato in Egitto. Ma è statunitense, ha servito come sergente nell'esercito dello Zio Sam per tutti gli Ottanta senza che nessuno sospettasse in lui un membro della Jihad islamica, legato a filo doppio al «pericolo pubblico numero uno» Osama Bin Laden.

Quando ieri mattina gli americani hanno letto sui giornali della sua confessione, è stato quasi choc nazionale. Perché la storia di Ali Mohammed significa che le forze armate Usa sono infiltrate: il terrorismo può colpire di nuovo, dall'interno, gli interessi Usa.

Arrestato durante l'inchiesta sugli attentati del 7 agosto '98 contro le ambasciate Usa in Kenya e Tanzania (morirono 224 persone), Ali Mohammed ha confessato venerdì: ha raccontato al giudice federale una storia da brivido: «Bin Laden scelse personalmente il luogo preciso dove doveva colpire il commando suicida a Nairobi. L'obiettivo di tutte queste operazioni era quello di colpire ogni bersaglio occidentale in Medio Oriente, per spingere i governi dei Paesi dell'Ovest ad abbandonare la regione».

Il sergente ha raccontato anche il suo percorso personale verso il gruppo d'élite di Bin Laden. Specializzato in paracadutismo e nell'uso del fucile

d'assalto M-16, è incaricato dall'esercito di addestrare i soldati destinati a lavorare in Medio Oriente. Ma in Egitto viene reclutato dai terroristi della Jihad, che ritenendolo un elemento prezioso lo presentano a Bin Laden. Quest'ultimo decide d'introdurlo nel suo gruppo, al Qaeda. Lasciato l'esercito nell'89, Ali Mohammed viene inviato in Afghanistan per addestrarsi a spionaggio e guerriglia, poi in Kenya per organizzare una base del gruppo. Lì e in Senegal, dal '93, raccoglie informazioni su tutti i possibili obiettivi occidentali, Usa o europei: «I miei rapporti di sorveglianza e le mie fotografie erano esaminati personalmente da Bin Laden. Quando ha studiato le foto dell'ambasciata americana a Nairobi, ha indicato il luogo preciso dove il camion con l'esplosivo doveva sferrare l'attacco suicida».

Ali Mohamed, 48 anni, è il primo dei 17 imputati a dichiararsi colpevole e a collaborare con la giustizia in cambio di uno sconto di pena. Ma la sua confessione ha aperto un nuovo filone d'indagine dei servizi segreti militari: Bin Laden ha appena annunciato una nuova campagna di attentati contro gli interessi Usa. Tutti gli effettivi che hanno passato lunghi periodi in Medio Oriente diventano sospetti.



Osama Bin Laden

ROMA «Abbiamo scelto la pace» sussurra Arafat al Cairo. Ma nei Territori occupati urlano ancora le armi. Tre i morti di ieri.

Lo stillicidio di vite umane sembra non voglia più arrestarsi. Ogni funerale scatena nuovi scontri, genera nuovi funerali. Quei cadaveri avvolti nella bandiera palestinese e lasciati a volto scoperto attizzano ancor più la rabbia dei palestinesi. La milizia personale di Arafat, il Tanzim (Organizzazione), dopo il vertice di Sharm el-Sheikh sembrava deciso a intervenire per placare i manifestanti. Ma da tre giorni ha ripreso ad appoggiare con convinzione la rivolta. Non è chiaro se stia sfuggendo al controllo di Arafat o, più probabilmente, abbia scelto di obbedire ai «falchi» che at-

torniano il leader palestinese. Per tutta la giornata di ieri radio e Tv arabe hanno incitato la popolazione alla violenza, invitandola a partecipare ai funerali dei «martiri». «L'intifada continuerà» ha dichiarato Marwan al-Barghouti, leader di al-Fatah. Così le scene di sangue si susseguono: anche i luoghi della rivolta sono sempre più soliti. La Striscia di Gaza è un lembo di deserto al confine fra Israele ed Egitto.

Vi si trova la maggior concentrazione di profughi palestinesi di tutto il Medio Oriente. Anche lì Israele, a voler marcare il territorio, ha costruito insediamenti. Ieri al confine tra il villaggio arabo di Khan Yunis e l'insediamento ebraico di Kfar Darom è morto, colpito da un proiettile israeliano, un

ragazzo palestinese di 16 anni. Anche a Hebron, città araba dove gli attriti sono resi più acuti dalla presenza di un importante luogo santo ebraico, la Tomba dei Patriarchi, un uomo ha perso la vita. Era un tassista, raggiunto da una pallottola vagante mentre attraversava in auto il luogo degli scontri. A Ramallah un palestinese è caduto in uno scontro a fuoco con i soldati israeliani. Il bollettino di guerra prosegue: scontri a Erez e Rafah (Striscia di Gaza), Jenin, Tulkarem, Kalkiya (Cisgiordania). Militanti di Hamas hanno fatto fuoco contro Gilò, sobborgo a Sud di Gerusalemme. Per fonti palestinesi, i feriti alla fine della giornata avrebbero raggiunto quota 100, di cui sei gravi. Si riaccende intanto il

L'ex uomo forte jugoslavo ha partecipato a un vertice del suo partito: l'indomani questo ha bloccato il varo di un esecutivo di transizione

A Belgrado l'ombra di «Slobo» sul nuovo governo

Va meglio a livello federale: intesa con i socialisti montenegrini. Oggi Kostunica a Sarajevo

BELGRADO L'ombra di Slobodan Milosevic e i contrasti tra riformisti e vecchia guardia hanno bloccato ieri il varo del nuovo governo serbo di transizione che deve essere costituito per traghettare il Paese alle elezioni anticipate del 23 dicembre prossimo.

Per dissensi per ora insuperabili tra i partiti che devono farne parte, è stata così rinviata a lunedì la riunione del parlamento nella quale la crisi doveva essere ufficializzata. Il Dos del nuovo presidente Vojislav Kostunica ha lanciato un ultimatum non troppo velato al Partito socialista (Sps) di Milosevic: se la questione non viene risolta entro il 23 ottobre, ultimo giorno utile per rispettare la scadenza elettorale, sa-

ranno di nuovo mobilitate le piazze che già hanno imposto al passato regime di riconoscere la sconfitta al voto federale del 24 settembre. L'ex uomo forte di Belgrado era scomparso dalla scena dal 6 ottobre, da quando era andato in Tv per cedere le redini al suo successore.

Venerdì sera però, vigilia della seduta del Parlamento serbo, Milosevic ha partecipato a una riunione della direzione del partito, nonostante le richieste di dimissioni formulate da alcuni notabili socialisti. L'esito dell'incontro è rimasto segreto. Fatto sta che la seduta di ieri del Parlamento è saltata quando ormai sembrava fatta tra Dos, Sps, e Spo (Movimento per il rinnovamento serbo di Vuk Draskovic), le



Slobodan Milosevic

tre forze politiche che devono far parte del governo di transizione. «Il vecchio regime va avanti per inerzia e cerca di guadagnare tempo a tutti i costi, forse per far sparire carte compromettenti» ha detto una fonte ben informata. Il governo e il parlamento serbo sono impor-

tanti centri di potere restati in mano allo Sps anche dopo la sconfitta elettorale del 24 settembre. Anche se ha rinunciato a riproporre Marjanovic come premier, l'Sps di Milosevic ha messo in campo candidati ministri che il Dos giudica inaccettabili perché troppo compromessi col passato.

Sembra procedere meglio, invece, il processo per formare il nuovo governo federale. Il partito socialista montenegrino (Snps), su invito di Kostunica, ieri ha proposto Zoran Djindjic, uno dei suoi vice-presidenti, quale futuro premier. Intanto ieri è stata confermata la visita di Kostunica a Sarajevo, primo presidente jugoslavo in città da quando la Bosnia, nel '92, si è tragicamente sganciata dalla Federazione.

DAL MONDO

Estremisti algerini scatenati: una cinquantina i trucidati

ALGERI Sono almeno una cinquantina le vittime del terrorismo islamico e della risposta delle forze di sicurezza in questi ultimi sette giorni in Algeria. Secondo la maggior parte dei quotidiani di ieri, che di solito fanno calcoli per difetto, almeno 26 persone tra civili, addetti alle forze di sicurezza e terroristi islamici sono stati uccisi. Tra le vittime, un'intera famiglia di 12 persone, tra cui numerosi i bambini e le donne, massacrata a colpi d'ascia nella notte tra le montagne di Chlef, circa 200 km a Ovest della capitale. Il terrorismo islamico, che aumenta di intensità con l'avvicinarsi del Ramadan, il mese sacro all'Islam considerato dagli estremisti periodo propizio alla guerra santa, sembra ora spadroneggiare di nuovo nell'antico triangolo della morte sulla pianura da Algeri alle montagne dell'Atlantide. Per ora, la capitale è risparmiata ma la gente vive nell'inquietudine.

Bristol: barboni domiciliati a una panchina per poter usufruire dell'assistenza sanitaria

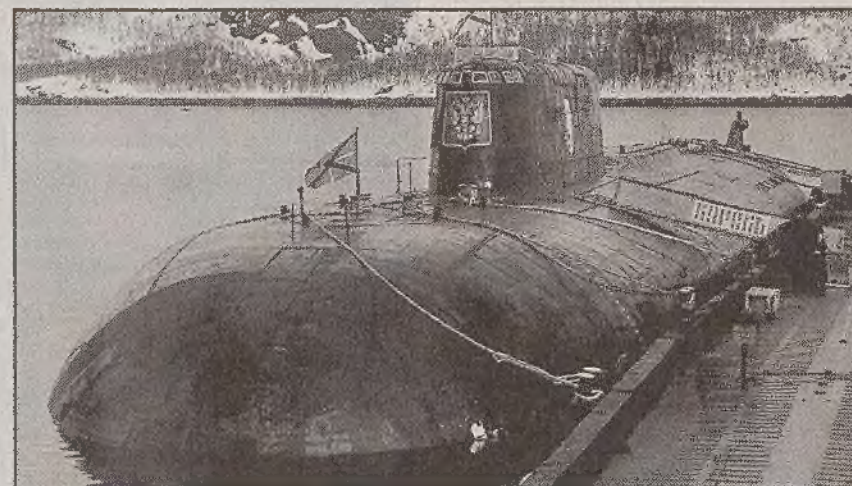
LONDRA In Gran Bretagna per usufruire dell'assistenza medica è necessario non solo avere un indirizzo, ma anche un codice postale. Altrimenti il computer non registra l'iscrizione del paziente. Un bel problema per chi non ha casa e quindi codice postale. Come anche per il medico: non può iscriverli tra gli assistiti. Un ambulatorio di Bristol ha trovato la soluzione registrando sei barboni così: panchina, Portland Square, Bristol BS2 8QD. Inverso a Portland square c'è una panchina e il Cap è quello della piazza. Il computer ha accettato l'iscrizione.

In Uganda non si arresta l'epidemia di Ebola. Finora i decessi accertati sono 51, i casi 88

KAMPALA Sono ormai 51 i morti accertati per l'epidemia del virus Ebola nell'Uganda del Nord, mentre operatori sanitari si stanno adoperando nel tentativo d'arginare la diffusione del morbo, cercando d'individuare chiunque possa essere entrato in contatto con persone infette. Finora si conoscono altri 88 casi accertati di contagio, ma è estremamente difficile rintracciare tutte le persone che rischiano di essere state infettate dal virus, che provoca una febbre emorragica quasi sempre mortale.

Più che i corpi dei marinai Mosca vuole recuperare i segreti del sottomarino

MOSCA La colossale bara metallica negli abissi del Mare di Barents minaccia di prendersi altre vite oltre a quelle dei 118 marinai russi morti oltre due mesi fa. E costante infatti il pericolo mortale per i sommergizzatori russi che hanno cominciato l'altra notte a lavorare sullo scafo del sottomarino nucleare Kursk, affondato il 12 agosto. È stata definita dai giornali «impossibile» la missione di riportare in superficie i corpi dei marinai. Cercheranno di compierla. «Pensate alle vostre famiglie» ha detto ai suoi ragaz-



Una foto d'archivio del sommergibile nucleare Kursk.

zi l'ammiraglio Vladimir Kuroedov, capo della Marina militare russa. «Per me ora conta soprattutto la vostra vita» ha aggiunto, sul ponte della piattaforma norvegese Regalia dalla quale i sub si immergono fino a 108 metri di profondità dove giace

il Kursk, con la sua mole di 154 metri di lunghezza.

I primi quattro russi, su un totale di 18 uomini, si sono tuffati quando a Mosca era mezzanotte. Dietro di loro due sub norvegesi sono stati calati in una campana, pronti a intervenire in caso

Squadre di sommozzatori russi, appoggiati da norvegesi, stanno tentando di aprire la bara

Per il Kursk sfida agli abissi

d'emergenza. Devono aprire sette varchi che permettano il passaggio di un uomo, ingrossato dalla speciale muta che protegge un corpo che si muove a più di 100 metri di profondità in acque gelate. Dopo tutta una notte e una mezza giornata di lavoro ininterrotto, sono stati fatti due fori sullo scafo esterno.

Servono a far uscire le sacche d'aria dall'interno del relitto, ha spiegato un portavoce.

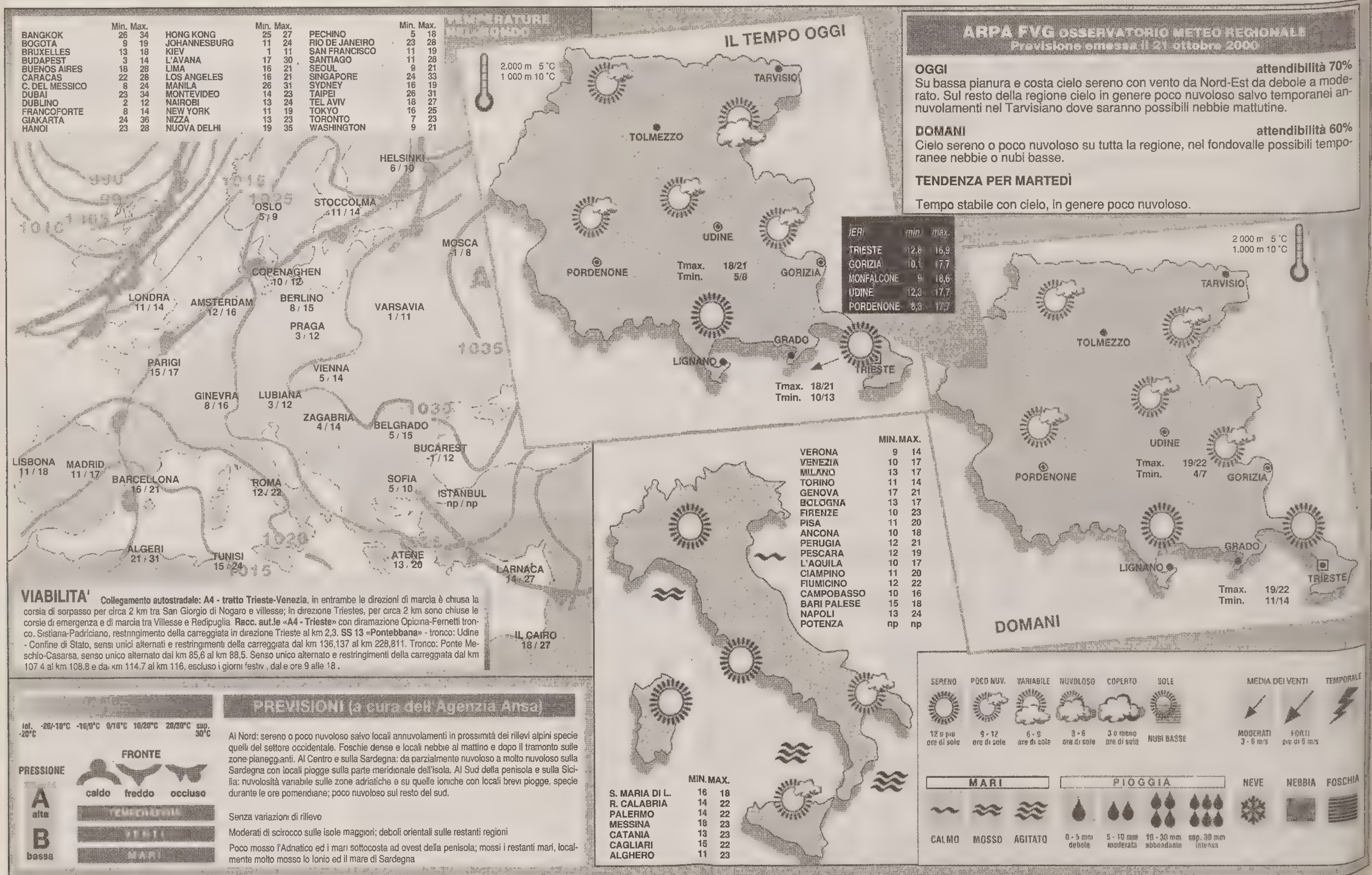
In serata hanno cominciato a trapanare per aprire fori sullo scafo interno. Il sottomarino ha un «guscio» esterno, dentro il quale pas-

sano tubi e condutture, e un altro di metallo più resistente che costituisce la parete interna.

I lavori sono cominciati sulla poppa del Kursk, dove si trovano le sezioni 8 e 9, per due ragioni. La prima è che si tratta della parte non toccata direttamente dalle esplosioni, la seconda è che nella sezione 9 si trova l'uscita d'emergenza intorno alla quale potrebbero essersi concentrati eventuali sopravvissuti fuggiti dai compartimenti invasi inizialmente dall'acqua. Si prevede che il lavoro di apertura dei varchi terminerà martedì. Raggiunto questo risul-

tato, uno solo dei militari russi che fanno parte della squadra di 18 uomini entrerà nel sommergibile.

I giornali hanno scritto che il recupero dei corpi è solo uno scopo secondario, dato che anche la maggior parte dei parenti delle vittime ha detto che non vale la pena rischiare vite umane - quelle dei sommozzatori - per dare sepoltura sulla terra ai loro cari. In realtà le autorità russe avrebbero a cuore i segreti del loro più moderno sottomarino nucleare, che sarebbero alla portata di altri dato che il Kursk non può essere sorvegliato per un tempo indefinito.



OGGI

Il Sole: sorge alle **7.31**
tramonta alle **18.07**
La Luna: si leva all' **1.24**
cala alle **16.11**

42.a settimana dell'anno, 296 giorni trascorsi, ne rimangono 70.

IL SANTO

San Donato vescovo

IL PROVERBIO

L'uomo vive la sua vita una sola volta, ma la fama dell'uomo saggio dura per l'eternità.

TEMPO

Temperatura: 12,8 minima
16,9 massima
Umidità: 57 per cento
Pressione: 1029,6 in aumento
Cielo: sereno
Vento: 29,5 km/h da E-N-E
Mare: 19,3 gradi

MAREE

Alta: ore 6.33 **+35** cm
ore 18.11 **+18** cm
Bassa: ore 12.48 **-17** cm

DOMANI

Alta: ore 7.08 **+43** cm
Bassa: ore 0.25 **-39** cm

AUTO
CAMPOMARZIO

TRIESTE • Via Campo Marzio 18
☎ 040/3181111

TRIESTE

Cronaca della città

AUTO
CAMPOMARZIO

CONCESSIONARIA FIAT

Il progetto nazionale di riduzione dei dirigenti prevede il trasferimento a Venezia delle «infrastrutture» e del «movimento»

Ferrovie, la città perde due direzioni

E il palazzo di piazza Vittorio Veneto rischia di avere nuovi inquilini

Le strutture dirigenziali delle Ferrovie rischiano di sparire da Trieste. Nell'ambito di un progetto teso a ridurre i dirigenti in tutta Italia, due importanti uffici che hanno sede in piazza Vittorio Veneto potrebbero essere cancellati: la direzione compartimentale infrastrutture, guidata dall'ingegner Ceravolo, e la direzione movimento, a capo della quale c'è l'ingegner Troiani, che a fine mese andrà in pensione.

Secondo voci insistenti negli ambienti delle Fs, l'ingegner Ceravolo potrebbe essere trasferito nella sede di Venezia, il posto dell'ingegner Troiani non verrebbe coperto, ed entrambe le direzioni sarebbero assegnate «ad interim» alla sede di Venezia. Ciò per un periodo di tempo non quantificato, che alla fine potrebbe portare alla definitiva soppressione delle direzioni stesse a Trieste.

Il pericolo di un depauperamento del personale e dei

centri decisionali delle Ferrovie, che fanno capo al compartimento di Trieste, è stato al centro dei lavori della commissione economica provinciale del Ppi, presieduta dal segretario Walter Godina. «Nel momento in cui il progetto del Corridoio 5 attraversa una fase cruciale», rileva Godina, «si parla di potenziare le infrastrutture, di migliori collegamenti con la Slovenia, è assurdo pensare di spostare direzioni strategiche da Trieste a Venezia». Il compartimento di Trieste - sottolinea - ha competenza regionale, serve tre valichi internazionali (Tarvisio, Gorizia e Opicina), tre porti (Trieste, Monfalcone e Porto Nogaro) e l'interporto di Cervignano, uno dei cinque scali nazionali di smistamento.

Per comprendere la ragione dei previsti «risparmi» va detto che gli introiti della direzione movimento sono proporzionali ai chilometri effet-

tuati di convogli, mentre la direzione infrastrutture riceve contributi dallo Stato proporzionali alla capacità di spesa.

I bilanci di entrambe hanno una pesante voce passiva, il personale. Ma a peggiorare l'aspetto economico della direzione movimento c'è il fatto che molti treni «formati» in regione gravano come spesa sul compartimento di Trieste, mentre gli introiti vanno a quello di Venezia.

La direzione infrastrutture è invece in passivo per carenza di personale operativo (manutenzione e quant'altro): depauperata da anni della forza lavoro, ha una ridotta capacità di spesa, che si ripercuote negativamente sui contributi statali.

L'intero problema non può più essere lasciato agli addetti ai lavori - rimarca con decisione Walter Godina - e va seguito a livello politico. Le conseguenze di certe decisioni potrebbero avere

effetti molto pesanti sull'attenzione delle Ferrovie verso il compartimento di Trieste. E' un «gioco» al quale la città non può più assistere passivamente.

Ma non è finita qui. Anche il palazzo di piazza Vittorio Veneto rischia di svuotarsi. Dei 750 impiegati, che parecchi anni fa occupavano i quattro piani, ne sono rimasti circa 250. A prescindere da questo pesante calo, c'è il fatto che a livello nazionale Metropolis (società delle Ferrovie che ne gestisce il patrimonio immobiliare) tende a far «fruttare» o vendere i propri stabili. E quindi è intenzionata a chiedere alle Fs di pagare l'affitto del palazzo. In caso contrario questi uffici, fra cui le due direzioni, dovrebbero cercare altri spazi, magari nell'ambito della Stazione centrale o essere costrette a trasferirsi in altre sedi. E la più vicina è Venezia.

Giuseppe Palladini

Nell'ambito di un'economia globalizzata

Lutwak: «Trieste può ambire a diventare una vera Metropolis di questa parte del mondo»

«Trieste è in grado di diventare una vera e propria Metropolis di questa parte del mondo. Questo è il ruolo che le spetta nell'ambito di un'economia globalizzata».

Lo ha detto ieri Edward Lutwak, già consigliere della Casa Bianca e apprezzato «columnist» di varie testate. L'affermazione è stata fatta nell'ambito del convegno organizzato dalla Regione in cui si è discusso di un «comitato di coordinamento tra corpo consolare e amministrazione del Friuli-Venezia Giulia». La Regione in politica estera.

Lutwak ha anche affermato che «la nuova Serbia non sarebbe altro che un recupero del vostro retroterra».

Il convegno era stato aperto dal presidente Roberto Antonione che ha sottolineato la costante azione di costruzione e miglioramento dei rapporti con i Paesi economicamente e culturalmente vicini. Una politica senza giri di valzer e «sempre in sintonia con le linee e gli indirizzi del Governo nazionale e del Ministero degli Esteri».

Secondo Antonione «è possibile adottare sinergie tra la Regione, i trenta consolati presenti sul territorio del Friuli-Venezia Giulia, le università,

le istituzioni scientifiche, per costruire nuovi percorsi commerciali e culturali con altri Stati. Allo stesso tempo è possibile ed auspicabile che uguali sinergie vengano avviate con le rappresentanze consolari italiane all'estero».

Nel corso del convegno è stato citato come esempio l'accordo tra Friuli-Venezia Giulia e Croazia per intervenire a Vukovar e a Osijek. Questo intervento testimonia la responsabilità internazionale affidata alla «periferia» da parte del Governo centrale. In sintesi un nuovo modello di collaborazione dell'Italia con i Paesi culturalmente ed economicamente vicini.



Il palazzo delle Ferrovie in piazza Vittorio Veneto

Tre tonnellate di «bionde» di contrabbando scoperte dai finanzieri su un camion sbarcato ieri mattina dal traghetto «Sophokles»

Divani imbottiti di sigarette, maxisequestro in porto

La nuova strategia delle organizzazioni criminali punta proprio sul nostro scalo

Le analisi del pool antipasseur della Procura rivelano una situazione allarmante

Clandestini, 500 curdi in arrivo

Clandestini: dove non sono riusciti i pattuglieri in mare o sui confini, ce l'hanno fatta le indagini davanti al computer. «Abbiamo ottenuto risultati così importanti che nessuna procura ha mai avuto. Siamo riusciti a ricostruire la rete dell'immigrazione attraverso l'Alto Adriatico. Non solo li aspettiamo, ma addirittura in qualche caso abbiamo intercettato le comunicazioni degli sbarchi dei clandestini in Puglia. E grazie alle nostre indicazioni sono stati arrestati i passeur».

Non è presunzione quella del pm Federico Frezza. E' soddisfazione di aver realizzato assieme al collega Luca Fadda un metodo di indagine che ha consentito di fatto di blindare il Nord Adriatico. Non solo, grazie alle indicazioni degli investigatori del pool, sono stati bloccati anche sbarchi non solo in Salento ma anche nei pressi della Riviera del Conero. «Nelle prossime settimane dimostreremo - ha detto il pm Fadda - che le nostre indagini ci hanno consentito di individuare e talvolta di prevenire tutti gli sbarchi di clandestini avvenuti negli ultimi 12 mesi nel Nord Est, fino a Rimini».

Tre a zero alla mafia turca: così il giorno dopo i cinque arresti messi a segno dai finanzieri e dai poliziotti del commissariato

di Muggia. Si tratta di tre boss e di due scalfisti. Il reato è quello di associazione per delinquere finalizzata all'agevolazione dell'immigrazione clandestina. In una conferenza sono stati svelati i retroscena dell'indagine nata all'indomani dello sbarco sull'isola Anfora, nella laguna di Grado, seguito da un analogo episodio sulle spiagge di Ancona. Sono state oltre 10 mila le intercettazioni effettuate e un centinaio i cartellini fotosegnalatici confrontati. E' stato poi confermato che gran parte degli uomini provenienti dalla cittadina di Tugeli, 506 persone, sarebbero pronte a tentare di entrare illegalmente in Italia. E dietro questo assalto all'Italia e alla Europa c'è un business da capogiro. I soldi passano attraverso i conti della società finanziaria Western Union. Miliardi che finiscono nelle tasche dei boss. Sulla pelle della povera gente.

c.b.

Il porto accende la politica ma rallenta lo sviluppo. Intanto i contrabbandieri hanno capito che lo scalo giuliano è una «gallina dalle uova d'oro», specie per le sigarette.

I trafficanti che hanno le basi in Montenegro hanno diminuito il numero degli sbarchi di «bionde» al Sud, puntando proprio sul porto di Trieste. I controlli anticlandestini particolarmente intensi nell'Adriatico meri-

I finanzieri della Seconda compagnia hanno scoperto un camion carico di sigarette. E' accaduto ieri mattina. Il Tir era arrivato l'altra sera con il traghetto «Sophokles» e ieri mattina, è stato sbarcato. Dentro, nascoste da un carico di copertura di divani destinati all'Olanda, c'erano circa tre tonnellate di sigarette. Ma il quantitativo esatto si conoscerà solo oggi, quando saranno ultimate le operazioni di scarico nel deposito della Frigomar dove il Tir è stato subito internato. In carcere è finito il conducente. Nei prossimi giorni sarà interrogato dal pm Laura Barresi. Di lui si sa solo che è un cittadino olandese. E non è certo un caso che i trafficanti di sigarette si servano di corrieri europei facendoli seguire un percorso all'interno della Cee. E tre giorni fa un napoletano alla guida di un furgone Nissan è stato pure fermato: dentro c'erano 140 chili di bionde.

Ma torniamo al Tir bloccato ieri. Aveva qualcosa che non andava. Lo screening viene fatto regolarmente dai finanzieri e dai doganieri.

In pratica esaminando i documenti delle spedizioni si evidenziano le eccezioni, gli errori, e poi si controlla il carico.

«Questo è il frutto del monitoraggio costante dei carichi che entrano in Italia», ha detto un investigatore per spiegare come lui e i suoi colleghi si sono accorti del maxicarico. In pratica si tratta dell'incrocio dei dati.

Ora le indagini vanno avanti. I documenti riportano nomi e indirizzi: dati che saranno segnalati alle polizie degli altri Paesi coinvolti nel traffico. Insomma l'obiettivo è quello di realizzare una rete di dati, sulla falsariga di quella ottenuta dai magistrati del pool antipasseur della Procura.

«Siamo convinti - aveva detto qualche giorno fa un investigatore - che arriveranno altri camion carichi di sigarette. Ma non sarà facile scoprirli». E la previsione si è avverata proprio ieri.

Si è dunque aperto un nuovo fronte. Molto simile - come detto - a quello degli sbarchi dei clandestini giunti via mare dall'Istria o dei passaggi attraverso il Car-



Le sigarette nascoste nei divani. Nell'altra foto un momento della conferenza della Guardia di finanza.

so. La nuova «linea di transito illegale» collega il Montenegro con l'Europa. Le marche di sigarette sequestrate, Super King e Regal, sono molto diffuse in Gran Bretagna dove normalmente costano quasi il doppio che in Italia. E tutto lascia pensare che le tre tonnellate erano destinate proprio all'Inghilterra.

Pochi mesi fa c'erano stati altri due sequestri. Il primo carico di circa due quintali e mezzo era nascosto all'interno di alcune strutture in lana di vetro. La merce in regime doganale europeo era già destinata all'Inghilterra. Più ingegnoso invece l'altro

sistema adottato su un camion bulgaro fermato a Ferneti. Le bionde erano state sistemate in decine e decine di scatoloni che ufficialmente avrebbero dovuto contenere acqua minerale prodotta in Georgia. Merce ufficialmente destinata alla Spagna.

«Altre sigarette sono in arrivo. E le aspettiamo», ha annunciato soddisfatto un militare. E un altro investigatore ha aggiunto: «Questi contrabbandieri hanno capito quello che non hanno compreso molti politici, il ruolo e l'importanza del porto di Trieste».

Corrado Barbacini

LI ABBIAMO TANTO ATTESI...

Peccato non provarli...

...da noi.

Lattice & Molle

permaflex
IL FAMOSO MATERASSO

TRIESTE - C.SO U. SABA, 35 - TEL. 040 63.11.22

L'INTERVENTO

Primo Rovis ribatte al vicesindaco

«Damiani, l'autonomia della tua parte politica è soltanto un contentino»

Ho letto sulle colonne del «Piccolo» il tuo invito a collaborare assieme a te e ad altri per l'autonomia di Trieste, ma la strada che tu proponi non mi trova consenziente.

Trieste dovrebbe restare in regione e dovrebbe essere dotata in tale ambito di una certa autonomia.

Fino a quando la nostra città dipendeva dalla Regione, essa si trovava assoggettata alla volontà di questa, che potrà a capriccio cambiare le regole del gioco, andando a modificare le eventuali leggi che dovrebbero regolare tale autonomia.

Solo una legge costituzionale, come tale inderogabile da leggi regionali, potrà restituire a Trieste il suo ruolo e consentire di usare delle sue risorse, senza continuare ad essere depredata.

Lo Statuto speciale è stato dato alla Regione solo in considerazione dell'esistenza di due città mutilate dalla guerra: Trieste e Gorizia. E sarei ben lieto se queste due città fossero oggi unite nel comune anello di una dignitosa e ben più prospera autonomia, perché i goriziani stanno anch'essi subendo, sia pur in misura minore, quanto patiscono i triestini e il progetto di Amare Trieste è aperto a Gorizia, che comunque, dovrà operare prima o dopo la sua scelta.

Ma quel che è certo è che non si può continuare a penalizzare una parte della Regione solo perché il Legislatore ha commesso un errore di valutazione nel fondere in un'unica regione due popolazioni tra loro profondamente diverse per cultura, tradizioni e storia, sia pur di pari ed assoluta libertà.

Inoltre, sicuramente in buona fede, non ha tenuto conto dei numeri: 70 per cento friulani, 30 per cento giuliani, rilegandoci così sempre in minoranza.

Fino a qualche tempo fa il problema dei rapporti tra la Provincia di Trieste e la Regione era del tutto ignorato e i nostri politici continuavano a far finta di non vedere quanto si consumava quotidianamente a danno della città.

Quando, assieme a pochi amici, ho cominciato a denunciare tutto ciò non solo non ho trovato nessuno della tua parte disposto ad ascoltare e ad aiutare, ma vi è stata una levata di scudi a favore dell'unità regionale e contro il sottoscritto.

In tale campagna si sono scomodate varie personalità, che hanno tirato in ballo gli argomenti più disparati, tutti comunque accusandomi di un retrivo campanilismo, anacronistico in rapporto al tempo odierno, quando si sta formando uno Stato europeo e quel che più mi ha addolorato è stato sentire tali discorsi anche da parte di esponenti del mondo imprenditoriale e delle associazioni commerciali: discorsi assurdi, perché essere in Europa non significa eludere un problema economico che dolosamente esiste e persiste e che sta portando la città al totale annichilimento di ogni risorsa in tutti i campi.

Ed è proprio come la tua, che apparentemente si presentano accettabili e convenienti, che viene per la città il pericolo maggiore, quello di un piccolo contentino utile per placare la protesta e per continuare in realtà a gestire le cose come fatto fino ad oggi.

Quarantamila firme fin qui raccolte costituiscono una grossa fetta di elettorato e posso pertanto comprendere l'affanno con il quale dalla tua e da altre parti si cerchi di rimediare proponendo schemi e progetti per far rifiutare i firmatari sotto questa o quella etichetta.

Ma i tempi delle etichette, cioè delle ideologie, sono finiti da un pezzo e i triestini stanno acquisendo una ben diversa e superiore maturità, quella cioè di fare l'interesse della città che poi è il loro, a prescindere dal colore politico di chi lo realizza, liquidando tutti coloro che di interesse fanno solo il proprio. E, a tale ultimo proposito, non posso certo condividere quanto scrivi in ordine alla persona del vice presidente di «Amare Trieste».

Egli si sta svolgendo il suo incarico politico con grande senso di responsabilità verso la sua città e nell'esclusivo interesse di questa proprio con riferimento all'orchestra sinfonica regionale, che tu citi, ha voluto che a presiedere la fosse chiamata una triestina, senza contare poi che nell'ambito delle sue competenze ha difeso e difende con accanimento gli interessi della nostra città, come ho avuto modo di constatare in varie occasioni.

Forse a stare seduto su due sedie o almeno a tentare di farlo è qualcun altro: caro Damiani, o resti seduto sulla tua poltrona di vice sindaco o ti accomodi sulla dura sedia della sincera protesta, accanto ad altri quarantamila triestini.



Primo Rovis

«Quarantamila firme fanno gola a tutti e capisco l'affanno nel volerle portare sotto la propria etichetta»

Il presidente dell'Authority coordinatore di un Master sul diritto europeo dei trasporti

Maresca preferisce Udine

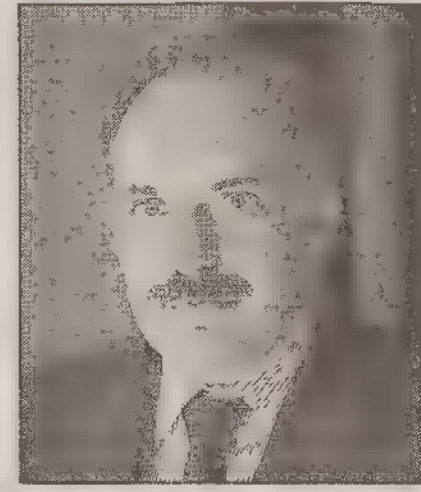
Docente all'ateneo friulano è tra i promotori dell'iniziativa

Un Master di Diritto europeo sulle regole dell'integrazione nei trasporti. Fra i fondatori di questa iniziativa unica in Italia c'è l'Authority portuale di Trieste, ma il Master viene attivato all'Università di Udine. «Deus ex machina», il presidente dell'Authority Maresca, docente da quest'anno accademico alla facoltà di Giurisprudenza dell'ateneo friulano e coordinatore del Master stesso.

Per dar vita a questo corso è stato dapprima costituito il Consorzio Ed (European Transport Law) al quale partecipano l'Alitalia (di cui Maresca è consigliere di amministrazione), le Ferrovie dello Stato (con i cui vertici ha frequenti contatti), la Sea che gestisce l'aeroporto di Malpensa 2000, non meglio precisate «compagnie armatrici» di Genova (Maresca è genovese e ha insegnato anche in quell'università, oltre a svolgerci la professione di avvocato), e infine l'Authority portuale di Trieste (di cui Maresca, per chi non lo sapesse, è il presidente).

La convenzione che regola il rapporto di collaborazione fra l'Università di Udine e il Consorzio Ed è stata poi firmata nei giorni scorsi dal rettore dell'ateneo friulano Strassoldo e dal presidente di Alitalia Cerei.

Magra consolazione, le lezioni del Master (che inizieranno il 20 novembre) si svolgeranno provvisoriamente a Trieste, nella sede



Maurizio Maresca

dell'Ima, l'International Maritime Academy situata nel comprensorio dell'ex Opp. In futuro, si legge in una nota dell'ateneo friulano, la sede del Master sarà trasferita a Udine. I docen-

ti saranno settanta (!), e tra questi molti funzionari della Commissione europea e dell'Authority garante della concorrenza e del mercato (col cui presidente, Tesauro, Maresca è in ottimi rapporti).

D'accordo che Maresca insegna a Udine, ma che un'iniziativa a cui partecipa l'Authority portuale nasca all'ateneo friulano non può non lasciare perplessi. Anche perché a Trieste da alcuni decenni esiste - per così dire «filiazione» dell'università - l'Istituto per lo studio dei trasporti nell'interazione economica europea, che ogni anno organizza un corso internazionale sui trasporti al quale partecipano studiosi ed esperti di tutta Europa.



L'Authority portuale partecipa al consorzio per il Master

L'Istituto è poi presieduto dal professor Giacomo Borruso (eletto solo qualche giorno fa preside della facoltà di Architettura), chiamato proprio da Maresca nel consiglio di ammini-

strazione della «Porto vecchio srl», la società che l'Authority portuale ha creato alcuni mesi fa per gestire la riconversione dell'enorme complesso del vecchio scalo.

L'agenzia di recapiti Benussi si è assunta l'onere per i ritardi delle fatture «cestate» da un suo ex dipendente

Bollette nei rifiuti, non si paga la mora

Non ci saranno conseguenze per gli utenti in seguito alla vicenda delle 675 bollette dell'Acegas mai recapitate ai destinatari e finite in un cassonetto di via Rossi. L'agenzia responsabile di questo servizio di distribuzione, la Benussi, dopo un accurato controllo informatico, ha provveduto a ristampare le bollette e a consegnarle alle rispettive famiglie, accollandosi anche i quasi tre milioni di interessi di mora dovuti all'Acegas per il ritardo al pagamento.

All'interno della bolletta, inoltre, l'agenzia Benussi ha provveduto a scrivere una lettera di spiegazioni e scuse agli utenti, sollevando l'Acegas da ogni responsabilità.

La notizia risale allo scorso settembre quando, in un cassonetto di via Rossi, fu rinvenuto il consistente «malloppo»: 675 avvisi di pagamento Acegas mai arrivati nelle cassette della posta dei destinatari. Centinaia erano stati gli utenti che avevano perso tempo e calma agli sportelli dell'Acegas, chiedendo informazioni sui ritardi e sul mancato recapito.

Il principale imputato del fatto venne individuato immediatamente da parte de-

gli investigatori del commissariato di San Sabba. Un ragazzo di 21 anni, D. M., residente in via Rossi, che aveva lavorato per un brevissimo periodo di tempo proprio alle dipendenze della Benussi. «Ha dato le dimissioni a metà agosto, dopo un impiego di una ventina di giorni»,

aveva spiegato nell'occasione Andrea Benussi, presidente dell'omonima cooperativa che gestisce da trent'anni, per conto dell'Acegas, il servizio di stampa e recapito delle bollette.

Negli ultimi giorni prima del suo allontanamento, l'agenzia gli aveva affidato

Visioli: «Misure antismog, ritardi e lacune alla Ferriera»

Il consigliere provinciale di Rifondazione comunista, Dennis Visioli, torna a occuparsi del disagio arrecato ai residenti dall'inquinamento prodotto dalla Ferriera di Servola. In un'interrogazione all'assessore all'ambiente Giulio Marini, Visioli ricorda che la Provincia aveva vincolato il parere positivo alla centrale di cogenerazione a misure particolari anti-smog, che prevedevano innanzitutto l'ampio utilizzo della rete di centraline di rilevamento.

Proprio questo punto, secondo il neo-comunista, non ha trovato finora che una parziale realizzazione,

alla quale si aggiunge la mancata attivazione di strumenti di misurazione dei livelli di inquinamento all'interno della Ferriera. In pratica, la centrale di cogenerazione marcerebbe a una velocità ben diversa rispetto ai provvedimenti di contenimento delle emissioni, a dispetto di quanto stabilito all'atto dell'ok della Provincia al nuovo impianto.

Tutti questi punti sono toccati nell'interrogazione. E, ad essi, si aggiunge la sollecitazione all'assessore Marini a spiegare il motivo dei ritardi e della mancata rilevazione dei dati da parte della stessa Provincia.

1.500 bollette, una buona parte delle quali era stata effettivamente consegnata ai destinatari, come avevano confermato i controlli a campione effettuati ad agosto. Mancavano, però, quasi settecento avvisi: dopo adeguate verifiche era risultato che su sette controlli, altrettante fatture erano state affidate al ragazzo e nessuna era giunta a destinazione. Si trovavano tutte nell'immondizia, insieme ad altro materiale postale, consegnatogli da un altro committente.

L'Acegas aveva subito precisato di essere a disposizione dei clienti incolpevolmente coinvolti nella faccenda. Il problema più rilevante era appunto quello degli interessi di mora: chi non aveva ricevuto l'avviso di pagamento non poteva essere ritenuto responsabile per avervi provveduto in ritardo.

Ora il problema è risolto, con l'intervento in prima persona dell'agenzia Benussi. «E' la prima volta in trent'anni che ci capita una cosa del genere - dice il responsabile - e per questo abbiamo fatto il possibile perché la nostra immagine di efficienza in campo locale e nazionale non venga pregiudicata da un incidente».

I corsi di lingue con taglio giuridico guadagnano a Palazzo Galatti un premio europeo

Vince la Provincia poliglotta

La Provincia di Trieste ha ottenuto il «Label Europeo 2000», unica pubblica amministrazione italiana vincitrice di questo riconoscimento comunitario. Il premio - indetto dalla Commissione europea in collaborazione con gli Stati membri - è finalizzato al miglioramento delle abilità linguistiche dei cittadini europei e viene assegnato a un numero limitato di progetti - che potranno fregiarsi del logo «Label Europeo 2000» - giudicati innovativi sotto il profilo delle tecniche, dei metodi, dell'ambiente di insegnamento e di apprendimento linguistico.

Il progetto - specifica un comunicato della stessa Provincia - è stato predisposto dall'ufficio Affari comunitari e relazioni internazionali per soddisfare il bisogno di formazione linguistica del personale, a fronte delle sempre più crescenti esigenze di comunicazione a livello europeo, sia in relazione alla diffusione delle tecnologie informatiche, che ai frequenti contatti con le amministrazioni estere.

Il progetto è un esperimento unico in regione e si articola in corsi di lingue con taglio giuridico (inglese, francese e spagnolo), suddivisi per livello di conoscenza, atti a integrare le capacità comunicazionali sia scritte che parlate dei dipendenti, migliorare le capacità di comprensione orale a carattere tecnico, promuovere lo studio delle principali fonti del diritto europeo nonché a consentire la stesura di documenti amministrativi e commerciali nelle principali lingue parlate in Europa.

Quest'edizione del «Label Europeo» assume una particolare importanza in quanto anticipa l'anno 2001 - proclamato Anno europeo delle lingue dal Consiglio d'Europa e dall'Unione europea - agli inizi del quale la Provincia parteciperà all'incontro di interscambio culturale tra i vincitori di tutta Europa. La premiazione si svolgerà a Roma il 14 dicembre.

Scongiurato il licenziamento dei «minorenni di bottega»

Grazie alla Confartigianato locale che per prima si era mossa, ha trovato soluzione la vicenda dei «minorenni di bottega» che, in base a un decreto governativo, avrebbero dovuto essere tutti licenziati perché lavoravano in officine meccaniche, nelle carrozzerie, nei cantieri edili e nelle tipografie. La giovane età, infatti, secondo quel decreto, era stata dichiarata incompatibile con il rumore, la polvere, gli acidi e le vernici.

Ora invece con la pubblicazione sulla Gazzetta ufficiale sono state stabilite

«Disposizioni integrative e correttive del decreto legislativo del 4 agosto 1999, n° 345».

In pratica in base a un articolo e dettagliato provvedimento vengono a cadere molte delle restrizioni che prima avrebbero portato al licenziamento di quei minorenni che già erano impiegati presso numerose imprese artigiane. Non c'è, naturalmente una liberalizzazione totale, in quanto la salute dei minori è sempre tutelata, ma vengono a cadere molte di quelle barriere che mettevano in crisi imprese e posti di lavoro.

IMMOBILIARE CANAL GRANDE

PROPONE singole unità a medici specialisti non mutualisti in prestigioso studio medico in stabile d'epoca ZONA PONTEROSSO FRONTE CANALE

Primo piano, ascensore, porta blindata, interni legno massello climatizzazione totale, filodiffusione, cassette individuali, finiture di lusso, centralino ISDN segreteria.

VIA MACHIAVELLI una ultima unità disponibile per medici mutualisti

Per informazioni e visite telefonare 040.662277 - 0348.8110539

LASER EPILAZIONE



PENSACI UNA VOLTA SOLA!

Prenota una prova gratuita telefonando allo 040-3728.615

CENTRO fitness infrarossi corso Italia, 7 - trieste

I MIGLIORI FILMS NEI MIGLIORI CINEMA

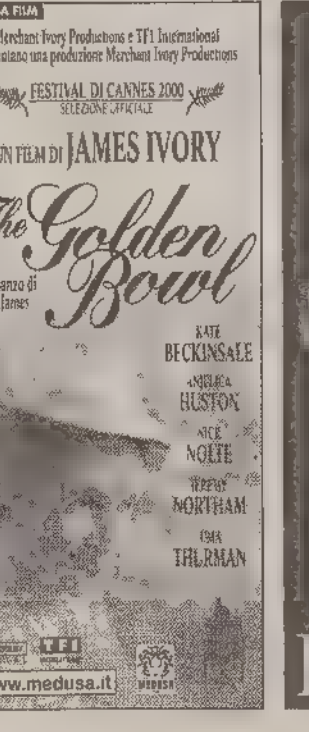
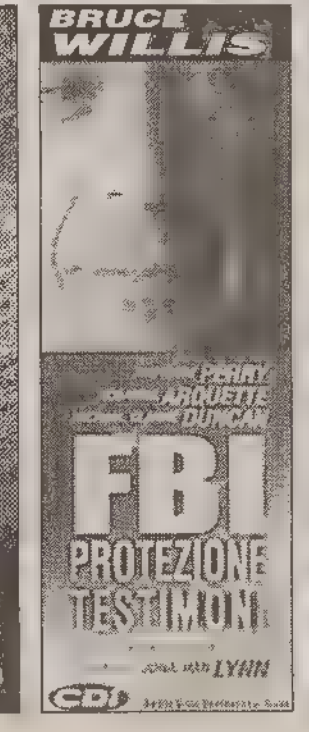
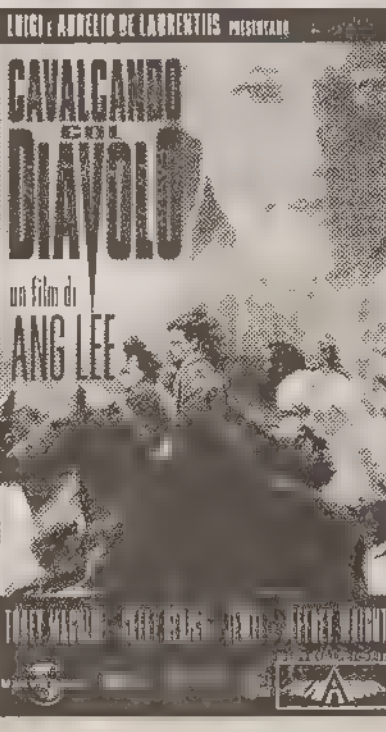
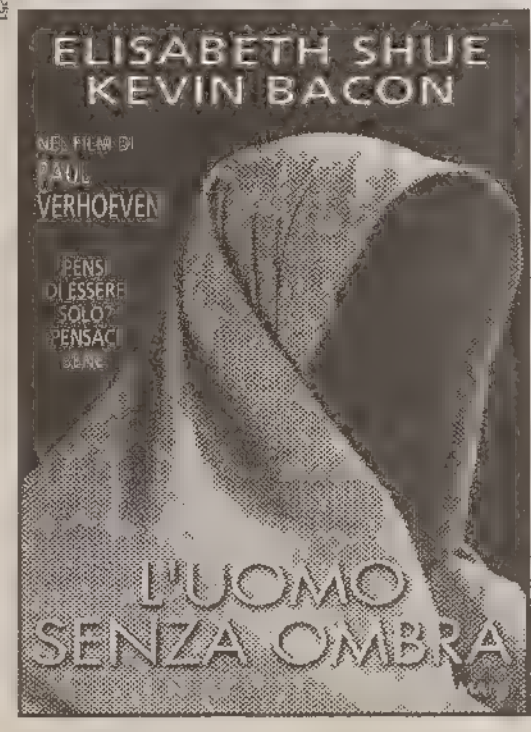
AMBASCIATORI

GIOTTO CINEMA MULTISALA

NAZIONALE CINEMA MULTISALA

SUPER

I MIGLIORI FILMS NEI MIGLIORI CINEMA



Giornata cruciale domani per la sorte della materna statale Rutteri: riunione tra il preside e i dirigenti dell'area educativa

Radon all'asilo, vertice in Comune

Allertato l'assessore Poropat: «Il preside non ha mai chiesto un intervento»

Banne diventa caso politico: Camber interroga Illy in aula

Il caso-radon alla scuola materna di Banne approda in Consiglio comunale. Domani sera, annuncia il capogruppo di Forza Italia, Piero Camber, verrà fatta una domanda di attualità al sindaco Illy. Camber stesso spiega che la materno è inagibile per eccesso di radon, gas radioattivo e cancerogeno per l'uomo responsabile del 10% dei tumori ai polmoni. «Ancor più pericoloso per i bambini il cui organismo è in fase di formazione». Essendo un gas volatile sicuramente un primo provvedimento tampone (suggerito anche dal Servizio di fisica sanitaria che aveva effettuato le misurazioni e accertata la presenza eccessiva del gas, quattro volte i limiti considerati pericolosi dalla Ue) è quello di non lasciare i bambini al pianoterra, ma portarli ai piani superiori lasciando arieggiare il piano terra. «Appare discutibile la richiesta fatta ai genitori di sottoscrivere una liberatoria per lo spostamento di piano. Si possono spostare i bambini, sì o no? La scuola deve saperlo, non i genitori. Ripeto, provvedimento tampone, dinnanzi ad un'emergenza, ad un fatto inatteso, ma il fatto era atteso, era noto».

L'esperto di Forza Italia chiede se è vero che il sindaco è stato personalmente informato, anche per iscritto, sin da giugno, dal Servizio di fisica sanitaria dell'Asl e che erano state fornite indicazioni precise. «L'allora prefetto era stato informato? Camber vuole sapere quali provvedimenti il sindaco, come ufficiale del Governo, ha adottato per offrire ai bambini condizioni di sicurezza, nel rispetto del fondamentale, costituzionale diritto alla salute che comprende anche il diritto alla salubrità dell'ambiente. E ancora: perché ha consentito lo svolgimento dei centri estivi organizzati dal Comune alla scuola di Banne? Perché ha lasciato che la scuola riaprisse regolarmente in settembre, senza alcun intervento preventivo, lasciando che i bambini stazionassero per ore nel giardino e nel pianoterra? Infine: perché i genitori non sono stati informati che comunque la scuola sarebbe stata dichiarata inagibile, per legge, dal 2001? Perché ha voluto attendere una pubblicazione ufficiale sulla Gazzetta per prendere atto che il radon nelle quantità in cui è riscontrabile alla scuola di Banne fa male alla salute?».

E' una giornata cruciale quella di domani per le sorti della scuola materna Rutteri di Banne chiusa per l'allarmante concentrazione di radon oltre che per l'invasione dei ratti. Una presenza, quella del gas radioattivo classificato come agente cancerogeno dall'Organizzazione mondiale della sanità, che era nota da tempo alle autorità, soprattutto quelle scolastiche. E che avrebbe reso la scuola inagibile dal primo gennaio 2001. Tra poco più di due mesi infatti ciò che è considerato pericoloso attualmente dalla Ue, lo sarà anche per l'Italia che recepirà le norme comunitarie. E di questo proprio domani discuteranno il preside del distretto scolastico, Roberto Calacione con la dirigente comunale dell'area educazione, Ancona, assieme all'assessore all'istruzione Bassa Poropat.

E' in ballo la sorte della scuola materna e ora la questione, come riferiamo a fianco, è diventata un fatto politico. Domani sera infatti il consigliere di Forza Italia Piero Camber farà una domanda di attualità in consiglio comunale.

Domani mattina invece nel vertice all'assessorato all'istruzione si cercherà di trovare una sistemazione per i quasi cinquanta bimbi della Rutteri. Momentaneamente i piccoli saranno ospitati nei locali delle elementari, un piano di scale sopra la scuola materna e fra qual-



L'asilo di Banne chiuso per l'allarme radon (foto Lasorte)

che giorno dovrebbero trasferirsi nelle aule inutilizzate della scuola media che si trova nello stesso complesso scolastico di Banne.

Un trasferimento chiesto dai genitori e accettato dal preside solo dopo una dichiarazione che lo libera di qualsiasi responsabilità perché i locali non sono idonei a una materna. E' una soluzione tampone comunque e se ne discuterà in Comune, dato che i locali, ovvero alcune aule vuote delle medie, era-

no stati già assegnati ad altre due scuole di Opicina (di piazzale Monte Re), da gennaio interessate da lavori di ristrutturazione che dureranno l'intero anno scolastico.

Bisogna trovare dunque degli spazi e il Comune ha assicurato il suo massimo interessamento. Nella infuocata riunione con i genitori (che hanno scoperto solo in questi giorni la presenza di radon nella scuola materna) il preside dopo aver dichia-

rato «di non essere competente a dare soluzioni» ha detto anche di «non aver spazi disponibili». Sulla questione poi delle misurazioni del radon e delle varie responsabilità sono intervenuti ieri l'assessore regionale alla sanità Tondo e quello comunale all'istruzione Bassa Poropat.

Tondo ha ribadito che «non vi è nessuna responsabilità della Regione» e che «anzi, è stata proprio quest'ultima ad aver promosso un'indagine conoscitiva sulla presenza di questo gas, fino a darne opportuna comunicazione degli esiti ai soggetti interessati».

«Il Comune ha saputo a settembre dell'eccessiva presenza di Radon alla materna di Banne - ha spiegato l'assessore Poropat - tanto che autonomamente assieme al collega Drossi avevamo in programma un vertice con l'Arpa per il 26 ottobre. Non potevamo intervenire alla Rutteri perché non siamo mai stati allertati dal responsabile della struttura che, sia ben chiaro, è il capo di istituto. Né dalla precedente dirigente, la signora Fumo e nemmeno dall'attuale, il dottor Calacione. E' vero che l'immobile è del Comune ma è una scuola statale e dunque affidata al provviditorato, non è casa nostra e possiamo intervenire solo se chiamati. Il Comune non poteva nemmeno intervenire alla riunione dei genitori perché non è mai stato invitato».

Un concorso Dalla Ecwall: «No agli edifici pericolosi per i bambini»

«Bisogna sensibilizzare maggiormente gli enti locali e il ministero della Pubblica Istruzione per evitare di costruire in futuro edifici pericolosi per gli alunni e i bambini in particolare». Lo ha detto Claudio Fasano della Ecwall Italia di Roma, sulla vicenda dell'asilo chiuso a Banne per la presenza fortissima di gas radon. «Le strutture ecologiche - spiega - sono immuni dal radon, ed episodi come questo dimostrano ancora una volta quanto sia pericoloso per i bambini stare all'interno di questi edifici, in particolare quelli costruiti tra il 1928 e il 1980». Secondo Fasano è necessario lanciare una campagna di sensibilizzazione sulla pericolosità di questo gas radioattivo, secondo responsabile per il tumore ai polmoni. Secondo le stime ufficiali nelle aule della scuola materna la concentrazione varia tra i 300 e i 1300 Becquerel per metro cubo d'aria. La soglia cambia da Paese a Paese. In Italia e nella Ue va da 400 per chi vive in casa a 500-1000 nei luoghi di lavoro. Fasano ha annunciato che la Ecwall Italia ha istituito, un premio di 10 milioni alla scuola italiana che si dimostrerà sensibile, attraverso manifestazioni che coinvolgano alunni e genitori contro il gas radon.

Amici della Terra C'è un gruppo di giovani che misura le radiazioni

Un monitoraggio continuo del livello di radiazioni presenti a Trieste? Lo sta facendo l'associazione Amici della Terra che, in una nota annunciata, dopo la campagna avviata nell'ottobre del '99, di aver installato nella sua sede una stazione di rilevamento in continua. «La nostra associazione - si afferma - è così in grado di verificare con grande rapidità eventuali variazioni della radioattività naturale presente nell'atmosfera e intervenire rapidamente per informare i cittadini».

Oltre a questo compito di monitoraggio gli Amici della Terra svolgono anche un'azione di prevenzione e di controllo sull'Altipiano carsico abbinate all'operazione Carso pulito. «Il nostro gruppo operativo radiometrico - continua la nota - controlla infatti con contatori Geiger portatili le principali discariche presenti sul territorio e le zone vicine ai confini per individuare tracce di rifiuti radioattivi». In pochi mesi l'associazione è riuscita a costituire un efficiente gruppo operativo rilevando parecchie situazioni anomale. Per i controlli sul territorio vengono utilizzati contatori Geiger palmari interfacciati a computer portatili.

Nel salotto azzurro del municipio si farà il punto sulla lotta a un parassita che minaccia i nostri alberi più belli

Un'iniezione può salvare gli ippocastani

È arrivata dai Balcani 5 anni fa. E in poco tempo ha messo a repentaglio la salute di uno degli alberi più belli e maestosi del comprensorio mitteleuropeo. La «Cameraria ohridella», questo il nome del temibile insetto diffusosi rapidamente dalla Macedonia, attacca le chiome degli ippocastani, riducendoli a un ammasso bruno e accartocciato. L'attacco del parassita provoca in breve tempo la defoliazione delle piante. Un processo che rischia in qualche anno, di mettere in ginocchio un patrimonio naturale di grande pregio.

Dopo aver attaccato le piante dell'ex Jugoslavia, dell'Ungheria e di Vienna, la Cameraria si è diffusa rapidamente a Trieste e dintorni, colpendo una pianta particolarmente diffusa lungo i viali del capoluogo e dell'intera regione, per «straripare» poi in tutto il nord Italia e nelle romagne. Del vorace parassita si

parlerà diffusamente domani in municipio, in una conferenza per la presentazione del convegno «Difesa fitosanitaria in ambito urbano. Il caso Cameraria ohridella». All'incontro parteciperanno l'assessore al Territorio e Patrimonio Uberto Fortuna Drossi, Ivano Clabassi dell'Osservatorio per le Malattie delle Pianta, Angela Sello e Alfonso Tomè del Settore Verde Pubblico impegnati da tempo nella lotta al parassita.

Per combattere la Cameraria sono state approntate diverse strategie. In alcune parti d'Europa si è tentato di nebulizzare con prodotti specifici le chiome degli ippocastani. Un sistema che ha dato i suoi frutti, ma che purtroppo risulta inattuabile a Trieste e, comunque, nei centri urbani. Infatti gli ippocastani triestini sono radicati quasi completamente in città, a stretto contatto con le abitazioni. Impossibile dun-

que spruzzare le chiome senza causare problemi alla salute umana.

Verde Pubblico Comunale e Osservatorio per le malattie delle Pianta non sono rimasti a guardare. Già da tre stagioni diverse piante di via Rossetti e del Giardino Pubblico sono state curate con delle flebo specifiche iniettate alla base dei tronchi. I risultati sono stati incoraggianti. Infatti quegli ippocastani sono riusciti a resistere agli attacchi dell'insetto conservando per tutta l'estate le proprie foglie. In attesa che la natura, autonomamente, evidenzii nuovi antagonisti del parassita, questa è apparsa la strada più giusta. Le flebo per gli ippocastani costano 150.000 lire, e garantiscono una protezione superiore all'anno. Per altre informazioni i privati possono chiedere ragguagli a Comune e Osservatorio. Maurizio Lozei



Le chiome maestose degli ippocastani sono a rischio.

Autobus regolari domani Lo sciopero diventa solidale

Autobus regolari domani: lo sciopero nazionale del Trasporto pubblico in programma per domani, infatti, viene trasformato in un'azione di «protesta solidale» e ciò in considerazione del perdurare dello stato di emergenza per l'eccezionale ondata di maltempo in molte regioni del centro Nord del Paese che ha procurato gravissimi danni al sistema produttivo e alla rete dei trasporti. Lo hanno deciso le segreterie nazionali Fililg, Filcisl e Uiltrasporti.

In pratica, domani, pur in presenza della formale

proclamazione di sciopero (ridotto comunque da 8 a 4 ore) a sostegno del diritto dei lavoratori del trasporto pubblico locale al rinnovo del contratto di lavoro, scaduto quasi un anno fa, il servizio funzionerà regolarmente.

I lavoratori che vorranno aderire all'azione di protesta solidale rinunceranno dunque alla retribuzione di 4 ore di lavoro e la corrispondente somma di danaro sarà devoluta alla Presidenza della Repubblica per iniziative di sostegno alla popolazione colpite da calamità naturali del Paese.

Campagna di prevenzione Infortuni sul lavoro Mobilitazione Uilm

Anche la segreteria della Uilm ha aderito alla settimana europea per la sicurezza sui luoghi di lavoro. I numerosi infortuni che sono avvenuti e che continuano ad avvenire, infatti, richiamano anche la responsabilità del movimento sindacale nel far applicare le leggi e gli interventi di prevenzione e controllo degli organismi preposti alla salute sui luoghi di lavoro. La Uilm, in particolare, chiede urgenti provvedimenti per la costruzione di una politica di prevenzione, di tutela sanitaria, di vigilanza e controllo.

Sillitti nuovo comandante del «Piemonte Cavalleria»

Dopo oltre quattro anni ha lasciato il comando del Piemonte cavalleria il colonnello Luciano Pireddu cui ora sarà affidato un altro prestigioso incarico. Al vertice dello storico reggimento è stato nominato il colonnello Ottavio Sillitti, siracusano di 40 anni, ma dal curriculum invidiabile. Dopo aver frequentato dal 1975 il 157.º corso dell'Accademia militare dal 1979 al 1989 ha assolto incarichi di comando nel quarto battaglione corazzato «M.O. Passalacqua» della divisione corazzata «Centauro». Dal 1990 al 1993 allo Stato maggiore dell'Eser-

cito e sino al 1996 allo Stato maggiore della Difesa. Nel 1996 comandante del Battaglione carri «Sicilia», nel 1997 capoufficio logistico Regione militare centrale, nel 1998 capo della sezione supporti logistici dello Stato maggiore della Difesa. Sposato, con due figli, è decorato con croce commemorativa missione di pace in Libano, croce d'argento anzianità di servizio e medaglia di bronzo di lungo comando.

La cerimonia del passaggio di consegne si è svolta nella caserma «Brunner» di Opicina alla presenza di numerose autorità.

ABBRONZATI!!



Continua la SUPER OFFERTA:

abb. 3 lettini
L. 55.000 !

abb. 10 lettini
L. 175.000 !

Offerta valida fino al 31.10.00

CENTRO FITNESS infrarad - corso Italia, 7 trieste - tel. 040.3728.615

IPPODROMO DI MONTEBELLO

GRAN PREMIO REGIONE AUTONOMA

FRIULI VENEZIA GIULIA

corsa internazionale di L. 330.000.000

Inizio corse ore 14.15



NORD EST IPPODROMI S.p.A.



TRIESTE, P.le De Gasperi, 4 (Zona Fiera) - ingresso: interi L. 6.000 - ridotti L.3.000 - (per la pubblicità tel. 040/365020)

Da gennaio ad agosto il 118 è intervenuto in 43 casi di intossicazione da oppiacei, di cui 40 risoltesi positivamente

Allarme overdose, più di 5 al mese

Un solo giovane è morto, altri due erano già cadaveri all'arrivo dei soccorsi

Nasce in Provincia il gruppo Cdu: lo fonda il commissario Truzzi

Nascerà nella prossima seduta consiliare il nuovo gruppo del Cdu in Provincia. A costituirlo è il consigliere Augusto Truzzi, che di recente ha abbandonato la formazione di An e ha assunto l'incarico di commissario provinciale del Cdu triestino. Truzzi è sempre stato membro di movimenti di ispirazione cristiana. Quanto al suo cursus honorum politico, è stato iscritto giovanissimo al Fronte della gioventù, quindi è passato nelle file della Democrazia cristiana, per approdare infine ad An, dove ha ricoperto l'in-

carico di responsabile regionale della Consulta etico-sociale del partito. I contatti con il Cdu, già informalmente avvenuti in passato, si sono intensificati dall'uscita del consigliere dal gruppo di An. Il nuovo gruppo del Cdu in Provincia sarà ovviamente vicino al Ccd, rappresentando dal consigliere e assessore Claudio Grizon, in base all'accordo federativo stretto dai due partiti a livello nazionale per la costituzione del Biancofiore e che potrebbe sfociare, a elezioni avvenute, nella costituzione di uno schieramento unico.

La rapidità d'intervento dei mezzi di soccorso (sette minuti, in media, dal momento della chiamata) e l'efficacia degli strumenti terapeutici (il Narcan, in particolare), permettono di ridurre ai minimi termini nella provincia di Trieste il numero delle morti causate da overdose di eroina. Ammesso, logicamente, che le chiamate di emergenza siano effettuate immediatamente. Tra il primo gennaio e il 31 agosto di quest'anno, i sanitari del «118» hanno soccorso ben tredici pazienti allorché già si trovavano in stato di arresto respiratorio o addirittura cardiocircolatorio. Ebbene, ben dodici di questi sono stati rapidamente rianimati e soltanto uno è decedu-

to. Gli interventi per overdose di eroina nei primi otto mesi dell'anno sono stati complessivamente piuttosto numerosi, addirittura 43, e in due casi medico e infermieri si sono purtroppo trovati già di fronte a un cadavere. Quaranta dei 43 casi, come detto, si sono invece risolti felicemente. Questi lusinghieri risultati sono stati illustrati dai medici Zalukar, S. e M. Vukanovic, Bassani, Montalbano e Vattovani del sistema di emergenza territoriale del «118» e dal dottor Stabile del servizio di medicina d'urgenza, nel corso di un convegno internazionale sulla medicina d'emergenza svoltosi nei giorni scorsi ad Abbazia. «L'intossicazione acuta

da oppiacei è una condizione molto spesso grave - si legge nelle conclusioni della relazione - che porta frequentemente a morte personale in giovane età. Gli strumenti terapeutici di cui disponiamo sono molto potenti (gli oppiacei sono fra i pochi veleni per cui si dispone di un antidoto specifico di elevata efficacia, il Narcan appunto) e sono quasi sempre in grado di salvare la vita al paziente, all'unica condizione che questi venga soccorso in tempo. La bassa mortalità che caratterizza questa breve casistica dipende verosimilmente proprio da questo: i tempi di intervento sono costantemente di pochi minuti, anche grazie alle caratteristiche favorevoli del territorio in

cui si opera e il grado di allarme che corrisponde a queste chiamate è sempre molto elevato».

Il «118» effettua ogni anno nei 212 chilometri quadrati della provincia di Trieste ben 30 mila interventi di soccorso e trasporti di infermi. Riguardo ai 43 interventi in otto mesi per intossicazione di oppiacei, clinicamente, al momento di arrivo dell'autoambulanza, 13 pazienti si presentavano coscienti, 15 in stato di coma associato a vario grado di depressione respiratoria, 11 in arresto respiratorio e 2 in arresto cardiocircolatorio. In 2 casi l'intossicato è stato trovato cadavere. Ventotto pazienti hanno ricevuto l'ossigeno, per 15 è stata necessaria assistenza venti-



latoria e in tre pazienti è stata seguita intubazione orotracheale. Di questi ultimi, due sono stati sottoposti a massaggio cardiaco esterno. In 30 degli intossicati è stata assicurata una via venosa e a 29 di questi è stato somministrato nalo-

xone. Per più di metà sono stati necessari dosaggi superiori a 0,4 milligrammi, cioè una fiala di Narcan. Trentasette pazienti sono stati portati all'ospedale e 4 addirittura se ne sono andati con le proprie gambe. s. m.

Studenti e giovani si sono improvvisati imbianchini per cancellare svastiche e altri segni dell'intolleranza da via Carducci a piazza Foraggi

Una mano di bianco sui simboli del razzismo



Vernice sui muri: spariscono le scritte e i simboli razzisti

Via le svastiche, via le scritte e i simboli razzisti dai muri della città. Una trentina di ragazzi, molti dei quali con addosso le tute da lavoro degli imbianchini, hanno coperto ieri di vernice bianca, rosa e azzurra, le scritte tracciate lungo l'asse via Carducci - piazza Foraggi. Scritte che da tempo nessuno cancellava.

La decisione di ripulire i muri era stata presa qualche giorno fa nel corso dell'assemblea svoltasi al teatro «Mela» in cui era stato presentato, tra l'altro, un dossier su «Forza Nuova», l'ultima delle organizzazioni del-

l'estrema destra sbarcate in città.

Per ripulire i muri l'appuntamento era per le 16 di ieri in piazza Oberdan: oltre a giovani di varie scuole e organizzazioni politico-culturali, si sono presentati anche due consiglieri comunali: Igor Canciani e Lorenzo Lorusso di Rifondazione comunista.

Gli «imbianchini» hanno lavorato tranquillamente di pennello e rullo. Altri giovani portavano i secchi di vernice. All'inizio di viale d'Annunzio gli agenti della Digos hanno bloccato un giovane con una telecamera digitale mentre riprendeva i presen-

ti alla manifestazione. L'hanno portato in Questura. Il ragazzo, poco più di vent'anni, aveva già ripreso l'assemblea al teatro «Mela» facendone intendere ai presenti di avere un ruolo per così dire «istituzionale». «Non è dei nostri e nemmeno dei cugini carabinieri» hanno affermato gli investigatori a manifestazione conclusa. «Noi non l'avevamo mai conosciuto. Anzi mai visto» hanno affermato gli organizzatori.

Chi era allora il giovane cameraman tanto interessato a chi era presente all'assemblea e alle ripuliture dei muri da svastiche e scritte, razziste?

È nato un comitato contro il progetto che prevede la costruzione di abitazioni, uffici e garage per tredicimila metri cubi

Altro cemento in via Belpoggio? No, grazie

I residenti lamentano l'impatto ambientale e lo stravolgimento del rione

I residenti si mobilitano contro il nuovo complesso residenziale che dovrebbe sorgere tra via Belpoggio e via Santa Giustina, il cui piano particolareggiato è stato approvato dal consiglio comunale nella seduta del 2 ottobre. Nei giorni scorsi è nato un comitato, presieduto da Marina Spacini, che ha tutte le intenzioni di opporsi alla «cementificazione» della zona, ritenendo il futuro complesso - costituito da abitazioni e uffici, con ottanta posti auto - un'ulteriore «penalizzazione» per un quartiere già nel tempo depauperato di vaste aree verdi.

Il progetto, redatto dall'assessore muggesano Lorenzo Gasperini, abbraccia un'area di 2800 metri quadrati. Su di essa dovrebbero sorgere cinque edifici digradanti, tra i quali uno di sei piani e un garage di cinque, con un'altezza massima di 25 metri e per una volumetria di oltre diecimila metri cubi residenziali, ai quali se ne aggiungono altri 2500 di autorimesse.

Per i componenti del comitato si tratta di una realizzazione che altererebbe «in maniera inaudita» l'assetto urbanistico della zona, comportando un aggravio di inquinamento e il sacrificio di piante di alto fusto, con ulteriore riduzione dello spazio verde. Altre preoccupazioni riguardano la modifica del paesaggio e delle prospettive urbanistiche, la minaccia ambientale in uno dei quartieri più caratteristici della città e il prevedibile deterioramento della qualità della vita.

Le perplessità sul progetto erano già emerse in consiglio comunale, quando la delibera (insieme a un'altra riguardante 19 alloggi e 38 posti auto in via del Pane bianco a Servola, firmata da Giovanni Cervesi) era stata rimandata in commissione per ulteriori approfondimenti, non senza un certo malumore da parte del sindaco Illy. Contro le due iniziative si erano schierati pure esponenti della maggioranza. Il capogruppo dell'Ulivo, Giorgio De Rosa,

anch'egli residente nella zona, aveva espresso pesanti dubbi sull'impatto ambientale di diecimila metri cubi di cemento. Ma le critiche erano «rientrate» dopo un incontro chiarificatore tra sindaco, giunta e maggioranza ed entrambe le deliberazioni hanno avuto alla fine il via libera dell'aula, con l'astensione del Polo e l'unica opposizione dell'indipendentista Laura Tamburini.

Per l'assessore Ondina Barduzzi non c'è da aver paura: «In base al piano regolatore - aveva dichiarato - potevano essere realizzate duecento abitazioni con un'altezza di 35 metri, come avrebbe consentito la scelta della ristrutturazione urbanistica. I proponenti hanno invece optato per la nuova costruzione, con un intervento meno invasivo sul territorio...».

I residenti, evidentemente, non si sono fatti convincere. E ora, attraverso il comitato, intendono dar battaglia al complesso edilizio con tutti i mezzi.

ar. bor.



L'area dove dovrebbero sorgere i 5 edifici e il garage, con ottanta posti auto, progettati dall'architetto Gasperini

cesana
ALTA MODA UOMO
DAL 23 OTTOBRE 2000
VENDITA TOTALE
PER ADEGUAMENTO IMPIANTI INTERNI
SCONTI ECCEZIONALI
Cesana
VIA MAZZINI 40 TRIESTE
ORARIO ESTENDIATO
DA LUNEDÌ A SABATO: ORE 09.00-19.00
DOMENICA: ORE 10.00-19.00

Utah Passaporto
IL BELLO DELL'INVERNO
i Viaggi Speciali del CLUB AMICI UTAT
Il Mondo per Amico.
DALL'1 AL 5 NOVEMBRE Assaggio d'Ungheria
DALL'8 AL 10 DICEMBRE Mercatini di Natale a Steyr
DAL 29 DICEMBRE 2000 AL 2 GENNAIO 2001 Capodanno a Bad Blumau
DAL 15 AL 26 FEBBRAIO 2001 Sulla rotta di Cortes con Crociera sulla m/n Melody: Giamaica, Colombia, Panama, Costa Rica, Florida
i Mercatini di Natale per il Ponte dell'Immacolata
Nella Strada Romantica dal 6 al 10 dicembre
A Copenaghen dal 6 al 10 dicembre
In Alsazia dal 6 al 10 dicembre
In Tirolo dal 7 al 10 dicembre
A Monaco e Salisburgo dal 7 al 10 dicembre
A Vienna dal 7 al 10 dicembre
le Offerte Speciali Utah
Le Girovacanze d'Europa
dall'1 novembre al 16 dicembre
VOLI A/R+2 NOTTI IN HOTEL da Lit. 500.000
Shopping a Dubai
dall'8 al 12 dicembre
VOLI A/R DA MILANO O ROMA + 4 NOTTI IN HOTEL 4 STELLE Lit. 1.380.000
Speciale Malaysia
dal 20 ottobre 2000 al 31 marzo 2001
VOLI A/R DA TRIESTE + 2 NOTTI A KUALA LUMPUR E 4 NOTTI SULL'ISOLA DI LANGKAWI IN HOTEL 1 CAT. SUPERIORE Lit. 2.160.000
Utahviaggi
Utah Viaggi, Trieste, via Mazzini 40, tel. 040.933366 fax 040.933331
Opzione Via di Prosecco, 10 tel. 040.933331

MOBILI STOCK
APERTO DOMENICA
cucine centro convenienza mobili camere
salotti prezzi d'occasione arredamenti completi
sedie - tavoli arte povera
CASTAGNE E RIBOLLA GRATIS PER TUTTI
MARIANO DEL FRIULI Z.I.A - Tel. 0481/699777

OGGI
Via Svevo
APERTO
9.00 - 13.30

Castagne & Ribolla gratis!

**E ancora
grandi offerte
per tutti!**

L'OFFERTA
di DOMENICA



SVELTO
 detersivo per piatti 470 ml
1990 lire
 al pz.
 DISPONIBILI 1000 PEZZI

L'OFFERTA
di DOMENICA



DASH
 detersivo per lavatrice
 FRESCHEZZA ALPINA
 20 misurini (2,7 kg)
6990 lire
 al pz
 DISPONIBILI 1000 PEZZI

Alla chiusura delle
COOP di Via Svevo
 mancano **- 21** GIORNI

**CHIUDIAMO
 PER RIAPRIRE
 ALLA GRANDE!**

COOP

COOPERATIVE OPERAIE DI TRIESTE - ISTRIA E FRIULI

MONRUPINO Troppe competenze nell'area del valico, ma non coordinate

Tutti e nessuno a Fernetti

Il Comune chiede collaborazione, la gente protesta



I servizi igienici sono stati costruiti, ma non attivati.

Particolari problemi si creano nelle giornate di grande traffico o con il sovraffollamento di camion: servizi carenti, è stato interpellato il prefetto

La sovrapposizione di competenze al valico di Fernetti crea non pochi problemi nel definire chi dovrebbe provvedere a lavori di manutenzione, pulizia o miglioramento dei servizi.

«Da anni questa trasversalità di competenze rallenta qualsiasi intervento» afferma Nadia Debenjak, assessore ai Lavori pubblici del Comune di Monrupino. Il valico di Fernetti, infatti è sotto le competenze dell'Autoporto, del Comune di Monrupino e dell'Anas, «ma non sono mai stati chiariti per iscritto i limiti di tali competenze», dice l'assessore. «Bisognerebbe at-

tivare i servizi igienici pubblici, soprattutto per i camionisti che stazionano al valico e che ora si rivolgono ai bar. Il problema si aggrava in estate, sotto le festività o in caso di sciopero degli autotrasportatori, quando il numero dei camion parcheggiati aumenta. Ci sono problemi di smaltimento rifiuti. Facciamo il possibile. Ma, con due soli addetti, non possiamo fare miracoli».

La questione coinvolge anche gli abitanti della zona, che in un'assemblea pubblica avevano espresso il loro disagio. «Occorre un passaggio pedonale, ci sono problemi di



Traffico al valico di Fernetti, una zona «in sofferenza».

limiti di velocità non rispettati, cose difficili da risolvere», continua la Debenjak. Il Comune ha inviato una lettera al prefetto Vincenzo Grimaldi, il quale ha dimostrato il suo interessamento.

«L'ideale sarebbe un protocollo d'intesa per avviare i la-

vori insieme. Il Comune, finanziariamente, da solo non ce la farebbe, occorrono contributi - afferma l'assessore -. Il valico di Fernetti è una porta sull'Italia, non è giusto che sia solo il Comune di Monrupino a prendersene cura».

s. re.

MUGGIA La sinistra risponde a Dipiazza

«Non parliamo come nemici»

Li aveva accusati di «far del male», di essere «nostalgici della Stella rossa», di «spuntare sentenze e vomitare fango tanto per creare confusione», e anche invitati a «vergognarsi dopo anni di malafede e di nulla». Il sindaco di Muggia, Roberto Dipiazza, nei giorni scorsi aveva indirizzato la sua «vis» polemica contro la sinistra, in questi ultimi consigli comunali piuttosto accesa nelle sue critiche al piano regolatore.

Gli rispondono ora, con tre lunghi messaggi, i Ds, l'Ulivo e Rifondazione comunista, protestando che il confronto politico va tenuto «sui progetti», «sui problemi reali della comunità», «sui programmi per lo sviluppo economico e sociale di Muggia».

Tutti ormai vedono un'avviata campagna elettorale: «Ma il sindaco usa termini offensivi, buoni per gli anni '50»

mente il rispetto dei criteri della buona amministrazione?». «Ai suoi occhi - prosegue Giuseppe Rizzi, Ulivo - il firmamento appare ancora popolato da anacronistiche "stelle rosse", ma si rende conto il sindaco che è proprio lui a usare un linguaggio sessantista di vecchio stampo ideologico? Non prova a confrontarsi con gli argomenti, si limita a insultare il "nemico"».

Sia nelle parole di Dipiazza, sia in quelle degli oppositori, aleggia già le parole

«campagna elettorale». «Mi pare di capire - aveva detto il sindaco - che siamo già in campagna elettorale, ora faremo vedere di cosa siamo capaci».

«La campagna elettorale - scrive Apostoli - l'ha aperta il Po-

lo». «A noi - aggiunge Vallon - interessa più il presente e il futuro di Muggia, faremo campagna elettorale con proposte concrete, progetti, idee, non certamente con insulti e scatti d'ira. Ancora una volta pare che prima dell'avvento di Dipiazza vivessimo in squallide capanne di paglia e fango, senz'acqua, senza luce, strade, servizi sociali, si cerca di far passare l'idea di quarant'anni di stenti subiti dai muggesini per colpa di qualche dittatura imposta con la forza».

Le opposizioni affermano anche essere loro diritto «chiedere chiarimenti politico-amministrativi», «criticare e proporre cose e progetti alternativi». «Questa - scrive Fabio Vallon, segretario dei Ds - è normalissima vita democratica di una comunità».

«Caro sindaco - aggiunge Diego Apostoli, segretario di Rifondazione comunista e capogruppo di "Avanti Muggia" - non le pare di essere monotono in queste accuse stampo anni '50 contro un'opposizione che chiede sola-

Folta partecipazione all'iniziativa «Clean Karst» Comunità montana: «Lo scopo è raggiunto»

Soddisfazione della Comunità montana per la buona riuscita dell'iniziativa «Clean Karst», un'operazione di pulizia del Carso che ha coinvolto i Comuni dell'area triestina e goriziana, le squadre di Protezione civile, gli Ispettorati delle foreste, gli Usi civici, la Comunità e l'Accegias. Dall'ampia partecipazione dei cittadini all'attività sul territorio e alla conferenza sull'ecosistema del Carso la Comunità deduce che il proprio scopo sia stato raggiunto: «Volevamo evidenziare la necessità di una tutela del Carso attraverso l'istituzione di riserve naturali e del Parco intercomunale. E si può dire - afferma una nota - che l'obiettivo sia stato sicuramente raggiunto».

Domani si presenta il «Gruppo Ajser»

Domani alle 19.30, nella sala consiliare del municipio di Aurisina, sarà presentato il «Gruppo culturale e sportivo Ajser 2000». Verrà inoltre illustrata la manifestazione «Un calcio per la speranza» per la raccolta di un fondo da devolvere alla «Lega del filo d'oro» di Osimo.

Le frazioni carsiche possono accendere il riscaldamento a partire da domani Il sindaco ha chiesto il loro inserimento nella zona climatica «E»

La frazioni carsiche del Comune di Trieste possono accendere il riscaldamento a partire da domani. Lo ha stabilito il sindaco Illy, viste le possibilità offerte dalla legge nazionale del '93, in base alla quale il capoluogo ricade nella zona «D» (accensione dal 1.º novembre al 15 aprile, per 12 ore giornaliere), ma è data facoltà di attribuire la zona «E» (accensione dal 15 ottobre al 15 aprile, per 14 ore) a porzioni di territorio che si trovino a quota superiore rispetto al municipio.

Poiché le modifiche, comunicate al ministero dell'Industria e all'Enea, diventano operative dal 23 ottobre, cioè 90 giorni dopo che l'Ente nazionale energia e ambiente ha ricevuto la documentazione integrativa richiesta, è da domani che Santa Croce, Prosecco-Contovello, Opicina, Trebiciano, Conconello, Banne, Padriciano, Basovizza e Gropada possono attivare gli impianti di riscaldamento. Dal prossimo anno il provvedimento sarà applicabile già dal 15 ottobre.

MUGGIA Ieri la cerimonia di premiazione di «Poesia in piazza»

I versi in dialetto, che passione Settanta autori e sala piena

La poesia piace. E, se è dialettale, ancor di più. Forse perché scritta in un linguaggio più vicino al quotidiano e intimamente connesso con l'essenza di una persona, con il suo ambiente, la lirica dialettale riscuote il consenso di chi la pratica e di chi la fruisce. Una conferma in tal senso è giunta ieri a Muggia, in occasione della cerimonia di premiazione di «Poesia in piazza», manifestazione promossa dal Rotary club di Muggia con il patrocinio del Comune e dell'assessorato alla Cultura della cittadina.

Di fronte al presidente del Rotary, Giorgio Demarichi, al sindaco Roberto Dipiazza, all'assessore Italo Stener e alla giuria premiante guidata dal prof. Bruno Maier, la sala «Gastone Millo» si presentava affollata al limite della capienza.

Il concorso «Poesia in piazza», ripreso quest'anno da Rotary e Comune muggesano dopo una fortunata ma breve stagione in passato, ha coinvolto più di 70 poeti che hanno presentato oltre 150 poesie. Per parteciparvi, i concorrenti dovevano far pervenire i propri lavori

in dialetto istroveneto e in friulano. In breve tempo - il concorso è durato lo spazio di nemmeno mezza stagione estiva - poeti locali, della regione, e del comprensorio istriano e dalmato hanno spedito le proprie opere.

«In un momento storico dove globalizzazione e informazione rischiano di appiattire i versi - ha affermato Bruno Maier - la poesia dialettale ha il pregio di garantire un ricambio tematico e linguistico di indubbio pregio. «Poesia in piazza» risorge come l'araba fenice e merita una continuità, anche per il fatto di dare spazio e



Affollatissima la sala «Millo» per le premiazioni. (Lasorte)

nuove voci». «Questo concorso - ha aggiunto Angela Felice, che ha presentato il panorama di versi in friulano - ha l'indubbio pregio di contribuire tra l'altro all'avvicinamento tra il mondo istroveneto e quello friulano».

Il primo premio assoluto

è stato assegnato al polesano Umberto Matteoni, autore di «I sentieri dell'anima»: poeta dell'intimità familiare e dei panorami domestici in una poesia dialettale che dall'Istria alle pianure friulane appare intrisa di un melanconico realismo.

Maurizio Lozei



DUINO AURISINA Abiti e cerimonia «carsica» per una coppia sposata da Vocci

A nozze con l'antico costume

Il matrimonio in costume tradizionale di Laura Sgambati e Paolo Sinello ha richiamato un gran numero di curiosi ieri mattina in Comune ad Aurisina. Anche i testimoni hanno voluto indossare, come la sposa, il costume di Prosecco. Il fatto è stato lodato dal sindaco Marino Vocci, che li ha sposati. Dopo il fatidico «sì», sono stati regalati alla sposa, da un agriturismo di Sagrado, un «kolac», dolce a forma di treccia (donato, come si usava un tempo sul Carso, alla suocera), e una brocca di vino nero dalla quale hanno bevuto esclusivamente le amiche - con grande invidia degli uomini. L'abito della sposa, «gonfiato» da ampie sottogonne, era completato dal tradizionale mazzolinello

di garofanini rossi, genziane blu, margherite bianche, garbarosa (geranio profumato) e rosmarino. Stessi fiori componevano il «bouquet». Lo sposo invece indossava un costume della sua zona di provenienza, Cividale, di colore scuro, ravvivato dal panciotto eseguito a mano dalla sposa. In seta giallo-oro, con riflessi verdi, questo fa parte del costume maschile tradizionale di Prosecco: un omaggio di lui a lei. La Sgambati sta ultimando i costumi di Prosecco per due bamboline da donare alle zie in Australia, dove si svolgerà il viaggio di nozze. A fine cerimonia sono state offerte particolari «frittelle» ripiene d'acciuga. (Foto di Lasorte)

c. sir.

ONORANZE FUNEBRI ALABARDA

Si ricorda che l'Impresa Funebre Alabarda è a disposizione della cittadinanza per:

- Funerali di ogni tipo e classe per il Comune di Trieste e per tutti i Comuni limitrofi.
- Trasporti funebri fuori comune ed esteri.
- Cremazioni, esumazioni ed estumulazioni.
- Fornitura fiori ed accettazione necrologi.
- Acquisti loculi, adeguamenti e lavori cimiteriali.
- Preventivi a domicilio e pagamenti agevolati.
- Vettura gratuita accompagnamento parenti.

Per ulteriori informazioni, Numero Verde chiamata gratuita:

800 - 702270

Da lunedì a venerdì dalle 08,00 alle 16,00
sabato dalle 08,00 alle 14,00.

Onoranze Funebri Alabarda - Via Machiavelli, 17 - 34132 Trieste

Info:
tel. - Trieste Via Roma 20
t. 040 368 322 - f. 040 366 407
e-mail - al@alabarda.it

INFORMATICA

* Office Automation Base
Durata: 60 ore
Orario: lun/mer/ven 18.00-21.30
Costo: Lire 300.000

Office Automation Avanzato
Durata: 60 ore
Orario: lun/mer/ven 18.00-21.30
Costo: Lire 300.000

* Preparazione agli esami ECDL
Durata: 100 ore
Orario: lun/mer/ven 18.00-21.30
Costo: Lire 500.000

* Creazione Pagine WEB
Durata: 50 ore
Orario: mar/gio 18.00-21.30
Costo: Lire 250.000

CAD
Durata: 60 ore
Orario: lun/mer/ven 18.00-21.30
Costo: Lire 300.000

Adobe Photoshop
Durata: 57 ore
Orario: mar/gio 18.00-21.30
Costo: Lire 285.000



I colori della formazione

Formazione professionale avanzata Guida ragionata ai corsi 2000 e 2001

Richiedi la guida completa ai corsi 2000 - 2001 "I colori della formazione"

* Corsi approvati dalla Giunta Regionale e finanziati da:

Regione Autonoma FVG
Direzione Regionale
Formazione Professionale

I centri IAL sono autorizzati al rilascio della "Patente Europea"

European Computer
Driving Licence

IAL è Cisco Networking
Local & Regional Academy

Cisco Systems
N E T W O R K I N G
A C A D E M Y

IALweb.it
www.ialweb.it

FILO DIRETTO

La situazione di tombe e loculi e l'attività dell'Acegas

Degrado nel cimitero militare

Ogni giorno da anni mi re-
co presso all'ex cimitero mi-
litare di Trieste e, fino a
quando era preposto perso-
nale del Comune, non vi
erano stati motivi di la-
mentela. Dopo un periodo
d'assenza per motivi fami-
liari, ai primi di luglio ho
ripreso le visite al suddetto
cimitero, notando che il
personale era cambiato (es-
sendo subentrato l'Acegas)
e che la pulizia e l'ordine
di prima non erano più.

Ho telefonato ai servizi
cimiteriali, chiedendo di
parlare con il responsabi-
le, una gentile signora, sa-
pente il motivo della chia-
mata, mi ha risposto che
non essendo reperibile al
momento, era opportuno
scrivere una lettera.

Mi chiedo: il personale
presente in quel luogo san-
to, oltre alle varie mansio-
ni, potrebbe anche provvede-
re alla pulizia e manu-
tenzione giornaliera?

a.b.

Rispondo con questa al-
le segnalazioni dello scorso
giugno del signor Gentile e
di un altro lettore rimasto
anonimo su un tema, quel-
lo dei loculi osari, più volte
ripreso e dibattuto anche
sulle righe del giornale
che ci ospita. A premessa
di qualsiasi discorso ricor-
diamo (ma non ci stanche-
remo di farlo) che se ne-
cessario) che il tariffario
attualmente in vigore in ma-
teria funeraria è stato ap-
provato dal Consiglio comu-
nale di Trieste nelle ultime
sedute del '99 (quando an-

cora non si aveva certezza
del futuro gestore del servi-
zio) e sarebbe stato adotta-
to comunque e da chiunque
avesse operato in cimitero
negli anni a venire: ancora
il Comune, Acegas o qual-
che altra azienda. La secon-
da premessa a ricordare
che Acegas è gestore dal
1.º giugno 2000. Ciò non a
sollevare l'azienda da res-
ponsabilità (chi scrive era
responsabile del servizio co-
munale fino a quella data),
ma per stabilire con chia-
rezza di tempi l'evoluzione
delle cose.

Il servizio è stato affida-
to ad Acegas per migliorar-
ne la qualità e i risultati
già si vedono anche se non
sono ancora passati cinque
mesi: quando il lettore scri-
ve «tombe», deduciamo in-
tenda riferirsi ai loculi osari
in Campo venti, cioè
quelli sui quali egli ha ope-
rato la propria scelta prefe-
rendoli (per un prevedibile
e comprensibile motivo eco-
nomico) a quelli appena co-
struiti (che avrebbero ri-
chiesto un esborso aggiunti-
vo di lire 83.000 per 25 an-
ni), a quelli esterni o alla
deposizione gratuita in os-
sario comune.

Per certo nessun obbligo
ha avuto. Tuttavia è vero
che lo stato di manutenzio-
ne dei loculi a cui si riferi-
sce è precario e in ciò po-
ssiamo tranquillizzare il let-
tore perché l'Acegas ha già
predisposto il piano di recu-
pero, ma non ha inteso co-
minciare i lavori (di entità
sostanziale e per cui da pro-
tarre nel tempo) prima del-
le festività di novembre per
non intralciare le visite dei

familiari proprio in quei
giorni.

Al signor Gentile abbia-
mo già risposto nei nostri of-
fici su una situazione co-
mune già affrontata an-
che pubblicamente: la deli-
bera del Consiglio comu-
nale ha permesso di conserva-
re la tariffa dell'anno prece-
dente in questa particolare
situazione di ritardo nella
costruzione dei loculi osari.

La cifra di lire 786.000
cui il signor Gentile si rife-
risce è la tariffa nuova sui
loculi nuovi, mentre egli ha
la possibilità di ottenere, co-
si come deliberato dal Con-
siglio, un loculo delle file al-
te dei nuovi manufatti alla
somma complessiva di lire
526.000 (sempre per 25 an-
ni), che è la cifra equiva-
lente agli anni scorsi. Il rife-
rimento da lui avuto lo scorso
anno e citato sulla segna-
lazione (441.000 lire) è lega-
to alla disponibilità dei vec-
chi loculi sotterranei (quel-
li relativi alla risposta so-
pra riportata) che, come ri-
cordato sopra, permette un
effettivo risparmio di ul-
teriori 80-90 mila lire.

Crediamo che gli argo-
menti citati e il loro livello
di approfondimento non siano
appropriati e sufficienti
a definire un giudizio sul-
l'operato di Acegas in quat-
tro mesi e mezzo di gestio-
ne dei Servizi funerari.

In quanto all'ex cimitero
militare, è una questione
di cui l'Acegas si sta occu-
pando in questi giorni: tut-
to sarà predisposto al me-
glio in occasione delle festi-
vità di novembre.

Fabio de Visintini
respons. relazioni esterne

nità. 6. Ci domandiamo in-
fine se l'accavallarsi degli
eventi negativi che hanno
colpito negli ultimi tempi il
nostro ospedale infantile
non sia determinato dalla
volontà precisa di causarne
prima lo smembramento e
poi la lenta estinzione.

Seguono dodici firme

Lamentele
e repliche

Spesso si ha modo di rileva-
re che alcune segnalazioni
su argomenti di particolare
interesse pubblico danno
luogo ad autorevoli commen-
ti da parte di personaggi po-
litici o dirigenti delle istitu-
zioni menzionate nei proble-
mi trattati.

Ho potuto così leggere il
23 giugno scorso una repli-
ca del direttore di area del
territorio e patrimonio del
Comune di Trieste, ing. Pao-
lo Pocecco, apparsa subito
dopo la pubblicazione di una
lamentela sulla manu-
tenzione della via Solito,
che mi diede lo spunto per
mettere in evidenza una si-
tuazione della via Orsera,
alla luce di una norma gene-
rale in materia di manuten-
zioni stradali, opportuna-
mente richiamata e commen-
tata dallo stesso dirigente.

Sul caso del «Muro di via
Orsera», pubblicato l'1 ago-
sto, non vi è stata alcuna re-
plica, nonostante le osser-
vazioni atte a dimostrare la
necessità di interventi per i
lavori lasciati sospesi dal Co-
mune, come il muro del par-
cheggio della Netzezza urba-
na o addirittura mai esegui-
ti, come un tratto di manto
stradale che, unendosi ad al-
tre vie, determina in base al-
la norma predetta un ele-
mento fondamentale per l'au-
vio di opere di manutenzio-
ne.

Guido Placido

Bambini
palestinesi

L'immagine che emerge dal-
la stampa è sempre la stessa:
da un lato vi sono bambini
e ragazzi palestinesi che muo-
iono, dall'altro soldati israelia-
ni che sparano; in realtà i
bambini e i ragazzi palestinesi
lanciano pietre e bombe
molotov, i soldati israeliani
rispondono sparando con i
fucili e purtroppo a volte ucci-
dono (ma uccidono anche le
pietre e le bombe molotov).

C'è stata, è vero, «l'esibizio-
ne provocatoria» da parte di
Sharon e, ovviamente, sareb-
be stato molto meglio se non
ci fosse stata, ma è anche ve-
ro, e pochi l'hanno detto, che
poche ore prima un soldato
israeliano era stato ucciso da
un soldato palestinese ad-
detto come «lui», e con lui, a
salvaguardare la pace e che
la rivolta palestinese era già
programmata e non aspetta-
va altro che una miccia per
esplodere.

Sembra che siano solo i pa-
lestinesi a soffrire e a morire
in questa tragica situazione;
anche gli israeliani muoi-
ono, e sono soprattutto ragaz-
zi di diciotto-venti anni che
sono costretti a difendere il
loro Paese e la loro esistenza.
Anche i bambini israeliani
purtroppo a volte muoiono,
ma non vengono mai messi
in prima linea: i loro genito-
ri li proteggono; infatti c'è,
nell'ebraismo, un valore che
conta forse più di ogni altro:
la vita.

La giornalista Fiamma Ni-
renstein in un articolo appa-
so su un settimanale (Gioia
del 17/10/2000) scrive un re-
portage che chiarisce la tri-
ste situazione dei bambini



La nostra Cinzia

E' la nostra Cinzia ai tempi
della scuola. Oggi compie
40 anni: auguri da mamma,
papà, dal fratello Renato
e da Manuela.



Auguri a Rosetta

Questa giovane signora
è Rosetta, che oggi
festeggia 90 anni. Tanti
affettuosi auguri dalla
figlia Leda e da Pino.

palestinesi: «È molto difficile
per una mente occidentale
combinare l'idea dell'amore
per i propri bambini, che cer-
tamente è immenso come
quello di qualsiasi madre,
con il grande fenomeno dei
piccoli palestinesi che al mo-

mento dello scontro si trasfor-
mano in guerrieri, si unisco-
no in gruppi che lanciano pie-
tre e corrono davanti come
un'avanguardia suicida. I
più grandi sono armati di
bottiglie Molotov che gettano
fin dentro le postazioni israe-
liane. Se si parla con i bam-
bini e si chiede loro cosa pen-
sano le loro mamme del fatto
che partecipano alla batta-
glia in prima linea, l'argomen-
to risulta irrilevante, di-
menticato. «I piccoli che cor-
rono in frotte tirando le pie-
tre fanno dichiarazioni pie-
namente politiche e sorpren-
denti: "Non ho paura di mori-
re - mi ha risposto un bam-
bino di dieci anni circa - Io so-
no qui per essere uno shahid,
un martire che muore per le
moschee, per Gerusalemme e
per il suo popolo". Forse, pic-
colo com'è, gli sembra un gio-
co. Forse non capisce il signi-
ficato della parola morte.
Ma i grandi sanno di che co-
sa si tratta. Perché dunque
non cercano di tenerli a casa
in nome della parola vita?».

Luisella Segrè Schreiber

Pro loco

San Giovanni

In relazione all'articolo pub-
blicato ieri sull'incontro
con l'assessore Barduzzi
sul problema dei parcheggi
in via Colonna e piazza Vo-
lontari Giuliani, si precisa
che tale incontro è stato or-
ganizzato dalla Pro loco di
San Giovanni-Cologna e
non, come erroneamente
pubblicato, dalle Circoscri-
zioni III e VI, che sono sta-
te comunque invitate insie-
me all'assessore.

Il presidente
Luciano Ferluga

50 ANNI FA

22 ottobre 1950

TRIESTE - Un incen-
dio s'è sviluppato ieri
sera nella cabina di
proiezione del cine-
ma parrocchiale sito
in via San Cilino 101.
Per fortuna nessun
danno è occorso agli
spettatori, una cin-
quantina in gran par-
te ragazzi, mentre si
lamentava circa un mi-
lione di danni per i
macchinari danneg-
giati e non coperti da
assicurazione.

Con la benedizione
impartita da mons.
Bartolomeo Vascotto,
parroco di Sant'Anto-
nio Vecchio, è stato
inaugurato il gratta-
cielo sorto fra il termi-
ne della via Hermet e
la parte mediana della
via Murat.

GORIZIA - Nel corso
della riunione della
Commissione per le
Pubbliche Piantagio-
ni, svoltasi sotto la
presidenza del dott.
Rizzatti è stato fra-
l'altro esposto il pro-
getto di sistemazione
del terreno incolto si-
tuato fra le vie Aquile-
ia e Paolo Diacono.

julia viaggi

I NOSTRI
PROSSIMI VIAGGI

SPECIALE TENERIFE
da Trieste dal 27/11 al 4/12
pensione completa
Lire 1.160.000

I viaggi di OGNISSANTI:

BOEMIA e PRAGA
IN PULLMAN
dall'1 al 5 novembre
Lire 650.000
ULTIMI POSTI!!!

I Mercatini di NATALE:

GRAZ e VIENNA
IN PULLMAN
dall'8 al 10 dicembre
Lire 385.000

SALISBURGO e MONACO
IN PULLMAN
dall'8 al 10 dicembre
Lire 385.000
+ spese apertura pratica

Informazioni e prenotazioni:
JULIA VIAGGI
piazza TOMMASEO 2/B
Tel. 040/367636-367886
www.julaviaggi.it

SENTIRE E NON FAR VEDERE

apparecchi acustici digitali
in miniatura automatici

Prove e controlli gratuiti presso

CENTRO ACUSTICO PHILIPS

Viale XX Settembre 46
Tel. 040-775047

Da lunedì a
venerdì 9.30 - 12.30

PHILIPS

UNICO

CONCESSIONARIO

PER TRIESTE

Da lunedì a

venerdì 9.30 - 12.30

Preoccupati
per il Burlo

Un gruppo di cittadi-
genitori preoccupati de-
gli ultimi eventi che hanno
colpito l'ospedale infan-
tili della nostra città.

Dopo il recente incendio
esplosivo per cause scon-
osciute, è stata formulata
una ridda di ipotesi riguar-
danti il futuro dello stesso
ospedale.

Per quanto concerne un
eventuale trasferimento del
burlo, noi riteniamo che va-
sa salvaguardata innanzi-
tutto l'autonomia operativa
e la specificità delle presta-
zioni pediatriche, indipen-
dentemente dall'ubicazione
del contenitore.

Oltre a questo, sappiamo
che attualmente si stanno
svolgendo notevoli disas-
tri, che comportano disagi
e, per la scarsa funzio-
nalità di alcune strutture
importanti come il pron-
to soccorso e i reparti chi-
rurgici pediatrici.

Un particolare gradirem-
mo ricevere risposte precise
riguardo alle seguenti que-
stioni: 1. Perché i lavori di
ristrutturazione vanno così a
rallentare? Pensiamo che una
struttura pubblica impor-
tante come il nostro ospeda-
le pediatrico dovrebbe esse-
re rimessa in grado di fun-
zionare nel più breve tempo
possibile. Ci chiediamo co-
me mai non vengano convo-
cati maggiori sforzi e ri-
sorse affinché i lavori si
svolgano 24 ore su 24, in

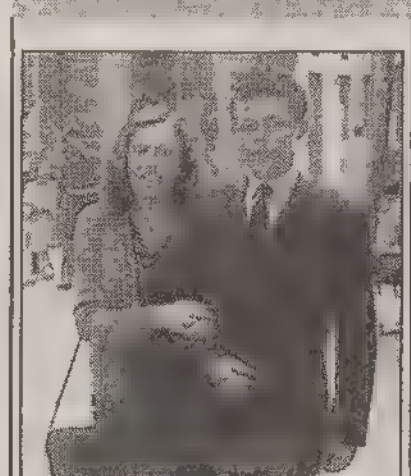
modo da abbreviare i tem-
pi. 2. D'altro canto, per sop-
perire alla carenza cronica
di organico degli anestesisti,
vengono chiamati dei medici
provenienti da altri
ospedali. Tenendo conto
che in questo periodo le sale
operatorie funzionano solo
per le emergenze, e quindi
non abbisognano di perso-
nale supplementare, non si po-
trebbero destinare i fondi
spesi per esso ai lavori ur-
genti? 3. La direttrice sani-
taria si è dimessa proprio
nel momento in cui ci sareb-
be stato bisogno di un coor-
dinamento più efficace e
tempestivo per affrontare
un evento così inaspettato.
È lecito chiedersi quando
verrà affidato l'incarico a
un nuovo direttore, anche

se si è visto che gli incarica-
ti chiamati a svolgere tale
funzione vengono cambiati
con una certa disinvoltura.
4. Ulteriori problemi sono
determinati dalla limitatez-
za degli spazi entro i quali
opera il servizio di pronto
soccorso, con tutte le conse-
guenze che ciò può compor-
tare. Inoltre è da segnalare
il blocco di tutti gli interven-
ti chirurgici plurispecialisti-
ci di routine, che comporta
il rinvio di centinaia di in-
terventi e il conseguente al-
lungamento a dismisura
delle liste di attesa, con gra-
ve disagio per i piccoli pa-
zienti e per le loro famiglie.
5. Bisogna anche considera-
re il grave danno economi-
co che da tutto ciò deriva al-
l'azienda e all'intera comu-
nità.



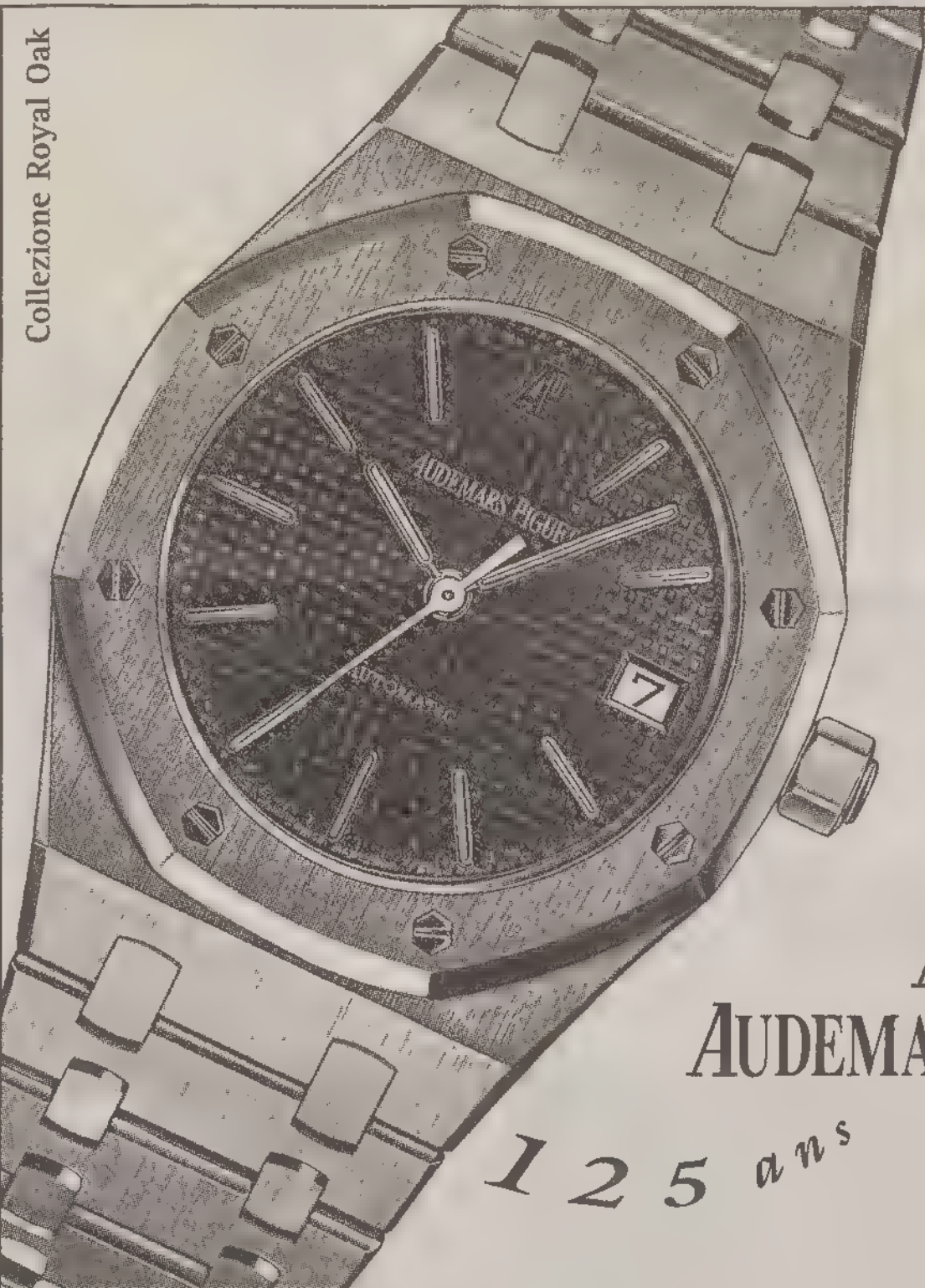
Sergio e Maria

Cinquant'anni fa si sono
sposati Sergio e Maria.
Auguri dalla figlia e da
tutti i familiari e parenti.



Laura e Piero

Sono Laura e Piero Losapio
che oggi festeggiano 50 anni
di matrimonio. Auguri da
tutti i parenti e dagli amici.



Collezione Royal Oak

AP d'audace
AUDEMARS PIGUET
125 ans

DOBNER

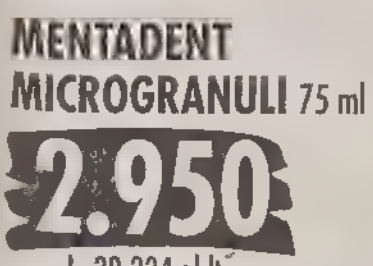
MAESTRI OROLOGIAI DAL 1836

Via Dante, 7 - 34122 Trieste - Tel. 040/63.29.51

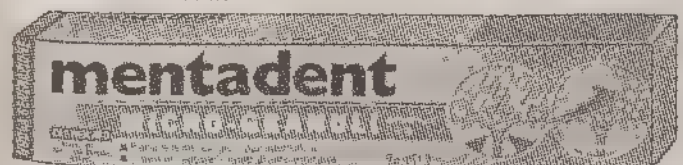
Salute, bellezza, cura e igiene



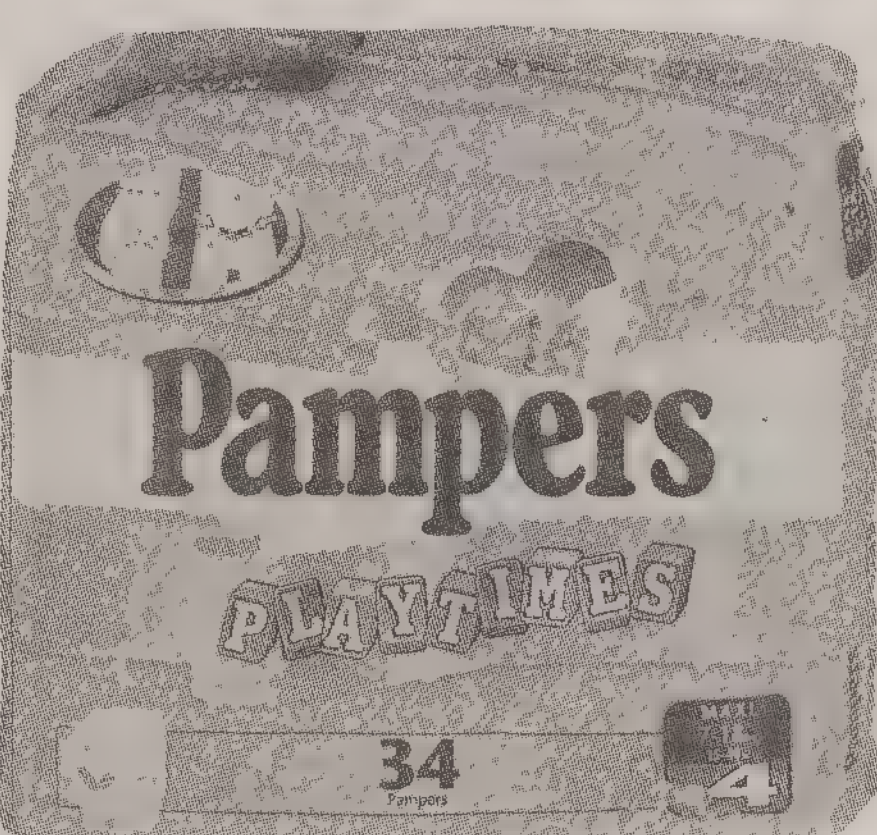
10.900
L. 218.000 al lt.



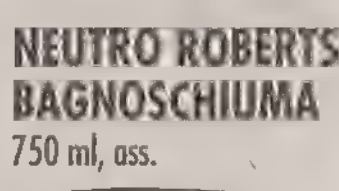
4.950



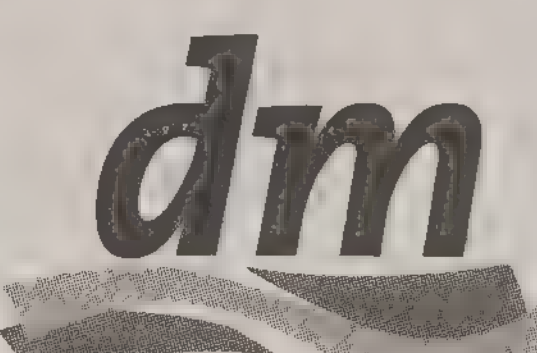
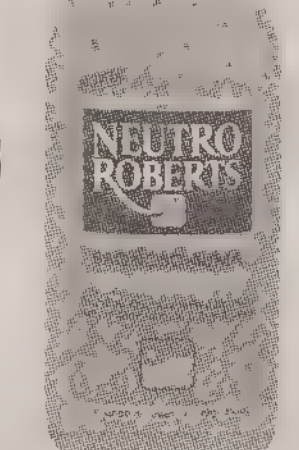
17.500



550
L. 5.500 al kg.



5.450
L. 7.267 al lt.



TRIESTE:

- Via C. Battisti, 22
- Via Oriani, 3
- P.zza S. Giovanni, 5

Prospetto offerta
dal 22/10/00 al 28/10/00

San Simone, SAPORE DI MONTASIO.



CODROIPO, 28-29 OTTOBRE 2000



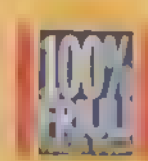
VIII^a Mostra Mercato del Formaggio Montasio

Sabato 28 e domenica 29 ottobre tutti a Codroipo, in provincia di Udine, per la tradizionale Festa di San Simone e la grande Mostra Mercato del Formaggio Montasio, giunta alla sua VIII^a edizione. Tutto il centro di Codroipo, con la grande piazza centrale e le vie adiacenti, ospiterà il

grande mercato del Formaggio per la Festa del Formaggio Montasio e quelli del settore salumi e affumicati, una grande manifestazione che si svolgerà tutta la settimana dal sabato 28 al domenica 29 ottobre. La Mostra Mercato del Formaggio Montasio è un'occasione unica per gli amanti del formaggio e per tutti gli appassionati di prodotti tipici.

E.R.S.A. - Ente Regionale
per la promozione e lo
sviluppo dell'agricoltura

MONTASIO
CONSORZIO PER LA TUTELA
DEL FORMAGGIO MONTASIO



Continuaz. dalla 11.a pagina

CERCHIAMO urgentemente cucina soggiorno camera cameretta bagno poggolo facilità parcheggio. Geppa 040/660050. (A00/2)

LAUREATO trasferito cerco appartamento 70 mq vista aperta casa recente massimo 170.000.000. 040/422015. (A13831)

MANSARDE piccoli appartamenti zone centrali cerchiamo da ristrutturare. Geppa 040/660050. (A00/1)

NOSTRO cliente cerca zona Piazzale Rosmini alloggio composto da: saloncino due stanze studio cucina doppi servizi indispensabile ascensore. Segnalare offerte Immobiliare Borsa 040/368003.

3 IMMOBILI
AFFITTO
Feriale 2200 - Festivo 3500

A.A. CERCHIAMO arredato modernamente, soggiorno, 2 stanze, cucina, bagno. Pagamento garantito.

Persona referenziata. Studio 040/3476251. Benedetti

A.A. CERCHIAMO soggiorno, 1 stanza, cucina, bagno. Persona referenziata. Studio Benedetti. 040/3476251. (A00)

A due studenti affittasi stanza via Giulia alta 0347/7967331. (Fil47)

AFFITTASI 4-5 posti letto Grado per trasferisti eventuale 1.a colazione - cena. Tel. 040.761892 segr. tel. 03391909924. (A13890)

AFFITTASI appartamento recente via Gatteri due stanze, soggiorno, cucina,

doppi servizi, ore ufficio 040/418750. (A13899)

AFFITTASI Coroneo 3 stanze, cucina, servizi, poggolo, ascensore, riscaldamento, 850.000. Informazioni 040/7606552. (A13866)

AMMOBILIATI R. Manna salone, 3 stanze, cucina, doppi servizi, 1.750.000; Tessa, bellissimo, 2 stanze, soggiorno, cucinino, bagno, 750.000. 040/7606552. (A13866)

ARREDATI via Fabio Severo soggiorno angolo cottura camera bagno 625.000 mensili. Roiano soggiorno due stanze cucinino bagno

700.000 mensili. Immobiliare Borsa 040/368003

LOCALE adiacenze San Francesco locale circa 100 metri quadrati con servizio. Immobiliare Borsa 040/368003. (A00)

PRIVATO affitta appartamento vuoto prestigioso 180 mq largo Riborgo abitazione ufficio 040/816930. (A13911)

STUDENTI pressi Università 2 stanze (3 letti) cucina, bagno, 800.000; Canova, 2 singole da 300.000 e 150.000. 040/7606552.

UFFICIO via Diaz signorile cinque stanze stanzino

doppi servizi. Immobiliare Borsa 040/368003.

4 LAVORO
OFFERTA
Feriale 2200 - Festivo 3500

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

A.A.A. CONCESSIONARIA Audi Zentrum Spa cerca: un responsabile service, il quale alle dirette dipendenze della direzione si oc-

cupi dei settori assistenza e ricambi. I requisiti di cui deve essere in possesso sono: età non superiore ai 35 anni; laurea in economia e commercio o equipollente o diploma di scuola superiore nel campo scientifico conoscenza dei sistemi informativi; capacità decisionali e di gestione delle risorse umane; aperta mentalità commerciale; spiccate capacità organizzative e negoziali; conoscenza dei concetti di gestione delle scorte; spiccata personalità; leadership-attitudine al comando; predisposizione

ai contatti interpersonali. Costituire titolo di studio una significativa e documentata esperienza lavorativa in un ambiente di lavoro analogo. Gli interessati sono pregati di inviare un dettagliato curriculum vitae: Zentrum Spa via Fabio Severo 50-52. (A00)

Continua in 32 a pagina



FIAT PUNTO DA L. 15.900.000*

SE NON SCATTI, SCAPPA.



Offerta valida
su un

**NUMERO
LIMITATO
DI VETTURE
PRESENTI
IN RETE**

*Prezzo chiavi in mano I.P.T. esclusa, in caso di usato che vale zero. L'offerta si riferisce a vetture disponibili in rete, non è cumulabile con altre iniziative in corso e scade il 31/10/2000.

CONCESSIONARIE FIAT: **LUCIOLI - VIA FLAVIA, 104 - TRIESTE** • **VIA BRIGATA CASALE, 1 - TRIESTE**
AUTO CAMPOMARZIO - VIA CAMPO MARZIO, 18 - TRIESTE



UNITI PER GARANTIRTI PROFESSIONALITÀ CON NOI VENDERE E COMPRARE CASA NON È UN'AVVENTURA



Tel. 040382191 Tel. 040660890 Tel. 040766676 Tel. 040310990 Tel. 040362486 Tel. 040630174 Tel. 040630728 Tel. 0409279007 Tel. 040635583 Tel. 040366907

ROIANO - GIUSTI

tinello cucini-
no, poggolo, matrimoniale, doccia
- wc, il piano 80.000.000. PIZ-
ZARELLO 040/766676
GIULIA - CUNICOLI ampio soggiorno,
matrimoniale, cucina, bagno 75 mq
da rimodernare III piano stabile Epoca
in buone condizioni 100.000.000. PIZ-
ZARELLO 040/766676
SEMICENTRALE con garage, lu-
minoso, tranquillo, recente: sa-
lone, ampia cucina, matrimoniale,
bagno ripostiglio grande veranda
180.000.000. eventualmente anche
con ottimo arredamento com-
pleto. PIZZARELLO 040/766676
VIA LOCCHI soleggiato: soggiorno
cucinetta matrimoniale bagno pog-
giolo cantina 60 mq buone con-
dizioni. PIZZARELLO 040/766676
MUGGIA VECCHIA in villa trifamiliare
con parcheggio giardino proprietà
148.000.000. MUGGIA IMMOBILIARE 040/275118
PICCARDI 1° piano alto, 60 mq
da risistemare occasione 65.000.000. MUGGIA IMMOBILIARE 040/275118
LA BECCHERIE bellissima
mansarda primingresso di circa
85 mq con vista su San Giusto in-
gresso salone con cucina matrimo-
niale bagno riscaldamento e con-
dizionamento autonomi. Quadri-
foglio 040/630174
145.000.000. appartamenti 1° in-
gresso, vari piani e metrature, sog-
giorno con angolo cottura, matrimo-
niale, bagno ripostiglio cantina
poggiolo ascensore termotecnico
anche p. auto CENTROSERVIZI
040/382191
125.000.000. luminoso perfetto sog-
giorno matrimoniale cucina abita-
bile arredata bagno. CENTROSERVIZI 040/382191
PIAZZA GARIBOLDI adiacenze
appartamento di 2 camere cucina
bagno e ripostiglio 80.000.000. GREBLO 040/362486
DONADONI appartamento in ot-
time condizioni al 2° piano con
ascensore, composto da 2 camere,
cucina, bagno, ripostiglio e 2 pog-
gioli GREBLO 040/362486
GHIRLANDAIO appartamento di
65 mq composto da ingresso 2
camere cucina abitabile bagno e
cantina 90.000.000. trattabili GRE-
BLO 040/362486
F. SEVERO ufficio composto da 2
camere, bagno, ripostiglio e pog-
giolo a 65.000.000. GREBLO
040/362486
GRADO bell'appartamento arreda-
to nelle vicinanze dell'ingresso prin-
cipale alla spiaggia: stanza, sog-
giorno con lato cottura, bagno, ter-
razzino, ripostiglio e termotecnico
GREBLO 040/362486
ROIANO appartamento
mansardato piano alto senza as-
censore cucina soggiorno cam-
era bagno esterno di proprietà
cantina Lit. 78.000.000. PRO-
GRESSO IMMOBILIARE
040/639752

LA BECCHERIE bellissima

mansarda primingresso di circa
85 mq con vista su San Giusto in-
gresso salone con cucina matrimo-
niale bagno riscaldamento e con-
dizionamento autonomi. Quadri-
foglio 040/630174
145.000.000. appartamenti 1° in-
gresso, vari piani e metrature, sog-
giorno con angolo cottura, matrimo-
niale, bagno ripostiglio cantina
poggiolo ascensore termotecnico
anche p. auto CENTROSERVIZI
040/382191
125.000.000. luminoso perfetto sog-
giorno matrimoniale cucina abita-
bile arredata bagno. CENTROSERVIZI 040/382191
PIAZZA GARIBOLDI adiacenze
appartamento di 2 camere cucina
bagno e ripostiglio 80.000.000. GREBLO 040/362486
DONADONI appartamento in ot-
time condizioni al 2° piano con
ascensore, composto da 2 camere,
cucina, bagno, ripostiglio e 2 pog-
gioli GREBLO 040/362486
GHIRLANDAIO appartamento di
65 mq composto da ingresso 2
camere cucina abitabile bagno e
cantina 90.000.000. trattabili GRE-
BLO 040/362486
F. SEVERO ufficio composto da 2
camere, bagno, ripostiglio e pog-
giolo a 65.000.000. GREBLO
040/362486
GRADO bell'appartamento arreda-
to nelle vicinanze dell'ingresso prin-
cipale alla spiaggia: stanza, sog-
giorno con lato cottura, bagno, ter-
razzino, ripostiglio e termotecnico
GREBLO 040/362486
ROIANO appartamento
mansardato piano alto senza as-
censore cucina soggiorno cam-
era bagno esterno di proprietà
cantina Lit. 78.000.000. PRO-
GRESSO IMMOBILIARE
040/639752

LA BECCHERIE bellissima

mansarda primingresso di circa
85 mq con vista su San Giusto in-
gresso salone con cucina matrimo-
niale bagno riscaldamento e con-
dizionamento autonomi. Quadri-
foglio 040/630174
145.000.000. appartamenti 1° in-
gresso, vari piani e metrature, sog-
giorno con angolo cottura, matrimo-
niale, bagno ripostiglio cantina
poggiolo ascensore termotecnico
anche p. auto CENTROSERVIZI
040/382191
125.000.000. luminoso perfetto sog-
giorno matrimoniale cucina abita-
bile arredata bagno. CENTROSERVIZI 040/382191
PIAZZA GARIBOLDI adiacenze
appartamento di 2 camere cucina
bagno e ripostiglio 80.000.000. GREBLO 040/362486
DONADONI appartamento in ot-
time condizioni al 2° piano con
ascensore, composto da 2 camere,
cucina, bagno, ripostiglio e 2 pog-
gioli GREBLO 040/362486
GHIRLANDAIO appartamento di
65 mq composto da ingresso 2
camere cucina abitabile bagno e
cantina 90.000.000. trattabili GRE-
BLO 040/362486
F. SEVERO ufficio composto da 2
camere, bagno, ripostiglio e pog-
giolo a 65.000.000. GREBLO
040/362486
GRADO bell'appartamento arreda-
to nelle vicinanze dell'ingresso prin-
cipale alla spiaggia: stanza, sog-
giorno con lato cottura, bagno, ter-
razzino, ripostiglio e termotecnico
GREBLO 040/362486
ROIANO appartamento
mansardato piano alto senza as-
censore cucina soggiorno cam-
era bagno esterno di proprietà
cantina Lit. 78.000.000. PRO-
GRESSO IMMOBILIARE
040/639752

CENTRALISSIMI CON GIARDINO

rarissimi alloggi. Cucina, sog-
giorno, 2 camere, due bagni + 90
mq giardino + 45 mq dependance
+ box. Ricostruzione totale. Primi
ingressi, esclusività e comodità. Geom.
MARCOLIN 040/366901
VISTA GOLFO con appartamento
Colle San Luigi. Cucina, soggiorno,
due camere, bagno, ripostiglio, ter-
razzino, poggolo e posto macchi-
na condominiale + verde e tran-
quillità. Consegna 2001 Geom.
MARCOLIN 040/366901
PRIMO INGRESSO semicentrale,
piccola palazzina, prossima con-
segna: cucina, soggiorno, due stanze,
due bagni, garage, cantina, giardi-
no proprio 315.000.000. finiture per-
sonalizzate PIZZARELLO
040/766676
ROIANO - SOLITRO casa d'Epoca
IV piano, ascensore, luminosissi-
mo sul verde: ingresso, grande cuc-
ina, salone, stanza, stanzetta, bag-
no cantina PIZZARELLO 040/766676
TEATRO ROMANO nuovo: cuc-
ina, tinello, soggiorno, bagno, +
mansarda finestrata collegata da
scala interna e composta da am-
pio disimpegno, 2 stanze e bagno,
autometano PIZZARELLO
040/766676
CENTRALISSIMO recente, lumi-
noso, tranquillo, perfetto, elegan-
te ristrutturato: cucina, sala,
2 stanze, 2 bagni, ripostiglio, aria
condizionata 250.000.000. PIZ-
ZARELLO 040/766676
CENTRO STORICO in ottimo palaz-
zo d'epoca rifatto a nuovo, primin-
gresso splendidamente rifinito, in-
gresso cucina soggiorno stanza
stanzetta bagno ascensore ter-
motecnico. Quadrifoglio
040/630174
ADIACENZE VIA COLOGNA con-
dominio recente, quinto piano
panoramico, ingresso cucina sa-
lancino 2 matrimoniali bagno pog-
gioli cantina box. Quadrifoglio
040/630174
NEGRELLI terzo piano da siste-
mare in casa d'epoca composto
da cucina tre stanze stanzetta
servizio. Quadrifoglio 040/630174
VIA TOLMEZZO in signorile palaz-
zina recente, appartamento di 145
mq circa, composto da salone, cuc-
ina spaziosa, due matrimoniali, doppi
servizi, terrazze cantina box. Quadri-
foglio 040/630174
BAZZONI ADIACENZE apparta-
menti primingresso consegna
dicembre 2000, composti da zona
giorno, cucina o angolo cottura, due
stanze, bagno, cantina. Possibilità
box e posti auto in garage. Ottime
finiture. Prezzi da Lire 185.000.000.
CIVICA & PARTNERS 040/660890
CATULLO luminoso piano alto:
soggiorno, cucina, due stanze,
servizi, balconi. CIVICA & PART-
NERS 040/660890
TRIBUNALE salone, due stanze,
cucina, doppi servizi, balcone. Riscal-
damento ascensore. CIVICA &
PARTNERS 040/660890
ZONA VALMAURA recente, per-
fetto, soggiorno con cucinetta e ter-
razzo due stanze bagno, ascen-
sore, cantina, tranquillissimo nel
verde, facilità di parcheggio
170.000.000. CENTROSERVIZI
040/382191
DA 246.000.000. vari piani e me-
trature, 1° ingresso, VIA CAPRIN,
soggiorno, due stanze, cucina abita-
bile, bagno, ripostiglio, terrazzo,
cantina, ascensore, termotecnico,
riferimento su misura anche più box
o p. auto CENTROSERVIZI
040/382191
OSPEDALE piano alto apparta-
mento mansardato ingresso cuc-
ina soggiorno camera cameretta bag-
no ottime condizioni. PROGRESSO
IMMOBILIARE 040/639752
ROIANO ottimo appartamento in
stabile recente sesto piano con
ascensore cucinino soggiorno cam-
era cameretta bagno poggolo. PRO-
GRESSO IMMOBILIARE
040/630728

CENTRALISSIMO splendido

condominio completamente
ristrutturato. Cucina, soggiorno
tre camere, due bagni, 125 mq
belli e particolari. Riferimento pietra
a vista. Accuratissimo primo in-
gresso. Ascensore, prezzo favo-
revolissimo Geom. MARCOLIN
040/366901
CENTRALISSIMO 200 mq rifini-
tissimi. Adattissimo abitazione/stu-
dio possibilità GIARDINETTO in-
terno esclusivo. Geom. MARCOLIN
040/366901
PARTICOLARISSIMA e nuovissi-
ma abitazione su 2 livelli!!! Sa-
lone, cucina, 3 camere in mansar-
da, 2 bagni, terrazzino sul tetto. Box
e cantinella! Minicondominio cen-
trale recentemente ristrutturato! Geom.
MARCOLIN 040/366901
UFFICIO VIA FLAVIA Z. INDUS-
TRIALE 95 mq in bella palazzina
recente 2 posti auto 180.000.000.
PIZZARELLO 040/766676
CORONEO - TRIBUNALE ufficio
100 mq, recente 1 piano ascen-
sore molto luminoso
180.000.000. PIZZARELLO
040/766676
B. TERESIANO ALTO recente, 3°
piano 135 mq: salone 2 stanze
stanzetta cucina 2 servizi
295.000.000. PIZZARELLO
040/766676
S. FRIULI - FARO prestigioso,
panoramico, tranquillo su 2 livelli
giardino proprio: salone soggiorno
con terrazza, tre stanze, cucina, tre
bagni, cantina due posti auto PIZ-
ZARELLO 040/766676
CENTRALISSIMO in palazzo re-
cente ultimo piano su due livelli, in-
gresso cucina salone tre stanze
doppi servizi poggoli ripostiglio con
ascensore riscaldamento e con-
dizionamento. Quadrifoglio
040/630174
ZONA C. ALBERTO si propone per
investimento nuda proprietà d'appar-
tamento da ristrutturare con vista
panoramica ultimo piano con
mansarda e terrazza di 60 mq. In-
formazioni riservate. Quadrifoglio
040/630174
IN CENTRO VICINANZE STAZIONE
ufficio in ottime condizioni di 515
mq possibilità frazionamento in due
enti, sia in vendita che affitto. Quadri-
foglio 040/630174
VIA BUONAROTTI bassa in stabile
epoca appartamento ristrutturato
composto da soggiorno matrimo-
niale due stanzette cucina abitabile
servizi separati possibilità box
GRATTACIELO 040/635583
GIARDINO PUBBLICO adiacenze
in ottimo stabile epoca soleggiato
appartamento tre stanze letto sog-
giorno cucina abitabile servizi sepa-
rati. GRATTACIELO 040/635583
MIRAMARE INIZIO perfetto, vista
mare: cucina abitabile, salone, due
stanze matrimoniali, due bagni, ri-
postiglio, ascensore. CIVICA &
PARTNERS 040/660890
GIUSTINIANO luminoso, perfetto:
salone, cucina; quattro stanze,
stanzetta, servizi, balconi. CIVICA
& PARTNERS 040/660890

CENTRALISSIMO splendido

condominio completamente
ristrutturato. Cucina, soggiorno
tre camere, due bagni, 125 mq
belli e particolari. Riferimento pietra
a vista. Accuratissimo primo in-
gresso. Ascensore, prezzo favo-
revolissimo Geom. MARCOLIN
040/366901
CENTRALISSIMO 200 mq rifini-
tissimi. Adattissimo abitazione/stu-
dio possibilità GIARDINETTO in-
terno esclusivo. Geom. MARCOLIN
040/366901
PARTICOLARISSIMA e nuovissi-
ma abitazione su 2 livelli!!! Sa-
lone, cucina, 3 camere in mansar-
da, 2 bagni, terrazzino sul tetto. Box
e cantinella! Minicondominio cen-
trale recentemente ristrutturato! Geom.
MARCOLIN 040/366901
UFFICIO VIA FLAVIA Z. INDUS-
TRIALE 95 mq in bella palazzina
recente 2 posti auto 180.000.000.
PIZZARELLO 040/766676
CORONEO - TRIBUNALE ufficio
100 mq, recente 1 piano ascen-
sore molto luminoso
180.000.000. PIZZARELLO
040/766676
B. TERESIANO ALTO recente, 3°
piano 135 mq: salone 2 stanze
stanzetta cucina 2 servizi
295.000.000. PIZZARELLO
040/766676
S. FRIULI - FARO prestigioso,
panoramico, tranquillo su 2 livelli
giardino proprio: salone soggiorno
con terrazza, tre stanze, cucina, tre
bagni, cantina due posti auto PIZ-
ZARELLO 040/766676
CENTRALISSIMO in palazzo re-
cente ultimo piano su due livelli, in-
gresso cucina salone tre stanze
doppi servizi poggoli ripostiglio con
ascensore riscaldamento e con-
dizionamento. Quadrifoglio
040/630174
ZONA C. ALBERTO si propone per
investimento nuda proprietà d'appar-
tamento da ristrutturare con vista
panoramica ultimo piano con
mansarda e terrazza di 60 mq. In-
formazioni riservate. Quadrifoglio
040/630174
IN CENTRO VICINANZE STAZIONE
ufficio in ottime condizioni di 515
mq possibilità frazionamento in due
enti, sia in vendita che affitto. Quadri-
foglio 040/630174
VIA BUONAROTTI bassa in stabile
epoca appartamento ristrutturato
composto da soggiorno matrimo-
niale due stanzette cucina abitabile
servizi separati possibilità box
GRATTACIELO 040/635583
GIARDINO PUBBLICO adiacenze
in ottimo stabile epoca soleggiato
appartamento tre stanze letto sog-
giorno cucina abitabile servizi sepa-
rati. GRATTACIELO 040/635583
MIRAMARE INIZIO perfetto, vista
mare: cucina abitabile, salone, due
stanze matrimoniali, due bagni, ri-
postiglio, ascensore. CIVICA &
PARTNERS 040/660890
GIUSTINIANO luminoso, perfetto:
salone, cucina; quattro stanze,
stanzetta, servizi, balconi. CIVICA
& PARTNERS 040/660890

CENTRALISSIMO splendido

condominio completamente
ristrutturato. Cucina, soggiorno
tre camere, due bagni, 125 mq
belli e particolari. Riferimento pietra
a vista. Accuratissimo primo in-
gresso. Ascensore, prezzo favo-
revolissimo Geom. MARCOLIN
040/366901
CENTRALISSIMO 200 mq rifini-
tissimi. Adattissimo abitazione/stu-
dio possibilità GIARDINETTO in-
terno esclusivo. Geom. MARCOLIN
040/366901
PARTICOLARISSIMA e nuovissi-
ma abitazione su 2 livelli!!! Sa-
lone, cucina, 3 camere in mansar-
da, 2 bagni, terrazzino sul tetto. Box
e cantinella! Minicondominio cen-
trale recentemente ristrutturato! Geom.
MARCOLIN 040/366901
UFFICIO VIA FLAVIA Z. INDUS-
TRIALE 95 mq in bella palazzina
recente 2 posti auto 180.000.000.
PIZZARELLO 040/766676
CORONEO - TRIBUNALE ufficio
100 mq, recente 1 piano ascen-
sore molto luminoso
180.000.000. PIZZARELLO
040/766676
B. TERESIANO ALTO recente, 3°
piano 135 mq: salone 2 stanze
stanzetta cucina 2 servizi
295.000.000. PIZZARELLO
040/766676
S. FRIULI - FARO prestigioso,
panoramico, tranquillo su 2 livelli
giardino proprio: salone soggiorno
con terrazza, tre stanze, cucina, tre
bagni, cantina due posti auto PIZ-
ZARELLO 040/766676
CENTRALISSIMO in palazzo re-
cente ultimo piano su due livelli, in-
gresso cucina salone tre stanze
doppi servizi poggoli ripostiglio con
ascensore riscaldamento e con-
dizionamento. Quadrifoglio
040/630174
ZONA C. ALBERTO si propone per
investimento nuda proprietà d'appar-
tamento da ristrutturare con vista
panoramica ultimo piano con
mansarda e terrazza di 60 mq. In-
formazioni riservate. Quadrifoglio
040/630174
IN CENTRO VICINANZE STAZIONE
ufficio in ottime condizioni di 515
mq possibilità frazionamento in due
enti, sia in vendita che affitto. Quadri-
foglio 040/630174
VIA BUONAROTTI bassa in stabile
epoca appartamento ristrutturato
composto da soggiorno matrimo-
niale due stanzette cucina abitabile
servizi separati possibilità box
GRATTACIELO 040/635583
GIARDINO PUBBLICO adiacenze
in ottimo stabile epoca soleggiato
appartamento tre stanze letto sog-
giorno cucina abitabile servizi sepa-
rati. GRATTACIELO 040/635583
MIRAMARE INIZIO perfetto, vista
mare: cucina abitabile, salone, due
stanze matrimoniali, due bagni, ri-
postiglio, ascensore. CIVICA &
PARTNERS 040/660890
GIUSTINIANO luminoso, perfetto:
salone, cucina; quattro stanze,
stanzetta, servizi, balconi. CIVICA
& PARTNERS 040/660890

CENTRALISSIMO splendido

condominio completamente
ristrutturato. Cucina, soggiorno
tre camere, due bagni, 125 mq
belli e particolari. Riferimento pietra
a vista. Accuratissimo primo in-
gresso. Ascensore, prezzo favo-
revolissimo Geom. MARCOLIN
040/366901
CENTRALISSIMO 200 mq rifini-
tissimi. Adattissimo abitazione/stu-
dio possibilità GIARDINETTO in-
terno esclusivo. Geom. MARCOLIN
040/366901
PARTICOLARISSIMA e nuovissi-
ma abitazione su 2 livelli!!! Sa-
lone, cucina, 3 camere in mansar-
da, 2 bagni, terrazzino sul tetto. Box
e cantinella! Minicondominio cen-
trale recentemente ristrutturato! Geom.
MARCOLIN 040/366901
UFFICIO VIA FLAVIA Z. INDUS-
TRIALE 95 mq in bella palazzina
recente 2 posti auto 180.000.000.
PIZZARELLO 040/766676
CORONEO - TRIBUNALE ufficio
100 mq, recente 1 piano ascen-
sore molto luminoso
180.000.000. PIZZARELLO
040/766676
B. TERESIANO ALTO recente, 3°
piano 135 mq: salone 2 stanze
stanzetta cucina 2 servizi
295.000.000. PIZZARELLO
040/766676
S. FRIULI - FARO prestigioso,
panoramico, tranquillo su 2 livelli
giardino proprio: salone soggiorno
con terrazza, tre stanze, cucina, tre
bagni, cantina due posti auto PIZ-
ZARELLO 040/766676
CENTRALISSIMO in palazzo re-
cente ultimo piano su due livelli, in-
gresso cucina salone tre stanze
doppi servizi poggoli ripostiglio con
ascensore riscaldamento e con-
dizionamento. Quadrifoglio
040/630174
ZONA C. ALBERTO si propone per
investimento nuda proprietà d'appar-
tamento da ristrutturare con vista
panoramica ultimo piano con
mansarda e terrazza di 60 mq. In-
formazioni riservate. Quadrifoglio
040/630174
IN CENTRO VICINANZE STAZIONE
ufficio in ottime condizioni di 515
mq possibilità frazionamento in due
enti, sia in vendita che affitto. Quadri-
foglio 040/630174
VIA BUONAROTTI bassa in stabile
epoca appartamento ristrutturato
composto da soggiorno matrimo-
niale due stanzette cucina abitabile
servizi separati possibilità box
GRATTACIELO 040/635583
GIARDINO PUBBLICO adiacenze
in ottimo stabile epoca soleggiato
appartamento tre stanze letto sog-
giorno cucina abitabile servizi sepa-
rati. GRATTACIELO 040/635583
MIRAMARE INIZIO perfetto, vista
mare: cucina abitabile, salone, due
stanze matrimoniali, due bagni, ri-
postiglio, ascensore. CIVICA &
PARTNERS 040/660890
GIUSTINIANO luminoso, perfetto:
salone, cucina; quattro stanze,
stanzetta, servizi, balconi. CIVICA
& PARTNERS 040/660890

CENTRALISSIMO splendido

condominio completamente
ristrutturato. Cucina, soggiorno
tre camere, due bagni, 125 mq
belli e particolari. Riferimento pietra
a vista. Accuratissimo primo in-
gresso. Ascensore, prezzo favo-
revolissimo Geom. MARCOLIN
040/366901
CENTRALISSIMO 200 mq rifini-
tissimi. Adattissimo abitazione/stu-
dio possibilità GIARDINETTO in-
terno esclusivo. Geom. MARCOLIN
040/366901
PARTICOLARISSIMA e nuovissi-
ma abitazione su 2 livelli!!! Sa-
lone, cucina, 3 camere in mansar-
da, 2 bagni, terrazzino sul tetto. Box
e cantinella! Minicondominio cen-
trale recentemente ristrutturato! Geom.
MARCOLIN 040/366901
UFFICIO VIA FLAVIA Z. INDUS-
TRIALE 95 mq in bella palazzina
recente 2 posti auto 180.000.000.
PIZZARELLO 040/766676
CORONEO - TRIBUNALE ufficio
100 mq, recente 1 piano ascen-
sore molto luminoso
180.000.000. PIZZARELLO
040/766676
B. TERESIANO ALTO recente, 3°
piano 135 mq: salone 2 stanze
stanzetta cucina 2 servizi
295.000.000. PIZZARELLO
040/766676
S. FRIULI - FARO prestigioso,
panoramico, tranquillo su 2 livelli
giardino proprio: salone soggiorno
con terrazza, tre stanze, cucina, tre
bagni, cantina due posti auto PIZ-
ZARELLO 040/766676
CENTRALISSIMO in palazzo re-
cente ultimo piano su due livelli, in-
gresso cucina salone tre stanze
doppi servizi poggoli ripostiglio con
ascensore riscaldamento e con-
dizionamento. Quadrifoglio
040/630174
ZONA C. ALBERTO si propone per
investimento nuda proprietà d'appar-
tamento da ristrutturare con vista
panoramica ultimo piano con
mansarda e terrazza di 60 mq. In-
formazioni riservate. Quadrifoglio
040/630174
IN CENTRO VICINANZE STAZIONE
ufficio in ottime condizioni di 515
mq possibilità frazionamento in due
enti, sia in vendita che affitto. Quadri-
foglio 040/630174
VIA BUONAROTTI bassa in stabile
epoca appartamento ristrutturato
composto da soggiorno matrimo-
niale due stanzette cucina abitabile
servizi separati possibilità box
GRATTACIELO 040/635583
GIARDINO PUBBLICO adiacenze
in ottimo stabile epoca soleggiato
appartamento tre stanze letto sog-
giorno cucina abitabile servizi sepa-
rati. GRATTACIELO 040/635583
MIRAMARE INIZIO perfetto, vista
mare: cucina abitabile, salone, due
stanze matrimoniali, due bagni, ri-
postiglio, ascensore. CIVICA &
PARTNERS 040/660890
GIUSTINIANO luminoso, perfetto:
salone, cucina; quattro stanze,
stanzetta, servizi, balconi. CIVICA
& PARTNERS 040/660890

SAN FRANCESCO moderno, com-

pletamente ristrutturato, soggiorno
con zona cottura, tre stanze, due
bagni, ripostigli, riscaldamento, as-
censore. CIVICA & PARTNERS
040/660890
MANSARDA CENTRALISSIMA in
ottimo stabile d'epoca, primo in-
gresso con possibilità scelta ultime
finiture; ampio salone, cucina, 3
stanze, 2 servizi. GEOM. GERZEL
040/310990
HERMET ottimo stabile, salone,
cucina, 2 stanze, stanzetta, 2 servizi
piano ammezzato. GEOM. GERZEL
040/310990
FORO ULPIANO appartamento
di due stanze, salone, due bag-
ni, cucina abitabile, stanzetta, ri-
postigli, poggolo e box GREBLO
040/362486
CENTRALISSIMO ufficio di 150
mq in palazzo signorile, composto
da 6 ampie stanze, grande bag-
no, poggolo e ripostiglio, in ot-
time condizioni GREBLO
040/362486
COLOGNA stabile epoca terzo
piano ingresso cucina soggiorno
tre stanze servizio ripostiglio par-
zialmente da ristrutturare prezzo in-
teressante. PROGRESSO IMMO-
BILIARE 040/639752

AQUILINA PARTE BELLA villa

splendidamente rifinita. Primo in-
gresso. Simpatia distribuzione in
200 mq movimentati più garage,
portici, terrazzi e giardino. Assolu-
tamente indipendente. GEOM. MAR-
COLIN 040/366901
VILLETTE CARSCA unifamiliare
in costruzione bifamiliare. Assolu-
tamente indipendenti l'una dall'altra.
250 mq coperti + 500 mq giar-
dino. Splendide strutture in leg-
no. Consegna 2001 Geom. MAR-
COLIN 040/366901
CASETTA VIA ROSSI 220 mq su
2 piani + 500 mq giardino con ac-
cesso carraro. Assolutamente in-
dipendente. Nel verde, panora-
mica rarissima. Possibilità bifamiliare
490.000.000. Geom. MARCOLIN
040/366901
MUGGIA impresa assoluta-
mente affidabile vende villa a
schiera in costruzione (ora al tet-
to) ampia metratura, vista in-
cantante mare, giardino, nes-
suna provvigione. MUGGIA IM-
MOBILIARE 040/275118
LATERALE VIA ROSSETTI po-
sizione tranquilla, per investimento,
vendita di nuda proprietà di una
ampia villa d'epoca disposta su
tre livelli con giardino e garage,
in condizioni ottime. Informazioni
riservate. QUADRIFOGLIO
040/630174
STRADA COSTIERA villa in-
dipendente con ampio giardino,
panoramica, trattativa riservate
Geom. GERZEL 040/310990
MONTEODORO villa bifamiliare
al grezzo, si vendono 2 apparta-
menti da mq 130 e mq 160 con in-
gressi indipendenti; zona tran-
quilla nel verde; Geom. GERZEL
040/310990

PROPRONIAMO in vendita ville di-

verse tipologie valori importanti
trattative riservate Geom. GERZEL
040/310990
AURISINA CENTRO grande casa
su tre livelli facilmente divisibile in
due abitazioni ed adatta anche per
uffici o attività commerciali GRE-
BLO 040/362486
STRADA DEL FRIULI grande vil-
la su tre livelli per complessivi 350
mq più giardino. Prezzo impegnat-
ivo e trattative riservate GREBLO
040/362486

PROPRONIAMO in vendita ville di-

verse tipologie valori importanti
trattative riservate Geom. GERZEL
040/310990
AURISINA CENTRO grande casa
su tre livelli facilmente divisibile in
due abitazioni ed adatta anche per
uffici o attività commerciali GRE-
BLO 040/362486
STRADA DEL FRIULI grande vil-
la su tre livelli per complessivi 350
mq più giardino. Prezzo impegnat-
ivo e trattative riservate GREBLO
040/362486

BAIAMONTI/CAPODISTRIA posteg-

gio con posti macchina coperti e
box doppi indipendenti Geom. MAR-
COLIN 040/366901
MAGAZZINI: ZONA BAIAMONTI
bassa 65 mq S. GIACOMO zona
pozzo/giuliani 60 mq Geom. MAR-
COLIN 040/366901
ZONA VIA DELL'ISTRIA ampio
magazzino in ottime condizioni con
uffici e servizi, accesso furgoni.
Quadrifoglio 040/630174
SAN GIACOMO magazzino com-
posto da 2 vani e con uso gabi-
netto a 25.000.000. GREBLO
040/362486
PIAZZA GARIBOLDI adiacenze
vendesi in soluzione unica 4 box
auto, 6 posti auto e locale d'affari
di 63 mq; trattative riservate GRE-
BLO 040/362486

NEGOZI cedesi, splendide po-

sizioni: CORSO ITALIA, VIA
SAN LAZZARO, LARGO BAR-
RIERA, BATTISTI BASSA, VIALE
XX SETTEMBRE, PON-
TEROSSO canale, MUGGIA pi-
azza Duomo Geom. MARCOLIN
040/366901
TABACCHI/LOTTO - PIZZERIA-
COMPUTER/GIOCHI/ACCES-
SORI - PUB/TRATTORIA. Cedesi
attività Geom. MARCOLIN
040/366901
GESTIONE/VENDITA RIS-
TORANTINO molto carino e
molto bene avviato. Adattissimo
famiglia. Geom. MARCOLIN
040/366901
ZONA PEDONALE CENTRALISSIMA
licenza non alimen-
tare posizione d'angolo, 80
mq su due piani, con contratto
affitto interessante, cedesi PIZ-
ZARELLO 040/766676
LOCALE RISTORANTINO PUB
60 coperti tutto recentissimo af-
fittasi 3.000.000. PIZZARELLO
040/766676
PIZZERIA CON GIARDINO ot-
time condizioni ampia metratura
vero affare 145.000.000. PIZ-
ZARELLO 040/766676
CENTRALISSIMO AMERICAN
BAR buona metratura alto volu-
me d'affari dimostrabile. Infor-
mazioni riservate previo ap-
untamento telefonico. PRO-
GRESSO IMMOBILIARE
040/630728

GARIBOLDI - M. VENTO locale

140mq 3 fori 200.000.000. pos-
sibilità ulteriori 70 mq PIZ-
ZARELLO 040/766676
BARRIERA - immediate adia-
cenze suggestivo locale ristrut-
turato pietra a vista 120 mq + 40

ORE DELLA CITTÀ

Basket in diretta

Oggi alle 20.30 su Radio Spazio 103 radiocronaca in diretta della partita Adr Roma-Snaidero, valida per il campionato 2000-2001 della massima serie cestistica. Radiocronista, Guido De Michielis. Al termine, intervista ai protagonisti del confronto.

Le opere di Zigaina

Oggi alle 11 e alle 17 la dottoressa Susanna Gregorat illustrerà al pubblico presente i percorsi della mostra «Zigaina. Opere 1947-2000».

Pro Senectute Club Rovis

La Pro Senectute comunica che al Club Rovis di via Giannina 47 alle 16.30 l'autore Cosimo Cosenza presenta: «Versi e Canzoni» con la partecipazione di Vincenzo Acciarino e la cantante Amalia Acciarino. Sono aperte le iscrizioni per il corso di lingua inglese: per informazioni rivolgersi agli uffici di via Valdirio 11, tel. 040/365110 - 364154.

Aquiloni a Grado

L'associazione Dinamo informa che oggi sulla spiaggia di Grado (Città Giardino) vi sarà un primo incontro per tutti gli appassionati di aquiloni acrobatici, statici e da trazione. Si invitano tutti i possessori di aquiloni a partecipare. Per informazioni: 0349.1237.440 Daniela oppure 040.6706.763.

PUBBLICAZIONI DI MATRIMONIO

Fulvio Razeto, dirigente con Tiziana Zuccoli, impiegata; Fulvio Poropat, impiegato con Del Moro Marina, cuoca; Marciano Siniscalchi, docente universitario con Giulia Comar, restauratrice; Michelangelo Conticello, imprenditore con Monica Turchetti, commessa; Oliviero Petz, dirigente con Raffaella Antonione, medico; Michele Marzi, impiegato tecnico con Paola Coschizza, fisioterapista; Felice Illume, autista con Marta De Salvo, infermiera professionale; Mauro Melato, docente universitario con Alessia Ongaro, libera professionista; Alessandro La Spisa, programmatore con Antonia Rizzo, segretaria; Renato Illersberg, pensionato con Maria Laura Dvogan, infermiera; Massimo Brucoli con Alessandra Pezzati.

BENZINA

TURNO B
Agip: viale Miramare 49, via dell'Istria 52, via I. Svevo 21.
Shell: via Revoltella 110/2, largo A. Canal 1/1, via d'Alviano 14; riva Grumula 12; strada del Friuli 7; Aquilina (Muggia); Aurisina 129 - Duino Aurisina.
Tamoil: via F. Severo 2/2.
Esso: piazzale Valmaura 4, viale Miramare 267/1.
Ipi: via Giulia 58.
Erg: via F. Severo 2/7.
Impianti aperti 24 ore su 24: Agip Duino Nord, aut. Ts-Ve; Agip Duino Sud, aut. Ve-Ts.
Impianti servizio notturno: Tamoil, via F. Severo 2/3; Agip, via A. Valerio 1 (Università).
Impianti self-service: Esso, p.le Valmaura; Agip, viale Miramare 49; via dell'Istria 155; Esso, Sgonico - S.S. 202; Tamoil, via F. Severo 2/3; Agip, via A. Valerio 1 (Università).

Danze rumene

Oggi stage di danze rumene con Lucia Stopper nella palestra dell'Istituto Rittmeyer (viale Miramare 119), organizzato dal Robin Hood Folk Country Club onlus. Info 040/415170 o e-mail: robinhood.fcc@ti-scalinet.it.

Cristiani impegnati

Oggi alle «Beatitudini» incontro aperto a tutti i cristiani impegnati in campo socio-politico, guidato da mons. Pier Giorgio Ragazzoni. L'incontro s'inizierà alle 9.30 e si concluderà con la S. Messa delle ore 12.

Gruppo ecumenico

Domani, Rinaldo Fabris parlerà sul tema: «Il Vangelo di Paolo - La lettera ai romani». L'incontro del Gruppo ecumenico si terrà a «Villa Prinz» in Salita di Greta n. 38, con inizio alle 18. Sono invitate tutte le persone interessate.

La politica estera

Il circolo universitario ricreativo e culturale editore de Il Bargello, organizza l'incontro «La politica estera italiana, dalla fine della 2.a guerra mondiale alla caduta dei muri (1945-1989)». Parlerà Stefano Pilotto, studioso in Storia dei trattati e politica internazionale. Domani alle 18 alla sala club «Eurostar» della Stazione ferroviaria centrale di Trieste, piazza Libertà 8.

Circolo ufficiali

Domani alle 18.30 al Circolo ufficiali in via dell'Università n. 8, si terrà la conferenza del prof. Sabino Scardi sul tema: «Cardiologia nel terzo millennio». Obbligo di giacca e cravatta.

I ventagli di Sissi

«Ventagli d'oro, ventagli neri per Sissi»: è questo il tema della conferenza che Aldo Dente terrà domani, alle 17.30 all'auditorium del Museo Revoltella di via Diaz n. 27 a Trieste. Nel corso dell'incontro, libero e aperto a tutti, verrà anche presentato per la prima volta in Italia il ventaglio donato di nozze di Umberto I alla regina Margherita di Savoia, datato 1868.

Fondazione «L. Carai»

Il 31 ottobre scade il termine per la presentazione delle domande per partecipare al concorso di «Musica da camera» per il 2000, indetto dalla Fondazione «L. Carai». La segreteria, in via Milano 29 (tel./fax 040/631373), rimarrà aperta nei giorni di lunedì, mercoledì e venerdì dalle 10 alle 12.

Amici degli scout

L'Amis Amici delle iniziative scout invita tutti i soci, vecchi e nuovi, il gruppo adulti scout Amis, amici, simpatizzanti, all'inaugurazione della nuova sede sociale di via Pindemonte 14, mercoledì 25 ottobre dalle 19 in poi.

Attacchi di panico

L'Associazione cibo e benessere ricorda che nell'ambito della sua attività di volontariato è attivo uno sportello informativo gratuito per il disturbo da attacchi di panico. Per informazioni: 040/773209 o 0339/3669680.

Ristampe d'epoca

La mostra «(Ri)stampe d'epoca. Le stampe donate da Achille Bertarelli alla Biblioteca Civica di Trieste» è allestita nella sala espositiva della Biblioteca Quarantotti Gambini (via Teatro Romano 7) fino al 5 novembre tutti i giorni dalle 10 alle 13 e dalle 16.30 alle 19.30. Chiuso la domenica pomeriggio. Ingresso gratuito. Visite guidate a cura di Maria Pinzani, il venerdì pomeriggio alle 17; il sabato e la domenica alle 11.

Corso di «Net-economy» per i futuri manager

Alla richiesta crescente da parte delle aziende di esperti in nuove tecnologie, l'Università di Trieste risponde con un nuovo corso di perfezionamento post-laurea in Net-economy, attivato da quest'anno presso le facoltà di Economia e Ingegneria, e destinato a giovani laureati di queste facoltà.

Il corso, della durata di tre mesi, è mirato alla formazione di figure professionali «a tutto fondo» che saranno protagoniste del nuovo scenario economico, quello basato sulle nuove tecnologie e si articolerà in moduli tematici. Così, si approfondiranno in un'ottica aziendale materie come l'informatica, la statistica, l'organizzazione, la comunicazione, la qualità nell'business, senza però trascurare gli aspetti giuridici, fiscali, economici e finanziari. La domanda di ammissione al corso andrà presentata entro il giorno 17 novembre alla Segreteria dei corsi di perfezionamento dell'Università di Trieste (piazzale Europa 1, II piano). Orario di sportello: martedì e venerdì dalle 9 alle 11 e lunedì e giovedì dalle 15.15 alle 16.15, tel. 040/6767014, e-mail: doitorati@univ.trieste.it.

Giovani esploratori

Informiamo i genitori dei fanciulli di 8 anni o più, che desiderassero far conoscere ai loro figli il mondo degli scout del corpo nazionale giovani esploratori italiani, di telefonare allo 040/54614 o inviare un email a: cngel.ts@libero.it. Vi indicheremo le attività svolte dai ragazzi, quale è l'impegno richiesto durante l'anno e dove si trova la sede più comoda.

Antiquariato e restauro

L'associazione Domus Antiqua organizza incontro per far conoscere l'antiquariato e praticare le tecniche di restauro del mobile. Informazioni mercoledì, (orario 11/19) alla Lega Nazionale (corso Italia 12) tel. 040.365343 o 0338.8528978 negli altri giorni.

Escursione a Desenzano

Si informano i soci di Pantarei soci che ci sono ancora alcuni posti disponibili per l'escursione a Desenzano del Garda che si effettuerà domenica 5 novembre in occasione del celebre mercato dell'antiquariato specializzato in gioielli, argenteria antica e stampe. Per informazioni e prenotazioni telefonare ai numeri 040.632420 oppure 0339.4167310.

Cimiteri di Pola

La famiglia polesana di Trieste ha intenzione di organizzare anche quest'anno un viaggio in pullman a Pola, venerdì 3 novembre per commemorare i defunti nei cimiteri civile e militare. Le prenotazioni vanno effettuate, telefonando allo 040/636098 dalle ore 9 alle 12 e dalle 16 alle 18.

Istituto Nastro Azzurro

Al congresso nazionale dell'Istituto tenutosi a Torino nei giorni scorsi, il presidente della Federazione di Trieste medaglia d'argento al valor militare grande ufficiale Tullio Delise è stato rieletto consigliere nazionale.

Volume dedicato alla storia e ai luoghi dell'altopiano

Il Carso in tre lingue a tutela della natura

«È un libro un po' speciale che vuole dare ai lettori una visione dell'altopiano carsico senza confini e barriere, un contributo, se vogliamo alla nuova Europa che comincia a crescere proprio su queste pietre». Per questa ragione Loris Dilella, ornitologo e fotografo naturalista - assieme all'amico fotografo Giuseppe Turzi e alla giornalista Aline Cendon - ha pubblicato il volume «Carso - Due lingue un altipiano» (edizioni della Laguna 2000) in versione trilingue. Sulla stessa pagina infatti il lettore troverà il testo in lingua italiana, slovena e inglese, una soluzione pratica che consentirà al libro una notevole diffusione.

Duino, la paventata realizzazione di un autodromo tra i bianchi calcari, la mancata concretizzazione del parco del Carso sono motivi di preoccupazione per la vita e la cultura di questo complicato e variegato ambiente dove l'opera dell'uomo ha contribuito de-



«Questo testo - spiega Dilella - vuole dare un messaggio e testimoniare l'unità delle popolazioni che vivono su questo altipiano, invitando chi lo amministra a conservarlo integro per le future generazioni. La ventata apertura della cava di Monrupino, la vendita del castello di

logici, folcloristici e culturali, economici e turistici. A correlare i contenuti, una vecchia e variegata collezione di immagini scattate a colori e in bianco e nero da Dilella e Turzi, foto che scrutano a fondo i diversi aspetti di un paesaggio con i suoi fenomeni ha dato i nomi di «carsismo» a tutti i territori del pianeta che presentano i medesimi aspetti geologici.

«Queste meraviglie - afferma Loris Dilella - necessitano una tutela particolare. Anche se il progresso è inarrestabile, vi sono delle condizioni perché questo avvenga in armonia con la natura circostante. Il compito dell'informazione è contribuire alla formazione di una coscienza rispettosa dell'ambiente. Con il nostro libro tentiamo di dare un contributo in questa direzione, cercando di sensibilizzare amministratori ed enti al rispetto delle opportune tipologie architettoniche nel territorio».

Maurizio Lozei

CONVIVIALE



Presentato il progetto per l'eliporto di Cattinara

Nel corso dell'ultima conviviale la Junior Chamber ha presentato il progetto dell'eliporto all'ospedale di Cattinara, di imminente realizzazione grazie al contributo della Fondazione Cassa di Risparmio di Trieste. Ospite relatore della serata è stato il vicepresidente della Fondazione, Tito Favaretto, che ha intrattenuto i convenuti sul tema «Elisuperficie: idea, progetto e realtà». Nella foto, da sinistra, la commissione di lavoro della Junior Chamber: Marco Spalletti, Carlo Alberto, Sergio Ashiku, Marcello Papa e Enrico Torlo.

MOVIMENTO NAVI



TRIESTE - ARRIVI				
Data	Ora	Nave	Prov.	Orm.
22/10	2.30	Ma MINERVA HELEN	Odessa	Siot 4
22/10	3.00	Pa FLINDERS	Sidi Kerir	Siot
22/10	8.00	Tu ULUSOY 2	Istanbul	31
22/10	11.30	Gr LEFKA ORI	Igoumenitsa	29
22/10	12.00	Le ANNA	Spalato	21
22/10	16.00	Bs ALFA BRITANNIA	mare	Siot 1
22/10	18.00	Ci FIANDARA	Umago	Afs
22/10	22.00	Ma ARCTICA	Tartous	rada

TRIESTE - PARTENZE				
22/10	9.00	Gb SEA VOYAGER	Capodistria	VII
22/10	10.00	Gr ALKYONIS	ordini	Siot 3
22/10	15.00	Gr LEFKA ORI	Igoumenitsa	29
22/10	17.00	It LT GLOBE	Gedda	VII
22/10	20.00	Tu ULUSOY 2	Istanbul	31
22/10	22.00	Li ALPHATANK	ordini	Siot 1
22/10	22.00	Tu ULUSOY 3	Cesme	47

Artigianato al computer, un convegno all'Area

Per ridurre tempi e costi nella progettazione di nuovi prodotti diventa sempre più importante potersi affidare a software di simulazione, in grado di verificare il comportamento dell'oggetto, senza dover costruire e testare fisicamente un prototipo. I costi notevoli di questi software e la necessità di disporre di personale altamente specializzato hanno costituito, finora, un forte ostacolo al loro impiego da parte delle piccole e medie imprese. Tuttavia oggi la tecnologia Internet consente alle aziende di collegarsi a distanza con potenti simulatori, che offrono un servizio avanzato a costi vantaggiosi.

Area Science Park si sta impegnando in un programma di promozione delle potenzialità delle tecniche di progettazione che prevedono l'accesso via Internet a programmi di simulazione. A questo tema è dedicato il convegno «La progettazione online: nuove opportunità per le imprese», che si terrà martedì 24 ottobre dalle 9.30 alle 13 nell'Auditorium dell'Area.

Sarà presentato nel corso dei lavori un primo progetto di successo, il «simulatore vele online», realizzato a supporto degli artigiani velai. Inoltre, prendendo spunto da progetti già avviati nell'ambito del calcolo strutturale di alcuni prodotti industriali, come le sedie e gli stampi, il convegno offrirà una panoramica sugli sviluppi e le diverse potenzialità applicative di queste tecnologie. L'incontro, aperto a tutte le imprese che progettano e sviluppano nuovi prodotti, intende stimolare l'interesse delle piccole e medie imprese, e raccogliere spunti per avviare nuovi progetti di sviluppo. La partecipazione al workshop è gratuita.

ELARGIZIONI

- In memoria della mamma e nonna Alberta Brizzi ved. Marchi nel I° anniversario (19/10) dai suoi familiari 100.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).
- In memoria di Massimiliano Crevatin nell'anniv. (22/10) dal cugino Gino 50.000 Astad.
- In memoria di Berto di Toro nel 70.° compleanno (23/3) dalla famiglia 50.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).
- In memoria di Giorgio Filini dalla moglie Maria 50.000 pro Chiesa di S. Bartolomeo (Barcola).
- In memoria della prof.ssa Irene Jacchia nel 43.° anniv. (22/10) dall'allievo Raffaello Camerini 30.000 pro Adei-W.I.Z.O.

- In memoria di Carlo Lenzi nel VI° anniv. (22/10) dalla moglie Nelly 100.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).
- In memoria di Laura Loredan nell'anniv. (20/10) da mamma, papà e Nori 50.000 pro Com. S. Martino al campo (Don Vatta).
- In memoria di mamma Melany per il compleanno (22/10) da Lucilla e Nino 150.000 pro Ist. Rittmeyer.
- In memoria di Alberto Sinigoi nel XXXVIII° anniv. (22/10) dalla moglie Elda e dai figli Daniela e Alberto 50.000 pro Ass. Amici del cuore, 50.000 pro Via di Natale (Aviano), 50.000 pro Agmen.
- In memoria della mamma Frida Stocca nel IX° an-

niv. (22/10) dalle figlie Jolanda e Ondina 30.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).
- In memoria di Francesca Tommasini nell'anniv. (17/10) dai nipoti Gabriella e Laura 100.000 pro Ass. Azzurra (ricerca malattie rare).
- In memoria di Pietro e Luisa Valente nell'anniv. dalla figlia Stella 10.000 pro Ist. Rittmeyer.
- In memoria di Attilio Visintini nel 49.° anniv. (22/10) dai figli 60.000 pro Cappuccini di Montuza (pane per i poveri).
- In memoria di Silvestro Zuballi dai condomini di via Giusti 12/3 Trieste 100.000 pro Ass. Amici del cuore.
- In memoria del dott.

Giorgio Marchi dalle fam. Fabbro-Cheni 200.000, da Augusta-Cheni ved. Borri 50.000, da Duilio e Ellade Tagliaferro 50.000, da Anita e Vittorino Zamborlini 100.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri); da Duda Schizzi e figli 50.000 pro Uic; da Rita, Roberto Furlanetto 100.000 pro Centro tumori Lovenati; da Livio Zonta 50.000 pro Ass. Amici del cuore; da Marucci Strudthoff 50.000 pro premio di laurea dott. Mario Strudthoff.
- In memoria di Carlo Masè da Giancarlo e Rubina 50.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri); da Cesare e Grazia Pellegrini 100.000, da Luisa Gabrielli 100.000 pro Domus Lucis Sanguinetti.

- In memoria di Francesco Matiazzi da I.S.A. Nord 380.000 pro Ass. Azzurra malattie rare.
- In memoria di Claudio Modesti da Bruno Pacor 200.000 pro Centro tumori Lovenati.
- In memoria di Wilma Mosetti da Egidio 20.000 pro Centro tumori Lovenati.
- In memoria di Carlo Oeser da Silva Radivo 50.000 pro Aire.
- In memoria di Rosa Palumbo da Manlio Stebel e Laura e Giampietro Zanon 50.000 pro Unitalis.
- In memoria di Kalinka Parovel da Marino Müller 50.000 pro Grap.
- In memoria di Arturo Paschi da Caralambo Sofianopoli 50.000 pro Pia Casa Gentilomo.

- In memoria di Giorgio Pattavina da Mario, Adriano, Anna 50.000 pro div. Oncologica.
- In memoria di Rosetta Penso da Anita e Maria Grazia Destradi 50.000 pro Centro tumori Lovenati.
- In memoria del dott. Franco Pirnetti da Duilio ed Ellade Tagliaferro 50.000 pro Soc. Alpina delle Giulie (Fondo rifugi).
- In memoria di Emilio Pretto da Claudia e Alfredo Bergo 50.000 pro Agmen.
- In memoria di Romana Runco da Armando Tomasetti, Gianna Fontana e Sonia Toso 70.000 pro Unione italiana ciechi.
- In memoria di Bianca Signori Picariello da Renna

Succi Kastlunger 100.000 pro Amnesty International.
- In memoria di Eva Porcarelli Filippo dai colleghi Direzione reg. lavoro e previdenza, cooperazione e artigianato 208.000 pro Frati cappuccini di Montuza (pane per i poveri).
- In memoria di Andrea Sikur da Lisa Sri (Castellonovo di sotto) 400.000 pro Aire.
- In memoria di Marinella Stix Furlan da Lalla e Alfredo Bergo 50.000 pro Agmen.
- In memoria di Marisa Tatulli da Annamaria Gloria 20.000 pro Aire.
- In memoria di Giorgio Verderber da Edda e Pino Marussi 100.000 pro Centro tumori Lovenati.

- In memoria di Diego Volpi da Katja Umek e fam. 50.000 pro Com. San Martino al Campo.
- In memoria di Bruno Zanetti da Marina e Giovanni Sofianopoli 70.000 pro Lega tumori Manni.
- In memoria di Claudio Zuliani da Massimo e Lidia 50.000 pro Centro tumori Lovenati.
- In memoria dei propri defunti da Umberto Zocchi e famiglia 100.000 pro Unione italiana ciechi.
- In memoria dei propri defunti da N.N. 100.000 pro Lega Manni.
- In memoria di Padre Pio di Pietrelcina da N.N. 15.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).
- Da Carlo Rotti 75.000 pro Sweet Heart.

Ezio Greggio alla Marittima quasi in un'edizione «live» di Striscia la notizia

«Meglio la Grande sorella»

Il comico testimonial del problema dei bimbi prematuri

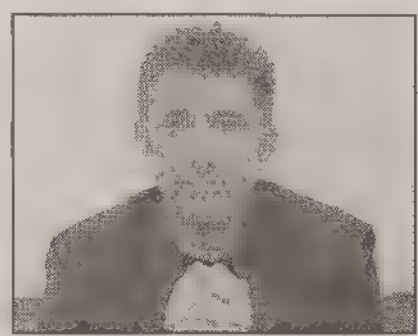
Alla Tripeovich Presentazione di «Fedra»

Sarà presentato domani, alle 12, nel foyer della Sala Tripeovich, lo spettacolo «Fedra» (di Jean Racine, nella traduzione di Giovanni Raboni, in cartellone al Teatro Stabile). Alla presentazione interverranno il presidente dello Stabile, Umanini, il direttore d'arte, e la stessa Mariangela Melato con gli attori della compagnia di «Fedra».

A tratti un'edizione «live» di «Striscia la notizia». In altri momenti l'impegno sociale, la volontà di sentirsi utile, il messaggio alla gente. Tanta, che ieri pomeriggio ha riempito la sala maggiore della Stazione marittima. Ezio Greggio, il popolare attore presentatore (dai tempi di «Drive in» di strada ne ha fatta decisamente molta), ieri è stato in città, ospite di un incontro organizzato dal Lions club Trieste Host e dal Comitato regionale per i servizi radiotelevisivi, per richiamare ancora una volta l'attenzione sul problema dei bambini nati prematuri.

«Sono anni che mi occupo del problema - ha detto Greggio, prima di ingaggiare con il pubblico un fitto e divertente dialogo sui «massimi sistemi» della televisione italiana

- e sono soddisfatto di aver potuto utilizzare la mia celebrità per affrontare e risolvere il problema delle incubatrici da trasporto. L'anno scorso - ha aggiunto - le apparecchiature mobili che acquisto direttamente con i diritti che



mi arrivano dalla vendita dei miei tre libri (a ruba dopo l'incontro, ndr) hanno compiuto ben 1.500 interventi, salvando la vita di questi pic-

colissimi «debuttanti della vita». Spero mi aiuterete a continuare su questa strada con la vostra generosità».

Un approccio serio e concreto al mondo della solidarietà. Ma Greggio, dopo i discorsi seri, ha assunto il ruolo che tutti, soprattutto i più piccoli presenti in sala, attendevano con ansia. Ed è stato un successo, ancora una volta, dopo i discorsi di Daniele D'Amico (Corerat) e Claudio Saccari (Lions club). «Sono arrivato a Trieste ed è spuntato il sole - ha detto ammirato lo spettacolo di un pomeriggio con il mare del golfo spazzato da un pizzicante borbore - a differenza di quanto è avvenuto qualche settimana fa, in occasione della Barcolana. Ma quel giorno c'era D'Alena...»

«Iachetti e io, che facciamo



Greggio diverte il pubblico alla Marittima, ma sensibilizza anche sui problemi dei bambini nati prematuri.

la «Grande sorella» durante «Striscia la notizia», siamo più bravi di quelli del «Grande fratello». Per esibirci nella prima scena erotica i protagonisti di quella trasmissione hanno impiegato dei giorni. Enzo e io, per scambiarmi il primo bacio, solo tre minuti...» L'immane bacio, tema il calcio. «Moratti, deluso dalle prestazioni dell'Inter, va da Berlusconi a chiedere consigli. Servono tre cose, risponde que-

st'ultimo. La classe e ce l'hai, i miliardi pure, alla tua squadra mancano i coglioni. Non è vero, risponde Moratti, li ho comperati già tutti...». Ancora sul Grande Fratello: «Non credo sia autentico - ha dichiarato Greggio - perché i partecipanti hanno un passato di spettacolo». Infine un consiglio: «Non state troppe ore davanti alla televisione, fa male...» E se lo dice Greggio.

u. sa.

Motivo musicale di Meola e Di Bin Un inno alla maratona per i triestini in corsa nelle vie di New York

La delegazione di atleti triestini che parteciperà alla prossima maratona di New York potrà avvalersi di un particolare e originale supporto. Si tratta di un vero inno musicale, intitolato «Romantic Refrain», musicato, arrangiato e prodotto da Edy Meola, con testi di Marcello Di Bin. «Romantic Refrain», cantato da Elisabetta Olivo e Franco D'Iorio, accompagnerà la truppa di maratoni triestini nell'intero percorso della Grande Mela e fungerà da sorta di colonna sonora della conferenza stampa ufficiale di presentazione all'evento. L'iniziativa musicale sorge da un'idea del vignettista Marani, in collaborazione con Marcello Di Bin. Il progetto giaceva in verità già da alcuni anni nello scrigno delle idee, ma la rifinitura artistica da parte del musicista e di Meola è riuscita a concretizzarlo in tempo proprio per la vigilia dell'inizio del 2000 della Maratona newyorkese, il 5 novembre. L'inno ricalca in parte una matrice musicale tipica degli anni Sessanta. Orecchiabilità e facile presa ritmica fanno di Romantic Refrain un motivo facilmente adattabile allo spirito della manifestazione e in grado di regalare un'impronta di colore tutta triestina, destinata, si augurano gli autori, a saper entrare nelle menti ma soprattutto nelle gambe dei partecipanti alla corsa. L'appello all'amore resta l'immancabile traccia dell'inno e traduce un fantastico, ma non troppo, incontro fra una triestina e un americano a New York.

Francesco Cardella

Oggi l'ultima giornata della manifestazione alla Fiera, con numerosi appuntamenti per gli appassionati di motori

«Auto e moto d'epoca» tra raduni, aste e gare



Nelle auto esposte nei padiglioni della Fiera

Il fascino delle «signore della strada» d'un tempo, capaci di riaccendere antiche emozioni negli appassionati di tutte le età. Si conclude oggi, nel comprensorio della Fiera, (orario 10-20) «Auto e moto d'epoca», appuntamento articolato in manifestazioni sia espositive che di competizione.

La mostra, realizzata con la sponsorizzazione della Wartsila Italia spa e delle Cooperative operaie di Trieste, Istria e Friuli srl, a ingresso libero, vivrà oggi il momento culminante. Sono in programma infatti il 13.º «Enduro Nord Est», organizzato dal Motoclub Trieste e valido quale nona prova del campionato regionale (partenza alle 10). Tre motoraduni nazionali, a cura del Motoclub Alabarda «Gualtiero Savi» i motoraduni città di Trieste e Guzzù e il Trofeo motodonna 2.000 (iscrizioni a partire dalle

9). Il raduno d'autunno del Club dei 20 all'ora: partenza alle 14.30 con lo svolgimento, all'interno della Fiera, del Trofeo sociale Lanza. Il «Fiat 500 club Italia» invece ospiterà Bruno Vesco, campione italiano di velocità su 500. Inoltre ci saranno minicorsi di educazione stradale, a cura del Consorzio unico delle autoscuole triestine, in collaborazione con la Federazione italiana karting e la squadra corse Trieste. «Trieste in lambretta» ha allestito invece una vetrina cronologica di motocicli, con vendita all'asta di sei caschi decorati, il cui ricavato andrà a favore della «Scuola del vedere». I club amatoriali Amici della Topolino, 2 Cyl-le latte del Friuli-Venezia Giulia, 500 club Trieste, Maggiolino team Trieste, Volkswagen team Italia presenteranno infine tasselli di storia automobilistica.

La scuola Bergamas la prima gara nazionale di remoergometro via Internet

Cyber-regata di canottaggio

I ragazzi si sono sfidati in collegamento diretto con altri istituti

sono sfidati a colpi di remo all'interno delle pareti antiche dello spirito del canottaggio. Possibile? Certamente sì, come hanno dimostrato ieri gli alunni della scuola Bergamas e della Divisione Julia, impegnati a remare insieme agli atleti di alcune scuole medie inferiori del paese grazie all'ausilio di una remoergometro e di una connessione via Internet che ha permesso lo svolgimento delle gare in tempo reale. Scherzi della tecnologia moderna per un'inevitabile e riuscita manifestazione «Remare a scuola» - promossa quest'anno per la prima volta sul territorio nazionale dalla Federazione italiana canottaggio.

«Remare a scuola» era infatti una gara di canottaggio «indoor». Grazie alla connessione di un remoergometro - che consente di remare senza stare in acqua - con un computer collegato alla Rete, i ragazzi

delle scuole medie triestine Bergamas e Divisione Julia hanno potuto sfidare la potenza di voga dei coetanei frequentanti gli istituti Da Vinci di Ronchi dei Legionari, Settembrini di Roma, Manzoni e Fieramosca di Barletta e Franchetti di Palermo. «Grazie a un sofisticato sistema informatico e al relativo programma sviluppato dalla Fic - spiega il professor Giuseppe Ferraro della Bergamas - abbiamo congegnato via Internet delle vere e proprie gare di canottaggio...a terra».

Dopo le incomprensibili difficoltà nell'attivazione della linea e della connessione fra le diverse sedi, il sofisticato programma ha funzionato, consentendo ai volenterosi canottieri (maschi e femmine) di gareggiare in diretta con gli allievi delle altre scuole, incitati dai compagni e dai propri insegnanti. Uno schermo ha permesso di seguire l'andamento delle sfide, presentando un campo di gara virtuale con i simboli delle imbarcazioni a sfilare uno dopo l'altro oltre la linea di traguardo.

«Con questa iniziativa - ha affermato il presidente federale della Fic Gianni Romanini, presente alla gara - abbiamo inteso promuovere il nostro sport all'interno della scuola, stimolando i ragazzi a prendere contatti con le società del remo». Una volta perfezionato il programma, «Remare a scuola» diventerà un appuntamento fisso aperto anche alle scuole straniere.

ma. loz.

Ma dove si trova il tempo di leggere? È la domanda che si porranno i «soci» del Circolo della Lettura, che si riuniscono nuovamente mercoledì 25 alle 17.30 all'Auditorium del Revoltella (ingresso libero). Siligato e Fiandra sveleranno i propri piccoli segreti e stimoleranno gli ospiti a suggerire i propri. Quanto al cosa leggere, si parlerà tra l'altro di «Una questione privata» di Fenoglio, «I piccoli maestri» di Monaghelli, «Lessico familiare» del Ginzburg. I quiz letterari - che mettono in palio ogni volta libri offerti al Cea da alcune librerie triestine - verteranno su personaggi tratti da famosi romanzi dell'Ottocento e contemporanei.

Circolo della lettura Libri e quiz al Revoltella

Ma dove si trova il tempo di leggere? È la domanda che si porranno i «soci» del Circolo della Lettura, che si riuniscono nuovamente mercoledì 25 alle 17.30 all'Auditorium del Revoltella (ingresso libero). Siligato e Fiandra sveleranno i propri piccoli segreti e stimoleranno gli ospiti a suggerire i propri. Quanto al cosa leggere, si parlerà tra l'altro di «Una questione privata» di Fenoglio, «I piccoli maestri» di Monaghelli, «Lessico familiare» del Ginzburg. I quiz letterari - che mettono in palio ogni volta libri offerti al Cea da alcune librerie triestine - verteranno su personaggi tratti da famosi romanzi dell'Ottocento e contemporanei.



Gara di remoergometro via Internet alla Bergamas.

Presepi triestini organizzano un corso di allestimento di rappresentazioni natalizie

L'arte di fare un bel presepio

Anche se le festività natalizie non sono ancora alle porte, gli appassionati del presepio hanno già iniziato a pensare al nuovo allestimento della Sacra rappresentazione. Una tradizione che continua ad affascinare grandi e piccoli, coinvolgendo intere parrocchie, scuole e famiglie nella realizzazione del misterico scenario.

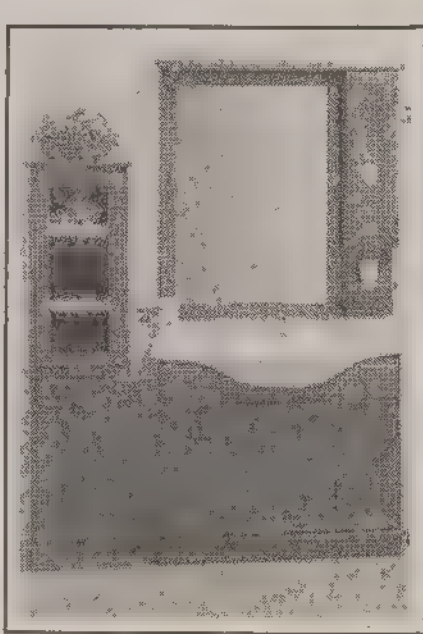
A costoro si rivolge la sezione triestina dell'associazione italiana Amici del Presepio, che promuoverà la prossima settimana un corso presepiistico completamente gratuito e aperto a tutti. Il programma prevede

de sostanzialmente alcune dimostrazioni pratiche di allestimento e sarà utile consigli su come fare un presepio. Si inizia sabato 28 ottobre alle 16, con cenni sulle tipologie del presepio, sull'ambientazione, la progettazione, le proporzioni e la creazione di prospettive, con particolare riguardo all'uso del gesso e della cartapesta. Domenica 29 ottobre (si inizia alle 10) il programma riguarderà particolarmente gli specialisti. Verranno trattate infatti le tecniche per la realizzazione della vegetazione, l'illuminazione e gli effetti speciali. Lunedì 30, alle 16,

spazio alle tecniche che prevedono l'uso del polistirolo e del polistirene, per la realizzazione di anfore, vegetazione e accessori vari.

ma. loz.

CORSI DI ANTIQUARIATO E RESTAURO MOBILI
MOBILI, DIPINTI, ICONE, STAMPE, VETRI, CERAMICHE COLLEZIONISMO:
Lezioni monografiche a scelta su stili e tecniche, con perizie, stime... e segreti.
RESTAURO MOBILI, LACCHE E DORATURE: Corsi pratici aperti a tutti.
Rivolgersi di mercoledì (h 11/19) a Domus Antiqua c/o Lega Nazionale c.so Italia 12
Tel. 040-365343 - Trieste. Oppure telefonare allo 0338/8528978 tutti i giorni.



PREZZI
SPECIALI
PER MOBILI
IN
ESPOSIZIONE

PIASTRELLE
PER PAVIMENTI
E RIVESTIMENTI
A PARTIRE DA
LIRE 15.000 MQ

IDRA s.r.l.
VENDITA ALL'INGROSSO E AL DETTAGLIO
CERAMICHE - ARREDO BAGNO
BOX E VASCHE IDROMASSAGGIO
ARTICOLI IDROTERMO SANITARI
CALDAIE E RADIATORI
Via Valmaura 8 - Ratto della Pileria 39
Tel. 040.826084 - Fax 040.826085
DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ 8-12 E 13-18
SABATO DALLE 8 ALLE 12

Rubriche a cura della A.MANZONI PUBBLICITÀ

Alliance Française

L'A. F., organo ufficiale dell'Ambasciata di Francia, comunica che sono aperte le iscrizioni ai corsi di francese di vari livelli per adulti e bambini, corsi su misura, corsi di specialità. Preparazione agli esami di certificazioni internazionali Delf/Dalf. Formazione insegnanti. Partecipazione al progetto Lingua 2000 del M.P.I. Per informazioni: piazza S. Antonio 2 tel./fax 040/634619, e-mail: allifra@tin.it.

Corsi Insea

Vuoi migliorare la qualità della tua vita lavorativa e personale? Partecipa ai corsi di: comunicazione, tecniche di vendita, motivazione personale, gestione del tempo, via Rismondo 14, tel. 0403478814. Orario segreteria 9-13 15-19.

Trieste scuola

10 anni di professionalità: scuola di massaggio, info-drenaggio, riflessologia, manicure, pedicure, callista, via Rismondo 14, tel. 0403478814. Orario segreteria 9-13 15-19.

RISTORANTI E RITROVI

Polli spiedo-gastronomia

...e specialità alimentazione biologica. Via Vittorino da Feltre 3/b, a 100 metri da piazza Perugino. Tel. 040/392655, orario unico 8-14.30.

Osteria de Scarpon

Carne-pesce, pranzi e cene. La cucina chiude alle 24. Pren. 040/367674, via Ginnastica 20.

Tempo libero Ferneti 040/216976

Siamo aperti. Grigliate e piatti tipici invernali.

Italnova donna, taglie grandi prezzi piccoli

Italnova, piazza Ospedale 7. Tel. 040-638468.

Ginnastica ritmica, hockey su pista, pattinaggio artistico

Continuano le iscrizioni ai corsi sopra indicati organizzati dall'A.S. EDERA. Informazioni dal lunedì al venerdì 10-12 16-18 tel. 040-567715 oppure 040-306605.

«Fisiosan»

Servizi di fisioterapia ortopedica individuale e di gruppo, via Rossetti 62 c/o Sanatorio Triestino, tel. 040/392501, via Genova 21, tel. 040/3478678.

Nonna Adriana

Casa di riposo via Torbianca 8, una struttura moderna per la terza età, donne e uomini parzialmente non autosufficienti. Un ambiente confortevole e luminoso. Una proposta speciale in questo periodo: posto letto disponibile, prova gratuita 3 giorni. Per informazioni telefonare allo 040/362961 e chiedere della signora Emanuela Cigui.

Galleria Rettori Tribbio 2 ROMANO CONVERSANO

EREDITÀ
GIOVANNI COGOLO
e 200 DIPINTI
AUSTROUNGARICI

ASTA
4 NOVEMBRE
VILLA DE' CLARICINI
BOTTENICCO DI MOIMACCO
CIVIDALE

ESPOSIZIONE
DAL 29 OTTOBRE AL 2 NOVEMBRE
Per informazioni e cataloghi:
STADION 040 - 311319
TRIESTE - Riva N. Sauro 6/A

la casa del latte

**SUPERMERCATO
DEL
BIANCO**

**... le super offerte di ottobre
continuano per tutto il mese di novembre!!!**

● Ricotta taglio	Lire 290 etto
● Yogurt frutta gr. 125	Lire 390 pz.
● Mozzarelle gr. 100	Lire 780 pz.
● Stracchino taglio	Lire 790 etto
● Groviera tedesco	Lire 790 etto
● Panna da cucina Meggle gr. 200	Lire 990 pz.
● Latte U.h.t p.s. 1 lt.	Lire 880 pz.
● Montasio 60 gg.	Lire 990 etto
● Montasio 6 mesi	Lire 1390 etto

Prezzi validi fino al 30 novembre 2000 salvo esaurimento scorte

Linee biologiche - Alternative - Senza lattosio

gruppo commerciale MAXILAT srl

Via Carducci 34/B

Piazza Perugino 7/F

CULTURA & SPETTACOLI



ANNIVERSARIO Il grande attore scomparso dieci anni fa ricordato dal regista e amico Franco Giraldi

Ugo Tognazzi? Io lo conoscevo bene

«Era un gioioso talento naturale, e insieme un ottimo professionista»

Il suo grande amico di vita e di set, Vittorio Gassman, lo ha raggiunto dieci anni dopo, e sicuramente ora saranno lassù, da qualche parte, magari a giocare a tennis (come tante altre volte) o a gustarsi le pietanze del «Grand Chef» Ugo da Cremona.

L'ironico, straordinario Tognazzi (scomparso il 27 ottobre 1990), uno dei matinee della commedia all'italiana dal boom («Io lo conoscevo bene») agli anni 60 («Il vizietto»), è stato un attore che ha riversato nel cinema la sua gioiosa e gaudente idea di vita. Ma è stato anche uno dei più coraggiosi interpreti comici, rischiando spesso e volentieri, prendendo parte alla prima televisione satirica («Un, due, tre») in coppia con Raimondo Vianello negli anni '60 e in seguito a pellicole discusse, come quelle celebri di Marco Ferreri («L'ape regina», «La donna scimmia», «La grande abbuffata»).

Abbiamo chiesto un ricordo di Tognazzi a uno dei cineasti che meglio lo conobbero, il triestino Franco Giraldi, che del grande Ugo creò tre significative commedie a cavallo fra i 60 e '70: «La bambolona» (1968), «Cuori solitari» (1970) e «La superstita» (1972). Sentiamo Giraldi al telefono da Genova, dove sta girando il suo ultimo film «Voci», tratto da Lucia Maraini, con Miki Manojlovic e Valeria Bruni

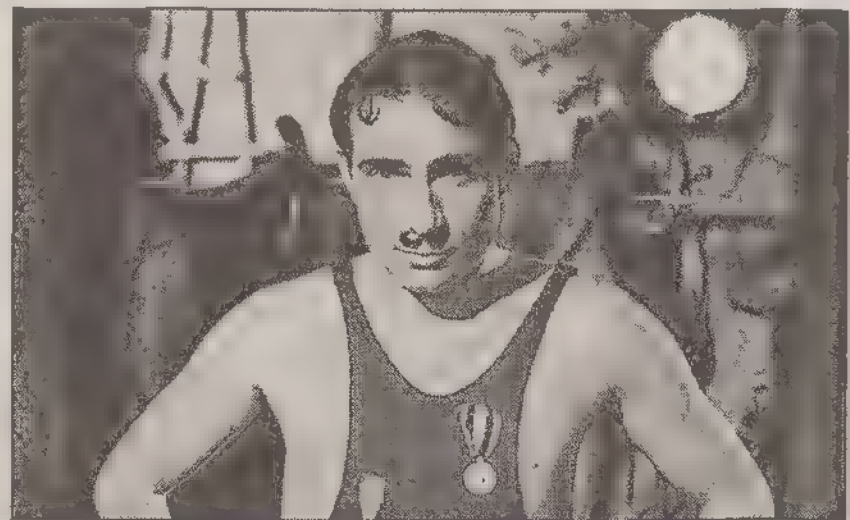
deschi. Come ha conosciuto Tognazzi? «Lui aveva letto la sceneggiatura de «La bambolona», perché avevamo lo stesso agente. Il copione gli era piaciuta molto. Mi ha telefonato, ci siamo visti e a quel momento è cominciato un bel sodalizio duraturo: tre film in pochissimi anni».

Cosa gli era piaciuto de «La bambolona», forse lo schema dell'uomo maturo innamorato della ragazzina, che gli aveva dato il successo con «La voglia matta»? «Diciamo che «La bambo-

Se i personaggi di Sordi o Gassman hanno mirato per lo più al successo, quelli di Tognazzi si sono rivolti a piaceri più fisici, alle donne e, in misura particolare, alla buona tavola. Amante e cuoco provetto, Tognazzi è stato un attore - non solo in senso metaforico - dal palato fino, che amava esprimere la propria creatività anche tra i fornelli. Quando la Rai gli dedicò il doveroso tributo di una retrospettiva dei suoi film più famosi, l'intitolò «Risotto amaro», azzeccata ricetta fra il carattere del Tognazzi attore e la grande passione del Tognazzi uomo».

Gran ciambellano dell'Arciconfraternita del Tartufo, Tognazzi è stato direttore d'una rivista di cucina e ha firmato due libri di ricette, «L'abbuffone» e «Il rigettario», dai titoli volutamente allusivi e autoironici. Il suo primo lavoro, a Cremona (dove era nato nel 1922), fu in un salumificio. Mentre negli ultimi anni diventò in tivù l'uomo immagine per il prosciutto della vicina Parma.

Inevitabilmente, anche la sua carriera cinematografica ha più volte esplorato le delizie, ma anche le catastrofiche conseguenze della buona tavola. Macellaio in «La proprietà non è più un furto» ('74), indu-



Creativo anche tra i fornelli in cucina
Amava le belle donne come la buona tavola

striale caseario in «La tragedia di un uomo ridicolo» ('81), l'attore-gourmet Tognazzi portò alle estreme conseguenze il rapporto fra uomo e cibo in «La grande abbuffata» ('73) di Marco Ferreri, dove la voracità gastrica

morì. «Un legame tra me e Ferreri intorno al cibo - ricorda Tognazzi - c'è stato fino a che per lui non è diventato un problema. Credo che abbia avuto una sua conclusione con «La grande abbuffata», della quale io credo di essere stato non l'ispiratore come

persona, ma certo una suggestione, perché la mia passione per la cucina si concretizzava normalmente con un gruppo di amici in casa. Io ho questa fissazione - proseguiva - per cui sto indaffarato e sudato fra i fornelli e finisco per portare in tavola sempre troppe cose. E Ferreri, venendo in casa e mangiando, più di una volta diceva: «Ci stiamo suicidando».

Sul versante della satira, invece, va ricordato almeno l'episodio de «I nuovi mostri» (1997), in cui Gassman e Tognazzi si divertono a interpretare una coppia rissosa di ristoratori coccolati dal bel mondo. Anche in uno dei suoi ultimi film, il francese «Tolérance» (1988), mai uscito in Italia, ha interpretato il ruolo di un nobilastro di origine italiana che, negli anni del Direttorio, si dedica alla travolgente passione gastronomica.

Come molti suoi personaggi, Tognazzi aveva amato molto la cucina, le donne, la vita. Il suo motto poteva benissimo essere quello di uno dei suoi personaggi più famosi, il protagonista di «Venga a prendere il caffè... da noi» (1970): «Lo scheletro di tutte le società passate, presenti e future si riduce a questa formula: godere e far godere».



1964: Ugo Tognazzi prepara una spaghettonata sulla spiaggia (Studio Collection). In alto a sinistra, l'attore in una scena di «La paura fa 90» (1951) di Giorgio Simonelli. Accanto, Franco Giraldi che lo diresse in «La bambolona».

vate continue. Esplodere la sua voglia di divertire gli amici. Improvvisava ad esempio una lezione di flamenco fra sordomuti. Il suo talento comico passava con naturalezza dalla finzione alla vita e viceversa.

Un uomo in apparenza poco problematico, quindi.

Solo in apparenza, perché, ripeto, amava l'analisi e la sua personalità aveva anche altri codici. Così amava scavare negli aspetti grotteschi dell'esistenza.

Non aveva paura né di mettersi in discussione né di mettere in discussione l'uomo borghese che lui stesso era e impersonava. Anzi, spesso cercava ruoli estremi.

Mi pare di poter dire che, per Tognazzi, i tre film che ha girato con lei rappresentino una piccola antologia dei suoi ruoli: l'uomo maturo che prende una sbandata ne «La bambolona», il marito annoiato che cerca esperienze nuove in «Cuori solitari», il maschio-limite, il degenerato, nei panni del pappone al fianco della Vittoria in «La superstita».

È un'osservazione interessante. In effetti con Tognazzi, in quegli anni, ho avuto il mio secondo debutto da regista, sperimentando la commedia dopo il western all'italiana, toccando con Ugo vari aspetti di quel genere. A me interessava mettere in crisi i suoi personaggi tipici, e a lui pure intrigava mettersi in crisi, misurarsi ad esempio con un personaggio diverso, poco caricaturale, come la moglie interpretata da Senta Berger in «Cuori solitari», una vicenda di scambio di coppie piuttosto inedita per l'epoca.

Tognazzi ha mai cucinato per lei?

Certamente, l'allegria passione per la gastronomia faceva parte del suo epicureismo. I suoi piatti non erano raffinatissimi, ma succulenti, generosi, come lui.

Paolo Lughi

Quando il thriller diventa un gioco d'illusionismo

La O'Connell nel mondo dei maghi, mentre Connolly propone una storia per stomaci forti

Crimini, misfatti e riti satanici in una «guida» di Musci e Minicangeli
L'altra Roma. Livida e inquietante

Dietro fontane, piazze, palazzi e monumenti c'è anche un'altra Roma. Una Roma dalla faccia livida, inquietante, dal'anima nera. La dipingono il giornalista Aldo Musci e il romanziere specializzato in racconti di fantascienza - Marco Minicangeli nel libro «MalaRoma - Guida al lato oscuro della città eterna» (Castelvecchi editore, pagg. 231, lire 8 mila). Un libro che per i suoi contenuti meritava una veste più sontuosa di un tascabile.

Nel calderone ci sono tutti i crimini e misfatti capitoli della seconda metà del ventesimo secolo. Per la messa a fuoco dei più eclatanti casi di cronaca nera i due autori hanno scelto un taglio giornalistico asciutto e incisivo puntando sul ritmo e sulla sintesi senza però trascurare i dettagli e personaggi apparentemente di secondo piano. Una sorta di guida turistica del Male.

Alle donne, alle lucciole ai gay, alle vittime della città eterna trucidate senza che il volto degli assassini sia emerso nell'ombra, affinché la loro memoria non cada per sempre nell'oblio. Ecco la dedica e il fine di questo lavoro diviso in due sezioni: una che contiene cinquanta fatti di sangue (molti ancora irrisolti) l'altra ancora più sinistra e esoterica in cui si racconterà (ma qui c'è un mix di ricerca e di immaginazione) di messe nere, di riti agghiaccianti di fantasmi e di personaggi dell'Oltretomba.

Un impero del Male quasi sotterraneo che trova ospitalità in anfratti, grotte,

cripte profanate della vecchia Roma. Tante zone d'ombra ancora d'esplorare che fanno della capitale - stando a Musci e Minicangeli - una delle residenze del Diavolo.

Nella città del Giubileo, in particolare dalle parti dei castelli, si muovono silenziosamente i bambini di Satana. Donne seviziate, tombe profanate, animali sacrificati: queste le tracce che lasciano talvolta i seguaci del Maligno.

Perfetta la «fotografia» dei delitti più efferati: in cima alla graduatoria il caso di via Poma (l'omicidio di Simonetta Cesaroni) che aspetta ancora un colpevole come del resto quello dell'Olgiata (vittima la contessa Alberica Filo della Torre).

In questa rassegna rosso sangue non poteva naturalmente mancare l'uccisione di Marta Russo all'università della «Sapienza». In questo percorso di morte ci si imbatte anche nel delitto della «Magliana» (l'orrenda fine del bullo «er canaro») e nell'assassinio di Pier Paolo Pasolini su cui gravano ancora dubbi e perplessità.



La scrittrice americana Carol O'Connell e, a sinistra, Simonetta Cesaroni, la vittima del caso di via Poma.

Quando il giallo diventa magia. Carol O'Connell, dopo la promettente opera prima «Susan a faccia in giù nella neve», riesce a catturare il lettore fin dalle prime pagine con il suo nuovo romanzo «Louise spari di notte» (Piemme, pagg. 445, lire 35 mila) grazie a un'atmosfera e a un plot che brillano per originalità. Non è assolutamente un thriller classico, ha meccanismi narrativi che richiedono sempre una grande attenzione. Come i maghi del suo libro, la scrittrice si diverte e stupisce con giochi di illusionismo: nulla è ciò che appare. Attenti perciò al trucco.

Il punto di partenza è la morte dell'illusionista Oliver Tree sul palco allestito a Central Park mentre si stava esibendo in un numero altamente spettacolare e agghiacciante «L'illusione perduta» che ha reso celebre il suo maestro Max Candle. Un'attrazione ad alto rischio e qualcosa, difatti, va storto causando una tragedia. La caparbia poliziotta Kathy Mallory non crede alla tesi

dell'incidente sposata dai suoi superiori e si mette alla caccia del colpevole. E' un'investigatrice imprevedibile, al di fuori degli schemi: è lei che guida l'indagine-escursione nel mondo dei vecchi maghi riuniti per un festival. Per approdare alla verità c'è un muro, anche se invisibile, da abbattere. Kathy deve fare i conti con la fascinosa figura del mago Malakhai, un pazzo che si ostina a «convincere» con una moglie morta. Era deceduta in circostanze misteriose durante l'ultima guerra.

La chiave di tutti i segreti sta proprio nell'omicidio di Louise. E così l'intraprendente investigatrice si trova a lottare contro l'ombra di una donna-fantasma che accompagna sempre Malakhai. E' in queste pagine che O'Connell dà il meglio di sé. Tra sigarette che si accendono e si consumano da sole, carte che volano sul tavolo di gioco e figure che attraversano le pareti si snoda una vicenda ingarbugliata che ha radici lontane. Mallory è costretta a cacciarsi nella cupa atmosfera della Parigi occupata dai nazisti per far riemergere un terribile segreto. Al di là della storia, solo la caratterizzazione dei personaggi vale il prezzo del libro.

Ma la rivelazione dell'anno potrebbe essere l'irlandese John Connolly (da non confondersi con il più cele-

bre Connolly), esordiente presentatosi in libreria con l'opera prima «Tutto ciò che muore» (Rizzoli, pagg. 463, lire 32 mila). E' uno di quei thriller che scuotono, che inevitabilmente lasciano il segno sia per l'ingegnosità dello scrittore sia per i temi scabrosi affrontati. Una storia per stomaci forti, dove il protagonista Charlie Parker (un tributo al jazz?), un detective dimessosi dalla polizia dopo l'uccisione della moglie e della figlia, dà la caccia a un serial killer soprannominato «Il viaggiatore». Ma durante l'indagine l'ex poliziotto va a scontrarsi con un'inchiesta ancora più raccapricciante dove si deve far luce su decine di bambini scomparsi e poi torturati e uccisi. Un filo quasi invisibile lega le due indagini.

Il romanzo è scritto con la tipica sensibilità narrativa di un irlandese. E' un libro pieno di sangue e di disperazione. Parker è costantemente alle prese con problemi esistenziali. C'è qualcosa di Ellroy (perché di buio) in questo intenso «Tutto ciò che muore». Non è un romanzo che si può dimenticare tanto facilmente.

Dal thriller alle spy story. Con una felice operazione di riciclaggio editoriale, Adelphi ha pubblicato il romanzo più intrigante del defunto Eric Ambler («La maschera di Dimitrios», pagg. 235, lire 18



La scrittrice americana Carol O'Connell e, a sinistra, Simonetta Cesaroni, la vittima del caso di via Poma.

mila) che è il padre putativo di tutti gli scrittori di complotti e intrighi internazionali. Le Carré lo considerava la sua «guida». E' una storia piena di sorprese che ha una dinamica perfetta. La cornice è quella della Istanbul della metà degli Anni Trenta. Il giallista Charles Latimer viene avvicinato da un suo ammiratore il colonnello Haki, ufficiale dei servizi segreti. Questi gli accenna la storia di Dimitrios Makropoulos, il più grande criminale europeo coinvolto in delitti di stampo politico e in traffici di droga. Latimer ne rimane affascinato e decide di ripercorrere tutte le tappe criminali di Dimitrios passando per l'Egeo, per Sofia, Bucarest e Parigi.

Perfetta fusione di suspense e atmosfera, sottile analisi del funzionamento di ogni investigazione letteraria e poliziesca, questo li-

bro è anche lo straordinario documento di un'epoca in cui la civiltà europea non poteva non vedersi riflessa in uno specchio scuro e sinistro: i Balcani. Ed era solo l'inizio del calvario per quelle genti e quelle terre.

Senza troppe pretese, per finire, il giallo «N come nodo» (Salani, pagg. 273, lire 30 mila) di Sue Grafton che continua imperterrita a proporre il suo alfabeto criminale. La sua eroina si chiama Kinsey Milhone ed è una investigatrice caotica ma accattivante. Stavolta deve indagare sullo strano comportamento tenuto dal poliziotto Tom prima della sua morte provocata da un infarto. Sono romanzi lineari e di facile presa che si possono leggere tranquillamente alla fermata dell'autobus o nella sala d'attesa del medico. La Connolly, per esempio, è tutta un'altra cosa.

Maurizio Cattaruzza

LE GIORNATE
DEL CINEMA
MUTO

Dall'invitato

PORDENONE La macchina da presa era, per lui, come la bacchetta di un direttore d'orchestra. E nelle sue mani, la pellicola diventava un pentagramma, sul quale Walther Ruttmann componeva film come fossero partiture musicali. Architetto, pittore aperto a tutte le astrazioni, regista di cortometraggi di grandissimo fascino inventivo, il regista rimane ancora oggi uno degli sperimentatori più coraggiosi.

Tutto sommato breve è stata la vita di Ruttmann. Nato a Francoforte nel 1887, venne ferito a morte mentre stava girando un documentario sull'avanzata delle truppe naziste sul fronte orientale. Era il 1941 e il regista, che aveva aderito al Terzo Reich, ormai si limitava a realizzare documenti di propaganda industriale e, più tardi, bellica.

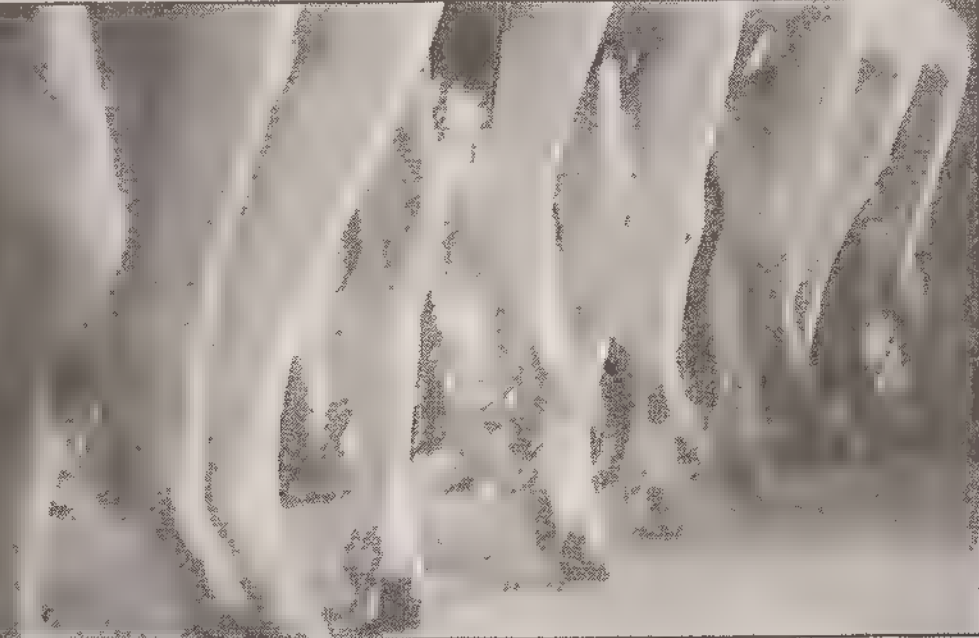
FESTIVAL Si è conclusa la diciannovesima edizione delle Giornate del cinema muto

Ruttmann, sinfonia d'immagini

Tra le cose più belle di quest'anno gli omaggi a Feuillade e Méliès

Ciò non toglie che le sue opere girate tra il 1921 e il '27 conservino oggi intatta la carica visionaria ed eversiva che le ha trasformate in veri e propri simboli dell'avanguardia tedesca. E proprio tra quelle pellicole le Giornate del cinema muto hanno pescato per concludere alla grande la XIX edizione, ieri sera nel Teatro Zancanaro di Sacile.

«Lichtspiel Opus I», il primo dei due film di Ruttmann proiettato ieri, può essere definito una sonata in tre parti. Completamente astratto, si compone di un intreccio di disegni, sagome, ombre, silhouette: il tutto colorato direttamente su pellicola. Il compositore Max Butting, compagno di studi del regi-



sta tedesco, raccontava: «Da un punto di vista musicale non ho potuto realizzare niente di veramente nuovo, poiché il film era musica antica in forma pittorica».

E proprio quella musica, vecchia di ottant'anni, è rimasta allo «Zancanaro» nel-

l'esecuzione della Camerata Strumentale, diretta da Mark Andreas. La stessa orchestra ha suonato anche la partitura che Edmund Meisel, autore dello «score» per la versione tedesca della «Corazzata Potëmkin» di Ejzenstein, realizzò per accom-

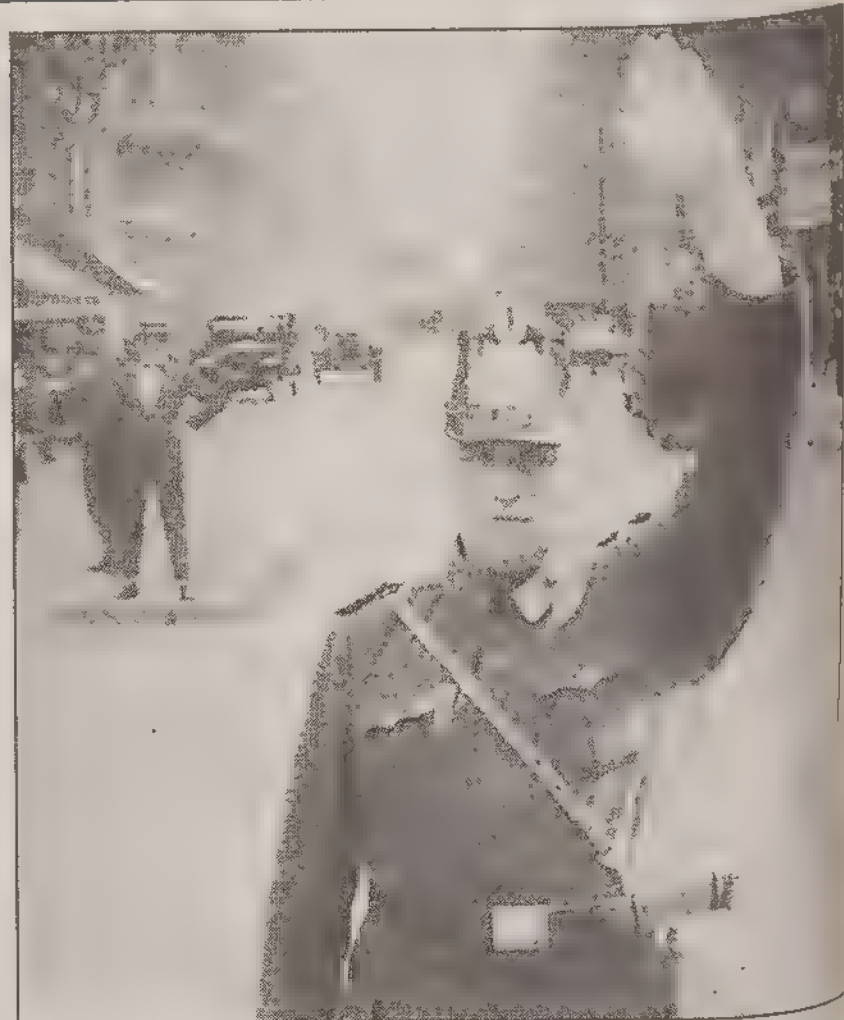
pagnare «Berlin, Die Sinfonie der Grossstadt».

Terminata la serie dei «giochi di luce» per i cinque cortometraggi raccolti sotto il titolo «Opus», Ruttmann si lanciò nell'impresa di raccontare, con le immagini e le note, il cuore pulsante di una metropoli come Berlino. E la sua sinfonia della grande città tedesca, come si può capire dalla testimonianza di Meisel, riuscì ad amalgamare lo sferagliare dei tram, i clacson delle auto, il ritmo del lavoro notturno, alla rigorosa omogeneità di Bach, alla caotica e travolgente musicalità di Wagner. E non è sbagliato paragonare questo film, del 1927, a «L'uomo con la macchina da presa» che il regista russo

di Bjalystok Dziga Vertov dirresse nel '29.

Se «Opus I» ha richiesto una sonata per quintetto d'archi in tre parti, capace di seguire e assecondare le circonvoluzioni geometriche del film, per «Berlin» la Camerata Strumentale ha sfoggiato un sound musicale, dove tutta la famiglia delle percussioni e una serie incredibile di accorgimenti sonori speciali si sono scatenati per dare voce e corpo al pulsare della babilonica metropoli.

Con questo bocconcino finale, le Giornate mandano in archivio anche l'edizione 2000. Che verrà ricordata, soprattutto, per il grande e prezioso omaggio al re francese del feuilleton da schermo, Louis Feuillade; per la quarta parte della retrospettiva «tutto Griffith», che ha ripescato alcuni gioielli ancora grezzi del maestro di «Intolerance» e di «The Birth of a Nation»; per i duecen-



Qui sopra e a sinistra, due immagini del film «Berlin: Sinfonia di una grande città» (1927) di Walther Ruttmann.

to Méliès sottratti all'oblio e all'opera distruttrice del tempo; per il raggio di luce proiettato sulla vita misteriosa di un regista inimitabile come Erich von Stroheim. E per una miriade di altre emozioni, come la proiezione del «Dickson Experimental Sound Test», primo docu-

mento sonoro rimesso a nuo-

vo. Nel dorato esilio di Sacile, le Giornate si sono confermate come un laboratorio mondiale di studio sul cinema delle origini. Pronte a festeggiare il primo ventennio di attività nel 2001.

Alessandro Mezzana Lona

Di grande fascino la sezione dedicata alla Biograph, a Sacile

Oskar Fischinger, fantasie di un visionario tedesco

PORDENONE Giochi di forme, costruzioni spirituali, spirali, linee danzanti, ornamenti sonori. Il cinema di Oskar Fischinger era lontano anni luce dal mercato cinematografico. Ed è perfettamente logico che la permanenza a Hollywood del regista dell'avanguardia tedesca sia durata lo spazio d'un sogno. Chiamato da Walt Disney negli Usa per collaborare alla realizzazione di quel film inimitabile e straordinario che è «Fantasia», fece le valigie e lasciò presto lo staff di cartoonist. Tanto che il suo nome non compare neppure nei «credits» del capolavoro d'animazione.

Eppure, qualche studioso è pronto a scommettere che lo zampino di Fischinger, in «Fantasia», c'è. Se non altro nell'episodio iniziale, particolarmente astratto. Nutrito da un'immaginazione che galoppa a briglia sciolta. Per Fischinger, infatti, la fantasia non doveva porsi limiti. E quella decina di suoi lavori che sono passati, venerdì, sullo schermo dello Zancanaro dimostrano come il regista tedesco amasse esplorare gli intrecci di figure geometriche, ma si divertisse pure a lavorare con personaggi disegnati sulla carta che, all'improvviso, si deformano, si dilatano, infrangono tutte le regole della fisica e fi-

niscono per trasformarsi in silhouette mutanti.

Di grande fascino, in quest'edizione delle Giornate, anche la sezione dedicata alla Biograph. Nata nel 1896 con il nome American Mutoscope Company, ben presto si moltiplicò aprendo una serie di consorelle in tutto il mondo. Dopo quella americana, la più importante fu, senza dubbio, la Biograph inglese, accanto a quella olandese, francese e tedesca.

All'inizio, per documentare gli avvenimenti più disparati, dalla vita di ogni giorno al dramma classico, dalla gag comica all'avvenimento mondano, veniva usato il mutoscopia, cioè un visore a manovella, che ebbe, poi, un'importante evoluzione nel Biograph. A Sacile sono stati proiettati un bel po' di questi rarissimi documenti, che venivano realizzati a 30 fotogrammi al secondo per ottenere una maggiore definizione del movimento. Per poterli proiettare allo Zancanaro, i vecchi filmati Biograph, restaurati molto bene da uno staff coordinato dalla Cineteca olandese, si è scelto di rallentare il movimento fino a 24 fotogrammi al secondo, cosicché questo vecchissimo prototipo di cinema è potuto ritornare su uno schermo moderno.

a.m.l.

Inaugurato il XV Festival latino americano al Teatro Miela

Cileno il primo film in concorso Attesa l'attrice Daisy Granados

TRIESTE Inaugurato ufficialmente ieri sera al Teatro Miela (tel. 040/361019) con la proiezione del film «Un señor muy viejo con unas alas enormes» di Fernando Birri, protagonista l'attrice cubana Daisy Granados alla quale sarà assegnato a Trieste il «Premio alla Carriera», l'intenso programma del XV Festival del cinema latino americano, diretto da Rodrigo Díaz, propone oggi, a partire dalle 10, otto cortometraggi messicani, mentre alle 15, saranno proiettati tredici brasiliani.

Alle 18.30, per l'omaggio a Daisy Granados, sarà proposto (in versione originale con sottotitoli in italiano) «Plaff o demasiado miedo a la vida» di Juan Carlos Tabio (Cuba, 1988).

Alle 20.30, il primo film in



«El armario», in programma domani sera.

concorso «El chacotero sentimental» del cileno Cristián Galaz (1999), che sarà proiettato in versione originale con l'ausilio della traduzione simultanea. Seguirà, alle 22.30, per la sezione in formativa «Silvia Prieto di martin Rejtman (Messico 1999).

Domani, oltre al film «Anjos de la noche» di Wilson Barros (1987) per la sezione cinema brasiliano degli anni

'80 (alle ore 11) e a «Los libros y la noche» dell'argentino Tristan Bauder (2000) per la sezione «Cinema e letteratura» (alle 15.30), il resto del pomeriggio e della serata saranno riservati a film in concorso.

Alle 17.30 si potrà vedere «Kalibre 35» di Raul Garcia (Colombia 1999), alle 19.30 «El armario» di Gustavo Corrado (Argentina, 1999) e, alle 21 «Maua o imperatore e o rei» di Sergio Rexende (Brasile, 1999) tutti in versione originale con l'ausilio della traduzione simultanea.

La giornata di domani al Teatro Miela si concluderà, alle 22.30, con la proiezione quale evento speciale del film di Ruy Guerra «Estorvo» (1999, sottotitoli in inglese).

d.t.

Alla Buchmesse
Un romanzo
di E.M. Schorb
vince il primo
E-Book Award

FRANCOFORTE È il romanzo «Paradise square» di E.M. Schorb (edizioni Denlingers Ltd.) il vincitore dei 100.000 dollari del superpremio internazionale per E-book, alla Buchmesse, destinato al miglior libro disponibile in Rete in versione elettronica.

Gli altri premi (10 mila dollari l'uno) sono stati assegnati: «The last dance» di Ed McBain per l'opera di narrativa nata direttamente in forma elettronica; «White teeth» di Zadie Smith per un romanzo nato prima su carta e poi divenuto E-book; «When pride still mattered» di David Maraniss per un saggio nato elettronico; «Überleben in der Sintflut» di Vilim Vasata per il saggio nato prima in versione cartacea.

Domani a Pechino
Dopo «Limes»,
si presenta
la prima rivista
euroasiatica

ROMA «Limes», la rivista italiana di geopolitica edita dal Gruppo L'Espresso, annuncia la nascita di «Heartland», la prima rivista euroasiatica in lingua inglese, basata a Roma e a Hong Kong, che intende fornire una piattaforma di dialogo e di cooperazione alle élites politiche, economiche e culturali di Asia ed Europa.

Il primo numero, intitolato «A New Silk Road?», contiene, fra gli altri, interventi del presidente della Commissione Europea Romano Prodi e del primo ministro cinese Zhu Rongji. La rivista sarà presentata a Pechino domani, nella sede della Delegazione della Commissione Europea. Nell'occasione, Romano Prodi pronuncerà un discorso sulle relazioni europee con l'Asia.

Amadeus presenta

QUIZ SHOW

L'OCCASIONE DI UNA VITA

DA DOMANI TUTTI I GIORNI ALLE ORE 18.50

Rai

Uno

TEATRO Secondo i Colla, la gente, assediata dalla Rete e dalle nuove tecnologie, cerca «poesia e semplicità»

Basta Internet. Meglio le marionette

Dopo il successo negli Usa, la compagnia in gennaio andrà in Australia

McCartney dichiara in televisione il suo amore per Heather Mills

LONDRA Paul McCartney, ex Beatle ed ex vedovo inconsolabile, è innamorato e ha voluto dirlo al mondo intero producendosi in una dichiarazione d'amore televisiva alla sua nuova compagna, Heather Mills. La dichiarazione pubblica, secondo la stampa britannica, avrebbe sorpreso anche la stessa Heather.

La donna - ex modella 32enne con una gamba artificiale (la parte inferiore dell'arto le fu amputata a seguito di un incidente stradale) - era stata invitata a uno show televisivo e aveva accettato a condizione che non fossero fatte domande sulla sua relazione con Sir Paul. Ma lui ha deciso di farle una sorpresa. Ha chiamato i responsabili del programma e si è messo d'accordo per arrivare inatteso davanti alle telecamere. Quando l'ha visto apparire la bionda Heather ha avuto un moto di stupore e l'intervista ha preso tutta un'altra piega. «La amo e l'ho desiderata fin dalla prima volta che l'ho vista», ha detto Macca.

MILANO Sfiniti dai cd e dalla Rete, stufo delle nuove tecnologie e «degli altri realismi troppo spesso superficiali», la gente cerca «poesia, semplicità». «Sì, è vero», spiega Eugenio Monti Colla, direttore artistico dal '65 della compagnia di teatro delle marionette che porta il nome dei suoi avi e che nel campo fa scuola da due secoli - anche per questo abbiamo successo e anche per questo almeno in 10 mila vengono ogni anno a vedere i nostri spettacoli.

La compagnia è formata da 11 persone, che diventano 14-15 durante le tournée. «In Italia abbiamo successo, certo», dice Colla - «ma all'estero questo genere è considerato teatro di serie A. Vengono con i cuscini

per sedersi a terra quando non c'è più posto sulle sedie. Fuori dall'Italia non conoscono questa tradizione e rimangono incantati dalla sapienza teatrale rinascimentale, che non hanno avuto, o che hanno avuto sotto altre forme. La gente arriva come se dovesse ascoltare un'opera lirica con cantanti eccezionali. Negli Stati Uniti - aggiunge - abbiamo dovuto fare 15 repliche in più di quelle previste». La prossima trasferta sarà



Le marionette Colla.

in Australia a gennaio.

La tradizione dei Colla, ricchi commercianti di Milano, nasce alla fine del '700 in una delle sale della casa, con delle marionette mosse per far sorridere i bambini di famiglia.

Il fondatore fu, in pratica, Giuseppe Colla (trisnonno di Eugenio) nell'800 anche se, a dare vita alla compagnia vera e propria (titolare prima, stabile dopo), fu suo figlio Carlo. I discendenti portano marionette e burattini in giro per il mon-

do, redigono una rivista semestrale e hanno aperto sei anni fa una scuola di avviamento professionale.

La compagnia, quindi, si rinnova, negli artisti come nei contenuti. Oggi in scena vanno anche prodotti per un pubblico adulto, come le opere di Verdi previste per la stagione 2000/2001.

«Gli spettatori», conclude Colla, «sono attratti dalla tradizione, ma anche dalle novità e dall'impatto numerico di almeno 150 marionette che si muovono e si alternano sul palcoscenico, che si avvicinano all'effetto che fanno i mimi, i danzatori, che non sembrano più pezzi di legno. E dopo un po' la gente non si accorge più nemmeno che ci sono i fili».

ANTEPRIMA



Mariangela, attesissima Fedra

TRIESTE S'inaugura domani, alle 20.30, alla Sala Tripovich con un'anteprima a inviti di «Fedra» di Jean Racine, la stagione di prosa 2000-2001 del Teatro Stabile del Friuli-Venezia Giulia. Molta attesa per la grande prova d'attrice di Mariangela Melato, prima ospite di prestigio del cartellone, emozionante interprete dell'eroina raciniana. «Fedra» andrà poi in scena dal 24 ottobre all'1 novembre.

APPUNTAMENTI

Domani «Ottobre Organistico» in San Silvestro

Piero Pelù al PalaTrieste

Una commedia di Cuttin in scena alla «Barcaccia»

TRIESTE Oggi alle 17.30 al teatro dei Salesiani in via dell'Istria 53 il gruppo teatrale La Barcaccia presenta la commedia dialettale in due tempi di Dante Cuttin «Risi e fasio» nel libero adattamento di Flavio Bertoli e Carlo Fortuna, per la regia di Flavio Bertoli.

Oggi alle 21, al PalaTrieste, concerto di Piero Pelù (nella foto in alto). Biglietterie aperte dalle 17.

Domani alle 20.30, alla Basilica di San Silvestro, nell'ambito dell'Ottobre Organistico, si esibirà Vincenzo Ninci.

Domani alle 18, al Teatro Verdi, Sergio Sablich terrà la prolusione al «War Requiem» di Britten (venerdì e domenica al Verdi).

Martedì alle 20.30, alla Sala Tripovich s'inaugura la stagione di prosa dello Stabile del Friuli-Venezia Giulia con «Fedra» di Racine interpretata da Mariangela Melato.

Venerdì alle 21.30, alla Corsia Stadion (via Battisti), serata musicale con il gruppo Special Plate.

Fino al 29 ottobre al Teatro Cristallo si replica lo spettacolo inaugurale della stagione di prosa della Contrada «Un nido di memorie», di Tullio Kezich, per la regia di Francesco Macedonio. Con Ariella Reggio e Orazio Bobbio.

Mercoledì alle 21, da Spetic (Cattinara), viene presentato lo spettacolo di Elena Vitas «Lady be good».

Giovedì 26 ottobre alle 20.30, al Kulturni Dom, lo Stabile sloveno presenta «Novecento», di Alessandro Baricco, regia di Marko Sosic.

Venerdì 27 ottobre alle 20, al Caffè San Marco, incontro con il jazzista Claudio Cojaniz.

Venerdì 27 ottobre alle 21, al Tor Cucherna, serata musicale di melodie tzigane con Roberto Daris alla fisarmonica e Alessandro Simonetto al violino.

Domenica 29 ottobre alle 18, alla Casa di Cultura di Opicina, per gli Incontri musicali, concerto del violinista Crtomir Siskovic.

Dall'8 all'11 novembre, al Teatro Miela, si terrà il primo festival di musica contemporanea Luigi Nono.

Dal 3 al 12 novembre al Teatro Cristallo va in scena «Il padre della sposa».

GORIZIA Venerdì alle 20.30, all'Auditorium, per i «Concerti della Sera», «Bach sul nido di Bach» con il pianista Daniel Rivera.

PORDENONE Domani alle 21, al Teatro Zancanaro di Sile, concerto dell'Orchestra Sinfonica del Friuli-Venezia Giulia, diretta da Ezio Rojatti.

MONFALCONE Giovedì alle 20.45, al Comunale per la stagione musicale concerto inaugurale dell'Ensemble Risonanze.

VENETO Martedì alle 21, al palasport di Verona, concerto di Piero Pelù.

Venerdì alle 21, al Teatro Toniolo di Mestre, concerto di Rossana Casale.

SLOVENIA Venerdì alle 22, all'Arena Perla di Nova Gorica, serata musicale con Paola & Chiara (nella foto in basso).

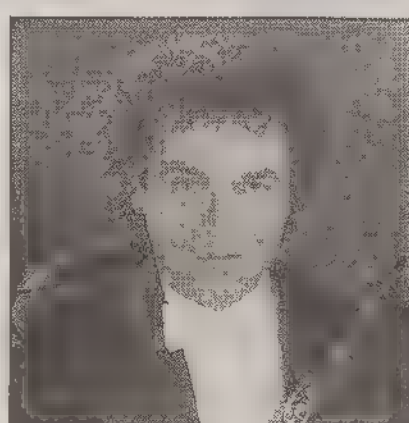
CROAZIA Venerdì alle 20, al Teatro Ivan Zajc di Fiume, si apre la stagione dell'opera con «Il signor Bruschino», di Rossini.

MUSICA Un volume celebra il venticinquennale dell'istituzione Storia, immagini e protagonisti dei Seminari di Farra d'Isonzo

GORIZIA Fra le iniziative musicali che divampano d'estate nel Friuli-Venezia Giulia, si sono affermati per continuità e serietà i Seminari indetti dall'Associazione Musicale e Culturale di Farra d'Isonzo. Sono rivolti agli studenti della Comunità di Alpe Adria, fanno parte della musica da camera e durando solo quattro giorni, costituiscono un evento molto intenso e concreto dei concorsi pubblici offerti in chiusura.

Come si sia arrivati a fare di una tranquilla cittadina, notoriamente vocata al magno, un centro di aggregazione musicale, con un convegno annuale per tanti giovani studenti, lo si evince da un volume di duecento pagine appena dato alle stampe.

In esso si racconta la storia dell'Associazione, si rievocano le sue origini e vi si celebra il venticinquennale dell'istituzione all'origine del



Il musicista Lino Urdan.

tutto. Fu il coraggio unito a caparbietà di Bruno Spesot a dare il via alla fondazione di una scuola ad indirizzo musicale in una comunità di sole 1500 anime.

Compiendo un passo alla volta, con la giusta ambizione di fondo, ma con i piedi sempre ben ancorati a terra, la scuola ha toccato un traguardo prestigioso innalzando cifre da primato.

In venticinque anni sono stati quasi altrettanti gli alunni che, usciti dai suoi banchi, hanno ben figurato agli esami di Stato conseguendo un diploma, mentre

complessivamente sono stati ben 265 coloro che hanno sostenuto e superato altri esami presso Conservatori statali. La dea bendata avrà anche dato una mano, ma c'è stata oculatissima nella scelta dei collaboratori e degli insegnanti: dagli indimenticabili Elio Coralli, Alfredo Macosig ai tanti altri, fra cui i noti ed unanimemente apprezzati Cecilia Seghizzi, Lino Urdan, Fulvio Hrvatic, Giorgio Marcosi, Giulio Chianetti.

Sono molte le fotografie che conferiscono vivacità al volume, documentando i saggi di fine anno, le stagioni concertistiche collaterali, le borse di studio ai meritevoli, le gite fuori porta per assistere agli spettacoli nei templi della lirica, Teatro Verdi di Trieste in testa, ma anche a concerti a Vienna e Salisburgo: un fiotto continuo d'iniziativa in nome di «sorella musica», tale da destare meraviglia ed invidia e dal quale i «Seminari» spuntano come fiore all'occhiello.

c.g.

RASSEGNA Concluso alla Tripovich il ciclo «Premiatissimi»

Trio Johannes, omogeneità e trasparenza dei suoni

TRIESTE Confortata da un'affluenza di pubblico in crescendo si è conclusa alla Tripovich la rassegna «Premiatissimi». Protagonista dell'ultimo concerto (replicato ieri a Tolmezzo) è stato il Trio Johannes, che un paio d'anni fa al concorso «Premio Trio di Trieste» ottenne il secondo posto. Massimo Polidori violoncello, Francesco Manara violino e Claudio Voghera pianoforte hanno costituito il gruppo a Torino nel 1993, ottenendo, da allora, importanti affermazioni in ambito internazionale, che sottolineano il loro alto profilo artistico sia come preparazione individuale sia nel lavoro d'insieme.

Per la cronaca, quando non suonano in gruppo, Manara ricopre il posto di primo violino solista nell'Orchestra del teatro alla Scala, Claudio Voghera insegna pianoforte al Conservatorio di Torino e Polidori, oltre a collaborare col Teatro alla Scala, è primo violoncello solista della prestigiosa Camerata Bern.

Nell'esibizione triestina hanno optato per un programma squisitamente classico comprendente Mozart, Beethoven e Brahms, che ha messo in luce le affinità di vedute circa la concertazione, giocata sui

colori, sulle dinamiche sfumate e sulla propensione al dialogo tra gli strumenti nobilitando pariteticamente. Vale a dire un'opzione interpretativa che predilige l'omogeneità e la trasparenza di suono, oltre a una connotata propensione alla cantabilità. In questo senso «l'andante cantabile» del «Trio in do magg. KV 548» di Mozart lascia intravedere quella luce languida e commovente che illuminerà anche il secondo tempo del

«Trio in do min. op. 1 n. 3» di Beethoven, in cui il minuetto seguente è tutto una trina melodica elaborata dal pianoforte cui l'apporto congiunto di violino e cello dona spessore e compiutezza.

Per finire, largo spazio a Brahms e al suo «Trio in do magg. op. 87» la cui lettura è apparsa insieme appassionata e decisa: dolente e intriso di crepuscolo abbandonano il secondo movimento «andante con moto» si stempera nella sfaccettatura dello scherzo seguente prima di confluire nel travolgente, liberatorio finale dell'«allegro giocoso» tratteggiato con arcate trepidante e arpeggi di velluto. Nel segno di Brahms anche il bis richiesto dai calorosissimi consensi della platea.

Patrizia Ferialdi



Il complesso italiano Trio Johannes.

I MIGLIORI FILMS NEI MIGLIORI CINEMA - SABATO SPETTACOLI ANCHE A MEZZANOTTE

AMBASCIATORI (CINEMA MULTISALA) **GIOTTO** (CINEMA MULTISALA) **NAZIONALE** (CINEMA MULTISALA) **SUPER** (CINEMA MULTISALA) **FACCIA DI PICASSO** (CINEMA MULTISALA)

ELISABETH SHUE KEVIN BACON **CAVALCANDO IL DIAVOLO** **FESTIVAL DI CANNES 2000** **LARS VON TRIER** **SENTI LA SUA FURIA** **BRUCE WILLIS** **THE GOLDEN BOWL**

IL UOMO SENZA OMBRA **CAVALCANDO IL DIAVOLO** **LA TEMPESTA PERFETTA** **FBI PROTEZIONE TESTIMONI** **DENTI**

PARCHEGGIO AL PARK SI DI FORO ULPIANO (FERIALI 18-01 FESTIVI 15-01) LA SOSTA PER 3 ORE TI COSTA SOLO L. 2500 - ALLA CASSA DEL NAZIONALE CI SONO LE T-SHIRT DEI FILMS E I CALENDARI 2001

TEATRI E CINEMA

Rossetti

Domani alle 20.30

Sala Tripovich

Anteprima a inviti

«La grande prosa» - spettacolo I

Teatro di Genova

Fedra

di Jean Racine

traduzione di Giovanni Raboni

con Mariangela Melato,

Carlo Montagna, Ugo Maria Morosi,

Sergio Romano, Rita Savagnone

regia di Marco Sciaccaluga

In corso la prevendita per Nettuno,

Masseno e Centomila con i Cavalli

Marci in programma sabato 4 novembre.

Informazioni e prevendita

Utat Galleria Protti

Biglietteria Sala Tripovich

Numero Verde 800-554040

informazioni e vendita con carta di credito

www.ilrossetti.it

TRIESTE

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI»

Stagione sinfonica d'autunno

2000. Quinto concerto venerdì 27 ottobre

2000 ore 20.30 (turno A) e domenica

29 ottobre 2000 ore 18 (turno B).

«War Requiem» di B. Britten. Direttore

Alexander Vedernikov. Vendita dei

biglietti a Trieste presso la biglietteria

del Teatro Verdi, orario 9-12. A Udine

presso Acad, via Faedis 30.

0432-470918. Ticket online: www.teatroverdi-trieste.com.

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI»

Stagione sinfonica d'autunno

2000. Prolusione di Sergio Sablich al

War Requiem di Britten. Domani, lunedì

23 ottobre ore 18 Teatro Verdi. In-

gresso libero.

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI»

Stagione lirica e di balletto

2000/2001. Campagna abbonamenti.

T. Kezich, regia di F. Macedonio, con

A. Reggio e O. Bobbio. 2.15. Abbona-

menti in corso. 040-390613.

TEATRO CRISTALLO - LA CONTRADA

Domani 20.30 replica straordinaria

di «Un nido di memorie» di T. Kezich,

regia di F. Macedonio, con A. Reggio

e O. Bobbio. Si accede solo per in-

vito.

TEATRO MIELA. XV Festival del Cinema

Latino Americano.

TEATRO DEI SALESIANI. V. dell'Istria

53. Oggi ore 17.30 La Barcaccia pre-

senta la commedia dialettale in due

tempi di Dante Cuttin «Risi e fasio», li-

bero adattamento di Flavio Bertoli e

Carlo Fortuna, regia di Flavio Bertoli.

Pren. posti e prevendita: Utat Galleria

Protti 2 o Cassa Teatro d'ora prima

dello spettacolo. Ampio parcheggio in-

gresso v. Battersa.

ARISTON. VERSIONE ORIGINALE

AMERICANA. Solo mercoledì 25 ottobre:

«U-571» in v.o. americana con

sottotitoli italiani; prezzi e riduzioni nor-

mali, prezzo ridotto per i soci dell'Italo-

americana.

ARISTON. ANTEPRIMA. Solo giovedì

26 ottobre: «Il manoscritto del Principe»

di Roberto Andò, con Michel Bo-

quet, Jeanne Moreau, Laurent Ter-

zieff, Leopoldo Trieste. Sicilia anni

'50, il principe Tomasi di Lampedusa

è intento a scrivere «Il gattopardo».

SALA AZZURRA. Ore 17.20, 19.40,

22: «Kppur» di Amos Gitai. «Un film

di sconvolgente potenza... (Irene Bi-

gnardi)». «Uno dei più forti e autentici

film sulla guerra (Tullio Kezich)».

EXCELSIOR. Ore 16.15, 18.15, 20.15,

22.15: «La famiglia del professore

matto» con Eddy Murphy. Il diver-

timento continua.

GIOTTO 1. 16, 18, 20.22.15: «Ca-

valcando col diavolo» di Ang Lee

(Oscar per «Ragione e sentimento»)

con Tobey Maguire («Casa del si-

dro») e Skeet Ulrich.

GIOTTO 2. 17, 19.30, 22: «Dancer in

the dark» di Lars Von Trier con

Björk, Catherine Deneuve. Cannes

2000: Palma d'oro per miglior film e

miglior attrice.

IB»MIGNON. Solo per adulti. 16 ult.

22: «Fantasie erotiche».

NAZIONALE 1. 16.15, 18.15, 20.15,

22.15: «Le ragazze del Coyote

Ugly». Un cocktail esplosivo di musi-

ca e divertimento nel pub più sca-

tato del mondo!

NAZIONALE 2. 17.30, 19.50, 22.10:

«La tempesta perfetta» con George

Clooney.

NAZIONALE 3. 18.15, 20.15, 22.15:

«Fbi protezione testimoni» con Bruce

Willis.

NAZIONALE 4. 15.30, 17.05, 18.40:

«Faccia di Picasso». Diverentissimo

con M. Ceccherini.

NAZIONALE 5. 20.30, 22.15: «Denti»

di G. Salvatores. Una storia d'amore

visionaria e allucinata.

NAZIONALE «EL DORADO». Il gran-

de cartoon di S. Spielberg oggi alle

15.30 al Nazionale 2 e alle 16.15 al

Nazionale 3. Domani alle 17 e

18.40.

SUPER. 15.20, 17.30, 19.45, 22: «The

Golden Bowl». Il nuovo raffinato e in-

cantevole film di James Ivory con

Uma Thurman, Nick Nolte e Angelica

Huston.

2.a VISIONE

ALCIONE. 16, 18, 20, 22: «L'amore

che non muore» di P. Leone con J.

Binoche, E. Kusturica.

CAPITOL. 16, 17.15, 18.30: «Fantasia

2000»; ore 20 e 22.10: «Scream 3»

l'ultimo thriller di W. Craven.

GRADO

CRISTALLO. Ore 16 (spett. unico):

«Fantasia 2000» di W. Disney. Ore

17.30, 20, 22.15: «La tempesta per-

fetta» con George Clooney.

AUDITORIUM BIAGIO MARIN. Stagione

di prosa 2000/2001. Martedì 31

ottobre ore 20.45 Teatro Stabile La

Contrada presenta «Un nido di me-

morie» di Tullio Kezich, regia di Fran-

cesco Macedonio con Orazio Bobbio

e Ariella Reggio. Per informazioni e

prenotazioni Biblioteca civica «B. Ma-

rin» tel. 0431/82630.

MONFALCONE

TEATRO COMUNALE. Stagione cine-

matografica 2000/2001: ore 16, 18,

20, 22: «Ho solo fatto a pezzi mia

moglie» di Alfonso Cuarón con Woody

Allen, Maria Grazia Cucinotta, Kiefer

Sutherland, Sharon Stone, Elliot

Gould. In vendita alla cassa del tea-

La De Rossi oggi e domani su Raiuno nel giallo di Massimo Spano

Senso di colpa per Barbara

Una storia a sfondo psicologico e sentimentale

Al Grande fratello Pietro: relazione con un «trans»

ROMA Gli otto reclusi nella casa del «Grande Fratello» hanno tirato fino all'alba discutendo, come al solito, soprattutto di sesso. Raccontando le sue avventure erotiche, Pietro ha svelato di aver avuto una relazione «con un transessuale operato». Ad animare le prime ore della notte anche alcune voci fuori della casa, che hanno tentato di attirare l'attenzione dei ragazzi all'interno: ma i tentativi di risposta, fra urla e cori, sono stati coperti dal Grande Fratello con la musica. Rocco ha ammesso che la storia fra Marina e Lorenzo lo infastidisce. Salvo ha insistito con la sua insolenza verso Lorenzo: «Se non esce e continua a trattarmi così, lo rivoltino».

ROMA Per la prima volta Barbara De Rossi interpreta il ruolo di una sorella nel giallo in due puntate a sfondo psicologico e sentimentale, ambientato tra Roma e Bucarest, «Senso di colpa» di Massimo Spano, in onda oggi e domani, alle 20.50, su Raiuno. In gennaio la vedremo, invece, nella parte di una giornalista impegnata sul sociale nella fiction di Raiuno, «Inviati speciali» e poi sarà un'alcolista nel film «La casa dell'angelo» di Giuliana Gamba, del quale cominceranno le riprese il 10 novembre a Roma e che andrà in onda sempre su Raiuno.

«Senso di colpa» è un ritratto di famiglia in cui viene affrontato in maniera forte anche il traffico di medicinali caduti nel terzo mondo. Al centro il rapporto tra due sorelle, Giulia (De Rossi), una pediatra dal carattere forte dedicata alla carriera che vedrà stroncata a causa della sorella minore, Miriam (Vittoria Belvedere), dalla personalità fragile, che si è sempre appoggiata a lei.

La miniserie si apre con il suicidio di Massimo Massenzi (Paolo De Giorgio), compagno di vita e socio di Miriam nella casa farmaceutica che la donna ha ereditato dal padre stanco e malato (Massimo Girotti). Dopo una serie di omicidi a catena e l'allontanamento forzato dalla clinica in

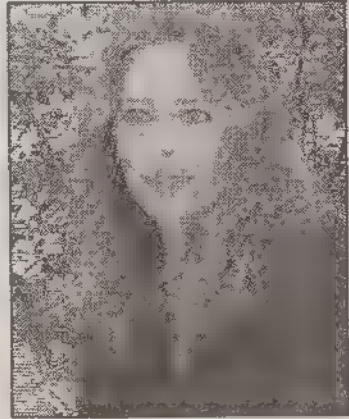
cui lavora, Giulia deciderà di andare a fare la pediatra in un ospedale di Bucarest. Nel cast anche Ivo Garrani.

«Non è - ha detto la De Rossi - un film sugli ospedali. Rispetto alla vicenda sono privilegiati i rapporti privati. A Bucarest abbiamo girato in un ospedale vero. È stata un'esperienza toccante, di grande impatto, ma mi piacciono le grandi emozioni e i ruoli intensi».

«La Romania - ha affermato Spano - ha tante ricchezze e grande povertà. I medici che stanno in prima linea, sono persone serie e preparate, che faticano tantissimo per fare il loro lavoro».

Soddisfatta di aver interpretato il ruolo di una donna protettiva, la De Rossi dice che «le interessava questo rapporto con una sorella più giovane, una ragazza fragile, protettiva. Nel giallo non si capisce però chi è il buono e il cattivo. Spero di fare altri film con Spano».

Per la Belvedere «è stato un'onore recitare con la De Rossi. Barbara - dice - mi ha sostenuto moralmente, veramente come una sorella. È stata un'esperienza positiva ma all'inizio ero molto angosciata». Tra i progetti futuri della Belvedere un altro film con Spano.



Barbara De Rossi.

OGGI IN TV



I film

«Apollo 13» (Usa '95), di Ron Howard, con Tom Hanks (nella foto) e Kevin Bacon (Retequattro, ore 20.35). Nel marzo del '70, l'Apollo 13 parte per la Luna. Dopo due giorni di navigazione, un guasto mette a repentaglio la missione e la vita stessa degli astronauti.

«Chiese box» (Francia Usa Giappone '97), di Wayne Wang, con Gong Li e Jeremy Irons (Retequattro, ore 23.15). Nel 1997 Hong Kong sta per tornare alla Cina. Un giornalista inglese, in fin di vita e in crisi esistenziale, vive una storia con un'ex spogliarellista.

«I pavoni» (Italia '94), di Luciano Manuzzi, con Rinaldo Rocco e Nicola Russo (Canale 5, ore 1). Un giovane della provincia, con l'aiuto di tre amici, uccide i suoi familiari.

«Ormai non c'è più scampo» (Usa '80), di James Goldstone, con Paul Newman e Jacqueline Bisset (Raiuno, ore 3.20). Un ingegnere, mentre travella pozzi alle Hawaii, si rende conto che un vulcano sta per esplodere.

«Un amore di strega» (Francia '97), di René Manzor, con Jean Reno e Vanessa Paradis (Italia 1, ore 16.20). Una giovane affascinante strega fa un incantesimo su un inventore. E fra i due scocca l'amore.

«Apollo 13» su Retequattro

Quegli astronauti sono in pericolo

Gli altri programmi

Raitre, ore 20

Immagini della «Barcolana»

Si occuperà della terribile epidemia di animali che sta mettendo a dura prova l'economia agricola della provincia di Verona la puntata di «Mille e una Italia». In scaletta, anche immagini della «Barcolana», la regata svoltasi due settimane fa a Trieste, con un'intervista a Roberto Antonione.

Italia 1, ore 8.30

«Fantaghirò» si anima

Dopo il successo della serie televisiva «Fantaghirò. La grotta della Rosa d'Oro», la leggenda epica ambientata nell'epoca medievale diventa una serie animata e arriva in prima visione su Italia 1. Ogni sabato e domenica gli appuntamenti con gli altri episodi della serie. All'origine della storia, la vendetta di Zyra, principessa del regno di Tuan.

Raiuno, ore 14

Pooh primi in classifica

I Pooh festeggeranno il primo posto in classifica del loro nuovo album a «Domenica in», condotta da Carlo Conti e Iva Zanicchi. Protagonista de «La mia domenica» sarà uno dei grandi personaggi della politica internazionale, al centro della cronaca in questi giorni.

I PROGRAMMI DI OGGI

RAIUNO

6.00 EURONEWS
6.40 LASSIE. Telefilm. «La guaritrice di cavalli»
7.30 L'ALBERO AZZURRO
8.00 LA BANDELLA DELLO ZECCHINO. Con Annalisa Mandolini e Ettore Bassi.
9.30 SANTA MESSA CELEBRATA DAL SANTO PADRE
12.20 LINEA VERDE - IN DIRETTA DALLA NATURA. Documenti.
13.30 TELEGIORNALE
14.00 DOMENICA IN. Con Carlo Conti e Iva Zanicchi.
17.00 TG1
17.05 DOMENICA IN
18.10 RAI SPORT 90. MINUTO
19.00 DOMENICA IN
19.25 CHE TEMPO FA (ALL'INTERNO)
20.00 TG1
20.35 RAI SPORT NOTIZIE
20.45 SENSO DI COLPA (PRIMA PARTE). Film tv (drammatico). Di Massimo Spano. Con Barbara De Rossi, Massimo Girotti, Vittoria Belvedere.
22.35 TG1
22.40 FRONTIERE
23.30 TARATATA
23.55 SPECIALE SOTTOVOCE: BARBARA DE ROSSI
0.35 TG1 NOTTE
0.45 STAMPA OGGI - CHE TEMPO FA
0.55 AUTOMOBILISMO: RALLY DI SANREMO
1.40 RAINOTTE
1.42 SEGRETI
2.05 LAUREL E HARDY, DUE TESTE SENZA CERVELLO. Telefilm.
3.20 ORMAI NON C'E' PIU' SCAMPO. Film (avventura '80). Di James Goldstone. Con Jacqueline Bisset, Paul Newman.
5.00 CERCANDO CERCANDO...
5.45 TG1 NOTTE (R)

RAIDUE

7.05 MATTINA IN FAMIGLIA. Con Roberta Capua e Tiberio Timperi.
8.00 TG2 - MATTINA (9.00)
8.20 AUTOMOBILISMO: G.P. DELLA MALESIA (POLE POSITION)
8.50 AUTOMOBILISMO: G.P. DELLA MALESIA DI FORMULA UNO
11.30 MEZZOGIORNO IN FAMIGLIA. Con Roberta Capua e Tiberio Timperi.
13.00 TG2 GIORNO
13.25 TG2 MOTORI
13.45 METEO 2
13.50 QUELLI CHE LA DOMENICA
14.55 QUELLI CHE IL CALCIO. Con Fabio Fazio.
17.05 RAI SPORT STADIO SPRINT
18.00 TG2 DOSSIER
18.45 METEO 2
18.50 MR. AND MRS. SMITH. Telefilm. «Spia contro spia»
19.35 JAG - AVVOCATI IN DIVISA. Telefilm. «Guerriglieri silenziosi»
20.30 TG2 - 20.30
20.50 ROSWELL. Telefilm. «Onda di caldo»
22.30 RAI SPORT LA DOMENICA SPORTIVA
23.50 TG2 NOTTE
0.05 SORGETTE DI VITA
0.35 METEO 2
0.40 CORTE D'ASSISE. Telefilm. «Un'indagine per due delitti»
2.05 RAINOTTE
2.07 ITALIA INTERROGA
2.15 STELLE LONTANE: SPECIALE MAROCCHIO. Documenti.
2.35 GLI ANTENATI
3.40 DIPLOMI UNIVERSITARI A DISTANZA
3.45 ARCHIVISTA GENERALE - LEZIONE 30. Documenti.
4.25 METODOLOGIA E DETERMINAZIONI - LEZIONE 30. Documenti.
5.15 PALEOGRAFIA LATINA - LEZIONE 10. Documenti.
6.05 HELZACCOMI
6.15 STUDIO LEGALE. Con Ugo Ruffolo.

RAITRE

6.00 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE
8.05 RAI SPORT SIDNEY PARAOIMPIADI
9.00 ATLETICA LEGGERA: MARATONA DI VENEZIA
9.45 MESSAGGI PER IL GIUBILEO
10.15 ALPE ADRIA
12.00 TELECAMERE
12.40 BONAZZA. Telefilm. «Gli impostori»
13.30 ART-TU E I TAVOLI ROTONDI. Con Philippe Daverio.
14.00 TG3 - METEO REGIONALI
14.30 AUTOMOBILISMO: G.P. DELLA MALESIA DI FORMULA UNO
16.30 ALLE FALDE DEL KILIMANGIARO. Documenti.
18.05 PER UN PUGNO DI LIBRI. Con Patrizio Roversi.
18.55 TG3 METEO
19.00 TG3
20.00 MILLE E UNA ITALIA
20.30 UN POSTO AL SOLE. Tele-novela.
20.50 ELISIR. Con Michele Mirabella.
22.45 TG3
23.05 REPORT 2000. Con Milena Gabanelli.
24.00 TG3 - TG3 EDICOLA - TG3 METEO
0.05 TELECAMERE
1.00 SMAU TV
1.15 APPUNTAMENTO AL CINEMA
1.20 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE
3.15 CINQUE GIORNI DI TEMPESTA. Film (drammatico '97). Di Francesco Calogero. Con Roberto De Francesco, Chiara Caselli.
20.25 L'ANGOLINO
20.30 TGR (in lingua slovena)
20.50 ORIZZONTI

■ Eventuali variazioni degli orari o dei programmi dipendono esclusivamente dalle singole emittenti, che non sempre le comunicano in tempo utile per consentirvi di effettuare le correzioni.

CANALES

6.00 TG5 PRIMA PAGINA
7.57 NEWS TRAFFICO
8.00 TG5 MATTINA
8.30 LE FRONTIERE DELLO SPIRITO. Con Monsignor Ravasi.
9.15 AMANDA. Film (commedia '97). Di Bobby Roth. Con Kieran Culkin, Dennis Haysbert.
11.00 BEETHOVEN
11.30 JETSONS - I PRONIPOTI
12.00 FLINTSTONES - GLI ANTE-NATI
12.30 GRANDE FRATELLO (REPLICCA)
13.00 TG5
13.35 BUONA DOMENICA. Con M. Costanzo, C. Lippi e P. Barale, L. Laurenti.
18.00 GRANDE FRATELLO (RISUNTITO DELLA SETTIMANA)
18.30 GRANDE FRATELLO
19.00 BUONA DOMENICA - SECONDA PARTE
20.00 TG5
20.30 C'E' POSTA PER TE. Con Maria De Filippi.
23.00 LINK - CRONACHE DELL'ERA DIGITALE
23.30 NONSOLOMODA. Con Michelle Hunziker.
24.00 GRANDE FRATELLO (R)
0.30 TG5 NOTTE
1.00 I PAVONI. Film (drammatico '94). Di Luciano Manuzzi. Con Rinaldo Rocco, Nicola Russo, Sabrina Knaflitz.
2.45 RAGIONEVOLI DUBBI. Telefilm. «Reasonable doubts»
3.30 TOP SECRET. Telefilm. «Un uomo nell'armadio»
4.15 TG5 (R)
4.45 ALTA MAREA. Telefilm. «Clown senza pietà»
5.30 TG5 (R)

ITALIA1

7.00 BIM BUM BAM E CARTONI ANIMATI
10.35 POWER RANGERS. Telefilm. «Difficoltà»
11.05 TEQUILA E BONETTI. Telefilm. «La rivincita»
12.00 GRAND PRIX
12.35 STUDIO APERTO
13.00 GUIDA AL CAMPIONATO. Con Alberto Brandi, Max Pisu.
13.35 LE ULTIME DAI CAMPI
13.40 I CAVALIERI DELLO ZODIACO
14.35 IL MISTERO DELLA PIETRA AZZURRA
16.20 UN AMORE DI STREGA. Film (fantastico '97). Di René Manzor. Con Vanessa Paradis, Gil Bellows.
18.40 TEQUILA E BONETTI BACKSTAGE
18.45 CARTUNO
19.00 SPEED. Con Alvin.
19.20 STUDIO APERTO
20.00 SARABANDA
20.40 TEQUILA E BONETTI. Telefilm. «Il segreto»
22.35 CONTROCAMPO. Con Sandro Piccinini.
0.40 CONTROCAMPO SERIE B
0.50 STUDIO SPORT
1.10 FUORI CAMPO
1.45 SUPER (R)
2.25 RAPIDOTV.IT (R)
3.05 IL RAGAZZO DAL KIMONO D'ORO. Telefilm. «La sfida degli skinheads»
4.30 I RAGAZZI DELLA TERZA C. Telefilm. «Tutti al mare»
5.30 BENNY HILL SHOW
5.45 CLASSE DI FERRO. Telefilm. «La licenza»

PREZZO - COMPETENZA ASSISTENZA a partire da L. 490.000 INTERESSI ZERO
Luisa Colletti
Via Felice Venezian 10/c Tel. 040/307480

RETE4

6.00 HOTEL. Telefilm. «Eolo il re dei venti» - seconda parte
6.30 STEFANIE. Telefilm. «Cuore di ghiaccio»
7.40 TG4 RASSEGNA STAMPA (R)
8.00 COMMISSARIO LES CORDIER. Telefilm. «Combinazione mortale»
9.30 ANTEPRIMA - LA DOMENICA DEL VILLAGGIO. Con Davide Mengacci e Mara Carfagna.
11.30 TG4 (ALL'INTERNO DEL PROGRAMMA)
12.30 MELAVRDE. Con Gabriella Carlucci e Edoardo Rappelli.
13.30 TG4
14.00 L'ARCHIVIO DI 2000. Documenti
15.00 COME TI AMMAZZO UN KILLER. Film (commedia '83). Di Michael Ritchie. Con Walter Matthau, Robin Williams.
17.00 RULLO DI TAMBURI. Film (western '54). Di Delmer Davis. Con Alan Ladd, Audrey Dalton.
18.55 TG4
19.35 MURDER CALL. Telefilm. «Le macchie dei peccatori»
20.35 APOLLO 13. Film (drammatico '95). Di Ron Howard. Con Tom Hanks, Kevin Bacon.
23.15 CHINESE BOX. Film (drammatico '97). Di Wayne Wang. Con Jeremy Irons, Michael Hui.
1.20 TG4 RASSEGNA STAMPA
1.45 MEMORIES 100 STELLE (R)
2.45 LA DONNA INVISIBILE. Film (drammatico '69). Di Paolo Pinola. Con Carla Gravina, Giovanna Ralli, Gigi Rizzi.
4.05 TG4 RASSEGNA STAMPA (R)
4.25 LE GATTINE. Film (drammatico '60). Di Jacques Doniol-Valcroze. Con Bernadette Lafont, Michel Galabru.
5.40 RIRIDIAMO (R)

TMC

7.00 DI CHE SEGNO SEI? - L'OROSCOPO DI TMC
7.05 TOMMY
7.30 COCCINELLA
8.00 ARBEGAS
8.30 DI CHE SEGNO SEI? - L'OROSCOPO DI TMC
8.35 ROBIN HOOD. Telefilm.
9.00 FURIA. Telefilm.
9.30 MIO ZIO BUCK. Telefilm.
10.00 DOMENICA SPORT
11.50 ANGELUS
12.25 METEO
12.30 TESTIMONI. Con Alain Elkann.
12.45 TMC NEWS
13.00 IL MEGLIO DI CRAZY CAMERA
14.00 ABBRONZATISSIMI - SECONDA PARTE. Film (commedia '91). Di Bruno Gaburro. Con Alba Parietti, Jerry Calà.
16.00 NIGHT PATROL. Film tv.
18.05 TELEFILM. Telefilm.
18.40 TMC NEWS
19.00 GOLEADA. Con Massimo Caputi.
20.35 LINEA DI CONFINE. Documenti.
22.30 TMC NEWS
22.50 ...E' MODA. Con Cinzia Malvini.
23.20 UNA VERGINE PER IL PRINCIPE. Film (commedia '65). Di Pasquale Festa Campanile. Con Vittorio Gassman, Vanna Lisi.
1.20 TMC NEWS EDICOLA NOTTE - METEO - OROSCOPO
2.05 ROBIN HOOD. Telefilm.
2.35 FURIA. Telefilm.
3.30 MIO ZIO BUCK. Telefilm.
4.00 CNN

CANDY
UN OTTIMO INVESTIMENTO QUESTO MESE SCONTATISSIME
Luisa Colletti
Via Felice Venezian 10/c Tel. 040/307480

TELEQUATTRO

9.00 L'INCANTO DELLA PASSIONE. Telenovela.
9.30 CIELO GIALLO. Film (western '49). Di William A. Wellman. Con Gregory Peck, Anne Baxter, John Russell.
11.30 I LUOGHI DELLO SPIRITO
12.00 RECITA DELL'ANGELUS
12.30 AUTOMOBILISMO
13.00 QUI STUDIO, A VOI STUDIO
18.30 PALLAMANO SINTESI
19.00 DOMENICAQUATTRO 2000/2001
20.30 QUI STUDIO A VOI STUDIO
22.30 TESTIMONE DI MEZZANOTTE. Film (poliziesco '93). Di Peter Földy. Con Paul Johansson, Karen Moncrieff.
24.00 IDOLO DA COPERTINA. Film (drammatico '76). Di Marvin J. Moore. Con Joan Collins, Jon-Erik Hexum, Kevin McCarthy.
1.30 SESTO SENSO. Telefilm.
2.30 DOMENICAQUATTRO 2000/2001
4.00 OMBRE MALESI. Film (drammatico '40). Di William Wyler. Con Bette Davis, Herbert Marshall.
5.30 ARTE MODERNA. Documenti.

TELEFRIULI

7.03 DAI MERCATI
7.15 TELEGIORNALE F.V.G.
7.45 SPORT SERA
12.00 CALCIO BIS
12.30 PORDENONE MAGAZINE. Con A cura di Susanna Salvadori.
12.45 SETTIMANA FRIULI
13.00 QUI STUDIO A VOI STUDIO
18.30 PORDENONE MAGAZINE. Con A cura di Susanna Salvadori.
18.45 SETTIMANA FRIULI
19.00 1X2. Con A cura di Marco Gaineri.
19.15 SPORT IN. Con A cura di Lorenzo Petizoli.
20.30 QUI STUDIO A VOI STUDIO
23.00 HELLRAISER. Film (orrore '87). Di Clive Barker. Con A. Robinson, C. Higgins.
0.40 EVA ORLOWSKY SHOW. Telefilm.
1.15 NOTTURNO

IL PICCOLO
IL GIORNALE DELLA TUA CITTÀ

CAPODISTRIA

14.35 3.60, LO SPORT A 360 GRADI
15.45 MOON MASK RIDER
16.10 ECO
16.40 POUCHÉ PAROLE
17.15 CAMBIATE CANALE!
17.30 ITINERARI. Documenti.
18.00 PROGRAMMA IN LINGUA SLOVENA
19.00 TUTTOGGI I EDIZIONE - TG SPORT
19.30 MOON MASK RIDER
20.00 L'UNIVERSO E...
20.40 ISTRIA E DINTORNI...
21.10 CAPIRE... LE CITTA'
22.05 TUTTOGGI - II EDIZIONE
22.20 TG SPORTIVO DELLA DOMENICA
22.35 IL SECOLO BREVE
23.05 DEDICATO A TARTINI.
23.50 TV TRANSFRONTALIERA

RETE A

14.30 SPY GROOVE
15.00 ROAD RULES. Telefilm.
16.00 GEORGE MICHAEL VIDEOGRAPHY
18.30 TGA 7 GIORNI
19.00 ALEXANDER
19.30 MASTER OF MOSQUITO VAMPIRO
20.00 WEEK IN ROCK
20.30 TOP SELECTION
22.30 SINGLES
23.00 KITCHEN
24.00 MTV LIVE: REM
1.00 YTV
2.00 MTV NIGHT ZONE

ANTENNA 3 TS

13.00 GENTE E PAESI
13.30 SHOPPING IN DIRETTA
14.00 ANTENNA 13
18.30 OSTERIE
19.00 AMARE TRIESTE
19.15 ANTENNA 3 DOMENICA SPORT
19.30 PROVINCIA ALL'OCCHIELLO
20.30 ANTENNA 13 POSTICCIO
23.00 ANTENNA 3 TRIESTE DOMENICA SPORT
23.45 PROVINCIA ALL'OCCHIELLO
24.00 PENTHOUSE

TELEPORDENONE

10.00 TRASMISSIONE DEDICATA ALL'ARTE ANTICA
12.00 IN DIRETTA DAL VATICANO: ANGELUS DEL PAPA
12.30 TI GUIDO
13.00 COMMERCIALI
13.40 CIAO NORDEST
14.00 COMMERCIALI
15.00 TRASMISSIONE DEDICATA ALL'ARTE ANTICA
19.00 TNP FRIULI SPORT
21.00 COMMERCIALI
22.00 TNP FRIULI SPORT
0.10 FILMATO EROTICO. Film.
1.00 TNP FRIULI SPORT
3.10 DUE ORE ANCORA. Film.
5.30 THE BOX

TMC2

6.00 RISVEGLI
9.05 SOUND - VIDEOCLIP A ROTAZIONE
11.00 NEW - NOVITA' & ANTEPRIME
12.00 SOUND - VIDEOCLIP A ROTAZIONE
13.00 COME THELMA & LOUISE (REPLICA)
13.30 SOUND - VIDEOCLIP A ROTAZIONE
14.00 FLASH
14.10 NEW - NOVITA' & ANTEPRIME
15.05 DISCOTEQUE
16.00 LISTA F
17.30 VOLLEY: CAMPIONATO ITALIANO MASCHILE SERIE A1
19.30 DIVAS
20.00 NEW - NOVITA' & ANTEPRIME
20.30 SOUND - VIDEOCLIP A ROTAZIONE
0.15 SGRAND
1.25 NIGHT ON EARTH - I VIDEO DELLA NOTTE

DIFFUSIONE EUR.

6.30 OKAY MOTORI
7.00 MONITOR
7.30 AH AH AH
8.00 TNE CONSIGLIA...
14.00 NOVASTUDIO
18.00 TELEVEDITA
20.00 NOVASTUDIO SERA
22.45 GOLDEN GOL

ITALIA 7

7.00 NEWS LINE 16/9
7.30 I SEGRETI DEI TAROCCHI
7.45 COMING SOON TELEVISION
8.00 DOMENICA INSIEME
13.45 NEWS LINE SETTE 16/9
14.00 DIRETTA STADIO... ED E' SUBITO GOALI. Con Giorgio Micheletti.
18.30 L'ARCA DI NORD EST
19.00 COMING SOON TELEVISION
19.15 NEWS LINE SETTE
19.30 DIRETTA STADIO... ED E' SUBITO GOALI. Con Giorgio Micheletti.
23.30 T.N.T. Telefilm.
0.30 NEWS LINE SETTE 16/9
0.45 COMINGSOON TELEVISION
1.00 IL SELVAGGIO WEST. Film tv.
3.00 PROGRAMMAZIONE NOTTURNA

FRIGORIFERI da L. 375.000 INTERESSI ZERO
Luisa Colletti
Via Felice Venezian 10/c Tel. 040/307480

RETE AZZURRA

12.00 CUORI NELLA TEMPESTA. Telenovela.
12.30 IL VENETO DELLE MERAVIGLIE
13.00 GUERRINO CONSIGLIA...
13.30 IL LOTTO E' SERVITO
14.30 CARTOMANZIA CON ESMERALDA
16.00 CARTONI ANIMATI
17.00 CUORI NELLA TEMPESTA. Telenovela.
18.00 FILM. Film.
20.30 TUTTI IN CAMPO
23.30 METEO
23.35 TG ROSA EDICOLA
23.40 TG ROSA EDICOLA
0.05 LA FEBBRE DEL GIOCO
0.30 T-TIME
1.00 PROGRAMMI NOTTURNI

TELECHIARA

15.00 OCTAVA DIES
15.30 ROSARIO
16.00 CHIESA NEL TRIVENETO
16.30 ZANNA BIANCA E IL CACCIATORE SOLITARIO. Film (avventura '76).
19.00 FANTAZOO - LA PICCOLA NELLA
19.45 VANGELIO
20.00 OCTAVA DIES
21.00 VERDE A NORDEST
22.00 ALBA TRAGICA. Film (drammatico '39). Di Marjory Gable. Con J. Gabin, Arletty.
23.45 ANGOLO DEGLI AFFARI
0.45 CHIESA NEL TRIVENETO

RADIO

Radiouno
6.03 Bella Italia; 6.33: GR1, Italia istruzione per l'uso; 7.06: T3 Est-Ovest; 7.30: Culto Evangelico; 8.00: GR1; 8.34: Agricoltura, Ambiente, Alimentazione; 9.04: Con parole mie; 9.30: Santa Messa; 10.16: Diversi da chi; 11.06: Oggi; 11.45: Angelus del S. Padre; 12.40: GR Regione; 13.00: GR1; 13.36: Consiglio per gli acquisti; 14.05: Domenica sport; 14.50: Tutto il calcio minuto per minuto; 15.30: Pallavolo; 15.00: GR1; 15.18: Tuttobasket; 20.05: GR1 Ascolta se fa se; 20.23: Calcio Posticipo Campionato Serie A; 24.00: Il giornale della mezzanotte; 0.38: La notte dei misteri; 2.02: Non solo verde - Bella Italia; 5.30: Il giornale del mattino; 5.45: Bolmare; 5.50: Permessi di soggiorno;

Radio2

6.00: Incipit; 6.01: Il Cammello di Radice; 6.02: T3; 6.33: GR2; 8.00: Il Cammello di Radice; 8.30: GR2; 9.00: Il Cammello di Radice; 9.30: GR2; 9.33: Il Cammello di Radice; 10.30: GR2; 10.37: Il Cammello di Radice; 11.40: GR2; 12.30: GR2; 12.47: GR Sport; 13.00: Telenotizie; 13.30: GR2; 13.40: Domenica; 14.50: Catepato; 15.50: GR2; 17.00: Strada facendo; 17.30: GR2; 19.30: GR2; 19.54: GR Sport; 20.00: Dispense; 20.30: GR2; 21.00: Volevo essere Mick Jagger; 21.30: GR2; 22.00: Catepato; 22.30: Fatti Club; 24.00: Due di notte; 3.00: Incipit (R); 3.01: Solo Musica; 5.00: Il Cammello di Radice;

Radio3

6.00: Mattinotte - la parte; 6.45: GR3; 7.15: I Mostri; 7.30: Prima Pagina; 7.45: GR3; 9.00: Mattinotte - la parte; 10.00: Candide; 10.45: GR3; 10.50: Mattinotte - la parte; 12.00: L'omni e Profeta; 12.45: D. tanti paroli; 13.45: GR3; 14.00: D. tanti paroli; 14.05: GR3; 14.10: D. tanti paroli; 14.15: GR3; 14.20: D. tanti paroli; 14.25: GR3; 14.30: D. tanti paroli; 14.35: GR3; 14.40: D. tanti paroli; 14.45: GR3; 14.50: D. tanti paroli; 14.55: GR3; 15.00: D. tanti paroli; 15.05: GR3; 15.10: D. tanti paroli; 15.15: GR3; 15.20: D. tanti paroli; 15.25: GR3; 15.30: D. tanti paroli; 15.35: GR3; 15.40: D. tanti paroli; 15.45: GR3; 15.50: D. tanti paroli; 15.55: GR3; 16.00: D. tanti paroli; 16.05: GR3; 16.10: D. tanti paroli; 16.15: GR3; 16.20: D. tanti paroli; 16.25: GR3; 16.30: D. tanti paroli; 16.35: GR3; 16.40: D. tanti paroli; 16.45: GR3; 16.50: D. tanti paroli; 16.55: GR3; 17.00: D. tanti paroli; 17.05: GR3; 17.10: D. tanti paroli; 17.15: GR3; 17.20: D. tanti paroli; 17.25: GR3; 17.30: D. tanti paroli; 17.35: GR3; 17.40: D. tanti paroli; 17.45: GR3; 17.50: D. tanti paroli; 17.55: GR3; 18.00: D. tanti paroli; 18.05: GR3; 18.10: D. tanti paroli; 18.15: GR3; 18.20: D. tanti paroli; 18.25: GR3; 18.30: D. tanti paroli; 18.35: GR3; 18.40: D. tanti paroli; 18.45: GR3; 18.50: D. tanti paroli; 18.55: GR3; 19.00: D. tanti paroli; 19.05: GR3; 19.10: D. tanti paroli; 19.15: GR3; 19.20: D. tanti paroli; 19.25: GR3; 19.30: D. tanti paroli; 19.35: GR3; 19.40: D. tanti paroli; 19.45: GR3; 19.50: D. tanti paroli; 19.55: GR3; 20.00: D. tanti paroli; 20.05: GR3; 20.10: D. tanti paroli; 20.15: GR3; 20.20: D. tanti paroli; 20.25: GR3; 20.30: D. tanti paroli; 20.35: GR3; 20.40: D. tanti paroli; 20.45: GR3; 20.50: D. tanti paroli; 20.55: GR3; 21.00: D. tanti paroli; 21.05: GR3; 21.10: D. tanti paroli; 21.15: GR3; 21.20: D. tanti paroli; 21.25: GR3; 21.30: D. tanti paroli; 21.35: GR3; 21.40: D. tanti paroli; 21.45: GR3; 21.50: D. tanti paroli; 21.55: GR3; 22.00: D. tanti paroli; 22.05: GR3; 22.10: D. tanti paroli; 22.15: GR3; 22.20: D. tanti paroli; 22.25: GR3; 22.30: D. tanti paroli; 22.35: GR3; 22.40: D. tanti paroli; 22.45: GR3; 22

SI SALVA RANIERI

Sei gol al Coventry per scacciare la paura e le critiche dei tifosi. I giocatori del Chelsea hanno risposto così ai supporters che avevano invocato l'allontanamento del tecnico Ranieri e il ritorno sulla panchina di Vialli. Matatore della partita è stato Jimmy Floyd Hasselbaink, che ha realizzato una quaterna. In gol anche Zola. Vittorie anche per il Manchester (3-0) e per l'Arsenal (2-1).

TRIESTE GRADO CONGRESSI

CAMPIONATO NAZIONALE DI PALLAVOLO SERIE B
«SOSTENETECI CON GLI ABBONAMENTI»

OGGI IN TV

8.20 Raidue: Automobili- smo: G.P. della Malesia	13.00 Telequattro: Qui stu- dio, a voi stadio	G.P. della Malesia	19.00 Telemontecarlo: Goleada
8.50 Raidue: Automobili- smo: G.P. della Malesia	13.50 Raidue: Quelli che la Domenica	14.55 Raidue: Quelli che il cal- cio	19.00 Telequattro: Domeni- caquattro 2000/2001
9.00 Raitre: Atletica leggera: Maratona di Venezia	14.00 Antenna 3 TS: Ant. 13	18.10 Raiuno: Rai Sport 90. Minuto	19.15 Antenna 3 TS: Antenna 3 Domenica sport
13.00 Italia 1: Guida al Cam- pionato	14.30 Raitre: Automobilismo:	18.30 Telequattro: Pallamano Sintesi	22.30 Raidue: Rai Sport La Domenica Sportiva

SERIE CADETTA

Oggi è in programma la settima giornata della serie cadetta. Queste le partite: Ancona-Pistoiese, Cagliari-Monza, Cittadella-Sampdoria, Crotone-Piacenza, Empoli-Cosenza, Genoa-Venezia, Ravenna-Chievo, Torino-Ternana. Domani il posticipo (ore 20.45) tra Treviso e Salernitana, mentre l'anticipo tra Siena e Pescara è finito zero a zero.

SPORT

TRIESTE GRADO CONGRESSI

ABBONAMENTI:
INTERI LIT. 100.000
RIDOTTI LIT. 50.000
Via S. Cilino 5 - Tel. 040/5706840
Cell. 0347/9681598

CALCIO SERIE A Spettacolo a San Siro: finisce 2-2 ma è il Milan che ha buttato via la vittoria

Premiato il grande cuore Juve

Rossoneri raggiunti dopo essere stati in vantaggio per 2-0

quando le squadre scendono in campo, con la Juventus che sceglie la divisa argenta McLaren. La formazione dell'appaludito Carlo Ancelotti parte meglio, trascinata da uno Zidane attivissimo. Al 10' è però una incursione di Davids a consentire ad Inzaghi di giocare la prima palla gol del match, decisiva la risposta di Abbiati in uscita. Nel frattempo sugli spalti si assistono ai soliti odiosi e pericolosi affaristi, seduti dalle forze dell'ordine. In campo, invece, tutto fila liscia, con il Milan che si fa vivo dalle parti di Van der Sar

solo al 18' con una «telefonata» di Albertini. Ben più incisiva la replica juventina cinque minuti dopo: azione tutta di prima Bachi-Zidane-Alex Del Piero, che cerca l'assist invece di tentare la conclusione diretta. Scintille tra Davids e Costacurta (animosi ex compagni di squadra) al 37', poi sale in cattedra il professor Zidane: prima inventa un fantasma assist per Inzaghi, sul quale è bravissimo a chiudere in corner Abbiati, poi cerca il pallonetto da 35 metri, mandando di un pelo oltre la traversa. Stimolato forse dai numeri del suo contraltare bianconero, al 42' Bo-

ban decide di far vedere a Zidane che esiste anche lui e sul calcio di punizione di testa centra un clamoroso palo. Costatata la superiorità (territoriale) della Juve, dopo l'intervallo Zaccaroni rafforza la fascia sinistra - dove spesso s'è incuneato Zidane - e toglie lo spunto Guglielminetto per inserire Coco. La mossa si rivela azzeccata perché l'ex granata si rende pericoloso già al 3', quando ci vuole un super Van der Sar per salvare sul suo perentorio colpo di testa. La Juve è in chiaro affanno, si vede dalle parti di Abbiati soltanto con una

sventola di Bachi, dietro patisce e servono un paio di recuperi di Zanchi per impedire a Shevchenko la via del gol. La formazione di Ancelotti soffre soprattutto sui calci piazzati ed è proprio da qui che nasce al 13' il vantaggio del Milan, con Ambrosini che sventa tutto solo a centro area e spedisce alle spalle di Van der Sar. La Juventus accusa il colpo e dopo 90 secondi un'invenzione di Boban mette Shevchenko nelle condizioni di firmare, ancora di testa, il punto del 2-0. Partita finita? Manco per idea, perché Ancelotti azzecca i cambi, fuori l'evanescente Del

Piero e dentro Trezeguet che, dopo appena 2', imbecillato dal solito Zidane, trova in acrobazia la rete della speranza. Il finale è vibrante, Ambrosini sfiora il tris alla mezz'ora ma per salvare il Milan serve un miracolo di Abbiati sulla punizione di Zidane e il palo su una volée di Bachi al 38'. Ma al 90' una sventola di Conte (altro nuovo entrato, che festeggia le 300 partite in serie A) gela Abbiati dalla distanza. Sheva reclama un rigore al secondo di recupero, ma Brascchi lascia correre. Finisce 2-2, che cuore questa Juve.

Massimo De Marzi

SERIE A

COSÌ IERI

Udinese-Inter 3-0
Milan-Juventus 2-2

COSÌ OGGI

(ore 15)

Bari-Atalanta
Brescia-Fiorentina
Napoli-Bologna
Reggina-Lecce
Roma-Vicenza
Verona-Lazio
(ore 20.30)
Perugia-Parma

CLASSIFICA

Juventus.....7
Udinese.....7
Roma.....6
Lazio.....4
Atalanta.....4
Fiorentina.....4
Milan.....4
Inter.....3
Reggina.....3
Bologna.....3
Parma.....2
Verona.....2
Brescia.....1
Bari.....1
Perugia.....1
Lecce.....1
Napoli.....0
Vicenza.....0



Tra Gattuso e Davids molte scintille ieri.

MILANO È finita 2-2, come il 27 agosto nel trofeo Luigi Berlusconi, ma stavolta è stata partita vera. Per la seconda volta in sei giorni il Milan paga dazio nei minuti finali e si vede raggiunto dal gol di Conte al 90', che premia una Juventus corag-

giosa, capace di dominare il primo tempo, di sbandare ad inizio ripresa ma, trascinata da un super Zidane, recupera il doppio vantaggio di Ambrosini e Shevchenko grazie ai centri di Trezeguet e del capitano. San Siro è uno spettacolo di colori

Limpida affermazione della formazione bianconera al «Friuli» contro una squadra che non c'è ancora

L'Udinese lascia l'Inter senza benzina

Fiore, Jorgensen e Muzzi mettono a nudo la pochezza dei nerazzurri



Jorgensen mentre duella con Seedorf.

vute soltanto all'assenza di un gioco di squadra: sono anche le lacune dei singoli, dei Macellari, dei Cauet, dei Keane, uomini che non possono essere titolari, se l'obiettivo è lo scudetto. Difficile vedere da dove possa partire la rifondazione di Tardelli, se anche gente del calibro di Zanetti sembra aver smarrito la strada della classe. Forse potrà essere Vieri a dare la svolta, ma al suo rientro manca ancora un mese: tanto, per chi deve affrontare un processo alla settimana.

Tre a zero come sei mesi

fa, ma è una sorpresa fino a un certo punto, perché la differenza fra Udinese e Inter, almeno attualmente, non sta soltanto nel gioco di squadra. Il solo lo scavo la qualità di Jorgensen, di Fiore e di Muzzi. Dall'altra parte le risposte arrivano quasi esclusivamente sul calcio da fermo, e soltanto nel secondo tempo, quando Recoba prende il posto di Keane. E l'Udinese a fare la grande, capitalizzando quasi tutto quanto crea e guadagnandosi due rigori assolutamente regalati, non dall'arbitro ma dall'in-

genuità di Macellari e Cauet. L'unico gol su azione nasce da un grande movimento di Muzzi, che apre il Mar Rosso davanti a Jorgensen e poi va a chiudere sul suo cross, respinto alla meno peggio dalla difesa. Tra i mille rimpianti di Moratti, probabilmente, c'è anche quello di non aver chiuso la scorsa estate per l'attaccante romano, tutta un'altra cosa rispetto all'inconsistente Keane. A vincere è la qualità, e l'Udinese, per ora, ne ha più dell'Inter.

Riccardo De Toma

Tardelli: «Troppo superficiali»
De Canio: «Siamo più maturi»

UDINESE Tardelli non basta a salvare l'Inter dall'ennesimo naufragio.

«Siamo stati superficiali - analizza il tecnico con il consueto aplomb - Abbiamo subito i gol a causa di grosse disattenzioni e oltre a questo non abbiamo giocato sulle fasce, accentrando troppo e non appoggiando adeguatamente le punte. Abbiamo reagito, certo, ma alla fine ci siamo lasciati andare. Abbiamo perso insomma per colpa nostra, inutile star qui a recriminare. Lavorerò un po' su tutti i reparti per risistemare la situazione».

Se l'allenatore interista recita il mea culpa, il collega bianconero, De Canio, glorifica invece i propri colori. «Abbiamo interpretato il match e giocato alla grande per 90 minuti contro un'Inter ritrovatasi contro il Napoli solo sette giorni fa - esordisce il tecnico - non ci siamo mai disuniti, dimostrando grande equilibrio tattico e psicologico. E da un po' che ci gira così, nonostante la condizione fisica sia continuamente precaria. Un segno che questa Udinese è finalmente diventata matura».

Su qualcosa, comunque, aggiunge De Canio, bisognerà lavorare: «Dovremo acquisire soprattutto una maggior costanza. E mentre gustiamo questi tre punti di grande soddisfazione, pensiamo a martedì al Paok: contro i greci ci presentiamo in condizioni psicologiche ottimali anche se fisicamente non al meglio in alcuni elementi».

Largo pure il sorriso di Vincenzo Iaquinta, anche contro l'Inter in gol: «Fiore mi ha concesso il rigore e lo ringrazio. Andasse sempre così, alla media di un gol a partita...».

Edi Fabris

Un assetto più prudente
La Lazio a Verona con il solo Crespo in avanscoperta

ROMA Contro il Verona si cambia. Eriksson ritorna all'antico e schiera un 4-5-1 con il solo Crespo come unico punto di riferimento in avanti. Non solo. Il tecnico svedese farà esordire sin dal primo minuto Roberto Baroni che, insieme a Simeone, avrà il compito di proteggere le avanzate di Veron che sarà libero di inventare. Quando la squadra attaccherà si trasformerà in un inedito 4-2-3-1, come gioca la Francia. Lopez sarà il quinto centrocampista a sinistra, con Nedved che sarà spostato a destra. Stankovic, questa volta, resterà a casa. La sua sembra essere una vera e propria bocciatura. Come terzo extracomunitario, infatti, ci sarà Salas che, inizialmente, si accomoderà in panchina insieme a Inzaghi.

Per il cileño, quella con il Verona, potrebbe essere l'ultima presenza con la maglia della Lazio. Non è escluso, nonostante le dichiarazioni di Cragnotti, che Salas si trasferisca a Milano la settimana prossima, sponda interista naturalmente.

Udinese

Inter 3

0

MARCATORI: pt 28' Fiore (r.), st 18' Muzzi, 48' Iaquinta (r.).
UDINESE (3-5-2): Turci, Gargo, Sottit, Bertotto, Biagioni, Giannichedda (st 41' Elguera), Jorgensen (st 41' Alberto), Fiore, Diaz, Muzzi (st 34' Iaquinta), Sosa, Al. De Canio.
INTER (3-4-1-2): Frey, Ferrari, Blanc, Cordoba, Zanetti, Di Biagio, Macellari (st 20' Pirlo), Cauet, Seedorf (st 20' Farinos), Zamorano, Keane (st 1' Recoba). All: Mar. Tardelli.
BITTIO: Racalbutto di Gallarate.
NOTE: angoli 6-1 per l'Inter. Ammoniti: Giannichedda, Ferrari, Muzzi. Spettatori: 28 mila.

Più che una squadra vera, l'Inter è una squadra della fantasia. Bella per quello che non c'è - Ronaldinho e Vieri mancano da morire - ma indiscutibilmente brava in campo, a incominciare da un'inspiegabile vittoria arancio-blu che trasforma la squadra di Tardelli in un piccolo esercito di benzinai. Benzinai senza benzina, o per lo meno con meno benzina di un'Udinese bella come il momentaneo primo in classifica, che dà l'impressione di avere sempre in pugno la partita, an-

che quando l'Inter prova a spingere. Il «Friuli», finalmente illuminato dal sole e sovrastato da un dirigibile che fa guerra all'Inter e al suo sponsor anche dal cielo (pneumatici contro), è il teatro dell'ennesimo dramma nerazzurro. Moratti dalla tribuna assiste con la solita faccia rassegnata al peggio, Tardelli fa una faccia diversa, ma le sue famose urla sono di disperazione.

L'Udinese è troppo diversa dal Napoli per non mettere a nudo tutte le lacune dell'Inter, che non sono do-

SERIE C2

abbandati oggi a Biella in casa di una squadra che finora ha colto sette punti in altrettante partite

Triestina vaccinata contro il virus del pari

Rossi prova il modulo a una punta (Provitali). Rientra Parisi

TRIESTE In casa di una squadra come la Biellese colpita dal virus del pareggio (sette in altrettante partite) il pericolo del contagio è molto alto. Un punto alla Triestina al limite potrebbe andar bene, tutto dipende però da come si metterà la gara. Una formazione con punta dritta alla C1 an-

tro che lineare, quasi contraddittorio. Ha vinto a Bolzano contro l'Alto Adige a conclusione di un incontro rocambolesco, ha tenuto bene il campo e colto un meritato pareggio a Montichiari per poi franare a Legnano dove la squadra di Rossi era apparsa troppo supponente. La lezione comune dovrebbe essere servita. Difficilmente accadrà ancora di vedere una squadra tanto sbilanciata fuori casa. «Penso che il modulo a una sola punta sia il più congeniale per le trasferenze: il tecnico alabardato ormai è arrivato a queste con-

clusioni. Oggi a Biella l'allenatore riproporrà lo schieramento provato nel primo tempo della partita di giovedì. Provitali sarà il centravanti (Micciola è stitico) che sarà supportato dagli esterni Gubellini e Teodorani e sulla trequarti da Pasa. La copertura a centrocampo e il rifornimento di palloni giocabili sarà assicurato dal duo Boscolo-Modesti. In difesa i soliti Birtig, Bacis e Venturini con l'aggiunta a sinistra del rientrante Parisi il quale non ha però i 90' nelle gambe. Ma niente paura, c'è sempre Stancanelli in panchina. Vi troveranno po-

sto pure Pinzan, Vecchiato, Zago, Princivalli e il giovanissimo Lardieri il quale si sta ritagliando un posticino nel gruppo. Bocciati Caneli e Nicolosi che sono rimasti a casa mentre Bambini, Roma e Morosutti sono stati dirottati ieri con la «Berrettina» che ha liquidato il Castel San Pietro. «Dobbiamo fare una buona partenza come al Rocco», sostiene Rossi.

Brutta bestia la Biellese che ha collezionato sette pareggi (quattro gol subiti e altrettanti segnati). Gli ottimisti a questo punto osserveranno che è una squadra che non sa vincere, i più pessimisti possono replica-

re che i piemontesi non hanno mai perso. Solita medaglia a due facce. Ma Rossi ha un'altra versione, più equilibrata: «Se è ancora imbattuta - afferma - vuol dire che ha grandi equilibri. Il modulo 5-3-2 fa pensare che bada soprattutto a coprirsi». Patrizio Sala (altro cuore granata) dispone di un attacco tutto straniero: il cileño Sanguinetti e il croato Zubin. Naturalmente naturalizzati, altrimenti sarebbe un 2-0 in partenza per la Triestina. E invece ci sarà da sudare e soffrire. Come sempre.

Maurizio Cattaruzza

GIRONE A

Programma e arbitri

BIELLESE-TRIESTINA
Ambrosini di Torre del Greco
CREMONENSE-MEDA
Bianchi di Lucca
FIORENTINA-PRO VERCELLI
Giordano di Caltanissetta
LEGNANO-MONTICHIARI
Rossi di Forlì
MANTOVA-SASSUOLO
Brunaldi di Trento
MESTRE-PRO SESTO
Lops di Torino
NOVARA-PADOVA
Nicoletti di Macerata
PRO PATRIA-ALTO ADIGE
Rocchi di Firenze
SANDONA-MONCALIERI
(1 nov.)
Marti di Modena

CLASSIFICA

Triestina 16; Montichiari 13; Alto Adige, Legnano e Mestre 11; Cremonese, Mantova, Meda e Padova 10; Pro Patria, Pro Vercelli e Sassuolo 9; Fiorentina 8; Biellese 7; Moncalieri e Sandona 5; Pro Sesto 4; Novara 3.

IN BREVE

Germania: Daum tecnico dopato

FRANCOFORTE Per un capello, Christoph Daum non potrà coronare il suo sogno di allenare la nazionale tedesca di calcio. Quel capello lo ha offerto lo stesso allenatore ai medici, perché con un'analisi scientifica smentissero le accuse a suo carico di consumo di droghe. E invece il risultato ha cancellato tutte le sue rassicurazioni, provocando un vero e proprio terremoto nel calcio tedesco: Daum fa uso di droghe, dunque non può allenare né il Bayer né la nazionale tedesca. Subito dopo la notizia della positività, il Bayer Leverkusen ha annunciato di aver rescisso il contratto con il suo allenatore, e la federazione tedesca ha rotto il patto che assegnava a Daum la panchina della Germania dal primo gennaio del 2001.

FLAMENGO: CHE RISCHIO Tragedia sfiorata in Brasile. L'aereo su cui viaggiava la squadra del Flamengo, in volo da Rio a San Paolo, ha rischiato di schiantarsi a terra mentre stava per iniziare l'atterraggio, a causa di un telefono cellulare che un passeggero a bordo teneva acceso. Il telefono portatile ha interferito con la strumentazione di bordo, e il pilota ha perso il controllo del velivolo. Si è poi ripreso e con una manovra di emergenza è riuscito ad atterrare, senza conseguenze se non un fortissimo spavento per tutti coloro che si trovavano sull'aereo. «Abbiamo passato dei momenti terribili - ha commentato Denilson, una delle stelle del club carioca - durante i quali non abbiamo potuto far altro che pregare e sperare. Per fortuna Dio ha fatto finire tutto bene».

FORMULA UNO GP DI MALESIA Il neoiridato è il migliore nelle qualifiche e conferma un momento magico

Schumi ingordo centra la nona «pole»

La Ferrari (Barrichello quarto) favorita per il Mondiale costruttori

LA GRIGLIA DI PARTENZA



Ai box di Sepang anche un originale pupazzo di Schumi.

RALLY

Incidente mortale alla Sanremo

SANREMO Volano ancora le Peugeot 206 Wrc di Panizzi e Delecour nella seconda tappa della 42/a edizione del Rally di Sanremo, ma sull'appuntamento del campionato mondiale è calato oggi un velo di tristezza per la morte, nel centro della città, di un agente della polizia stradale, Giuseppe Micale, 33 anni, di Genova, che stava raggiungendo in moto la statale 548 della Valle Argentina dove avrebbe dovuto prendere servizio nell'ambito della gara.

L'incidente è avvenuto alle 5,30 di ieri mattina, in corso Imperatrice, un'ora prima della partenza del rally. L'agente della polizia stradale ha cercato di evitare un fischietto della Mitsubishi, Pertti Siekkinen, 48 anni, che stava facendo «footing», ma ha perso il controllo del mezzo e, cadendo, ha battuto la testa contro il marciapiede.

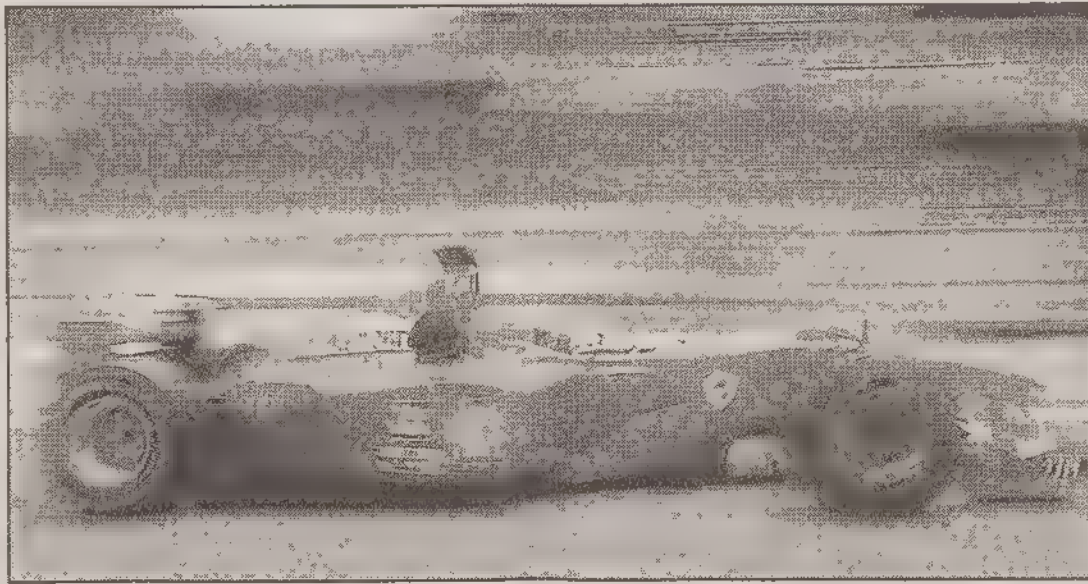
Micale è morto sul colpo, mentre Siekkinen, ricoverato nell'ospedale di Sanremo, ha riportato la frattura del bacino e del piano tibiale. Un piccolo giallo caratterizza però l'incidente: secondo una fonte della Casa giapponese ci sarebbe stato anche Tommi Makinen, che tuttavia non si sarebbe accorto di nulla perché predeceva di qualche centinaio di metri il fisioterapista, mentre per gli organizzatori del rally Siekkinen era solo. Oggi la terza e ultima tappa.

La classifica: 1) Panizzi-Panizzi (Peugeot 206 Wrc) 3h23'58"; 2) Delecour-Gratoloup (Peugeot 206 Wrc) a 21'4"; 3) Makinen-Manninen (Mitsubishi Lancer) a 58'5"; 4) Gronholm-Rautiainen (Peugeot 206 Wrc) a 1'00'2"; 5) Sainz-Moya (Ford Focus Wrc) a 1'12'1"; 6) Mc Rae-Grist (Ford Focus Wrc) a 1'41'4".

SEPANG L'appetito vien mangiando, ma la fame di vittorie della Ferrari è tale che a Sepang non basta raggiungere anche il titolo costruttore. Viste come sono andate le qualifiche, con Schumacher in testa e Barrichello 4/o, ma appena a un soffio dietro le McLaren (36 millesimi da Hakkinen, 7 da Coulthard), in Malesia la Ferrari vuole la vittoria.

Dopo la decima pole stagionale (9 di Schumi, 1 di Barrichello) che rappresenta per la scuderia di Maranello un record toccato solo nel 1974 con la coppia Regazzoni-Lauda, la Ferrari vuole anche la nona vittoria stagionale: sarebbe ancora record, per un 2000 da incoronare come anno più vincente della propria storia.

«Io voglio vincere» ha detto Schumacher a commento delle qualifiche. «Perché sono troppo pilota per non



La Ferrari di Michael Schumacher alla nona pole position stagionale.

cercare la vittoria. L'ultima gara della stagione è sempre un punto di riferimento per affrontare al meglio quella successiva. Potremmo passare un inverno più tranquillo».

«Io voglio vincere» ha ribattuto Barrichello, confortato dal fatto che è a soli 36 millesimi dalla prima fila, segno che con le due McLaren può giocarsela alla pari.

«Noi vogliamo vincere» ha a sua volta ribadito Jean Todt. «In questo campionato vogliamo lottare fino all'ultimo chilometro».

Gran bella sensazione, in Malesia, poter correre per il puro gusto di partecipare. Perché fioccano i record, arrivano le pole, le vittorie sono a un passo e sembra che tutto avvenga col sorriso, senza la tensione che invece ha sempre caratteriz-

zato (e condizionato) il lavoro degli ultimi anni. «Con il titolo piloti già assegnato - ha commentato Michael Schumacher - siamo davvero nella situazione ideale. E' chiaro che vogliamo anche quello costruttore, ma siamo nella situazione ideale per permetterci di correre per il piacere di farlo. Corriamo perché amiamo questo mestiere e possiamo affrontare ogni curva al limite per puro divertimento».

Forse è anche per questo, perché si è tolto «quel macigno» che aveva sulle spalle, che Schumacher in Malesia vola sul circuito di Sepang come nessuno: perché è più leggero.

In quel forno di umidità calda che è il circuito di Sepang (40 gradi in pista, 55% di tasso di umidità nell'aria), il freddo Hakkinen avrà inoltre un nemico in più: il caldo. Raidue, 8.50.

PRIMA FILA: 1) Michael Schumacher (Ger) Ferrari 1'37'397; 2) Mika Hakkinen (Fin) McLaren 1'37'860
SECONDA FILA: 3) David Coulthard (Gbr) McLaren 1'37'889; 4) Rubens Barrichello (Bra) Ferrari 1'37'896
TERZA FILA: 5) Alexander Wurz (Aut) Benetton 1'38'644; 6) Jacques Villeneuve (Can) BAR 1'38'653
QUARTA FILA: 7) Eddie Irvine (Gbr) Jaguar 1'38'696; 8) Ralf Schumacher (Ger) BMW Williams 1'38'739
QUINTA FILA: 9) Jarno Trulli (Ita) Jordan 1'38'909; 10) Heinz-Harald Frentzen (Ger) Jordan 1'38'988
SESTA FILA: 11) Ricardo Zonta (Bra) BAR 1'39'158; 12) Johnny Herbert (Gbr) Jaguar 1'39'331
SETTIMA FILA: 13) Giancarlo Fisichella (Ita) Benetton 1'39'387; 14) Pedro de la Rosa (Spa) Arrows 1'39'443
OTTAVA FILA: 15) Jos Verstappen (Ola) Arrows 1'39'489; 16) Jenson Button (Gbr) BMW Williams 1'39'563
NONA FILA: 17) Mika Salo (Fin) Sauber 1'39'591; 18) Jean Alesi (Fra) Prost 1'40'065
DECIMA FILA: 19) Nick Heidfeld (Ger) Prost 1'40'148; 20) Pedro Diniz (Bra) Sauber 1'40'521
UNDICESIMA FILA: 21) Marc Gené (Spa) Minardi 1'40'662; 22) Gaston Mazzacane (Arg) Minardi 1'42'078

BASKET

SERIE A1 I biancorossi a Cantù contro un avversario privo dell'Usa Stephens e con Riva a mezzo servizio

Telit, al Pianella bisogna andare forte

Podestà e Shaw non possono steccare. Ancora fuori Dioumassi e Sauer



Samuele Podestà dovrà cercare di fare la differenza.

LE PARTITE DI IERI SERA

A2 donne: Muggia ancora k.o.

SERIE C1
Monfalcone-Dueville 73-74; Soteco Itala-Istrana 85-84.

SERIE A2 FEMMINILE
Ravenna-Marsili Muggia 73-67.

SERIE B FEMMINILE
Sgt-Schio 50-48, Marghera-Abf Monfalcone 78-62.

SERIE C2
Ottica Goriziana-Portogruaro 77-84, Cordenons-Muggia 92-69, Bor-Pagnacco 69-64, Barcolana-Cbu 72-97, Don Bosco-Acli Ronchi 79-97.

Diretta su RadioAttività Sport e Luxa Twt Roberto Degraffi

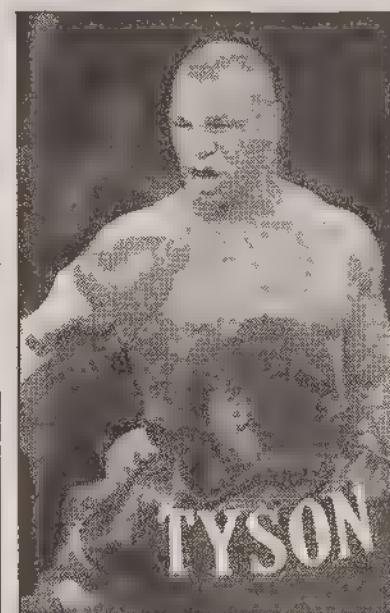
VELA

Un'altra sfidante italiana alla Coppa America Ma Devoti può soffiare il posto a Vascotto

GENOVA «Mascalzone latino» dell'armatore napoletano Vincenzo Onorato lancia una nuova sfida, tutta italiana, per la coppa America 2003 ma, a sorpresa, lo skipper potrebbe non essere il triestino Vasco Vascotto. «Abbiamo comprato la 'Bravo Espana', l'imbarcazione spagnola che a partecipato alle selezioni fra gli sfidanti della Coppa America» ha affermato Onorato, ieri in visita al salone nautico di Genova. Ma per ora, aggiunge, il nostro è ancora uno studio di fattibilità. Accanto a lui, siede Luca Devoti, medaglia d'argento a Sydney per la classe Finn. Entrerà nel team? «Sarebbe la realizzazione di un sogno - risponde Devoti - io disegnavo

la Coppa America quando avevo cinque anni». Il progettista sarà Giovanni Ceccarelli. Appassionato di vela, campione mondiale lms, Onorato pensa ad un equipaggio tutto italiano. La barca si chiamerà «Mascalzone latino», come i suoi nove precedenti scafi da regata. «Sarà il decimo Mascalzone latino - dice - è un nome che porta fortuna, così come l'omonimo il disco di Pino Daniele degli anni '80 che del resto ascoltiamo prima di ogni regata». Gli sponsor, invece, non saranno obbligatoriamente italiani. Indiscrezioni danno già per certa la partecipazione del gigante giapponese delle assicurazioni Yasuda Kasai.

PUGILATO



Mike Tyson.

Tyson vince la farsa tra i fischi

AUBURN HILLS Una vittoria consumata tra i fischi quella ottenuta da Mike Tyson contro il polacco Andrew Golota. Lo sfidante dell'ex campione del mondo dei massimi si è ritirato prima dell'inizio del terzo dei 10 round previsti. Il gigante polacco era finito al tappeto al primo round ma poi aveva combattuto per tutta la seconda ripresa. I fischi del pubblico sono cominciati quando, all'inizio del terzo round, Golota si è rifiutato di infilarsi il paraocchi che gli offriva il suo preparatore, Al Certo, e di tornare a combattere. Tyson allora ha mandato a quel paese il polacco e non ha

potuto far altro che lasciare il ring sotto un fitto lancio di birra e popcorn. La folla, 16 mila persone circa, non ha smesso di protestare nemmeno quando Tyson è stato proclamato vincitore. Con questo inglorioso successo, l'ex campione del mondo dei massimi porta a casa una borsa di oltre 22 miliardi di lire più una percentuale sui diritti televisivi di trasmissione dell'incontro. Prima dei due massimi, la figlia di Mohamed Ali, Laila, era stata opposta a Kendra Lenhart: sei round di due minuti ciascuno con la vittoria della bella Laila di fronte al padre.

Anche Li Vecchi nella Snaidero attesa a Roma



Michele Mian.

UDINE Agostino Li Vecchi, anche se limitato dallo straripamento agli adduttori rimediato venerdì in allenamento, sarà dei dieci. Nota parzialmente positiva nell'ambito di una situazione globalmente non troppo rosea: la Snaidero, stasera a Roma (posticipo serale alle 20,30 su Rai Sat), affronterà l'Adr con gli uomini contati e con certo serpeggiante nervosismo nelle sue file. Il caso Sartori e le precarie condizioni di forma evidenziate domenica scorsa dai vari Smith, Mian e Li Vecchi non portano a un eccessivo ottimismo in vista di una gara che i romani affronteranno con il coltello fra i denti dopo la batosta di Pesaro.

Quintetto scontato, dunque, per l'allenatore Boniccioli: Busca, Smith, Mian, Alibegovic e Mc Ghee saranno i puntelli arancione, con alle spalle il precario Li Vecchi, l'altrettanto imperfetto Carraretto e i giovani Zacchetti, Prez e Bellina. Di fronte un avversario, quello guidato da Attilio Caja, che arriva da una pesante sconfitta rimediata all'esordio a Pesaro dopo l'exploit in Supercoppa. Un'Adr che preannuncia difesa accanita a tutto campo e ritmi elevati in attacco contro una Snaidero forte di un ottimo Mc Ghee sotto le plance e con la speranza di ritrovare la forza degli esterni smarriti contro Rimini.

e.f.

TRIESTE Il calendario dell'A1 non ha avuto troppa fantasia. Un anno fa la Telit cominciò la serie degli impegni esterni a Cantù. Quest'anno si ricomincia, con la possibilità di scrivere tutta un'altra storia. Dodici mesi orsono, infatti, la squadra di Banchi inaugurò una delle più lunghe serie perdenti in trasferta della storia della Pall. Trieste. Stavolta sarà bene che la Telit si tolga in fretta il pensiero di conquistare il primo successo esterno. Farlo oggi andrebbe benone per almeno un paio di valide ragioni.

Primo motivo: non capiterà sempre di trovarsi di fronte un avversario di caratura medio-bassa privo di un Usa e con il suo italiano migliore in condizioni approssimative. Franco Ciani, infatti, dovrà arrangiarsi senza Snaidero, un'ala che doveva rappresentare l'addizione più importante e che ora verrà tagliata a causa di un serio infortunio a un ginocchio. Antonello Riva a 38 anni avrebbe avuto bisogno di ancora un paio di settimane per recuperare la forma in seguito a uno stop per noie a un ginocchio. Oggi al

Pianella il Nembo Kid di Rovagnate dovrebbe venir rischiato ugualmente.

Secondo motivo: la Telit ha caninato le ultime due esibizioni, uscendo pesta da Lubiana in Korac. Un'altra sconfitta oltre a sollevare dubbi sull'effettiva consistenza del gruppo biancorosso, porterebbe i triestini al retour-match casalingo di Coppa con il morale sotto i tacchi. A quel punto la difficilissima rincorsa allo Slo-

van diverrebbe pressoché impossibile.

La Telit arriva a Cantù ancora senza Dioumassi e Sauer. Il francese dovrebbe essere pronto per mercoledì, sui tempi di rientro del greco responso all'inizio della settimana. In compenso Calabria e Molledo hanno qualche altro allenamento nelle gambe e non dovrebbero essere più corpi estranei, «graziando» di conseguenza Penn dalla responsabilità di

L'ANTICIPO

Montecatini sbanca Rimini

Vip 84
Montecatini 88
VIP RIMINI: Benzi ne, Morri 3, Sekunda 22, Buford 24, Raschi 5, Marangoni, Washington 12, Di Marcantonio 2, Beard 16, Molari. **Al. Tichci.**
MONTECATINI: Jones 12, Baston 10, Perego ne, Turner 19, Vanuzzo 15, Sambugaro 13, Labela 4, Nahar 12, Carera, Bonaiuti 3. **Al. Ranuzzi.**
ARBTRI: Colucci e Letizia di Napoli.
NOTE: 1° parziali 10' 29-22, 20' 54-41, 30' 77-57. **Tiri liberi:** Vip Rimini 21/30, Montecatini 14/22. **Tiri da tre punti:** Vip 5/24, Montecatini 8/17. **Spettatori** 1.500.

CICLISMO

Ennesimo secondo posto di Casagrande - A Zabel la Coppa del Mondo

Un lituano scippa il Lombardia

BERGAMO Il vento dell'Est continua a soffiare sul ciclismo del terzo millennio. Dopo il Mondiale di Plouay, che ha incoronato il lettone Vainsteins, ecco che il Giro di Lombardia n. 94 si concede allo sprint di un lituano, Raimondas Rumšas, che spezza il sogno di Francesco Casagrande e va a vincere l'ultimo appuntamento della Coppa del Mondo.

Evidente l'amarezza del fiorentino, cui servirebbe un esorcista ben allenato per fargli superare la sindrome dell'eterno secondo, posizione di cui l'azzurro vanta una collezione poco invidiabile. E il leader della graduatoria dell'Uci il grande battuto di una corsa che non ha smentito la sua storia. Viva, dura, con il Ghisallo e il Selvino palcoscenici naturali per fare selezione, con l'arrivo a Bergamo Alta.

L'ennesima delusione del ciclismo di casa nostra, dopo quelle cocenti di Sydney e dei Mondiali, matura solo nel finale, perché per i 258 km della classica lombarda l'idioma preferito è stato l'italiano. Attacchi, scatti, azioni serrate: prima di entrare nelle sue fasi cruciali, il Lombardia ha offerto un ampio repertorio. Si capiva subito, ad esempio, che Cele-



Zabel si ritira. Con la Coppa

stino, vincitore lo scorso anno, non avrebbe potuto difendere il suo numero 1. O che Belli fosse in stato di grazia, o anche che i Mapei, che fin qui hanno tirato la carretta, fossero giusti di corda.

In avanti mettono la testa in molti: da Wauters a Peron, da Camenzind al neoiridato Vainsteins. Sprazzi anche da Tafi, che vorrebbe ripetere la Parigi-Tours. Troppa carne al fuoco.

L'azione decisiva parte a circa 40 km dall'arrivo: Axelsson (Panaria) scatta secco approfittando delle pendenze e della perplessità del resto della ciurma. Il primo ad accusare il colpo è Michele Bartoli: il tricolore ci mette un po' a riprendere gli altri inseguitori, cioè Belli e Rumšas (Fassa Bortolo), Beat Zberg (Rabobank), Casagrande (Vini Caldirola) e Davide Rebellin (Liquigas). Dietro la resa totale.

Lo svedese in fuga mantiene quel minuto scarso sino ai 2 dal termine, quando fora e rallenta l'azione. La mezza dozzina alle sue spalle forma più di una coppia di contrattaccanti, ma è Casagrande a dare la vera sferzata. Rumšas si accoda e ne sfrutta il lavoro, cosicché, una volta riassorbito Axelsson, è uno scherzo da ragazzi infilare il toscano.

Ordine d'arrivo del 94/o Giro di Lombardia: 1) Rumšas (Lit) 6h18'36", media 40,892 Km/h; 2) Casagrande (Ita) st; 3) Axelsson (Sve) a 4"; 4) Zberg (Svi) a 7"; 5) Bartoli (Ita) st; 6) Rebellin (Ita) st; 7) Belli (Ita) a 22".

Classifica finale della Coppa del Mondo: 1) Zabel (Ger) p. 347; 2) Tchimil (Bel) 285; 3) Casagrande (Ita) 230.

PALLAMANO CHAMPIONS LEAGUE Trieste nel ritorno deve recuperare due gol al Minsk

Le Generali fiutano l'impresa

Il presidente Lo Duca: «Contiamo sul calore del nostro pubblico»

At: travolta Mordano il Modena è in testa

TRIESTE Gamadue Modena in testa alla classifica di A1 dopo la quarta giornata di ieri. Risultati: Haenna-Mazara 28-24; Merano-Bologna 19-29; Al Pi. Prato-Bressanone 27-20; Trieste-Siracusa 15 (nell'anticipo); Rucara-Conversano si disputa mercoledì. Classifica: Gamadue 12; Merano 10; Trieste, Bressanone e Conversano 9; Rucara 7; Prato; Haenna e Mazara 6. Bologna 3 punti di penalizzazione.

TRIESTE L'imperativo è vincere. Le Generali tornano in campo oggi (alle 19 a Chiarbola) per la gara di ritorno del secondo turno preliminare di Champions League con l'obiettivo di ribaltare il meno due accumulato nella gara d'andata e rientrare dalla porta principale in quella Coppa Campioni della quale manca ormai da tre anni. Non sarà facile per la formazione di Sibila trovare il bandolo della matassa e risolvere il rompicapo bielorusso. Miranovich, vecchia volpe degli Urali, ha messo in piedi una squadra capace di abbattere al talento fisico una invidiabile organizzazione tecnica. Di fronte al muro del Minsk le Generali hanno cozzato nel corso di tutto il secondo tempo. For-

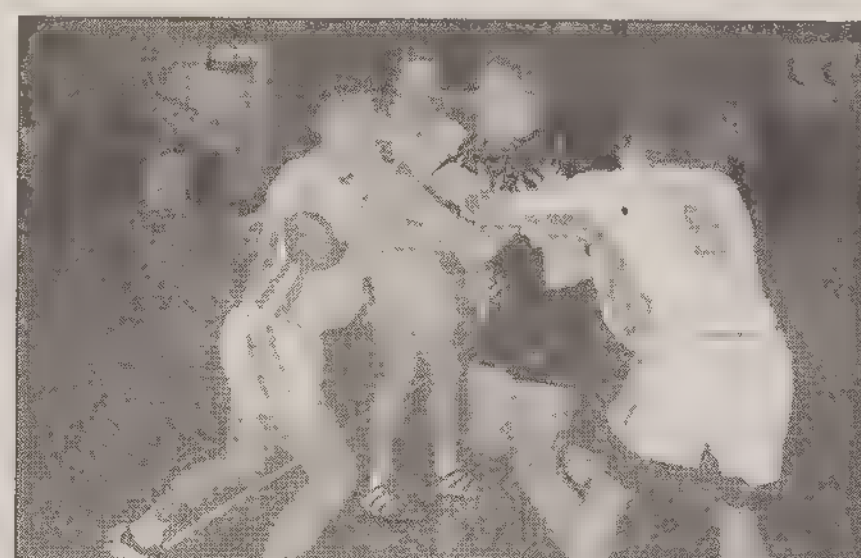
La formazione di Sibila sembra aver fatto tesoro degli errori commessi nell'incontro di andata. I padroni di casa possono far valere la loro esperienza.

zando troppo i passaggi, perdendo un gran numero di palloni e tenendosi a galla solamente grazie alle bordate dai nove metri dei suoi terzini. Quale sia il margine di crescita delle Generali, quanto possa crescere nel rendimento la squadra triestina rappresenta l'incognita da risolvere per il tecnico Sibila. Trovare la risposta a questa equazione e mettere a punto il motore biancorosso è senza dubbio il primo passo per ribaltare il risultato, rimontare lo scarto dell'andata e centrare la storica rimonta. «Sono sicuro che l'esperienza accumulata in

gara uno - commenta il presidente Giuseppe Lo Duca - ci ha insegnato qualcosa. Visionare una cassetta ti può dare delle indicazioni di massima, ma è chiaro che solo affrontando l'avversario sul campo ti puoi rendere conto del suo effettivo valore. Faremo tesoro di tutto e cercheremo di non ripetere gli errori commessi». E l'esperienza domani dovrebbe giocare a favore di Trieste. «Abbiamo una squadra dall'età media sicuramente più alta - continua Lo Duca - Giocatori che nel corso degli anni hanno vissuto momenti delicati. Sarà im-

portante metterli a buon frutto. Senza il calcio, con la Telit impegnata in trasferta a Cantù, la domenica sportiva di Trieste vive su questo importante appuntamento. L'occasione per il grande pubblico di avvicinarsi alla squadra dando una mano ai giocatori biancorossi. «Credo che il calore del nostro pubblico - conclude il presidente - potrebbe rivelarsi determinante. Il nostro compito non sarà facile, ma trascinati dai tifosi i ragazzi potrebbero compiere l'impresa». E non sarebbe la prima volta dal momento che qualche anno fa, contro i polacchi del Wroclaw, Tarafino e compagni ribaltarono nella bolgia di Calvo un incredibile meno dieci.

Lorenzo Gatto



Per Trieste non sarà facile oggi trovare la via della qualificazione. (Sterle)

Così in campo - «Chiarbola» ore 19

GENERALI	SKA MINSK
16 MESTRINER	1 GALKAK
12 SREBRNIC	16 JOUK
2 VELENIC	2 BROUKA
4 OVEGLIA	4 TARASUK
6 VILANISKIS	5 NAHANAU
8 MARTINELLI	6 NASACHEUSKI
9 FUSINA	7 ASTROUSKI
10 GUERRAZZI	8 KOSTIOUTCHIK
11 PASTORELLI	9 KLIMOVETS
14 TARAFINO	10 NEKHAITCHIK
15 LO DUCA	13 OUBOJENKO
18 PIRIANU	14 KAVALENKA
20 POP	15 MAKSIMOVICH
all. Sibila	all. Miranovich

Arbitri: REPENSEK - POZEZNIK (SLO)

Delegato EHF: SCHLICK (AUT)

PATTINAGGIO

I triestini convocati
Il sogno europeo
della stella Romano
e della coppia
Pascolutti-Maricchio



Tanja Romano

TRIESTE I triestini Tanja Romano (Polet Opicina) e la cop-danza Cinzia Pascolutti-Maricchio (Pol. Opicina) figurano tra i convocati azzurri per gli Europei di pattinaggio in programma da domani e sabato a Lloret de Mar, località spagnola della costa Brava. Tanja Romano, quarta quest'anno agli italiani di Ariccia e seconda ai Mondiali '99, gareggerà per la combinata, cioè sia negli esercizi obbligatori sia in quelli liberi. Favorita d'obbligo, troverà fra le avversarie la compagna di nazionale Bartolozzi, quinta agli italiani, ma non le altre italiane giunte sul podio di Ariccia, poiché sono già svolte negli Usa a settembre. Esordito a Europeo, invece, per la coppia danza Pascolutti-Maricchio, a ricompensa dei sacrifici propri e dell'allenatore trevigiano Silvio Trevisan. Primi nel '96 e secondi nel '97 agli italiani, quest'anno sono giunti quinti: medaglia d'oro, inoltre, all'edizione '98 dell'Open di Danza di Lloret de Mar e d'argento l'anno successivo. A Lloret de Mar fronteggeranno, fra le altre, le coppie italiane Roa-Belinfante e Saletti-Brunizzo, rispettivamente terza e quarta ad Ariccia.

Riccardo Ferrari

IPPICA

A Montebello sontuosa edizione del G.P. «Regione Friuli-Venezia Giulia» per i migliori 3 anni in circolazione

Il derbywinner Avril alza di nuovo il tiro

Ma il campioncino di Gubellini dovrà guardarsi da Marco Abb e da Arkansas

TRIESTE Montebello chiude alla grande il giro dei grandi premi con una edizione sfarzosa del «Regione Autonoma Friuli-Venezia Giulia» alla quale partecipano ben sei reduci dei Derby romano di due settimane fa, compreso il vincitore di allora, Avril.

Appunto Avril, che rimane su una striscia rovente di cinque affermazioni consecutive, ancora pilotato da Pippo Gubellini, che con il figlio di Diamond Way ha conquistato a 31 anni il suo primo trionfo nel «blue ribbon», sarà quest'oggi l'osservato speciale nel miglio riservato ai puledri di 3 anni, giunto alla quattordicesima edizione. Dopo la bella impresa romana, Avril - che correrà l'imminente «Orsi Mangelli» soltanto in caso di sfortunata «dettailance» quest'oggi - vorrà ribadire la sua superiorità sui coetanei, e allo stesso tempo cercherà di battere il record della corsa ottenuto lo scorso anno in L.15.4 da Zombi Dei. Vista la splendida condizione del portacolori di Alwin Schockemle, l'ennesima replica di Avril ci sta tutta, pur dovendo il derbywinner intraprendere il suo tentativo da una posizione alquanto scomoda rappresentata dal numero 6 di partenza, al ciglio esterno estremo dello schieramento.

Campo di partenza e nostre quote			
1) Argante	1660	A. Guzzinati	6
2) Amy di Jesolo	***	G. Pistone	8
3) Allstar Fc	***	F. Ciulla	10
4) Marco Abb	***	J. Takter	3
5) Ascot Luis	***	E. Bellei	4
6) Avril	***	P. Gubellini	11/2
7) Arkansas Om	***	B. Lo Verde	3
8) Astolfo Mg	***	M. Pieve	10
9) Alwar Cr	***	P. Leoni	20

Quindi, dalla partenza si potranno trarre conclusioni tutt'altro che affrettate. All'interno di Avril troviamo alcuni partitieri niente male, e anche il puledro (unico estero in campo) che rappresenta una formidabile incognita agli effetti della competizione. Alludiamo allo svedese Marco Abb, soltanto tre corse in carriera, ma tre corse di grande spessore, redate da 2 vittorie e da un secondo posto, oltre che da un limite di velocità di 1.14 sulla breve, e di 1.15 sulla media distanza. Nessuno degli indigeni (il più veloce di loro è Argante con un limite di 1.14.2

conseguito all'Arcoveggio) può vantare un ragguaglio pari a quello dello scandinavo che sarà interpretato da un nocchiero di assodata militanza internazionale, Johnny Takter. Il confronto con i nostri di questo trotto, di certo ancora mancante di esperienza ma sicuramente dotatissimo, altro non fa che aumentare l'interesse di questo «Friuli-Venezia Giulia» a forti tinte. E con Avril e Marco Abb troviamo poi un certo Arkansas Om, ovvero il cavallo che al Derby era partito con i favori del pronostico, considerati i precedenti di tutto rispetto, ma che sul tra-

Premio Udine: Anosto Laser, Amante d'Hilly, Afrodite Hbd.
Premio Gorizia: Brillante Ec, Babau de Gleris, Buchara Guasimo.
Premio Cervignano: Arzillo, Aravis del Ronco, Andora Gdc.
Premio Monfalcone: Zaizafon, Zagaglia Jet, Zonula America.
Premio Pordenone: Rovaré Dra, Unto del Nord, Pelé di Casei.
Premio Tolmezzo: Zara d'Alfa, Zonuro Jet, Varini Box.
Premio Scile: Urlo del Sele, Vigour del Pino, Zeppelina.
Gran premio Regione autonoma Friuli-Venezia Giulia: Avril, Marco Abb, Arkansas Om.
Premio Trieste: O'Connor, Unforgiving, Rockaroundthelock.

I NOSTRI FAVORITI

guardio di Tordivalle è transitato soltanto in quinta posizione lasciando sconcertato il suo guidatore Lo Verde. Arkansas Om (marchio di garanzia) è chiaro che anela a un pronto riscatto, e a riguardare, magari da oggi, una leadership piuttosto ballerina in questa generazione. Avril, e la sistemazione in seconda fila con il numero 7, le pesanti controindicazioni che dovrà affrontare il figlio di Waikiki Beach. La corsa, come abbiamo lasciato intendere, dovrebbe (condizionale d'obbligo come non mai) giostrare sull'asse Avril - Marco Abb - Arkansas Om, ma sarebbe ingeneroso dimenticarsi degli altri in gara, di Ascot Luis in particolare, finito due volte in linea con Arkansas Om recentemente e nell'occasione pronto a farsi strada, con Bellei intenzionato a non perdonare il benché minimo passo falso dei più pretenziosi. E poi Argante (con Andrea Guzzinati e in pole position), velocissimo al pari di Amy di Jesolo e di quella Allstar Fc che in campo femminile si è già papata due Campionati (a Montegiorgio e al Garigliano), senza dimenticare Astolfo Mg (con il triestino Maurizio Pieve in cabina di regia), e l'altro outsider Alwar Cr vincitore all'ultima uscita.

Poco da dire, esistono i presupposti perché questo «Friuli-Venezia Giulia» risulti competizione di eccellente livello. Avril per ribadire la sua attuale superiorità sui coetanei, Arkansas Om per rilanciare dopo l'inopinato passo falso nel Derby, il misterioso, ma dotato, svedese Marco Abb per «pesare» il valore dei nostri a livello internazionale, sono questi i tre soggetti più attesi. Per l'occasione, nove le corse in programma, e orario d'inizio ritoccato per motivi tecnici, con il via che verrà straordinariamente dato alle 14.15.

Mario Germani

CALCIO DILETTANTI

ECCELLENZA

Monfalcone

3

Moss

1

MARCATORE: pt 29' Pinos; Martignoni rig, 28' e 48' Martignoni.
MONFALCONE: Mainardis, Foca, Folla, Bandini, Buono, Cipracco, Facchini (st 11' Calligaris), Martignoni, Novati, Zentini (st 47' Tognon), Martignoni, Grillo.
Moss: Cappelli, Sessi (st 33' Rossi), De Crignis, Fierco, Caneani, Chiabai, Pantunovic (st 22' Longo), Panico, Devinar (st 22' Mazzilli), Ali: Cupini.

ARBITRO: D'Introno di Trieste

Spettatori 350 circa, ulso al s.t. 35' Cupini per Moss, ammonito Chiabai.

l'arbitro fischia il rigore. Martignoni realizza col brivido. La partita cambia, il Moss si siede e il Monfalcone inizia a giocare. Al 17' Novati di testa sfiora il palo, al 27' Martignoni è solissimo davanti a Cappelli che sventa di piede; al 28' però grande azione di riscatto di Martignoni che dalla sinistra crocia in mezzo per Mihajlovski che di corsa spiazza Cappelli. C'è un sospetto fallo di Pinos in area che però l'arbitro non vede; Pinos si infuria e viene espulso. Il Moss si sfalda e i padroni di casa potrebbero triplicare con Martignoni e con Novati, sempre in contropiede. Poco prima del fischio finale Mihajlovski ancora di rimessa mette i tre punti al sicuro con una staffilata che piega l'estremo goriziano.

Enrico Colussi

Sangiorgina

1

Rivignano

0

MARCATORE: st 10' Zanin. SANGIORGINA: Reale, Tomba (st 2' Rossi), Cristofoli, Buso, Purino, Iuri, Ioan, Taverna, Zanin, Del Pin, Luiso (st 21' Quargnali). Ali: Vrech.
RIVIGNANO: Zardini, Quadriglio, Bertoli (st 33' Nadalin; st 34' Parussini), Pontisso, Bianchin, Toniutto, Toneatto, Beltrame, Marani, Della Negra e Zentilin. Ali: Zuccone.
ARBITRO: Boglione di Pordenone.
NOTE: ammoniti Purino, Bianchin, Quadriglio, Toneatto e Zentilin. Spettatori 200 circa.

SAN GIORGIO DI NOGARO Sicura-

GLI ANTICIPI Un buon Lucinico colpito e affondato dalla Pro Romans

Monfalcone gusta la Macedonia e va al Vesna il super-derby

mente meritato il successo dei cremisi su grinta e determinazione, anche se a pesare sull'incontro ci sono due dubbie decisioni del fischietto pordenonese ai danni del Rivignano. Primo tempo avaro di emozioni: ci pensa poi Quadriglio, un ex, a ravvivare il match sfiorando la traversa con un perentorio colpo di testa. Al 20' è Del Pin, uno dei migliori dell'incontro, ad impensierire il portiere nero-azzurro con un colpo di testa centrale. Fino all'intervallo c'è solo

spazio per un rigore reclamato dai cremisi su Luiso. Nella ripresa la musica cambia ed è Zentilin al primo minuto a sfiorare il palo dopo. Poi al 5' Quadriglio svetta di testa, Reale respinge con un riflesso straordinario e Joan si trova il pallone rimbalzargli su un braccio. Nella circostanza l'arbitro facendosi proseguire suscitando le proteste dei rivignanesi che vorrebbero rigore ed espulsione del centrocampista sangiorghino. Al 10' gli ospiti spariscono totalmen-

te dal campo; un preciso cross basso del neo entrato Rossi permette a Zanin di spingere in porta il pallone da due passi per il gol decisivo del match.

Massimo Alvaro

PROMOZIONE «B»

Lucinico

0

Pro Romans

1

MARCATORE: pt 32' Marcuzzo (rig).
LUCINICO: Pavesi, Bianchetti, Carruba, Bianco D., Komic, Faggiani, Bartusci (st 28' Luisa), Bressan, Va-

lentinuzzi, Sotgia. Ali: Favero
PRO ROMANS: Cantarutti M., Kaus, Prevendini, Clemente, Patat, Odina, Marcuzzo, Sacco, Braida (st 43' Barba-na), Gambino (st 28' Lucula), Sbisà (st 34' Seclì). Ali: Batistutta
ARBITRO: Cargelutti di Tolmezzo.

LUCINICO La Pro Romans vince, ma non convince. Il Lucinico, infatti, soprattutto nella ripresa, ha messo più volte in difficoltà la corazzata di mister Batistutta, che ottiene i tre punti grazie ad un penalty. L'inizio è scoppiettante. Al 5' Braida smarca solo in area Gambino che, però, spara altissimo. Al 12' è Braida dal limite a sfiorare il palo alla destra di Pavesi. Al 23' Braida di testa manca il bersaglio. Al 28' Bressan dal limite impugna il portiere ospite. Al 32' Gambino cade in area e Marcuzzo dal dischetto del rigore insacca. Al 33' Valentini su punizione mette a lato. Al 34' Pavesi in tuffo respinge un bolido di Gambino. La ripresa è tutta (o quasi) nerazzurra. Al 1' incornata di Bressan e palla di poco a lato. Al 15' Pavesi si supera su Gambino lanciato in area. Al 31' Cantarutti neutralizza un bel diagonale di Germinario. Al 46' occasione difensore respinge sulla linea una punizione di Valentini, sulla ribattuta Bressan spara sul portiere.

Ascanio Cosma

PRIMA «C»

Vesna

4

Primorje

2

MARCATORE: pt 1' Steiner, Oscar Radovich

31' F. Bagattin, 45' Stancich; st 8' Stofa, 25' e 30' Moscolin.
VESNA: Barbato, M. Bagattin, Policardi, Stancich (st 8' Podrecca), Bandal, Ribarich, Ursich, Sannini (st 36' Sambaldi), F. Bagattin, Di Benedetto, Sedmak (st 24' Moscolin). Ali: Micussi.
PRIMORJE: Scrignar, Bucave, Emilj, Lovrecic, Batti, Silvestri, Stofa (st 29' Kuk), Michelazzi (pt 10' Crevatin), Steiner, Leghissa, Pertot (st 20' Braini). Ali: Pertot.
ARBITRO: Quarta di Gorizia.

SANTA CROCE Il derby dell'altopiano non ha tradito le attese dei circa 250 spettatori, condannando in maniera troppo pesante il Primorje. I giallorossi di Pescatori (l'allenatore Pertot è stato allontanato dopo 30' per proteste), fino a quando sono rimasti in undici, hanno dato del filo da torcere a una Vesna partita con il freno a mano tirato. Il gol fulmineo di Steiner, infatti, ha irrigidito non poco la squadra di Micussi, sofferente contro i due esterni alti Stofa e Silvestri e le punte (Pertot e Steiner). La girata al volo di Fabrizio Bagattin ha però cambiato la partita, rigenerando il Vesna. Nel finale del primo tempo i locali capovolgono il risultato con Stancich, abile ad approfittare di una dormita generale della difesa ospite. Nella ripresa, dopo il 2-2 di Stofa a seguito di una punizione deviata sul palo da Barbato, la svolta con la seconda ammonizione per Bucavec. Ursich fa quello che vuole sulla fascia e per il neoentrato Moscolin arriva una doppietta.

Pietro Comelli

DOMENICA SPORT

CALCIO

Serie C2 (15.30): Biellese-Triestina.
Serie D (15.30): Belluno-Sanvite a. Zanatta di Treviso; Itala-Luparense a. Barbirati di Ferrara; Pordenone-Pro Gorizia a. Donadio di Bolzano; Sevegliano-Martellago a. Zulan di Trieste; Thiene-Palmanova a. Gobbo di Treviso.

ORE 14.30

Eccellenza: Cormonese-San Luigi a. Manera; Pozzuolo-Fontanafredda a. Braiuc; Sacilese-Manzanese a. Parussini; Tamai-Union 91 a. Gugliotta; Tolmezzo-Ronchi a. Poles; Zarja-Gaja-Gradesse (Padriciano) a. Pravisani.

Promozione B: Centro Sedia-San Giovanni a. Mauro; Codroipo-Ponziana a. Canese; Isonzo San Pier-Palazzo a. Rossi; Latte Carso-Cividalese (Visogliano) a. Venier; Muggia-Futura a. Zamo; San Sergio-Capriva (Grezar) a. Triscari; Aquileia-Costalunga (ore 17.30) a. Iacuzzo.

Prima Categoria C: Stanzano-Sovodnje a. Pesece; Domio-Mariano a. De Cecco; Juventina-San Zan a. Princig; Mladost-Zaule Rabuiese a. Trusgnach; Ruda-Fincantieri a. Revelant; San Lorenzo-Trivignano a. Papaiz; Vermigliano-Pro Cervignano a. Merlino.

Seconda Categoria D: Breg-Medea (S.Dorlgo) a. De Martini; Chiarbola-Villanova (Ferrini) a. Ceregoglio; Moraro-Fogliano a. Petrioso; Pieris-Opicina a. Rustia; Villesse-Pro Farra a. Tranchina.

Terza Categoria F: San Vito-Breg B (mercoledì San Dorlgo, ore 20.30); M.D.Bosco-Venus (Villaggio Op.); CGS-S. Andrea (Viale Sanzio); Union Anth.-Kras (San Luigi); Roianese-Anthares Esperia (Prosecco).

Femminile: Campagna-3 Stelle a. Iseppi; Mazzonetto-Gemona-Montebello Don Bosco a. Solari; Pro Cervignano Muscoli-San Marco a. Ticozzi; Real Imponzo-Lib.Porcia a. Golli-n; S.Gottardo-Ars Club a. De Pascalis.

Allievi regionali (ore 10.30): San Luigi-Tolmezzo (San Luigi); Aurora-San Giovanni; Caneva-S. Sergio; Pro Gorizia-Triestina.

Allievi provinciali: Roianese-Ponziana (Aurisina, 11); Muggia-Opicina (10.30); Zaule Rab.-M.D. Bosco (Aquilina, 9.30); Costalunga-Esperia (Campanelle, 10.30); Domio-CGS (10.15); Chiarbola-Zarja-Gaja (Ferrini, 8.45).

Giovanissimi regionali (ore 10.30): Palmanova-Ponziana; Centro Sedia-Domio; Udinese-San Luigi; Triestina-Sanvite (Opicina 202); Gemonese-CGS; S. Sergio-Sacilese (via Petracco).

Giovanissimi provinciali: M.D.Bosco A-Chiarbola (Villaggio, 10.30); M.D.Bosco B-Costalunga (Villaggio, 11.45); S. Andrea-S. Luigi B (Villaggio, 8.45); Opicina-Breg (Rocco Op., 10).

BASKET

Serie A1 maschile: Cantù-Telit (ore 18); Adr Roma-Snaidero (18).

Serie B1 maschile: Banco di Sardegna Sassari-Despar Gorizia (17.30).

Serie B2 maschile: Ardita Go-Oderzo (Stella Matutina, 17.30).

Serie C1 maschile: Robur Palmanova-Stanzano (17.30); Jadran-Euromobil Caorle (PalaCalvo, 17.30).

PALLAVOLO

Serie B2 maschile: Autoservice Mestre-B&F Futura Pn (17.30).

Serie B2 femminile: Dolomia Belluno-Ok Val Siderimpes Go (17.30).

VELA

Primo trofeo «San Marco», organizzato dall'omonima polisportiva in collaborazione con la Nautica Laguna; partenza alle 10.30 dal largo di Duino per le classi Open e monotipo (triangoli di 12 miglia) e catamarani (triangoli di 16 miglia).

MOTO

Oggi, alle 9, nel comprensorio fieristico, ultima prova del campionato regionale di enduro.

Continuaz. dalla 20.a pagina

A.A.A. AZIENDA leader in Internet cerca urgentemente tre collaboratori alla vendita per la provincia di Trieste. Offresi fissi più provvigioni. Telefonare allo 0328/6836056 signora Barbara (Fil47)

A.A. AZIENDA ingrosso cerca max 35enne varie mansioni retribuzione da 2.250.000 netti anche prima esperienza. No vendita. 0481/476287. (A13909)

A. AZIENDA leader selezione disoccupati max 38enni per ampliamento struttura. Tel. 040/2158100.

ADECCO Gorizia cerca ingegneri elettronici esperti in progettazione microprocessori, ragionieri con esperienza di contabilità, carpentieri, periti meccanici-elettronici-elettrotecnici, operaie/minima esperienza. Tel. 0481/533000. (800)

AFFERMATA azienda settore arredamento cerca per ampliamento organico prov. Tg/Go 25/40enni autonomi disponibili anche sabato e domenica mattina ottimo inquadramento presentarsi mart. 24/10 dalle 13 alle 14.30 presso Editel via Valdirivo 34 T5.

ALBERGO cerca capo cameriere/responsabile ai piani con esperienza. Scrivere a Fermo Posta Trieste Centrale C.I. AB3370670. (A13863)

AMBOSESSI cercasi per lavoro di selezione/trascrizione dati L. 12.500 a scheda. Tel. 0776319088. (Fil35)

AMI Nord Est Spa cerca operatori di telemarketing disponibili al part-time. Per informazioni telefonare lunedì 23 e giovedì 26 dalle 9 alle 13. 0403187809.

AMMINISTRATORE database e reti: Access, Sql e Asp, Xml, gestione di reti,

server Windows2000-nt. Creazione di applicativi web e siti dinamici lato server. Sede di lavoro Trieste, età 25-32. Mandare curriculum a job@simulware.com indicando nell'oggetto "r.db10-00". (A13782)

AZIENDA fabbro-meccanica cerca apprendista max 24 anni. 040/381094. (A13877)

AZIENDA goriziana cerca per il proprio stabilimento un responsabile di produzione programmazione. Costituirsi titolo preferenziale un corso di laurea. Inviare curriculum vitae al fermo posta carta d'identità n. AD 2742428. (800)

AZIENDA leader nel settore immobiliare cerca giovani diplomati, max 25 anni. Da inserire nel settore vendite. Ottima remunerazione. Tel. 040/369022. (A00)

AZIENDA locale ricerca personale per assunzione/collaborazione conoscenza Draft survey e campionamento. Meriti alla rinfusa. Scrivere a Cassetta n. 1316 agenzia 3 Trieste. (A00)

AZIENDA triestina di costruzioni navali cerca esperto saldatore mig in lega leggera. 0335/6082274. (A00)

CASA di spedizioni internazionale selezione per ampliamento proprio ufficio di Trieste giovane magazzino/autista preferibilmente con patente C. Inviare Curriculum a Fermo Posta Trieste Centrale C.I. AD4763795.

CERCASI addetto commerciale esterno. Telefonare Assiconsult 040/637777. (A13881)

CERCASI apprendista cameriere max ventitrenne militeente. Presentarsi martedì 24 ore 11 Bar Pipolo, viale Miramare 127. (A00)

CERCASI cameriera/orario serale. Richieste esperienza e volontà. Presentarsi 19.00 lunedì 23 ottobre presso Birreria Pio Pao, via Gorizia 36 - Trieste. (A00)

CERCASI geometra per cantiere edile. Scrivere Fermo Posta Trieste Centrale pat. T55005092G. (A13892)

CERCASI impiegato/a dinamico, buona conoscenza lingua tedesco / inglese. Astenersi se privi requisiti. Telefonare 9-15 al n. 040/824323. (A13893)

CERCASI parrucchieri ed estetisti capaci e volenterosi per apertura nuovo negozio. Offresi incentivazione. Tel. 0336/368363, 0328/2650477. (A13828)

CONCESSIONARIA automobili cerca apprendisti meccanici ed elettrauti militeenti. Telefonare al n. 040/382737. (A13802)

COOP selezione personale addetto alla movimentazione di magazzino, manovali edili. 040/364518. (A13693)

DISTRIBUTORE indipendente Herbalife selezione collaboratori per inserimento immediato, 3-8 milioni mensili. 0333-4125523 Quartana. (A12789)

DISTRIBUZIONI pubblicitarie cerca personale serio e motivato per distribuzione in loco. Presentarsi via Gravisi 1/1 dal lunedì al venerdì ore 18-19. (A13930)

DITTA di forniture nautiche cerca apprendista con volontà. presentarsi lunedì dalle 9 alle 13 presso la Motomarine Srl via Machiaveli 24/a. Telefono 040/632598 dal martedì al sabato ore negozio. (A13827)

DITTA termoidraulica ricerca operai con esperienza tel. dopo le 18 al 040/633006. (A13822)

DUE ragioniere/i con esperienza inserimento dati cerca urgentemente studio professionale scrivere Fermo Posta C.I. AA6211665 Trieste centro. (A13874)

GIOVANE laureata e giovane laureato economia e commercio per associazione professionale scrivere fermoposta c.i. AA6211665 Trieste centro. (A13874/4)

GIOVANI non residenti cercasi per ristorante presentarsi lunedì via Milano 14, ore 15-16. (A13916)

GUADAGNO: ti fanno comodo da 500 mila a 3 milioni mensili a part-time, senza intaccare la tua attività. Se ti interessa vieni a Villanova di Farra, Go, via Pellizzari 4. Martedì 24/10 alle ore 20.15 Olivo. Si raccomanda la puntualità. (800)

IMMOBILIARE seleziona ambasciati con più di 25 anni d'età ed esperienza pluriennale nel settore vendite. Ampio margine di profitto a raggiungimento obiettivi. Telefonare a Casa Programma 040/366544. (A13842)

IMPRESA edile cerca geometra pratico di cantieri per luogo di lavoro in Trieste. Scrivere a Fermo Posta Trieste Centrale C.I. AA6207535. (A13862)

IMPRESA pulizie cerca personale possibilmente autonomo tel. 0339/4957007 040/382048. (A13833)

ISTITUTO Bancario in forte sviluppo in Italia ed all'estero, ricerca per Trieste e Gorizia laureati e diplomati con spiccata attitudine al rapporto con la clientela. Massima riservatezza. Curriculum a Fermo posta Trieste Centrale C.I. AD4771820. (A13472)

LA A.R. ascensori ricerca personale tecnico-amministrativo e ascensoristi patentati. Tel. 040380371. (A13922)

LA FORM Arredamenti di Comons cerca addetto/a alle vendite solo con pluriennale esperienza acquisita nel settore. Ottimo stipendio. Tel. 0348/6707800. (800)

MANPOWER Gorizia ricerca: autista patente C, multilista con esperienza, impiegato/a conoscenza programmi contabili. Telefonare 0481/538823. (800)

MANPOWER Trieste ricerca ambasciati: cuoco 10 anni esperienza carne pesce automunito, operai generici max 40 anni, commessa esperta negozio elettrodomestici max 32 anni, giovane impiegata esperienza trasporti spedizioni ottimo sloveno. Corso Cavour 3/A 040/368122. (A13879/4)

NOTO corriere espresso cerca agente di vendita per la provincia di Trieste. Tel. 0481/7708. (C00)

NOTO corriere espresso cerca padroncini con furgone 35 q per distribuzione nella provincia di Gorizia. Tel. 0481/7708. (C00)

NUOVA attività da casa anche part-time. 0230330279. (A00)

OLCESE FTA cerca caldaia patente 3.0 livello. Tel. 040/8988111. (A13886)

PARRUCCHIERE cerca apprendisti e mezzilavoranti capaci. Tel. 0349/2848410. (A00)

PARRUCCHIERE/A capace phon anche part-time cercasi. Tel. 040/392494. (A00)

PICCOLA industria aerospaziale cerca responsabile

della produzione. I settori trattati sono: meccanica di precisione, montaggi aeronautici, compositi. Il candidato deve avere le seguenti caratteristiche: età fra 35-45 anni, laurea in ingegneria meccanica oppure diploma di perito aeronautico o meccanico, esperienza specifica nel settore da almeno 5 anni, buona conoscenza lingua inglese. Inviare CV allo 040/232291.

PRIMARIA società udinese operante nel settore della movimentazione delle merci, logistica di magazzino cerca due responsabili di turno da inserire nel proprio magazzino nella zona di Villesse (Go). Trattamento economico interessante. Inviare curriculum ad Aster Coop Soc. Coop. r.l., via Oderzo n. 1, 33100 Udine.

PUNTO vendita Tecnocap per ampliamento staff seleziona un/a ragioniere/a di avviare alla carriera dell'agente immobiliare. Età max 35 anni. Tel. 040/393329. (A13841)

RAGIONIERA/E primo impiego per formazione lavoro cerca studio commerciale. Telefonare 040/771077. (A13898)

Continua in 34.a pagina

IMPRESA COSTRUTTRICE VENDE A OPICINA (VIA DI BASOVIZZA)

Complesso con villa singola e 6 villette a schiera da 185 a 200 mq su tre livelli

Per informazioni: 040.366570 / 0347.492789

GIULIA IMMOBILIARE TRIESTE - VIA GIULIA 60 TEL. 040/351450

SARA DAVIS piccolo stabile da ristrutturare completamente composto da cinque miniappartamenti. Possibilità ampliamento.

VIA GIULIA buffet trattoria ottimo reddito cedesi.

VIA GATTI libero locale d'affari 90 mq 50.000.000

SALITA TRENTO libero tranquillo soggiorno cucina abitabile camera bagno completamente da ristrutturare 80 mq 75.000.000

VIA GIULIA libero luminoso soggiorno cucina abitabile camera matrimoniale bagno completamente ristrutturato riscaldamento autonomo 110.000.000.

VIA DELLA ZONTA libero da ristrutturare soggiorno 2 camere cucina abitabile bagno 100 mq 120.000.000 trattabili

VIA DELLA ZONTA libero soggiorno 2 camere cucina abitabile bagno 105 mq 170.000.000 trattabili

VIA CAPRIN locale d'affari 110 mq o 50 mq in stabile completamente ristrutturato. PERIFERICO libero vista aperta soggiorno cucina abitabile due stanze matrimoniali una singola bagno lavanderia ripostiglio terrazzo posto macchina coperto di proprietà termotecnico. Prezzo interessante

VIA BERGAMASCO meraviglioso appartamento 2 livelli a mansarda come primo ingresso, salone, cucina abitabile, cinque stanze, tripi servizi, lavanderia terrazzo abitabile garage cantina 680.000.000

ROSSETTI libero appartamento ampia metratura in villa d'epoca giardino posti macchina.

STABILE INTERO centrale completamente vuoto 4 piani vendesi

ROSIANO libero salone cucina abitabile tre stanze doppi servizi terrazzo box COSTIERA villa indipendente con terreno. Trattativa riservata.

VENDESI zona semicentrale stabile intero completamente vuoto. Trattativa esclusivamente in agenzia.

CHI CERCA CASA TROVA GABETTI!

Vende: Sistiana in piccola palazzina immersa nel verde appartamento vista mare composto da salone con terrazza, cucina, due matrimoniali, doppi servizi, cantina. Lire 320.000.000.

Vende: Via Puccini in stabile anni '70, piano alto con ascensore. Ingresso, cucinino, soggiorno, due stanze, bagno, ripostiglio, due balconi. Lire 150.000.000.

Vende: San Giacomo in stabile recente. Ingresso, cucinino, tinello, due stanze, bagno, grande balcone. Lire 130.000.000.

Vende: Corso Italia appartamento di 254 mq al quinto piano, stabile prestigioso, composto da ingresso, due camere matrimoniali, grande salone, cucina con dispensa, doppi servizi, ripostiglio. Adatto anche uso ufficio.

Vende: inizi via Rossetti piccolo appartamento adatto uso ufficio, primo piano con ascensore, luminosissimo, in stabile recente, buono stato, composto da ampio ingresso, due grandi stanze, servizi.

RICHIESTE IMMOBILI IN ACQUISTO

Gretta/San Vito/Scorcola appartamento con terrazza o piccolo giardino, salone, cucina, tre stanze, doppi servizi, posto auto. Primo ingresso o da ristrutturare. Definizione immediata.

Zona centrale o semicentrale servita - appartamento salone, cucina, tre stanze, doppi servizi. Anche parzialmente da rimodernare. Definizione immediata.

Gabetti TOMMASINI & SCHERIANI S.R.L.

ELCEI IMMOBILIARE

Dal 1991 al servizio dei triestini per offrire consulenze immobiliari, compravendite, affittanze, stime.

PER VENDERE CASA GRATIS

VIA VESPUCCI libero, luminoso, in stabile recente perfetto, buone condizioni, ingresso, tinello / cucinino, matrimoniale, bagno, riscaldamento autonomo. 74.000.000 adatto anche come studio. Elcei 040/635222.

ADIACENZE PERUGINO libero, tranquillo, recente, ingresso, soggiorno con cucinino, camera, bagno, ripostiglio, poggolo. 105.000.000. Elcei 040/635222.

5. GIACOMO libero, buonissime condizioni, ingresso, camera, cucina abitabile, bagno, solo 44.000.000. Elcei 040/635222. Occasione.

VIA GAMBINI libero, in stabile decoroso con ascensore, ingresso, soggiorno, camera, cucina abitabile, bagno, ampia terrazza, ripostiglio. 135.000.000. Elcei 040/635222.

VIA GIULIANI libero, ristrutturato come primo ingresso, soggiorno, ampia cucina all'americana, camera, cameretta, bagno, riscaldamento autonomo. 175.000.000. Elcei 040/635222.

UFFICIO in via Zanetti, perfetto, 3.0 piano con ascensore, ingresso, tre stanze, cucina, bagno, riscaldamento autonomo. 230.000.000. Elcei 040/635222.

LABORATORIO affittasi zona Madonna, ottime condizioni, composto da due stanze, bagno, 650.000 mensili. Elcei 040/635222.

LOCALE D'AFFARI via Coroneo, circa 130 mq, composto da un vano sulla strada più ampio retro uso magazzino, da ristrutturare. 320.000.000. Elcei 040/635222.

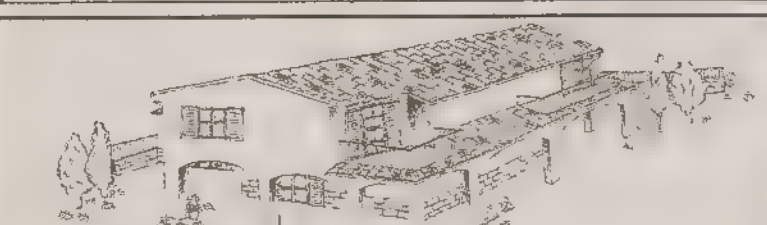
PUB in zona Molino a Vento, cedesi licenza, avviamento, arredamento, rimesso a nuovo, ottimo giro d'affari, occasione. Elcei 040/635222.

CERCHIAMO salone, due camere, cucina e bagno, in zona residenziale, massimo 300.000.000, nessuna spesa a carico del proprietario. Elcei 040/635222.

TRIESTE - via Vasari 4, tel. 040/635222

Attico immobiliare srl

TRIESTE via Canal Piccolo 2 (p.zza della Borsa) Tel. 040.766984



OPICINA VILLAGGIO villette indipendenti in costruzione bipiano, rifiniture lussuose, possibilità soluzioni personalizzate, di altro, cucina ab., salone 3/4 stanze, 2/3 bagni, porticato e terrazzi ab., giardino di proprietà, garage, posti auto, possibilità taverna.

P.ZZE UNITÀ - BORSA E L.G. BARRIERA disponiamo di alloggi ristrutturati in palazzine ristrutturate di cucina ab., o angolo cottura soggiorno 1/2 stanze 1/2 bagni rip. terrazzi ab. cantina. A partire da L. 150.000.000.

VIALE AD. ZE mansarda particolarmente ristrutturata di cucina in muratura saloncino con caminetto 2 stanze bagno rip. / lavanderia. L. 230.000.000.

PRIMA PERIFERIA in piccola palazzina nel verde vista aperta su 2 livelli ottime condizioni di altro cucina ab., + terrazzino saloncino con terrazzo ab. matrimoniale 2 singole ampio bagno, ampia mansarda ab. con terrazza a vasca sovrapposta, posti auto e giardino cond. L. 340.000.000 tratt.

S. GIUSTO recente ottime condizioni di cucina ab., salone 3 stanze 2 bagni lavanderia balcone terrazzo p. auto di proprietà cantina. Altro **ZONA FIERA** stessa composizione vista aperta. A partire da L. 195.000.000

LARGO PESTALOZZI in piccola palazzina nuova, particolare primipresso su 2 livelli rifiniture a scelta di: cucina ab., salone 3 stanze 2-3 bagni rip. terrazzo ab. circa 70 mq cantina 2 posti auto coperti. L. 480.000.000.

CAVANA ZONA PEDONALE in palazzina ristrutturata attico primipresso rifinitissimo di: altro cucina ab., salone 3 stanze 2 bagni rip. mansarda collegabile con possibilità terrazza a vasca e sovrapposta. L. 500.000.000.

VILLE E CASETTE

AURISINA villa in bifamiliare primipresso rifiniture di particolare pregio di: cucina salone con caminetto 2 stanze 2 bagni mansarda abitabile con bagno ampia taverna con caminetto cantina porticato box e posti auto giardino c.a. 600 mq con sistema di irrigazione. L. 480.000.000.

MUGGIA-S. BARBARA villa bifamiliare vista aperta ottime condizioni 2 alloggi ciascuno di: altro cucina ab., salone 3 stanze 2 bagni terrazzo ab. mansarda ampia taverna garage giardino alberato di 1200 mq.

STRADA DEL FRUILLI in strada chiusa villini indipendenti primipressi vista golfo-città di: cucina ab., salone 3/4 stanze 2/3 bagni terrazzo ab. taverna giardino portico posti auto coperti.

DUINO villetta primipresso in stradina privata vista mare castello, rifiniture di pregio di: cucina ab., saloncino 3 stanze 3 bagni mansarda ab. con bagno e terrazzo ab. taverna 2 cantine rip. porticato giardino posti auto

ABITARE TRIESTE

TRIESTE - via Valdirivo 31 - tel. 040/371361 - orario 9-16

ZONA TRIBUNALE. Epoca. Piano alto luminosissimo. Salone doppio, cucina abitabile camera servizi separati poggolo. Autometano. 135.000.000

ADIACENZE LARGO SONNINO. Soleggiato terzo e ultimo piano. Soggiorno cucina tre camere bagno poggolo. Autometano. 190.000.000.

VIA PIETÀ. Restaurato recentemente. Salone doppio cucina tre camere doppi servizi poggolo. Autometano. Ascensore gara 370.000.000

VIA PONZIANA. Grazioso recente restaurato. Cucina abitabile soggiorno camera bagetto. Autometano. Ammezzato alto 110.000.000

VIA GINNASTICA. Elegante palazzina epoca restaurato totalmente. Piano alto (no ascensore) da restaurare. Salone cucinone tre camere cameretta servizi separati. 200.000.000.

VIA GEPPA. Epoca restaurato recentemente. Piano alto soleggiato (no ascensore). 120 mq. Autometano. 190.000.000 (scambiarsi compensando con cassetta)

VICINANZE CENTRO COMM. GIULIA. Tinello con cucinino due matrimoniali: singola bagno armadio a muro due poggoli sovrapposti. Ascensore. 200.000.000.

TRAVERSA RIVE. Appartamento/ufficio di grandi dimensioni. Recentemente restaurato 230 mq. Autometano. Ascensore. GRANDE CASA INDIPENDENTE da restaurare nel centro di Terzo d'Aquileia. Tre piani per un totale di circa 590 mq. Giardino alberato di 850 mq. Due garage 370.000.000.

RIVE vista mare. Foresteria non arredata circa 80 mq con due poggoli. Piano alto con ascensore. 1.000.000.

ADIACENZE PESTALOZZI. Vista mare. Non residenti arredato bene. Soggiorno cucinone camera cameretta bagno nuovo due poggoli. 850.000.

ZONA OSPEDALE. Epoca. Ottimo appartamento arredato per non residenti. Cucina soggiorno due camere servizi separati. 800.000.

RICERCHIAMO

IN ACQUISTO. ZONA S. GIACOMO (meglio). Appartamento. Cucina ab. camera (ev. cameretta) bagno Piano basso o con ascensore. URGENTISSIMO

IN ACQUISTO. MANSARDA (meglio da restaurare) in bel palazzo. Circa 50-70 mq vista mare e possibilità parcheggio.

IN ACQUISTO. Sistiana-Duino. Appartamento 70-100 mq con poggolo o giardino.

IN ACQUISTO. Villa zona Opicina. Indipendente. Con giardino e accesso auto.

mediagest immobiliare srl

8.30-12.30 / 15.00-19.00 Sabato mattina aperto

Via Coroneo n. 6 - 34133 Trieste - Fax 040/660156 e-mail: media_gest@libero.it

telefono: 040/661066

APPARTAMENTI IN VENDITA

GAMBINI stabile epoca alloggiato parzialmente ristrutturato composto da soggiorno cucina abitabile matrimoniale bagno 89.000.000.

BAIAMONTI stabile 30.ennale decoroso attico soggiorno poggolo cucinone matrimoniale ripostiglio bagno 110.000.000.

CENTRALE stabile epoca ingresso cucina matrimoniale cameretta bagno con doccia autometano ristrutturato 120.000.000

ROSIANO stabile epoca signorile ingresso soggiorno cucina abitabile servizi separati ripostiglio due stanze da ristrutturare 135.000.000.

GRETTA vista golfo attico soggiorno cucina abitabile con poggolo matrimoniale bagno cantina 140.000.000.

SISTIANA in palazzina trentennale minialloggio decoroso soggiorno composto da zona giorno/notte terrazzo cucina bagno ripostiglio 150.000.000.

OCASIONE zona centrale alloggio nuda proprietà in stabile signorile - recente - 110 mq lire 70.000.000.

SISTIANA vista mare particolarissima mansarda saloncino cucina camera cameretta bagno ripostiglio 235.000.000.

SEVERO stabile epoca attico salone cucina abitabile matrimoniale cameretta con soppalco doppi servizi autometano 240.000.000.

SEVERO piano alto con vista aperta ascensore soggiorno cucina tre stanze guardaroba poggolo bagno 250.000.000.

NAVALI adiacenze stabile signorile vista mare attico cucina tinello saloncino due stanze stanzetta doppi servizi cantina 310.000.000.

SEMIPERIFERICO piano alto costruzione recente salone cucina due poggoli matrimoniale due camerette doppi servizi ripostiglio autometano cantina posto macchina in garage 320.000.000.

CASIA trentennale saloncino terrazzo cucina tre stanze doppi servizi sottotetto posti auto 330.000.000.

CASETTE

ROZZOLI in casa bifamiliare vendesi alloggio bipiano con giardino proprio interni da ristrutturare attico cucina due stanze bagno 200.000.000.

AQUILINA casetta bipiano accostata salone tinello cucinone bagno due matrimoniali cameretta 215.000.000.

ADIACENZE CANTU casetta accostata da un lato da ristrutturare totalmente con giardino di proprietà 235.000.000.

SISTIANA villa di costruzione recente super rifinita disposta su quattro livelli con terrazzi taverna - box auto e giardino. PREZZO IMPORTANTE. Visura foto e informazioni esclusivamente su appuntamento presso i nostri uffici.

Zona INDUSTRIALE vendesi casa composta da alloggio bipiano ampia metratura con locale d'affari sottostante ed uffici. Trattative riservate.

APFETTI

MUGGIA villa bipiano in bifamiliare 200 mq rifiniture lussuose ampio giardino box prezzo importante.

APPARTAMENTI RICHIESTE

CERCHIAMO urgentemente alloggi piccole metrature diverse zone anche parzialmente da ristrutturare DEFINIZIONE IMMEDIATA.

CERCHIAMO ultimo piano saloncino due stanze cucina abitabile doppi servizi poggolo posto auto.

STIME & CONSULENZE GRATUITE

IL PICCOLO IL GIORNALE DELLA TUA CITTÀ

COMUNE DI MUGGIA (Provincia di Trieste) Servizio opere pubbliche e territorio

Esito di gare

Il Comune di Muggia informa che, a seguito dell'espletamento delle procedure di gara, sono stati aggiudicati i seguenti lavori: «Riqualificazione del centro storico di Muggia: 4° e 5° intervento» all'Impresa I.C.O. STRADE S.R.L. di San Ruffo (Sa). «Lavori di adeguamento alla normativa di prevenzione incendi della Casa di Riposo» all'Impresa ELETROS di Rosito Antonio & C. s.n.c. di Tolmezzo (Ud).

(Il responsabile del servizio LL.PP. Arch. Francesco Zornig)

CASAIMMEDIA 93

VIA ROSSETTI 87 - TEL. 040/941424 - FAX 040/392731

ZONA GRETTA CASETTA in zona tranquillissima con scorcio mare proponiamo casetta con giardino di circa 100 mq, esternamente in buone condizioni, internamente da ristrutturare composta da ingresso in veranda, cucina abitabile, soggiorno, camera matrimoniale, camera singola, bagno con vasca, ripostiglio, cantina e ripostiglio esterno. Lire 230.000.000

CASETTA SANTA CROCE proponiamo casetta d'epoca esternamente completamente ristrutturata, si sviluppa su due livelli ed è accostata da un solo lato. Internamente si presenta in buone condizioni composta da ingresso, soggiorno, cucina abitabile, camera matrimoniale, bagno, terrazzino con barbecue + sottotetto e cantina. Riscaldamento autonomo, corte di proprietà con cancello per accedere con la macchina. Lire 265.000.000

ROMANS D'ISONZA CASETTA IN BIFAMILIARE proponiamo casetta in buone condizioni disposta su due livelli internamente composta al piano terra da ingresso cucinino con sala da pranzo, due camere, bagno completo con doccia, veranda; al piano superiore mansarda con unico vano di circa 70 mq. Giardino con accesso macchina e box. Lire 188.000.000

BENEDETTI studio immobiliare

VENDITE

VIA DEL BOSCO OCCASIONE in stabile d'epoca con tetto, facciate, serramenti, impianti nuovi vendesi vari appartamenti composti da cucina, 2/3 stanze, bagno, da lire 45.000.000.

FOSCOLO casa d'epoca, 2 stanze, cucina, bagno, termotecnico, 100.000.000.

GIARDINO PUBBLICO in bella casa d'epoca, 75 mq, ampio soggiorno, 2 stanze, cucina, bagno, 122.000.000.

VALDIRIVO adiacenza, 100 mq, soggiorno, 2 stanze, cucina, bagno, riscaldamento, ascensore, 2 poggoli, 165.000.000.

CENTRALISSIMO 100 mq, in casa nuova, perfette condizioni, salone, 2 stanze, ampia cucina, doppi servizi, ripostiglio, chiostrina interna, 260.000.000.

SALUS ULTIMO PIANO con ascensore, salone, 2 stanze, cucina, bagno, 2 poggoli, ripostiglio, riscaldamento, ascensore, 300.000.000.

PALEZZETTO 40ennale, luminoso, silenzioso, ascensore, attico, soggiorno, cucinotto, due camere, bagno, ripostiglio, poggolo, cantina. Termotecnico 140.000.000.

CASE-VILLE

CASETTA RISTRUTTURATA zona Pam, arredata con mobili nuovi, soggiorno, cucina, bagno, 2 stanze, ampia soffitta, giardino, 320.000.000.

D'ANGELI villetta di 150 mq, soggiorno, sala, cucina, 3 stanze doppi servizi, taverna, soffitta, poggolo, giardino 200 mq, possibilità ampio posto auto.

BARCOLA VILLA vista mare, da restaurare, 160 mq, su 2 livelli, con cantina, accesso macchina, giardino, 550.000.000.

REVOLTELLA VILLA recente piano rampa, ampio salone, cucina arredata 5 stanze, ampio terrazzo lavanderia, tripi servizi giardino, garage 24 macchine porticato, riscaldamento, ottime condizioni.

AFFITTI

SERVOLA arredato, 2 stanze, cucina, bagno, poggolo, termotecnico, 1.000.000 anche brev periodo.

OPICINA ARREDDATO modernamente, soggiorno, con terrazzo, 2 matrimoniali, cucina con poggolo, doppi servizi, ripostiglio sovrapposto, 1.100.000

CARLO ALBERTO VISTA MARE arredato, signorile, salone, camera, terrazzo, 2 matrimoniali, cucina con poggolo, doppi servizi, stanzino, riscaldamento, ascensore, 1.600.000

ROMAGNA LUSUOSO arredato, salone doppio, 2 matrimoniali, singola, 2 terrazzi cucina abitabile e ripostiglio, nel verde riscaldamento, 2.500.000

FIERA ZONA arredato, soggiorno 3 stanze, cucina, bagno, poggolo, termotecnico, 1.200.000.

GIULIA arredato, 3 stanze, cucina, bagno, termotecnico, 1.200.000

VARIE

MAGAZZINO/LOCALE DONOTA 40 mq accesso macchina, ampia, 800.000.

BOX V.le MIRAMARE con acqua, luce, forza, dimensioni 5,20x2,50 mt 210.000 + 30.000 spese.

PIAZZETTA BELVEDERE affittasi posto macchina 200 mq.

UFFICIO/STANZE VIA ROMA 180 mq, 6 ampie stanze, bagno ripostiglio, autometano, porta bi montati, me condizioni, 2.000.000 mens. 13.000.000

Trieste - via Milano 11 - Tel. 040.3476251

DOMUS - L'ESPERIENZA FA RISPARMIARE - DOMUS - L'ESPERIENZA FA RISPARMIARE

Virgilio splendido attico panoramico con mansarda e doppia autorimessa. Salone di rappresentanza, cucina abitabile, due stanze, biservizi, terrazza, mansarda con bagno proprio. Finiture di pregio, vista golfo e città. Informazioni in ufficio.

Pauliana, in recente palazzina con ascensore, luminoso appartamento 85mq ca composto da soggiorno, due stanze, cucina, biservizi, ripostiglio, poggolo.

Pacinotti, recente, soggiorno con cucinino, due stanze, servizi separati, poggolo, ascensore, riscaldamento centrale. Lire 125.000.000.

Matteotti, in palazzina ventennale con ascensore miniappartamento composto da ingresso, cucina abitabile, camera matrimoniale, grande bagno finestrato. Lire 75.000.000.

Parini, appartamento d'angolo composto tre stanze matrimoniali, cucina abitabile, servizi, poggolo e cantina.

Donadoni, in palazzina recente, soggiorno, tinello con cucina, due stanze, biservizi, ripostiglio, posto auto in garage. Ogni confort.

Madonnina, piano alto in casa recente con ascensore e riscaldamento. Tinello con cucinino, due matrimoniali, bagno, ripostiglio, due poggoli. Vista tetti.

Stazione, in bel palazzo d'epoca vendesi spazioso ufficio: sala d'aspetto, salone quattro stanze, bagno, ripostiglio. Termoautonomo.

Zona Bar Flavia, intera palazzina con annesso cortile e giardino, disposta su due piani più pianoterra, perfetto stato di manutenzione, riscaldamento autonomo. Piano terra e primo piano locati ad un unico soggetto giuridico garantito; alloggio al secondo piano composto da salone doppio, ampia cucina, tre stanze, due bagni finestrati, grande ripostiglio. Adatto investimento, rendita dieci per cento annuo lordo. Vendesi, trattative riservate.

Costiera, sul mare, villa prestigiosa con 3.700mq parco di proprietà, disposta su tre livelli, accesso diretto esclusivo spiaggia privata, strada privata carrabile, grande parcheggio. Informazioni solo su appuntamento.

Aurisina, villa bipiano indipendente con 1.400mq di giardino: salone con caminetto, tre stanze, cucina abitabile, terrazzi, mansarda, cantina, garage.

Trebbiano, villa accostata con 200mq di giardino accuratamente rifinita: salone, tre stanze, cucina abitabile, portico, tripli servizi, mansarda con due stanze e bagno, taverna, garage.

Banne casetta bipiano nuova costruzione con autorimessa: salone, cucina, quattro camere, doppi servizi, lavanderia. Finiture a scelta. Possibilità permuta con appartamento.

Commerciale, affittasi appartamento panoramico vista mare in bella palazzina composta da soggiorno, due stanze, cucina, bagno, terrazzo, giardinetto di proprietà, posto auto in garage, parzialmente arredato. Uso foresteria. Referenziando.

Centralissimo locale d'affari di oltre 200mq in bella posizione d'angolo con grandi vetrine, affittasi.

Revoltella, in ottima posizione di passaggio, vendesi locale d'affari con due tre fori strada, impianti a norma, adatto qualsiasi attività. Lire 150.000.000.

DOMUS - L'ESPERIENZA FA RISPARMIARE - DOMUS - L'ESPERIENZA FA RISPARMIARE

AGENZIA IMMOBILIARE DOMUS

UNICA SEDE: 34121 TRIESTE - PIAZZA DELLA BORSA 15

GALLERIA TERGESTO - TEL. 040 366811 ca. - FAX 040 366 120

Http://www.domuscasa.com

Continuaz. dalla 32.a pagina

RISTORANTE ricerca per

Gorizia apprendista o gio-

vane aiuto cuoco/a, gadita

preparazione scolastica o

esperienza carni, lavoro

continuativo. Telefonare

per appuntamento

0481/531956 ore 9-15.

(800)

SOCIETÀ multinazionale

monfalconese cerca impie-

gato/a tecnico progettista

massimo 35enne residente

in provincia, buona cono-

scenza inglese, Cad, possi-

bilmente Word ed Excel.

Mandare curriculum vitae

alla Casella postale n. 101

Monfalcone. (C00)

SOCIETÀ di servizi cerca

ambosessi motomuniti, pre-

feribile diplomati, anche

primo impiego. Presentarsi

il 24 ottobre ore 18.15 presso

Rapida, via Torrebianca

19. (A13810)

STUDIO immobiliare cerca

acquisitori/trici diplomati,

autonomi motivati offresi

fisso più provvigioni telefo-

nare 040/638408.

(A00/4)

SUPERMERCATO assume

macellai, apprendisti macel-

lai, apprendisti commes-

sisti. Scrivere Despar via Do-

nadoni 22.

(A13606)

TECNICO automazione in-

dustriale selezioniamo per

azienda di Gorizia. Richie-

desi: conoscenze elettriche/

elettroniche, azionamenti

AC/DC, programmazione

PLC e pacchetti Scada, uti-

lizzo autocad e office lin-

gua inglese, disponibilità a

trasferire. Offresi: ambi-

ente dinamico e compensi

commisurati alle reali capa-

cità. Inviare curriculum a

Casella Postale 21 34070 Lu-

cinio oppure e-mail: info-

autom@spin.it.

(Fil47)

TISCALI seleziona per aper-

tura nuova agenzia esclusi-

va agenti, consulenti di

vendita e telefoniste/ per

telemarketing. Offre ai

venditori 1.200.000 /

1.400.000 come anticipo

provvisoriale + 40.000 una

tantum a contratto + 4%

sul traffico telefonico. Pro-

vigioni mensili previste al

6.0 mese, 4.800.000, al

12.0 mese 8.400.000. Tele-

fonare 040/362748.

UNIVERSALTECNICA-

COMPY ricerca 2 venditori

per ampliamento reparto

informatica richiedesi espe-

rienza hardware e softwa-

re offresi possibilità di cre-

scita aziendale. Telefonare

per appuntamento marte-

di 23.10. 040/6765111.

URGENTE!!! Lavoro a do-

milio fisso mensile più

provvigioni confezionando

bigiotteria. Informazioni

gratuite. 800-323266.

(Fil52)

URGENTEMENTE DITTA lo-

cale cerca manutentori cal-

daie min. 100.000 kcal/h e

condizionatori. Tel.

040/382643 orario 8.30-13.

(A13779)

WEB Marketing Manager

esperto Internet e Mail

marketing perfetta cono-

scenza inglese e web. Cer-

chiamo persona in grado

di agire sul mercato statuni-

tense ed europeo per pro-

muovere il sito aziendale e

creare una rete di partner-

ship. Sede di lavoro Trieste

età 20-32. Mandare un cu-

riculum a job@simulware.

com indicando nell'ogget-

to "r.wm10-00". (A13782)

MULTINAZIONALE Svizze-

ra finanzia tutte categorie

mutui leasing fiduciari

10.000.000/200.000.000 ta-

so dal 3% 100.000.000 =

Lit. 681.250 x 180 firma sin-

gola/risposta immediata te-

lefono 0041/919735420.

(Fil)

PROMOSTUDIO soluzioni

finanziarie a tutte le cate-

gorie, anche protestati, mu-

tui 100%. Tel.

049/8935158.

(Fil17)

La garanzia di un servizio a 5 stelle



Alcune proposte...

A.A.A. Cercasi...

- APPARTAMENTO 50/60 mq, ZONA SEMICENTRALE CON FACILITÀ DI PARCHEGGIO, COMPOSTO DA: SOGGIORNO, CUCINA, CAMERA MATRIMONIALE, BAGNO E POGGIOLO. DISPONIBILITÀ: 140 MILIONI
- APPARTAMENTO 70/90 mq, COMPOSTO DA: SOGGIORNO, CUCINA, 2 CAMERE, BAGNO E POGGIOLO. ZONE: ROIANO, S. GIOVANNI, S. LUIGI, S. VITO, GRETTA. DISPONIBILITÀ: 240 MILIONI
- APPARTAMENTO 80/100 mq, CASA D'EPOCA, ANCHE SE DA RESTAURARE. ZONE: V.le XX SETTEMBRE, V.le D'ANNUNZIO, GIARDINO PUBBLICO. DISPONIBILITÀ: 200 MILIONI
- APPARTAMENTO 110/140 mq, COMPOSTO DA SALONE, CUCINA, 3 CAMERE, 2 BAGNI, POGGIOLO/TERRAZZA. ZONE: S. GIOVANNI, ROZZO, IPODROMO, ROIANO, S. VITO. DISPONIBILITÀ: 380 MILIONI
- APPARTAMENTO PRESTIGIOSO 150/200 mq, SITO IN UNA ZONA RESIDENZIALE, CON TERRAZZA ABITABILE/GIARDINO, GARAGE, VISTA APERTA/MARE. DISPONIBILITÀ: 700 MILIONI
- CASA CON GIARDINO 130/170 mq INTERNI, GIARDINO CON ACCESSO AUTO, ZONA PERIFERICA. DISPONIBILITÀ: 400-600 MILIONI
- VILLA INDIPENDENTE, 200/300 mq INTERNI, AMPIO GIARDINO CON ACCESSO AUTO, RIFINITURE DI QUALITÀ, ZONA RESIDENZIALE, VISTA APERTA O NEL VERDE. DISPONIBILITÀ ADEGUATA, TRATTATIVE RISERVATE

VALMAURA, villetta di festa, vista aperta scorcio mare, 120 mq interni in ottime condizioni: soggiorno, cucina, 2 camere, 2 bagni, mansarda abitabile, 2 terrazze, porticato di 70 mq, giardino di 50 mq, garage. 390 milioni

ATTICO su 2 livelli, magnifica vista mare, zona San Luigi, 200 mq ottimamente rifiniti: salone, soggiorno, cucina, 4 camere, 2 bagni, ripostiglio, cantina, soffitta, terrazzo abitabile. Possibilità di divisione in due entità con entrata indipendente. 650 milioni. Possibilità di box in acquisto.

Adatto a Società
Sistiana, in posizione strategica nei pressi dello svincolo dell'autostrada, proponiamo terreno di 9.200 mq, con progetto per la costruzione di un edificio da adibirsi a struttura commerciale dalla superficie coperta di 3.800 mq. Informazioni in ufficio previo appuntamento.

OPICINA, appartamento con giardino privato, 150 mq interni in buone condizioni: soggiorno, cucina, 3 camere, 2 bagni, ripostiglio, soffitta, terrazza, taverna, ampio garage. 450 milioni

DONADONI, 2° piano, appartamento termoautonomo, infissi in alluminio: cucina abitabile, salotto, 2 camere, bagno e ripostiglio. 127 milioni

GIARDINO PUBBLICO, appartamento in buone condizioni: ampio soggiorno, cucina, 2 camere, bagno e wc separato. 127 milioni

CAMPI ELISI, piano ammezzato molto luminoso, riscaldamento autonomo: soggiorno, cucina, 2 camere, bagno e wc separato, cantina. 138 milioni

ULTIMO PIANO con ascensore, zona Viale xx Settembre, appartamento 90 mq da rimodernare: soggiorno, cucina, 2 camere, bagno, ripostiglio e cantina. Termoautonomo. 185 milioni

SAN VITO, vista mare, 4° piano con ascensore, 80 mq da rimodernare: salotto con cucinino, 2 camere matrimoniali, bagno, ripostiglio, poggioriposo, soffitta, terrazzetta. 190 milioni

ULTIMO PIANO con ascensore, fine Campi Elisi (via Tacco), luminosissimo, perfette condizioni: salotto, cucina, 2 camere, bagno, 2 poggioripi, cantina, facilità di parcheggio. 195 milioni

VIALE XX SETTEMBRE paraggi, appartamento con terrazza interna di 50 mq, stabile signorile in perfette condizioni, 100 mq interni e posto auto in garage. 290 milioni

VIA ROMAGNA, vista panoramica, 3° piano ed ultimo senza ascensore, 85 mq in ottime con-

dizioni: soggiorno, cucina, 2 camere, bagno, cantina, terrazzetta, parcheggio condominiale. 330 milioni

ULTIMO PIANO con ascensore, zona Balamonti, vista aperta, appartamento da rimodernare: salotto, cucinino, 2 camere, bagno, ripostiglio, terrazzo abitabile di 10 mq, cantina. 158 milioni

AQUILINA, villa indipendente, 1° ingresso, 230 mq interni, vista aperta, composta da: soggiorno, cucina, 5 camere, 4 bagni, terrazza, cantina, giardino di 500 mq, garage. Trattative riservate.

SAN LUIGI, villa padronale di ampia metratura, stupenda vista panoramica, ottimamente rifinita e dotata di ogni comfort, giardino e garage. Trattative riservate.

LOCALE D'AFFARI di 34 mq, zona Ospedale maggiore, ampia vetrina, ottima posizione ad angolo, acqua interna. 70 milioni

ATTIVITÀ RIONALE di abbigliamento uomo/donna, locale rinnovato, ottimo giro d'affari, vendesi. 70 milioni

2 MAGAZZINI, via Gatter, piano seminterrato, di 70 mq e 90 mq, vendesi rispettivamente a 35 e 45 milioni.

...Altre proposte

L'EQUIPE

Gruppo Immobiliare

di Stefano Nursi e Andrea Plani

VIA XYDIAS, 3/A TRIESTE • ☎ 040 76.46.66

RICERCHE DI PERSONALE

SOCIETÀ EDITORIALE

AGENTI PLURIMANDATARI

Un ambiente giovane, dinamico e in forte espansione ricerca per tutte le regioni Agenti plurimandatari per la vendita di spazi pubblicitari e pagine web. Si offre un trattamento provvisorio e in esclusiva in grado di soddisfare le candidature più esigenti.

FOTOGRAFI

Un'azienda attrezzata digitalmente per servizi da effettuarsi presso concessionarie d'auto. Per entrare a far parte della nostra squadra è richiesta comprovata esperienza professionale. Gli interessati ambiranno inviare il proprio curriculum vitae, completo dell'autorizzazione al trattamento dei dati personali.

Fax: 0187/520080 - E-mail: jekaza@tin.it

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

ESTRATTO AVVISO DI CONCORSO

L'Istituto Triestino per Interventi Sociali di Trieste ha riaperto i termini di scadenza del concorso pubblico per esami ad un posto di «Esperto tecnico», cat. D1, con laurea o maturità ad indirizzo edile. Le domande di partecipazione devono essere presentate entro le ore 12 del 26 ottobre 2000. Testo del bando e schema di domanda sono disponibili presso l'Ufficio Personale I.T.I.S., via Pascoli 31, 34129 Trieste, tel. 040/3736215. Il Direttore Generale



A. MANZONI & C. S.p.A.
Gruppo Editoriale L'Espresso

Le Testate «IL PICCOLO» e «IL MESSAGGERO VENETO» sono i quotidiani di maggior riferimento per l'Area del Friuli-Venezia Giulia, al cui interno si ricerca:

il DIRETTORE della Filiale di UDINE

La persona prescelta avrà il compito, all'interno delle linee di sviluppo e gestione espresse dalla Direzione, di guidare la rete di vendita dedicata attuando le politiche commerciali della Filiale, al fine di assicurare il raggiungimento degli obiettivi di budget. Ulteriore e importante obiettivo sarà quello di dare impulso al continuo miglioramento del servizio ai clienti, anche attraverso la messa a punto di prodotti pubblicitari in sintonia con la Testata rappresentata.

Si ritiene indispensabile un'esperienza manageriale e la provenienza da aziende del settore della comunicazione pubblicitaria, o comunque fornitrici di servizi complessi.

Ci rivolgiamo a persone laureate o di cultura equivalente, di età compresa fra i 28 e i 35 anni, con una forte attitudine ai contatti interpersonali e alla guida di una rete commerciale.

Le condizioni di inserimento e le possibilità di sviluppo offerte sono di notevole interesse anche per le migliori candidature.

Gli interessati sono pregati di inviare un dettagliato curriculum.

E-MAIL: selezioni@manzoni.it
FAX: 02/5749.4204 - Direzione del Personale

IMPORTATORE UTENSILI

CERCA AGENTI

per le seguenti province: Lombardia, Mi-Co-Lc-Lo-Bg-Bs-Pv-Pc e regioni Veneto, Emilia, Lazio. È gradita ma non indispensabile esperienza nel settore esportazione di trucioli, è gradita provenienza dall'officina. Cerchiamo persone con forte volontà di successo e desiderose di elevati guadagni. Età max 30 anni. Offriamo addestramento in sede a supporto tecnico presso clientela. Possibile fisso provvisorio per periodo iniziale. Inquadramento Enasarco, max due mandati, possibilità monomandatista.

SCRIVERE A:

Casella Pubblica
N. 129/10121
TORINO



A. MANZONI & C. S.p.A.

PAGINE UTILI
punto.it



PAGINE UTILI
MONDADORI

Pagine Italia (Gruppo Fininvest),
società leader nel settore della comunicazione

**RICERCA IN VENETO, IN TRENTINO
E IN FRIULI VENEZIA GIULIA**

per lo sviluppo di **Pagine Utili**
e del portale **Jumpy**

VENDITRICI E VENDITORI

dotati di motivazioni imprenditoriali e gusto della sfida.

SI OFFRE:

trattamento economico ai massimi livelli di mercato, portafoglio clienti, interessanti provvigioni, premi e incentivi, ambiente di lavoro stimolante, formazione continua.

SI RICHIEDE:

diploma superiore o laurea, servizio militare assolto, auto propria, propensione ai rapporti personali, disponibilità immediata.

La ricerca riveste carattere d'urgenza.

Si garantisce la massima riservatezza.

Si invitano le/gli interessate/i ad inviare tempestivamente un dettagliato curriculum, corredato di recapito telefonico e autorizzazione al trattamento dei dati personali ai sensi della legge 675/96 al fax n. 02.21.03.3777, via e-mail: selezione.agenti@pagineutili.it o telefonare al numero verde 800.949967.

Citare riferimento: PCTS/10.2000

Importante impresa di costruzioni di carattere nazionale, attiva nel settore degli appalti pubblici e delle iniziative private, ricerca personale di qualificata esperienza da inserire nelle posizioni di

CAPO CANTIERE (Rif. 7750)

Geometra competente nella conduzione di opere di edilizia residenziale, ospedaliera e di ristrutturazione.

CONTABILE LAVORI (Rif. 7751)

Tecnico esperto nella gestione contabile di opere pubbliche con conoscenza dei principali applicativi informatici.

La sede di lavoro è nella Regione FRIULI.

Gli/Le interessati/le sono pregati di inviare dettagliato curriculum, completo di consenso al trattamento dei dati (L. 675/96 tutela Privacy) indicando su busta e lettera il RIF. di specifico interesse, a: **CORUM S.p.A.** - Viale A. Moro, 16 - 40127 BOLOGNA - e mail: corum@libero.it - Fax 051/509960.

RATIOS S.r.l., società operante nei servizi di telelocalizzazione e logistica satellitare con unità locale presso il Consorzio Area Science Park di Trieste ricerca

ADDETTI CUSTOMER CARE

(Rif. SG/APV 4)

I candidati ideali sono giovani diplomati/e (età tra i 20 e i 30 anni) con: buona esperienza lavorativa nell'area della Gestione Clienti/ Customer Care o Gestione Fornitori, ottimo livello di informatizzazione, senso pratico e capacità di problem solving, buona conoscenza della lingua inglese, diploma tecnico e disponibilità a brevi trasferte sul territorio nazionale sono requisiti preferenziali.

Gentilezza, autocontrollo e professionalità anche in situazioni critiche sono caratteristiche personali indispensabili per ricoprire la posizione.

Sede di lavoro: TRIESTE.

Inviare dettagliato C.V., via e-mail cv@ratios.area.trieste.it o via fax al 040/3757814 citando il riferimento della posizione con autorizzazione L. 675/96

AGENTE DI VENDITA



Wella Italia (filiale di Wella International (16.000 dipendenti e oltre 4.200 miliardi di fatturato nel mondo) ricerca, per la propria Divisione Acconciatori un Agente di vendita (di età massima 35 anni) che dovrà operare sulla zona di

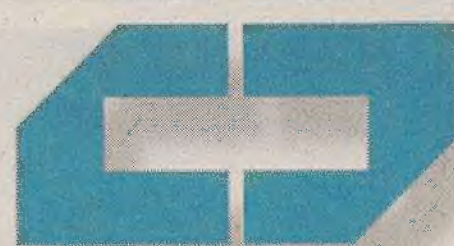
TRIESTE

Il/la candidato/a prescelto potrà avvalersi di tutti i supporti (formazione e investimenti pubblicitari, iniziative di marketing, ecc.) che caratterizzano una multinazionale leader del proprio settore. Esiste un consolidato portafoglio di clientela, che un buon professionista sarà sicuramente in grado di incrementare. Si richiede residenza in zona.

Gli interessati sono invitati a telefonare Lunedì 23 Ottobre (ore 9-17) all'Ufficio Selezione di Wella Italia, Castiglione delle Stiviere (MN) (0376 633427), per fissare un incontro in zona con i Manager aziendali.

www.wella.it

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.



CARENA
IMPRESA DI COSTRUZIONI

Vittorio Veneto:

più bella la piazza
più veloce
il parcheggio



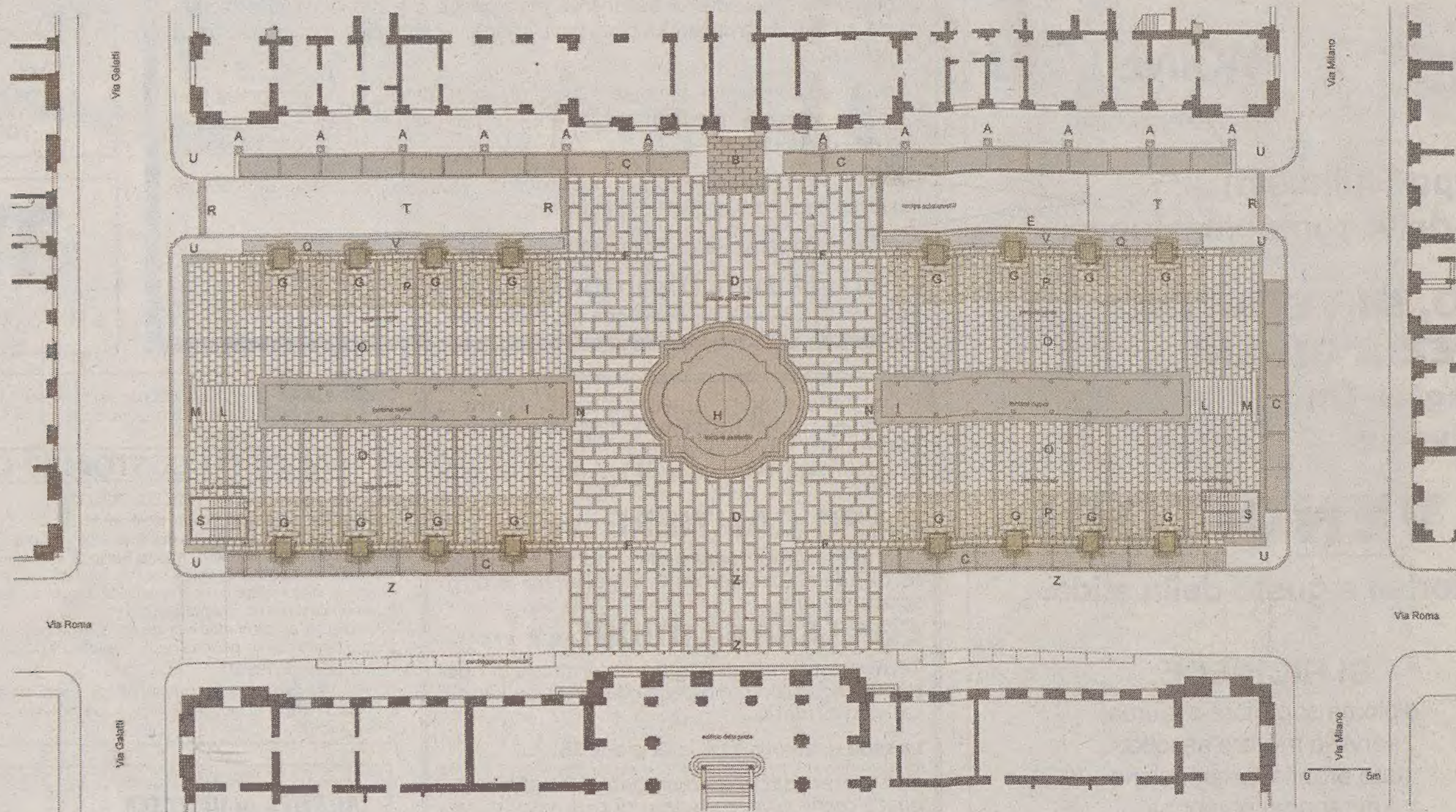
(da prenotare subito)

Pratico e veloce. Il parcheggio in centro è una grande comodità e piazza Vittorio Veneto si trova, senza dubbio, nella posizione ideale: infatti, con il nuovo Piano Urbano del Traffico, l'accesso di via Milano consentirà di evitare gli ingorghi delle vie centrali, che si potranno poi facilmente raggiungere a piedi, in pochi minuti.

Un doppio investimento. Con l'inizio dei lavori iniziano anche le prenotazioni, che conviene fare subito perché la disponibilità di posti è limitata. Invece i vantaggi sono molti, anche sul piano

finanziario: investire nel nuovo parcheggio di piazza Vittorio Veneto significa rivalutare la casa, l'ufficio o il negozio. A ciò si aggiunge la possibilità di fruire dei benefici fiscali previsti dalla legge.

Un vantaggio per tutti. Ma c'è anche un beneficio aggiuntivo, che riguarda tutti noi. Infatti i parcheggi sotto il livello stradale costituiscono solo una parte dell'iniziativa: ancora più significative saranno le opere esterne, progettate per valorizzare la piazza e per rendere la nostra città sempre più bella e più vivibile.



progetto architettonico della piazza: Boris Podrecca architetto, Mirna Drabeni architetto



Alcune realizzazioni della Carena: Area Science Park, edificio W - Università di Trieste, Istituto di Chimica - palazzo della Marineria, Trieste - case a Medea (Go) - Stadio Nereo Rocco, Trieste



SE HAI LA CASA O L'AZIENDA NELL'AREA INTERESSATA, ORA PUOI ACQUISTARE
IL PARCHEGGIO IN CENTRO

L'adesione riguarda privati e aziende con proprietà immobiliari nella zona di pertinenza (Legge 122/89)



PER INFORMAZIONI E PRENOTAZIONI: CONSORZIO MEDIATORI TRIESTE, TEL. 040 630174

Per acquistare il parcheggio
in centro basta telefonare a:
CMT: TEL. 040 630 174

